THE LIBRARY – THE UNIVERSITY OF JORDAN

הארץ

ל״י שנה נ״ו יום ה׳ ג׳ תשרי תשל״ה, 19 בספ׳ 1974 V.56/16,877/SEPTEMBER 19 1974

כבר הגיעו
דגמי 1975 של
קרייזלר·סימקה
מסירה מהירה
בית קרייזלר מכשירי תנועה

מחר בהארץ ובמוסף השבועי

ישראל — ואשינגטון: מה הלאה
מאת פולס והן מרגלית (ארה״ב)
* * *
כך דנים על הסיוע האמריקאי לישראל
מאת זאב שיף
השכשון ארליך
* * *
טורקיה לאחר קפריסין
מאת אליהו פלפמר (אנקרה)
* * *
מגעים היסטוריים: אוקטובר 73 — מרץ 74
מאמר נוסף בסידרה
מאת מתי גולן
* * *
המלחמה: מחדל או מחשבה תחילה
מאת שלמה אהרונסון
* * *
העתיד המעורפל של שארם א־שיך
מאת אברהם טל
* * *
מילכוד העליה מבריה״מ
מאת יהודה ליטני
* * *
הטעם הרע של סיפרי הילדים
מאת הבר ברוז
* * *
30 שנה לבריגדה היהודית
מאת חיים לסקוב
* * *
הצופן של סימון מוצרי המזון
מאת לאה פורת
* * *
התפוצצות האוכלוסיה: האיום הגדול
מאת חיים לב
* * *

תרבות וספרות

ניכסון יאושפז

ואשינגטון, 18 (אי.פי., יו.פי.). נשיא ארה״ב ג׳ראלד פורד אמר כאן כי קבלת החנינה על ידי ריצ׳ארד ניכסון עשויה להתפרש כהודעה ב־אשמתו בפרשת ווטרגייט.

פורד הוסיף כי החלטתו בענין ה־חנינה עוררה יותר התנגדות מכפי שציפה, אך הגן על צעדו אותו כי־נה כצעד שיביא מרפא לפצעי הא־מה בפרשת ווטרגייט.

ג׳ולי ניכסון־אייזנהואר אמרה אתמול כי אביה, הנשיא לשעבר ניכ־סון, יאושפז תוך כמה שבועות כדי לקבל טיפול במחלת הפלביטיס (דל־קת הורידים) ברגלו.

ירידה בדולר ובזהב

מיליארד דולר מילווה ליפאן מסעודיה

בריסל, 18 (יופי״ע). — ירידה נוספת חלה ביום ד׳ במחיר הדולר והזהב. בלונדון ירד מחיר הזהב ב־יומיים בתשעה דולר האונקיה והגיע לרמה הנמוכה ביותר בששת שבועות.

ברוב שוקי העולם, פרט לגרמני־ה המערבית, נמשכה מגמה של ירידת שער הדולר, שהחלה ביום ג׳ לאחר שנתקבלו ידיעות לפיהן עומדת יפאן לקבל מלווה בסך מי־ליארד דולר ממדינה ערבית המפי־קה נפט.

אם אכן תקבל יפאן מלווה כזה יוקל המחסור בדולרים במדינה, אמ־רו חוגים בקיאים.

טוקיו, 18 (יופי״ע). — יפאן, ה־סובלת ממחסור במטבע זר, תקבל מילווה של מיליארד דולר ממדינה המפיקה נפט — הודיעו ביום ג׳ מקורות ממשלתיים. משערים שה־מילווה יתקבל מערב הסעודית.

המקורות ציינו כי נעשו הסדרים לפיהם תקבל יפאן את המילווה ב־שני תשלומים של 500 מיליון דולר כל אחד — בספטמבר ובאוקטובר.

פורד מזהיר ערב נגד ניצול הנפט למטרות מדיניות

מגן על קיסינג׳ר בנאומו בעצרת או״ם

[...] האו״ם, 18 (אי.פי. יופי״ע, ועי״ע). אזהרה למדינות ערב [...] נצלו את הנפט למטרות מדי־[...] השמיע נשיא ארה״ב ג׳ראלד [...] בנאומו הראשון במושבה ה־[...] הכללית של האו״ם.

[...] אבר שכל נסיון מצד מדינה [...] מצרך יסוד למטרות מדיניות [...] אחרות לפעול באותה צורה [...]: מדיניותנו לא היתה לנצל [...] כנשק פוליטי על אף אמברגו [...] ועל אף התולדות האחרונות [...] חירי הנפט ותפוקתו.

הגנה על קיסינג׳ר

[...] הקדיש את חלקו הראשון [...] נאומו להגנה מלאה על הנרי [...] וך הבעת תמיכה במדי־[...] החוץ שלו והצעה שקיסינג׳ר [...] לכהן הן בראשות המועצה [...] לאומי והן כשר בממשלתו. [...] ומאטים באו״ם רואים את [...] של פורד כאזהרה לארצות [...] הנפט ולארצות אחרות של [...] השלישי נגד העלאת מחירים [...] דיפלומאטים רבים אמרו ש־[...] רצים מכך שפורד „קרא תגר״ [...] הם על המדינות מפיקות ה־[...]

שר החוץ נפגע

[...] מרגלית, סופר „הארץ״ באר־[...] מבריק: רשתות הטלוויזיה ה־[...] מפרשות את דברי התמיכה [...] נער מפי הנשיא פורד על רקע [...] רות הגוברת כלפי קיסינג׳ר ב־[...] בגלל פרשת צ׳ילה והידיעה [...] רסמה היום בניו־יורק טיימס

כי בכוונתם ליטול מקיסינג׳ר את תפקידו כראש המועצה לבטחון ל־אומי.

רוב המומחים בסינאט סבורים ש־קיסינג׳ר יצליח גם הפעם להחלץ מפרשת האשמות החדשה נגדו ב־ענין פעילותה של סוכנות הביון המרכזית להפלת משטרו של איינ־דה. אבל כולם מודים כי מעמדו נפגע קשה בעקבות הגילויים. (ראה ידיעה נפרדת בענין סודות הביון).

הבהרות ימאני

לונדון, 18, (עסט״א). שר הנפט הסעודי השיך אחמד זאכי יאמאני אמר כאן כי הסיכויים לשלום ב־מזה״ת טובים לדעתו.

יאמאני אמר בדבריו בכנס של אנשי נפט, בנקאים ומומחים למדעי המדינה, במכון המלכותי לענינים בין־לאומיים.

בין היתר אמר: „אנו מקווים כי הנסיבות שהצריכו את האמברגו על הנפט לא יישנו שכן אנו מאמינים כי הסיכויים לפתרון בדרכי שלום של בעיות אזורנו טובים״.

על שאלת כתב סט״א אם הוא מד־בר בשם סעודיה בלבד או גם בשם ארצות ערביות אחרות השיב יאמא־ני: „אני מדבר בשם סעודיה. אולם במקרה זה השבתי על הארצות ה־ערביות העיקריות, מרבית הארצות הערביות. ד״ר הנרי קיסינג׳ר הביע אותן רגשות ואותה תקוה. אנו מק־וים כי ממשלת ארה״ב תצליח להג־שים פתרון של שלום במזה״ת״.

רבין ואלון יבקרו ברומניה

נענו להזמנה רשמית

מאת מתי גולן
סופרו המדיני של „הארץ״

ראש הממשלה יצחק רבין ושר החוץ יגאל אלון נענו להזמנה ל־בקר ברומניה. ההזמנה נמסרה בעל פה לשר אלון בביקורו בארץ לפני כמה ימים של שר החוץ הרומני גיאורגי מקובסקו. מר אלון אמר כי הוא מקבל את ההזמנה בשמו ובשם ראש הממשלה.

ההענות להזמנה היתה עקרונית. טרם נקבעו המועדים לשני הביקו־רים.

היילה סילאסי מאושפז

סטודנטים מפגינים לשלטון אזרחי

אדיס אבבה, 18 (צי״ר־יופי״ע־עי״ע) היילה סילאסי (82) שהיה קיסר את־יופיה, הועבר לבית־חולים צבאי ל־אחר שמצב בריאותו התערער — מסרו ביום ד׳ מקורות מהימנים.

קודם נפוצו שמועות שהקיסר לש־עבר הכריז על שביתת רעב לאחר שסולק מארמונו, שבו שכן יותר מ־20 שנה.

גובר הלחץ על ועדת הכוחות ה־מזויינים שתוותר על סמכויות ה־שלטון. אלפי סטודנטים סוערים הת־רכזו בקמפוס הראשי של האוניבר־סיטה לדון בדרכים שיש לנקוט ל־מען העברת סמכויות השלטון לגוף אזרחי.

אחד ממנהיגי הסטודנטים האשים את ועדת הכוחות המזויינים שסיל־קה את היילה סילאסי כי חברי וע־דה זו אינם אלא רודנים.

הועדה, שבראשה גנרל אמאן מיכאל אנדום, הבטיחה להעביר את השלטון לאזרחים בעתיד, אך הודיעה כי עד אז תמשיך להחזיק בסמכויות השלטוניות במדינה.

חשש לטיסות מאתיופיה

פאריס, 18 (צי״ר־יופי״ע). צרפת הגבירה ביום ד׳ את אמצעי הבטי־חות בכל טיסותיה מאתיופיה לאחר שנתקבלה אזהרה שתומכי הקיסר ה־מודח היילה סילאסי עלולים לקחת בני־ערובה כדי להחליפם תמורת שחרור חברי הממשלה הקודמת — מסרו מקורות בשדה התעופה אור־לי, שציינו כי האזהרה נתקבלה מ־שלטונות אתיופיה.

וואשינגטון לא נענתה לישראל להתנגד להעלאת הנושא הפלשתיני באו״ם

הערבים חלוקים על התביעות שיש להעלות בעצרת

הנשיא התורן של עצרת האו״ם עבדול עזיז בוטפליקה מאל־ג׳יריה (משמאל) והמזכיר הכללי של האו״ם ד״ר קורט ואלדהיים ערב פתיחת העצרת הכללית. (צילום רדיו של אי.פי.)

מאת דן מרגלית
שליח „הארץ״ בארה״ב

ואשינגטון, 18 (מיוחד ל„הארץ״). ארה״ב לא נענתה לבקשת ישראל להתנגד היום בועדה הכללית של או״ם להעלאת הנושא הפלשתיני ל־דיון במושב העצרת הכללית שנפ־תח אמש.

האמריקאים טענו כי התנגדות כ־זו אינה עולה בקנה אחד עם המסו־רת האמריקאית לאפשר לצד מתלונן להשמיע טענותיו לפני פורום בין־לאומי מוסמך. ראש הממשלה יצחק רבין אמנם נוכח כאן כי דעתם של האמריקאים איננה נוחה מהצעד ה־ערבי, אבל לא קיבל הבטחה כי אר־ה״ב תתנגד לעצם הדיון. האמריק־אים גם לא התחייבו לגבי אופן הצ־בעתם בהולך הדיון והדבר תלוי ב־נוסח הצעת ההחלטה שהערבים יצי־עו.

הסברי המקורות האמריקאים

למוסר „הארץ״ נמסר ממקורות אמ־ריקאים מוסמכים כי ממשלת אר־ה״ב סבורה כי במובן מסויים עסוקים הערבים יותר מאשר ישראל בבחי־נת עמדותיהם ותביעותיהם בשלב הבא, כפי שהדבר בא לביטוי במג־עיהם הדיפלומטיים הפנימיים וב־ועידותיהם.

ישראל חייבת, לדעת ארה״ב, לח־דול מלטעון שהסכמי־ההפרדה היו רק נסיגה ישראלית ללא תמורה מדינית. ההסכמים הם לדעתה בעלי ערך מדיני הן לפי ניסוחם והן מ־תוך עצם החתימה וברוח זו צריכה ישראל לראות גם את התמורה ש־תקבל מהסדר חלקי עם ירדן. אל לה איפוא לטעון כי היא לא תקבל תמו־רה מהסכם חלקי עם חוסיין. בלעדי מו״מ עם ירדן, טענו מקורות, יח־זוק מעמדם הבין־לאומי של ארגוני המחבלים כפי שכבר הוכח בכנס ה־דיון בשאלה הפלשתינית באו״ם.

אישור ללא התנגדות

הדיון בנושא הפלשתיני יאושר ב־לא התנגדות, אך יש לצפות כי יש־ראל תביע את התנגדותה לדיון זה. השגריר יוסף תקוע, שלא השתתף בדיונים בראש השנה, אמר היום שהעלאת הנושא לדיון בעצרת פג־עת במאמצי השלום במזה״ת וה־מחבלים הם העומדים מאחורי העל־את הנושא.

נודע כי סין העממית ואולי גם ברה״מ יצטרפו אל השוש־בינים של יוזמת הדיון.

הערבים עצמם חלוקים על התבי־עות שיש להעלות בעצרת. קיצוניים רוצים בהחלטה המאשרת מחדש את החלוקה לפי גבולות 1947, אך חוש־שים שבהצעה קיצונית מעין זו לא יתמכו המשלחות האירופיות, אשר ישפיעו גם על המשלחות מאמריקה הדרומית. לעת עתה מסתמנת במחנה הערבי נטיה לתבוע הכרה בזכויות של הפלשתינים ובזכותם להגדרה עצמית.

חלק מהערבים רוצים להכיר ב־אש״ף כנציג היחיד המוסמך של ה־פלשתינים בועידת ז׳נבה. ניסוחים כאלה ישחררו אותם מהצורך להת־ייחס במפורש להחלטת החלוקה מ־1947 שאת גבולותיה שוללים אפילו הצרפתים. הערבים מעוניינים כי ה־דיון בפלשתינים יתקיים בסוף אוק־טובר קודם לדיונים על המזה״ת.

אלג׳ירי — בשיא העצרת

מרכז האו״ם, 18 (יופי״ע, אי.פי., צי״ר ועי״ע). המושב ה־29 של עצרת האו״ם שיימשך 13 שבועות נפתח ביום ג׳. העצרת בחרה בשר החוץ האלג׳ירי עבדל עזיז בוטפליקה כ־נשיאה.

עצרת האו״ם אישרה את קבלתן של בנגלה דש, המדינה השמינית בגודלה בעולם, גרנאדה, אי קאריבי וגינאה־ביסאו, המושבה הפורטוג־לית לשעבר, כחברות באו״ם. מעתה היו 138 מדינות חברות באו״ם.

בנאום הפתיחה דיבר בוטפליקה על המצב במזרח התיכון ואמר כי גורל המזרח התיכון קשור בגורל אירופה כולה.

הוא קרא להחזרת השטחים הכבו־שים ולמתן זכות ההגדרה העצמית לעם הפלשתיני.

נציג ישראל לא השתתף במושב הפתיחה של עצרת האו״ם בגלל ה־חג.

איגרת מהשח

באיגרת למזכיר האו״ם קורט ולד־[...]

הבחירות באנגליה ב־10 באוקטובר

לונדון, 18 (יופי״ע־צי״ר־עי״ע). ראש ממשלת בריטניה הארולד ויל־סון הכריז ביום ד׳ על עריכת בחי־רות כלליות ב־10 באוקטובר. זוהי הפעם השניה תוך שמונה חודשים שהבוחר הבריטי נקרא לקלפיות.

מר וילסון (58) עומד בראש ממ־שלת מיעוט של הלייבור מאז ה־4 ב־מרס. ראש הממשלה רוצה לזכות בבחירות אלה ברוב שיאפשר לו ל־בצע רפורמות מפליגות.

יש להניח שהאינפלציה תמלא תפקיד מרכזי במסע הבחירות. ברי־טניה סבלה מאינפלציה של 16% ב־1973. האינפלציה עלולה להגיע ל־20% לפחות.

בפרלמנט היוצא מיוצגת מפלגת הלייבור על ידי 298 צירים, המפלגה השמרנית על ידי 296 צירים והמפ־לגה הליברלית על ידי 15 צירים.

רוב סקרי דעת הקהל מצביעים על נצחון למפלגת הלייבור.

קיסינג׳ר לישראל ב־12 באוקטובר

קהיר תובעת נסיגה נוספת בסיני

מאת מתי גולן
סופרו המדיני של „הארץ״

ביקורו של שר החוץ האמריקאי הנרי קיסינג׳ר בישראל ייערך ב־12 באוקטובר. הוא יבוא לירוש־לים לאחר השיחות שיקיים בקהיר עם הנשיא סאדאת ושר החוץ פהמי.

אחת הבעיות העיקריות שבהן יצטרך קיסינג׳ר לטפל בביקורו ב־אזור תהיה המחלוקת שנתגלתה בין מצרים לבין ישראל על מהותו של השלב הבא במגעים המדיניים. מתב־רר כי מצרים דורשת שהשלב ה־בא יהיה המשך של הסכם הפרדת הכוחות. פירושו של דבר כי נסיגה נוספת של ישראל בסיני תהווה המ־שך לנסיגה שבוצעה במסגרת הפ־רדת הכוחות ולפיכך לא תחייב תמורה כלשהי מצד מצרים פרט ל־מה שהוסכם בהסכם ההפרדה וב־נספחיו השונים.

עמדת יצחק רבין

ישראל מתנגדת בתוקף לדרישת מצרים. ראש הממשלה יצחק רבין הודיע לנשיא ארה״ב ג׳רלד פורד ולקיסינג׳ר בצורה ברורה כי פר־שת הפרדת הכוחות הסתיימה וכי המגעים הבאים חייבים להוביל ל־הסדר חלקי. מר רבין הדגיש כי תמורת נסיגה נוספת תדרוש ישר־אל ממצרים תמורה ממשית שתהיה בסוג התחייבות להפסקת הלוחמה. התחייבות זו, ציין מר רבין, צרי־כה להיות מלווה בצעדים ממשיים שיבטיחו את ביצועה והמשכיותה.

נודע כי ארה״ב תומכת בגישת ישראל לגבי ניתוק השלב הבא מ־הסכם הפרדת הכוחות. עם זאת לא התחייבה ארה״ב, אם כי גם לא הביעה התנגדות, לתמוך בדריש־תיה של ישראל לגבי התמורה ש־תידרש מצרים לתת כנגד נסיגה ישראלית נוספת בסיני.

מתברר כי בניגוד לכמה דיווחים לא סוכם בוושינגטון על פתיחה סמלית או אחרת במו״מ עם ירדן במקביל לתחילת המו״מ עם מצרים. ההבנה שהושגה בוושינגטון היתה כי אין להזניח את הענין הירדני ובמקביל למו״מ עם מצרים יש ל־המשיך ולקיים „בירורים כלליים״ עם ירדן עד שעמדות הצדדים יהיו בשלות למו״מ.

צ׳ו מחלים

הונג קונג, 18 (יופי״ע). ראש ממ־שלת סין צ׳ו אן לאי מחלים בצורה המניחה את הדעת לאחר שעבר ני־תוח, שבגללו היה מאושפז במשך שלושה חודשים בבית חולים בפקין — אמר נשיא ניגריה יאקובו גואון עם שובו מביקור בסין.

כשנשאל אם לדעתו יוכל צ׳ו לח־זור למילוי מלוא תפקידיו הקודמים, השיב כי זאת אינו יודע.

גואון סירב לגלות, מה האופי של מחלת צ׳ו ואיזה ניתוח עבר.

המשטרה במוסקבה הפעילה רמקולים להפריע למתפללים

רבים הצטופפו בבית הכנסת ובסביבתו

מוסקבה, 18 (יופי״ע — צי״ר). ה־משטרה הסובייטית הפעילה ביום ב׳ רמקולים כדי להפריע למתפללים יהודיים שבאו לבית הכנסת לחגוג את ראש השנה.

קהל שמנה כאלפיים איש הצטופף בבית־הכנסת הגדול וכמה מאות מת־פללים עמדו ליד הכניסה ועל המד־רכות הסמוכות לו.

ביום ד׳ עצרה המשטרה חמשה יהודים שהפגינו ליד בנין מיניס־טריון הפנים — מסרו עדי ראיה.

החמישה התקהלו לפני בנין ה־מיניסטריון, הניפו כרזות ברוסית וב־עברית ובהן הדרישה שיינתן להם לעלות לישראל.

תוך שניות התנפלו על היהודים כמה אנשים וקרעו את הכרזות עם הסיסמאות „אני רוצה לצאת לישר־אל״, „יציאה לישראל במקום בתי־סוהר״, ו„אתם מפירים את החוק ולא אנו״.

„טפיל״

עוד נודע כי הפיסיקאי היהודי אלכסנדר וורונל, אחד מפעילי ה־יהודים במוסקבה, הוזהר על ידי ה־שלטונות ביום ב׳ כי עליו למצוא עבודה תוך 15 יום שאם לא כן ייע־צר כ„טפיל״.

הגב׳ נינה וורונל אמרה לעתו־נאים שבעלה מחוסר עבודה מאז הגיש בקשה להיתר יציאה לישראל לפני שנתיים. פרופ׳ וורונל, בן ה־42, היה המארגן הראשי של סמינר, שתוכנן על ידי מדענים יהודים ש־נבצר מהם להמשיך בעבודתם מאחר שהגישו בקשות לעליה לישראל.

ברכה מהרב במוסקבה

אליזבת, ניו ג׳רסי, 18 (עסט״א). רבה הראשי של מוסקבה יעקב פיש־מן ונשיא הקהילה היהודית במוס־קבה אפרים קלפון בקשו בשיחה טלפונית עם הרב פנחס טייץ, מה־עיר אליזבת שבארה״ב, כי הוא ימסור לקהילה היהודית בארה״ב את איחוליהם הלבביים לראש השנה — מסר היום הרב טייץ.

הוא אמר כי מנהיגי יהדות מוס־

(הסוף בעמוד 2, טור 9)

מזג האויר

(צ). ירושלים 16 — 25, רמת ה־גולן 16—25, תל־אביב 21 — 28, חיפה 23 — 29, טבריה 22 — 35, באר־שבע 17 — 30, אילת 24 — 34, מפרץ שלמה 25 — 33.

בגליון זה 16 עמודים — המחיר 1.10 ל״י

רבין: בשיחותי בארה״ב לא שורטטו קווים

[...] בשיחותי בארצות־הברית [...] הדרכים כיצד להתקדם לשלום. [...] בפרטים ובכל השיחות לא [...] צריך לציין לא קווים ולא לב־[...] בשמות של מקומות במפת ה־[...] התיכון. אמר ראש הממשלה [...] צחק רבין בראיון ששודר ב־[...] אחרי שובו מארה״ב.

רבין הוסיף כי אחד הדברים [...] יותר מכל להחדיר לתודעה [...] אמריקאית הוא שהדרך כמכשיו ל־[...] היא רק דרך מדינית. ישראל [...] מוכנה להתקדם לשלום בשלבים. [...] של המושג של התקדמות [...] הוא קודם כל בכך שהשיחות [...] להיות לא במסגרת של הס־[...] הבא. הפרדת כוחות והפסקות [...] אלה הם נושאים צבאיים. שלב [...] לקראת העתיד נסתיים.

רבין הכריז כי אינו חושב [...] לנסות ולהעריך אם כבוים [...] או סוריה או לבנון מוכנות [...] נדמה לי שהגיעה העת לומר [...] רוצים ולהטיל את החו־[...] סירוב, אם אכן יהיה סירוב, [...] ערבי, הדגיש מר רבין [...] כי הבעיה המרכזית שאנח־[...] היום להחדיר לתודעתנו, [...] הערבים ולתודעת העולם, [...] הבא במו״מ לשלום, הבעיה

הטריטוריאלית, בעיית גבולות זה חלק מן המו״מ על השלום ובשום פנים לא לתת לצד השני לחזור ו־להעלות את הנושא של הבעיה ה־טריטוריאלית כבעייה מרכזית.

עוד אמר כי הוא משוכנע שהדרך להתקדם לשלום היא במו״מ דו־צדדי עם כל מדינה בנפרד. לגבי הבעיה הפלשתינית, בת־השיחה של ישראל היא ירדן ולא אש״ף. יש ל־מר רבין יסוד להאמין שבנושא זה אין חילוקי דעות בינינו לארה״ב.

(ראה נאומו של מר רבין בעמוד 3)

[...]פלגה בפורטוגל [...]יצאה מחוץ לחוק

[...] 18 (יופי״ע). — ממשלת [...] הוציאה ביום ד׳ מחוץ לחוק [...] פלגה הימנית, המפלגה ה־[...] הפורטוגלית, וקצרה את [...] המואשם בפעילות אנטי־[...]ית.

[...] נגד מפלגה זו ננקטה ב־[...] לחץ שהופעל על ידי הש־[...] אלנים הגאלה הנמנים עם [...] שהאשימו את המפלגה ה־[...] נסיון לערער את כמעמדה כל [...] הנשיא אנטוניו דה ספי־[...] פעולה להחזרת משטרו של [...] ויטאנו, שהיה ראש בממשלה [...] זמי בגלות בבריזיל.

[...]רס מציע [...]אמן להיות [...]עץ מיוחד

[...] מאת סופר „הארץ״

תערך חקירה על סוכנות הביון בארה״ב על רקע פעילותה החתרנית בצ׳ילה

קיסינג׳ר מואשם בהטעיית ועדת החוץ בעדותו

ואשינגטון, 18 (צי״ר, יופי״ע עי״ע). ועדת החוץ של הסינאט הודתה ביום ג׳ על בדיקה מדוקדקת של מדיניות סוכנות הביון המרכזית על רקע ה־פולמוס שהתעורר בקשר עם מעו־רבותה החתרנית בצ׳ילה.

יו״ר הועדה סינאטור ויליאם פול־ברייט אמר לכתבים, לאחר שהוע־דה התכנסה לישיבה סגורה, כי הב־ריה הצביעו פה אחד בעד בדיקה מדוקדקת של הפרשה שתושלם עד השבוע הבא.

ההענות וציר הקונגרס מתוך ב־שבועות, האחוזים ביקורת חריפה על סוכנות הביון המרכזית בקשר עם הצעדים שנקטה לפני הדחתה של ממשלת איאנדה ב־1973.

צוות של ועדת משנה של ועדת החוץ קרא לחקור אם אכן השכיע כי קוהיה ראש סוכנות הביון ה־מרכזית ריצ׳רד הלמס עדות שקר בפני הקונגרס בקשר עם המעורבות האמריקאית בצ׳ילה.

האשמות נגד קיסינג׳ר

צוות זה האשים גם את שר החוץ הנרי קיסינג׳ר כי הטע־ה את ועדת החוץ בעדות בשבועה שהשמיע בפניה.

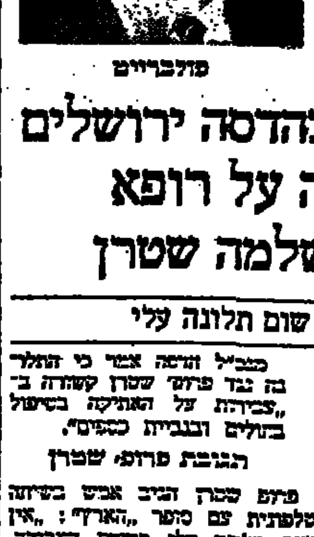
סינאטור פרנק צ׳רץ׳, מנהיג הרוב הדימוקראטי בסינאט, אמר כי הוא סבור שעל הקונגרס לקיים פיקוח קפדני יותר על פעולות סוכ־נות הביון המרכזית.

בקונגרס הושמעו דברי ביקורת על הערותיו של הנשיא פורד, שאמר שנד כמה שידוע לו לא היתה ארה״ב מעורבת בהפיכה נגד ד״ר איאנדה, הנשיא הסוציאליסטי של צ׳ילה. פורד הודה כי סוכנות הביון המרכ־זית ביקשה לסייע להמשך קיומם של עתוני אופוזיציה ואגודות־מקצועות אלקטורליים של מתנגדי איאנדה. „אני סבור שזה תואם את האינטר־סים הטובים ביותר של העם הצי־לאני ולבטח את האינטרסים הטו־בים ביותר שלנו״.

אחד מראשי הרפובליקאים, הציר ג׳ון אנדרסון מאילינוי, הביע הפתעה נוכח הצהרתו של הנשיא.

הסינאטור ויליאם פולברייט, ה־יושב ראש הפורש של ועדת החוץ, המליץ על הקמת ועדה של הקונ־

(סוף בעמ׳ 2, טור 3)



פולברייט

ועדת האתיקה בהדסה ירושלים דנה בתלונה על רופא הלב פרופ׳ שלמה שטרן

פרופ׳ שטרן: אין שום תלונה עלי

מאת סופר „הארץ״

ועדת האתיקה של בית־החולים הדסה בירושלים דנה בתלונה נגד פרופ׳ שלמה שטרן, רופא ראשי קבוצת במחלקת הלב, על עבודות ב־תחום האתיקה הרפואית.

מנכ״ל הדסה הפרופ׳ קלמן יעקב מן איזיר דאת אבש בתשובה על שאלות סופר „הארץ״. הוא הוסיף כי את התלונה נגד הפרופ׳ שטרן „אנו יזמנו״.

פרופ׳ בן אבי: „הענין כדי. לא אוכל להשיב על שאלותיך. יש מקרים קודם בהם דנים בועדת ה־אתיקה. גם הבקיה של הפרופ׳ שטרן הגיע לדיון בועדה לפני כמה חודשים. אבו דנים לגבוה בשקט דברים כאלה. זה יכול להיות לחץ מוסרי מצדנו. אין לנו שום משפ־טי. אנו יוצמו את התלונה בועדת האתיקה״.

מנכ״ל הדסה אמר כי התלו־נה נגד פרופ׳ שטרן קשורה ב־„עבירות על האתיקה בטיפול בחולים ובנגבית כספים״.

תגובת פרופ׳ שטרן

פרופ׳ שטרן הגיב אמש בשיחה טלפונית עם סופר „הארץ״: „אין שום תלונה עלי בועדת האתיקה. אין שום בירורים. לא היו בירור ריבים״.

שאלה: למה בדעתך לעזוב את הדסה בקרוב ולעבור לבית־החולים שערי צדק?

פרופ׳ שטרן: „מה ענין עזיבתי להר סיני? זה נושא אחר. מוזמן יודע על רצוני לעבור לשערי צדק. שם עושים פיתוח גדול. בונים מכון קרדיולוגי״.

פרופ׳ שטרן הוסיף כי טרם נקבע המועד לעזיבתו בהדסה.

בעלי חנויות ומחסנים!

״סל״ תכנית הביטוח החדישה הוכנה במיוחד עבורכם על ידי ״מגדל־בנין״.

בנוסף לביטוחים המקובלים כוללת תכנית ״סל״:
• שחזור מסמכים
• קלקול סחורות במקררים
• השבה אוטומטית של סכום הביטוח לקדמותו
• ביטוח מוגדל אוטומטית לעונות מיוחדות ללא תשלום נוסף
• הרחבות ניכרות בביטוח סחורות בהעברה
• פוליסה הצהרתית על המלאי
• חידוש אוטומטי של הפוליסה
• ביטוח מזומנים במקרה שוד
• רציפות הביטוח
• תשלום ע״י שרות השיקים

״סל״ ביטוח הכולל הרבה יותר
״סל״ חיסויים נרחבים יותר
״סל״ אפשרויות רבות יותר
״סל״ ביטוח שבא למלא את החסר

40 מגדל־בנין
1934-1974 בראש הביטוח בישראל

هكذا من الأصل

مكتبة الأصل

סיסקו: תבוטל אספקת הכורים לישראל ומצרים אם לא תתפתח תקווה לשלום במזה"ת בעתיד

ואשינגטון, 18 (אי.פי ויו.פי.). תת שר החוץ של ארה"ב ג'וזף סיסקו אמר כאן בעדותו לפני תת הועדה לענייני חוץ של בית הנבחרים כי אספקת הכורים הגרעיניים לישראל ומצרים תבוטל עד לתחילת שנות ה־80 אם עד אז לא תתפתח תקווה לשלום במזה"ת.

סיסקו אמר עוד כי אם ישראל או מצרים יפרו את התחייבויותיהן לפיקוח על הכורים תוכל ארה"ב להפסיק את אספקת הדלק האטומי.

יו"ר תת הועדה לענייני המזה"ת לי המילטון האשים את סיסקו בכך שטרם נמסרו לקונגרס פרטים מלאים על אמצעי הפיקוח שיהיו בידי ארה"ב כנגד אפשרות שיפותחו באמצעותם כלי נשק אטומיים או על שמירתם מהתקפות מחבלים.

המילטון אמר כי הוא רוצה הבטחות ברורות כי אם מצרים או ישראל יפרו את התחייבויותיהן בקשר לאמצעי הפיקוח וארה"ב אכן תחדל לספק להן דלק גרעיני לא יוכלו שתי מדינות אלה לקבל ממקורות אחרים ולהמשיך בפיתוח כלי הנשק.

בתשובה לכך אמר סיסקו כי הפרה כזו של ההסכם לא תשמר וכי השגת דלק גרעיני ליצור נשק תתקל בקשיים רבים.

עוד אמר סיסקו כי ממשלת הנשיא פורד תומכת ללא הסתייגות בהחלטת הנשיא לשעבר ניכסון לאספקת כורים להפקת אנרגיה גרעינית למצרים ולישראל.

לא דורשים מישראל

דן מרגלית, סופר „הארץ" בארה"ב, מבריק: ארה"ב לא תדרוש מישראל לחתום על האמנה לאי־הפצתו של הנשק הגרעיני כתנאי לקבלת הכור הגרעיני — אמר בעדותו לפני ועדת הסינאט ג'וזף סיסקו.

המצרים ביקשו לפני חודש הבהרות לטיוטת ההסכם בענין הכור שהגישה להם ארה"ב, אבל ישראל טרם עשתה כן.

סיסקו הוסיף בעדותו כי אין סיכוי שישראל ומצרים יחתמו על ההסכם לאי־הפצת הנשק הגרעיני והוסיף שהבטחונות המיוחדים שארה"ב דורשת יהוו פיצוי לכך. הוא אמר כי ישראל הצהירה כי לא תהיה ראשונה להכניס נשק גרעיני למזה"ת ויש מקום להבינה על רקע מצבה הבטחוני המיוחד.

עריקי ארה"ב דוחים תוכנית החנינה

ואשינגטון, 18 (יופ"י). — הנשיא פורד הציע חנינה על תנאי ל־28,000 סרבני מלחמה, שהתחמקו מהשירות במלחמת וייטנאם, תמורת הסכמתם לשרת שנתיים ולהשבע שבועת אמונים.

פורד הגדיר את מעשהו כ„מעשה חנינה שמטרתו לחבוש את פצעי האומה".

דובר של המשתמטים מגיוס ו־עריקי הצבא בקנדה ובשבדיה גינה את התוכנית כ„אבסורדית" ו„עיוות גס של הצדק". הוא התנבא כי רק מעטים יסכימו לקבל ההצעה.

המבקשים להנות מהחנינה ולהשתחרר מכל הליכים משפטיים חייבים להתייצב בפני השלטונות לא יאוחר מה־31 לינואר.

מטען חבלה נתגלה בשכם

(ע). עוברים ושבים גילו ביום א' מטען חבלה בכיכר המרכזית בשכם. המשטרה שהוזעקה למקום פירקה את המטען בלי שיגרום כל נזק. זהו מטען החבלה השני שנתגלה בשכם תוך שבוע. בראשית השבוע שעבר נתגלה מתחת לאוטובוס מקרי ליד משרדי הממשל הצבאי מטען חבלה שפורק לפני שגרם כל נזק.

סוכנות הביון תחקר

ואשינגטון, 18 (עיר, יופ"יע, עי"צ). ועדת החוץ של הסינאט הודיעה ביום ג' על בדיקה מדוקדקת של מדיניות סוכנות הביון המרכזית על רקע הפולמוס שנתעורר בקשר עם פעילותה החתרנית בצ'ילה.

שר המלחמה המצרי קורא לכוננות מוגברת

קהיר, 18 (יופ"יע). שר המלחמה המצרי גנראל אחמד איסמעיל קרא ביום ג' לכוחות צבא מצרים להגביר את מצב הכוננות ולהכפיל את הכוונותיהם לקראת אפשרות של חידוש הקרבות במזרח התיכון.

באיגרת ששלח אל החיילים המצריים לרגל התחלת החודש רמדאן כותב איסמעיל כי „הנצחון במלחמת רמדאן חייב לשמש גורם חזק המדרבן להגברת מאמץ העבודה. הכוננות ולהכפלת ההכנות לקראת קרבות נוספים, שאותם נצטרך אולי לנהל."

גם רמטכ"ל צבא מצרים עבדל גני גמאסי שלח איגרת לחיילים, שבה נאמר כי הוא מצפה לקרבנות גדולים יותר ולהכפלת המאמצים „עד שהכוחות המזויינים ישיגו את מטרותיהם".

ישראל ניצחה את מונאקו באליפות שחמט לנשים

מדלין, קולומביה, 18 (יופ"יע). נבחרת השחמטאיות של ישראל ניצחה ביום ב' את נבחרת מונאקו, 0:2 בפתיחות אולימפיאדת השחמט ה־6 לנשים הנערכת כאן.

הישראלית אולגה פודראיאנסקאיה ניצחה את מרטין סלאריה, ואילו לאה נודלמן ניצחה את אן מאריה מאסיה.

בסיבוב הראשון של האליפות זכו הנבחרות האירופיות למרבית הנצחונות.

רומניה ניצחה את ארה"ב 0:2, הולנד את פנמה 0:2, יוגוסלביה את מכסיקו 0:2, צ'כוסלובקיה את איר־לנד 0:2, מערב גרמניה את עירק 0:2.

משחקים אחרים (בריה"ם — קולומביה, בריטניה — בראזיל) נסתיימו ב־0:1 ומשחק אחד דחוי.

פורד סירב להעניק תמיכה לפאן אמריקן

ואשינגטון, 18 (יופ"יע). הנשיא פורד דחה ביום ד' את בקשת חברת התעופה פאן אמריקן לסובסידיה בסכום של עשרה מיליון דולר לחודש.

חברת פאן אמריקן, החברה האמריקאית הגדולה ביותר הפועלת בתעופה הבין־לאומית, תבעה סובסידית חירום בסך עשרה מיליון דולר לחודש, כדי למנוע משבר פיננסי המאיים עליה והעלול להביאה לפשיטת רגל.

נוטלים אחריות לפיצוץ בפאריס

נגד היהדות והציונות

פאריס, 18 (עיר). ארגון ימני, המתקרא הארגון להגנת אירופה, קיבל על עצמו היום אחריות להתפוצצות הרימון שהיתה ביום א' ש־עבר בדראגסטור בפאריס שבה נהרגו שני אנשים ו־25 נפצעו.

בהודעה שנשלחה לסוכנות ידיעות בפאריס גינתה הקבוצה בכל התריעות את בעל הדראגסטור מר־סל בלאוסטיין־בלאנשה, איש עסקים יהודי ידוע מתומכי ישראל.

בהודעת הארגון נאמר: „די לנו בהשתלטות הכוב היהודית. יש ל־הפסיק תהליך ההשתלטות הציונית על העתונות. יש להבהיר מחדש את האמת על הזהן, הירושימה. יש לשחרר את רודולף הס".

המשטרה הצרפתית הודיעה כי מ־עולם לא שמעה דבר על ארגון זה ולא עלה בידיה לקבוע את מידת האוטנטיות של ההודעה.

ביום ב' הודיע אדם, שהזדהה כ־חבר הצבא האדום היפאני, שהוא היה אחראי לפיצוץ.

יהודי בין ההרוגים

בין ההרוגים היה היהודי דוד גריי־נברג (49). הוא הניח אשה ו־4 ילדים. אלמנתו סיפרה כי הלכו יחד עם בתם הבכירה לטיול קניות ב־איזור כדי לקנות לה מעיל חורף לקראת שנת הלימודים החדשה.

פאריס, 18 (יופ"יע). נשיא צר־פת ואלרי ז'יסקאר ד'אסטן גינה ה־יום את תפיסת בני הערובה בשגרי־רות הצרפתית בהאג ואת ההתפוצצות ריכון יד בדראגסטור בפאריס כ־„מעשי אכזריות פרימיטיביים".

מבלי לדבר במפורש על שני ה־מעשים הללו אמר נשיא צרפת: „ב־ימים האחרונים היינו עדים לשתי דוגמאות של מעשי אלימות האחת בהאג והשני בפאריס".

„האלימות, המוצגת לפעמים כמע־שה ערגרסיבי המתבסס על סמך שיקולים כאלה, איננה אלא גילוי של ברבריות ושל מעשי אכזריות פרימיטיביים, אשר האנושות כולה מתאמצת להשתחרר מהם".

משטרת צרפת הודיעה היום שעד כה לא בוצעו כל מעצרים בפרשת הפיצוץ בדראגסטור. המשטרה ממ־יינת מכתבים רבים, שגם כאלה ש־נכתבו בעילום שם. אך טרם הגיעה לדעה בקשר לדחוף של המעשה.

נשיא צרפת, שדיבר בישיבת ה־קבינט, אמר: „החברה הצרפתית ה־מודרנית חייבת להיות חברה ללא אלימות. הממשלה לא תיגרר לסבך האלימות ותפעיל את כל האמצעים העומדים לרשותה כדי להגן על החירות והבטחון של הכלל".

אשנבאך הודח בבון כמדווח על ההסכם להסגרת נאצים

מאת צ'ארלס ריצ'י, סופר „הארץ" בגרמניה

בון, 18 (מיוחד ל„הארץ"). ציר הבונדסטאג ממפלגת הדמוקרטים ה־חופשיים ארנסט אשנבאך הודח מ־תפקידו כמדווח לועדת החוץ של הבונדסטאג על ההסכם הצרפתי־גרמני להסגרת פושעי מלחמה נא־צים, העומד לפני אישורו בבונדס־טאג. סילוקו בא בעקבות מה שתואר כמאמציו לחסום את האישור.

אשנבאך עמד בקשרים הדוקים עם קורט לישקה בהיותו דיפלומט של גרמניה בפאריס הנתונה לשלטון ה־נאצים.

בעקבות התערבותו של נשיא צר־פת ז'יסקאר ד'אסטאן בקיץ שעבר במהלך משפטה של ביאטה קלארס־פלד התחייב הקאנצלר הלמוט שמי־דט לקדם את אישור החוזה הצר־פתי־גרמני בבונדסטאג לקראת סוף 1974.

מקורות כורדיים: נהדפה התקפה עיראקית

נהרגו 300 חיילים עיראקיים

לונדון, 18 (עיר). כוחות גרילה של הכורדים הדפו בסוף השבוע הת־קפה של צבא עירק על מבצריהם ב־הרים, סמוך לגבול איראן, והרגו 300 חיילים עיראקיים לרבות מפקד בריגדה — מסרו כאן ביום ד' מקו־רות כורדיים.

דובר המפלגה הדמוקרטית הכור־דית אמר בלונדון, כי מפקד הברי־גדה היה קרוב משפחה של נשיא עירק, חסן אל באקר.

המפלגה הדמוקרטית הכורדית גם טענה כי הדפה מתקפה של 150 טנקים ונגמ"שים עירקיים, אשר חד־רו בשבוע שעבר לטריטוריה כורדית בצפון עירק.

כן אמר הדובר כי קיבל ידיעות לפיהן פתחו כוחות כורדיים בביזוד קפת־נגד ביום א' נגד כוחות עירק באיזור קירקוק, איזור הנפט המרכזי של עירק, והציתו באר נפט אחת.

שגריר מצרים בלונדון שנקרא להתייעצויות ישוב למקום כהונתו

קהיר, 18 (עיר). שגריר מצרים ב־לונדון לויטננט גנרל סעד אל דין שאזלי, שנקרא לבוא לקהיר לשם התייעצויות בקשר להודעות המיו־חסות לו לגבי המשבר במזה"ת, עומד לשוב למקום כהונתו — זאת מסר היום העתון אל אכבר.

העתון הבירותי הפרו־לובי אל ס־פיר דיווח בחודש שעבר על מה ש־הגדיר כהודעות שהושמעו ע"י הגנ־רל שאזלי באסיפה של סטודנטים ערביים בבריטניה. לאחר מכן הוזמן השגריר ע"י מיניסטר החוץ המצרי איסמעיל פהמי לשוב לקהיר.

בראיון עם עורך אל אכבר מוסה סברי הכחיש שאזלי את הידיעה ה־מספרת שהוא האשים את המנהיגות הפוליטית המצרית בסיבה כהאס־טרופה שהוזה נקוטה בידיה בעת מלחמת אוקטובר, דבר אשר הוליך לכך שהכוחות הישראליים כבשו שטח ממערב לתעלת סואץ.

הגנרל שאזלי שימש ראש מטה הצבא המצרי במלחמת אוקטובר.

הוא הוחלף אח"כ ע"י לויטננט גנרל מוחמד עבדול גאני אל גמאסי משום שהשקפותיו לגבי השאלה כי־צד אפשר לחסל את המובלעת הישר־ראלית היו שונות מאלה של רוב מפקדי הצבא.

תימה, 18 (עיר). ראש ממשלת סוריה מחמוד אלאיובי הגיע ביום ד' לכאן במסגרת ביקור בן שלושה ימים. מצפים שבמהלך ביקור זה יחתמו סוריה ותימה על הסכם לשיתוף פעולה כלכלי וטכני.

ביירות, 18 (יופ"יע). העתון ה־לובי אלבלאג קרא ביום ג' לערבים להפעיל את נשק הנפט והחרם נגד בריטניה, כאשר שבריטניה החליטה למכור 400 טנקים מדגם סנטוריון לישראל.

יום ה', ג' בתשרי תשל"ה
19 בספטמבר 1974

טור הליכוד

מוגש ע"י הליכוד ועל אחריותו. מען המערכת: הליכוד, ת.ד. 4601, ת"א

הכניעה בהאג והאש"פ באו"מ

כניעתן של שתי מדינות נאורות, צרפת והולנד, לפושעי הצבא האדום היפאני התרחשה בעצם הימים בהם התרבו הקולות בעולם הרחב למען הענקת מעמד של משקיף באו"ם לארגון לשחרור פלשתין.

כידוע, הייתה צרפת בין הראשונות, עוד לפני ברית המועצות, להתייחס בסלחנות כלפי ארגוני המחבלים הערביים. היא אף התירה להם לפעול על אדמתה. גורם זה, בנוסף למדיניותה העוינת כלפי ישראל, הבטיח לה, כביכול, חסינות בפני התנכלויות לקוויה האוויריים ובפני ביצוע פיגועים בשטחה.

גם הולנד, הנאמנה למסורת הידידות שלה לישראל, לא נרתעה מלשחרר מחבלים, ביניהם כזה שנשא במזוודותיו נשק וציוד חבלה. מדינות אחרות בעלות משטר דמוקרטי, בריטניה ואיטליה, גרמניה המערבית וארצות הברית, הלכו גם הן באותה דרך. מי היום זוכר שרוצחי השגריר האמרי־קני בחארטום הועברו למצרים מבלי לבוא על עונשם? לא שמענו על כך שד"ר קיסינג'ר התרה בשליטי קהיר על הכנסת האורחים שלהם.

אף לא מדינה אחת לא הציעה לנקוט בסנקציות נגד אותן מדינות הנותנות מחסה לארגוני מחבלים ומקלט לפושעים עצמם לאחר ביצוע מזימתם. גם האיגוד הבין־לאומי של הטייסים, למרות הצהרותיו החגיגיות, לא אסר על חבריו לשרת מדינות המסכנות בהתנהגותן את חייהם ואת הנוסעים המופקדים בידיהם.

הקהיליה הבינלאומית נושאת, אם כן, באשמה חמורה להתפשטות הפשע — מעשה ידיהם של ארגוני „שחרור" למיניהם, על אשמתה זאת, היא תוסיף חטא שיתנקם בה עצמה, אם אכן תרשה לאש"פ — מוסד הגג של כל ארגוני המרצחים הערביים — להופיע באיצטלה דיפלומטית, במטה האו"ם במנהאטן. ארגון הפשע הבינלאומי אינו יודע גבולות. ההתרחשויות בהאג, סביב השגרירות הצרפ־תית, מוכיחות זאת.

לצערנו, גם אנו הישראלים לא עשינו דיינו לסכל את אפשרות ההכרה הבינלאומית באש"פ. לא השכלנו לחשוף את פרצופם האמיתי של ארגוני המחבלים הפלשתינאיים המסייעים לצבא האדום היפאני והנעזרים בו. לא החדרנו בדעת הקהל העולמית את התחושה כי המדובר בקבוצות מרצחים שכל כוונתן לטבוח חפים מפשע, לא נסינו לשכ־נע כי יש להוציא אל מחוץ למשפחת העמים את המדינות המעודדות אותן לפעול.

ההד הרב שעורר מעשה היפאנים בהולנד נותן הזדמנות להסברה הישראלית להגביר ברחבי העולם את המאבק נגד ארגוני המרצחים.

ראש ממשלת סוריה מחמוד אל־איובי בהגיעו לביקור רשמי באוסטריה. את פניו מקבל הקנצלר ברונו קרייסקי (מימין) האדם בבריכון הוא המתורגמן. (צילום רדיו של אי.פי.)

הטירוריסטים היפאנים נתקבלו בדמשק על־ידי חברים למקצוע

9 בני ערובה הוחלפו בחבר מהצבא האדום

דמשק, 18 (אי.פי.). שלושת אנשי הצבא האדום היפאני שהשתלטו בסוף השבוע שעבר על שגרירות צרפת בהאג בתביעה לשחרר את המחבל היפאני שנלכד בפאריס והח־זיקו בשגריר ובאנשים אחרים כבני ערובה, נחתו היום בנמל התעופה של דמשק, יצאו מן המטוס עם חברם ששוחרר מכלא צרפתי, ונת־קבלו על ידי „חברים למקצוע" מארגוני השיחרור הפלשתינאים.

(ראה מאמר ראשי בעמוד 9)

לאחר שהמריאו מנמל התעופה של אמסטרדם ביום ג' בערב נחתו ה־טירוריסטים היפאנים בנמל התעופה של עדן לצורך תידלוק, המריאו ליעד בלתי־ידוע, וכעבור כמה זמן התברר כי פניהם מועדות לדמשק.

קיבלו גם כופר

בידיעות מוקדמות יותר נאמר ש־היעד הסופי של המטוס הוא צפון קוריאה.

שלושת היפאנים המזויינים המר־או מאמסטרדם לאחר שהחליפו 9 בני ערובה בחבר איש הצבא ה־אדום. הם קיבלו כופר של 300,000 דולר.

המטוס הופעל בידי שני טייסים הולנדיים ומכונאי וסים בריטיים, שהתנדבו להטסת המטוס מאמסטר־דם.

תגובת השגריר ששוחרר

בהאג אמר השגריר הצרפתי ה־רוזן ז'אק סינאר כי שלושת הטירו־ריסטים השתמשו במשרדו כמקום מטווח לירויות בנסיון להפחיד אותו ואת שמונה בני הערובה האחרים שהוחזקו בבנין השגרירות. „ספרתי 21 נקבי כדורים במשרדי" — אמר השגריר לעתונאים שבאו למעונו.

השגריר תיאר את שלושת היפא־נים המזויינים כטירוריסטים מאו־מנים היטב ובנוקשים בגרים.

„אף לרגע אחד לא היה ספק בלבי שהם יהרגו אותנו אם לא ישיגו את מטרותם" — אמר.

תגובת הולנד

ראש ממשלת הולנד יופ דן אויל הסכים לדברי השגריר. הוא אמר במסיבת עתונאים בנמל התעופה של אמסטרדם כי „לאחר שחלף היום הראשון נמסר לנו כי אין סיכויים לטובת בני הערובה".

בידיעה מפריס נמסר כי נשיא צרפת ואלרי ז'יסקאר ד'אסטן שיגר איגרת תודה אל ראש ממשלת הו־לנד על „התקיפות והעמדה המכו־בדת" שגילו השלטונות ההולנדיים ועל המאמצים להשיג את שחרורם של בני הערובה הצרפתיים.

עוד נמסר כי השרותים החשאיים של צרפת פתחו במבצע למניעת התקפות חדשות של טירוריסטים יפאנים נגד שגרירויות צרפת ב־מערב אירופה.

ראש מחלקת הביון אלכסנדר דה מארנש נפגש ביום ג' בערב עם מיניסטר הפנים מישל פוניאטובסקי, כדי להכין תוכניות פעולה.

חקירות בצרפת

המשטרה הצרפתית סבורה שהיא גילתה רשת של הצבא האדום שב־סיסה בצרפת, אם כי החקירות ב־ענין זה עדיין נמשכות.

שמונה יפאנים גורשו מצרפת כ־תוצאה מהחקירות והועלו השערות כי הגברים שהשתתפו בהתקפה ב־האג נמנו עם המגורשים.

בידיעה מיפאן נמסר שחוקרים יפאניים סבורים שאחד מהטירוריס־טים היפאניים, שהיו אחראים למע־שי האג, הוא האנרכיסט הימאסו או־כורה (31), שיצא מיפאן למערב גרמניה ביולי שעבר.

הם אמרו כי אוכורה היה מצויד ב־3 דרכונים: האחד בשמו שלו, השני בשם יוסאקה פורויה, האיש ששוחרר מהכלא הצרפתי לפי דרישת הטירוריסטים, והשלישי בשם יושיו סוגימוטו, שהיה ידידו של אוכורה בימים שהיה פעיל בשורות האנר־כיסטים.

כוננות בלוד

(ע). מצב כוננות הוכרז אתמול בנמל לוד מרגע שהמריא מהולנד המטוס עם המחבלים היפנים. הכוננות הוגברה עם התקרב המטוס לאיזור המזרח התיכון.

החזירו הכופר

האג, 18 (עי"צ). שלושת הטירו־ריסטים החזירו את דמי הכופר של 300,000 דולר לאנשי הצוות של מטוס הבואינג 707 שהביא אותם מאמסטרדם לדמשק — הודיע היום מיניסטריון החוץ ההולנדי.

שטרות הכסף שנמסרו ביום ג' בערב לטירוריסטים היו מסומנים.

עוד אמר המקור כי היפאנים ו־חברם ששוחרר מהכלא הצרפתי יו־סאקה פורויה לא היו חמושים כש־הסגירו עצמם לידי השלטונות הסו־ריים.

מטוס הבואינג הצרפתי נמצא ב־דרכו חזרה לאמסטרדם. לשם עמד להגיע לפני הצות.

קלרידס ואליצ'ב: לפנות הכוחות הזרים מקפריסין

ניקוסיה, 18 (יופ"יע, עיר ועי"צ). נשיא קפריסין גלאפקוס קלרידס ו־סגן שר החוץ הסובייטי ליאוניד איליצ'ב

קלרידס

איליצ'ב אמר ביום ד' כי הסכימו שיש להוציא את כל הכוחות הזרים מקפריסין, לכנס ועידה בין־לאומית ולמצוא דרכים חדשות לערוב ל־עצמאות האי.

בדיבור עם עתונאים בתום פגישה בת שעתיים הזכיר עם הדיפלומט הסובייטי הראשון המבקר בקפריסין מאז ההפיכה המורקית ב־20 ביולי אמר קלרידס כי שני הצדדים הסכי־מו על „הוצאת כל הכוחות הזרים מקפריסין" הצורך להשג אגד „דר־כים חדשות לערוב לעצמאותה של קפריסין".

מקאריוס למצרים

מקהיר נמסר, כי הארכיבישוף מ־קאריוס אמור להגיע ביום ד' לבי־קור של שלושה ימים לשיחות עם הנשיא סאדאת על בעיית קפריסין — אמרו כאן היום מקורות דיפלומטיים.

מקאריוס, הגיע מאלג'יר בתום שיחות עם הנשיא בומדיין, יעזוב את קהיר ביום א' בדרכו לבלגראד לשיחות דומות עם הנשיא טיטו.

מתיחות בגבול הונגריה־יוגוסלביה בעקבות ידיעות על חשיפת מחתרת סטליניסטית בבלגרד

מאת אליהו הבר, סופר „הארץ" בסקנדינביה

קופנהגן, 18 (מיוחד ל„הארץ"). כתבים מוסרים כאן היום על הגבור הכוחות הצבאיים של ברית וורשה בגבול ההונגריה — יוגוסלביה מיוד ל־135 אלף חייל, בעקבות ידיעות על חשיפת מחתרת סטליניסטית ב־יוגוסלביה.

בחוגי פרשנות נאמר כי בריה"מ מכוונת למותו של טיטו, אשר ל־דעת מוסקבה חי שנים רבות מדי, כדי שתוכל להשיג מוצא לים התי־כון לצי הסובייטי.

מפקד חיל האויר הסובייטי מר־של פאבל קוטאחוב ושר המשפטים של בריה"מ ולאדימיר טרבילוב ער־כים בימים אלה בביקור בשבדיה. ביקור שני אורחים אלה בא לטובת פירסום של גינוי חד־משמעי מצד רוב עתוני שבדיה על „הקרב" ב־מוסקבה בין בולדוזרים וקבוצת ה־אומנים המודרניים.

מינץ

תקרית זו הושוותה לשריפת ספ־רים של היטלר והיינה בברלין ב־1933.

200 מיליון דולר – עיסקת הנשק ארה"ב עם כווית

ואשינגטון, 18 (אי.פי.) ארה"ב וכווית עומדות כנראה לפני השלמת עיסקת נשק בהיקף 200 מיליון דולר — מסרו היום מקורות במשרד החוץ של ארה"ב.

טרם נחתם הסכם רשמי כלשהו, אבל המגעים הגיעו לשלב מתקדם. כווית מעוניינת ברכישת טילי סי־לה, ציוד קרקע, חלפים וכן באימון טייסיה בארה"ב.

ההסכם עם כווית יהיה צעד נו־סף של ארה"ב במבצע מכירות לארצות המפרץ הפרסי, אשר בשנ־תיים האחרונות הגיע להיקף של 3 מיליארד דולר — בעיקר לאיראן. אשתקד נמסר כי כווית חתמה עם ארה"ב על הסכם לרכישת ציוד צבאי בהיקף 390 מיליון.

"ישראל רוצה נשק מארה"ב בשווי 4 מיליארד דולר בשנה"

מאת דן מרגלית, שליח „הארץ" לארה"ב

ואשינגטון, 18 (מיוחד ל„הארץ"). בקשת הנשק של ישראל אי־נה בשיעור 1 וחצי מיליארד דולר אלא 4 מיליארד דולר לשנה ויותר אל מפגינת לקבל נשק כמו כל מדינות ערב ואיראן גם יחד. קיסינ־ג'ר ושלזינגר מתנגדים לבקשות ישראל לנשק בנימוק שמיליון אפשר לישראל ליזום התקפה כנ־גד על סוריה. מחשש זה נמסר כי ממשלת דמשק מתכוונת להעתיק את הבירה הסורית לחאלב שליד הגבול הטורקי.

מאמר ברוח אנטי־ישראלי המז־היר בפני התכבות אמריקאית ב־עימות עם הסובייטים מפרסמים ה־יום בעלי הטור אוואנס ונובאק. ל־דבריהם אמר קיסינג'ר כי יש יותר מ־50% סיכויים שתפרוץ מלחמה ב־מזה"ת בשנה הבאה.

משיחותם של בעלי הטור עם ג'ו־זף סיסקו הם התרשמו שהבעיה ה־פלשתינית היא הסרת־פתרון.

קהיר, 18 (עי"צ). מיניסטר החוץ המצרי איסמעיל פהמי שוחח היום עם שגריר ארה"ב הרמן איילטס. השיחה נסבה על היחסים בין שתי המדינות. סוכנות הידיעות המזרח התיכון מסרה כי השגריר אמר שארה"ב תתמוך במינויו של מוחמד אל שגיעי לתפקיד נשיא מועצת אונסק"ו.

בריסל, 18 (עטטיא). השגריר ה־ישראלי היוצא בבלגיה משה אלון קרא בסוף השבוע לדרישת איחוד־פן־ישראלי „אשר יהיה לטובת יש־ראל ואירופה כולה". השגריר אמר דבריו במסיבה שנערכה לכבודו על ידי ועדת הפעולה למען ישראל, אגודה שנוסדה אחרי מלחמת יום הכיפורים.

קפאון בפגישה שקיימו פורד וקיסינג'ר עם ג'קסון וחבריו בענין יציאת היהודים מרוסיה

מאת דן מרגלית, סופר „הארץ" בארה"ב

ואשינגטון, 18 (מיוחד ל„הארץ"). הנשיא פורד ושר החוץ קיסינג'ר קיימו היום פגישה עם הסינאטורים ג'קסון, ריביקוף ויעבץ בענין תיקון ג'קסון, והפגישה זו נסתיימה בקיפאון.

ג'קסון טוען כי ההקלות הסובייטיות צריכות לפקע אוטומאטית תוך שנה אלא אם יחליט הקונגרס להח־דשן לפי בקשה מיוחדת של הנשיא.

לעומתו טוען הנשיא כי הסדר זה צריך לחול רק לגבי חברות המעונ־יינות להשקיע בבריה"מ. לדעתו יש להעניק לרוסים הקלות ללא מיגב־לות ואם ימצא הקונגרס שלא עמדו בהתחייבותם לאפשר הגירת יהודים יוכל להחליט לבטלן.

שני הצדדים גם לא הסכימו ב־שאלת הפירסום שינתן לחילופי ה־מכתבים פורד־ג'קסון בנושא זה (ה־סובייטים מבקשים להצניעם ככל ה־אפשר).

פגישה נוספת יקיימו הצדדים ב־שבוע הבא ובינתיים יקיים קיסינג'ר מגע נוסף עם השגריר הסובייטי דוב־רינין. למרות הקפאון הובעה תקווה שהמחלוקת תיושב בשבוע הבא ונוכל להיה לספל בענין עוד לפני פיזור ה־קונגרס לקראת הבחירות ב־15 ב־אוקטובר.

הטיימס: ישראל מסוגלת לרכוש נשק רב בארה"ב * אירופה משיבה בשלילה על בקשותיה

מאת דן מרגלית, שליח „הארץ" בארה"ב

ואשינגטון, 18 (מיוחד ל„הארץ"). ישראל נוכחה לדעת שהיא מסוגלת להשיג רכש צבאי רק בארה"ב ומש־לחות שיצאו לבריטניה, צרפת, שבדיה ושוויץ, שבו בידיים ריקות — מוסר היום הניו־יורק טיימס מפי מקורות ישראליים.

העתון כותב שארצות אירופה ה־מערבית מסרבות למכור ציוד צבאי לישראל מחשש מצעדי תגמול ער־ביים.

עוד כותב העתון כי הדאגה של ישראל מפני המצב המרוכז גם ב־דאגה לנוכח מצבו של צה"ל. לדבריו מתאושש צה"ל בהתמדה, אך לאט מן המבוכה, מהלם הפיסי והפסיכו־לוגי של מלחמת אוקטובר.

דעת מומחים

מומחים אמריקאים הביעו חשש מתוכנתו של המצב הצבאי במזה"ת, אך לפי שעה אין הם רואים את העתיד הקרוב באותה מידת חומרה כמו שרואים אותו הישראלים — כותב הפרשן הצבאי דרו מידלטון בניו־יורק טיימס.

מקורות ישראלים מוסמכים אומ־רים שתפרוץ מלחמה מלאה עם סו־ריה ותכל מקום מלחמת התשה לק־ראת סוף השנה או בראשית 1975.

הם מזהירים שבעת משבר יתאלץ חיל האויר הישראלי לערוך התקפת־מנע על מרכזי הטילים הסוריים.

ההבדלים בהערכת חומרתו של האיום הערבי היקשו על דיוני פורד־רבין על תנאי הרכש הצבאי.

בפנטגון ובסטייט דיפרטמנט מע־ריכים שהמתיחות במזה"ת תגבר ל־תום המנדט של כוח האו"ם בסיני ב־24 באוקטובר ובגולן ב־11 בנו־במבר. מומחים אמריקאים שותפים בבירת־מה לתחושת הישראלים כי דיוני ז'נבה יהיו מלווים בהפגנות כוחניות או במלחמת התשה או ב־הגברת פעולות המחבלים. פעולות אלו עלולות לעורר את ישראל ל־צעדי הגמול ומהם להרחבת הלחימה.

הסיוע הסובייטי לסוריה

את הסיוע הסובייטי לסוריה מאז מלחמת אוקטובר מעריכים הישרא־לים בשני מיליארדים דולרים וה־אמריקאים ב־800 מיליון. מומחים ישראלים ואמריקאים מסכימים כי הסיוע כולל טילי קרקע־קרקע בעלי טווח של 300 ק"מ וכן מטוסי מיג־23. לדעת האמריקאים, הסורים עדיין לא אימנו את הטייסים להפעלת המיגים, תוכחותם של הטילים נועדה להשיב על איום ישראלי למתקפת־מנע ער־בית במקרה של מלחמה קרובה.

מסרבים לקלוט יהודים מבריה"מ

בריסל, 18 (יופ"יע). שלטונות בלגיה החלו לסרב להרשות את כניסתם של יהודים סובייטיים, אשר עזבו את ישראל, ללא אזר־חות ישראלית, המבקשים להשאר במעבר בבלגיה, עד שתימצא להם מדינה שתקלוט אותם קליטת קבע. הודעה על כך מסר היום דובר מי־ניסטריון החוץ הבלגי.

צעדים אלה ננקטו השבוע, ל־אחר שמספר היהודים הסובייטיים הנמצאים במעבר בבלגיה עלה על 600. רובם [illegible], עד שיינתנו להם ר־שות להגר לארה"ב או לקנדה.

בעמוד 6
ידיעות חוץ

פורד מכחיש מעורבות הגנרל הייג בחנינה לניכסון

ואשינגטון 18 (ע"י). הנשיא פורד אמר ביום ב' שהגנרל אלכסנדר הייג לא דן עמו לעולם במצב בריאותו הנפשי או הפיסי של הנשיא לשעבר, ריצ'רד ניכסון לפני שהחליט להעניק לניכסון חנינה מלאה.

דובר הבית הלבן ג'רי הורשן, אשר פירסם הודעה בענין זה בשם הנשיא פורד, הכחיש בכך ידיעה שפורסמה בעתון טיימס הניו יורקי ובה נאמר שהגנרל הייג, ראש הסגל של הבית הלבן, הוא ששיכנע את הנשיא פורד להעניק חנינה מידית לניכסון בגלל „מצב בריאותו המבהיל".

באותה ידיעה נאמר שידיד ותיק של ניכסון זיהה את הגנרל הייג כ־איש שהיה האחראי בראש ובראש־ונה לתוכנית המתע שעליה הודיע הנשיא פורד ב־8 בספטמבר.

הגנרל הייג נתמנה ביום ב' ע"י מר פורד כמפקד העליון של כוחות הברית באירופה בתוקף החל מ־15 בדצמבר.

הגנרל הייג עומד לעזוב את מש־רתו הנוכחית בבית הלבן לפני ה־1 בנובמבר כדי לקבל לידיו את התפ־קיד הכפול של מפקד עליון של כו־חות נאט"ו ומפקד הכוחות האמרי־קאים באירופה.

שיתוף פעולה בין הקומוניסטים וחברי מפלגת הבעת בלבנון

ביירות, 18 (עי"צ). מפלגת הבעת והמפלגה הקומוניסטית בלבנון הח־ליטו על שיתוף פעולה הדוק ביניהן — הודיע ביום ג' העתון אלשרק, בטאון מפלגת הבעת הפרו־סורית.

בטאון המפלגה הקומוניסטית הלב־נונית אלנידאא מציין כי מנהיגי מפלגת הבעת קיימו דיונים עם מש־לחת המפלגה הקומוניסטית הלבנ־נית, שהוקדשו למצב בלבנון ובעו־לם הערבי „לאור התמורות הקנטיות והאמפריאליסטיות, הציונות והריאק־ציוניות".

כווית, 18 (יופ"יע, עי"צ). עיראק מספקת לירדן מלוות וסיוע בסכום 300 מיליון דולר — מסר ביום ג' העתון הכוויתי אלסאן.

"פראנס" יוצאת מהשירות

לה האבר, 18 (יופ"יע). חברת ספנות הצרפתית ז'נרל טראנס־[illegible] הודיעה היום כי אניית ה־ים המפוארת „פראנס" ערכה הפלגתה האחרונה בשרות התח־בורה. החברה ביטלה את שתי הפ־לגות הטראנס אטלנטיות האחרונות של אניה זו, הגדולה ביותר בעולם. אניית הנוסעים, עמדה לערוך את הפלגתה מהשירות ב־25 לאוקטובר.

האניה, בעלת תפוסה של 66 טונות, עגנה היום בים הפתוח מרחק של 3 מיל מלה האבר. היא תפוסה בידי אנשי הצוות ה־ים וכסכלאי הדלק שלה [illegible].

אנשי הצוות אילצו את הקב־להטיל עוגן ביום ד' שעבר, דרישה שינתנו להם ערובות ל־סקתם מחדש לאחר הוצאת ה־מן השרות.

ממשלת צרפת הודיעה שאין ב־נתה לחדש את הסובסידיה, ב־של 100 מיליון פרנק, למימון ה־תה של אנית הנוסעים.

קארפוב ניצח את קורצנוי

מוסקבה, 18 (עיר ויופ"יע). אנאטולי קארפוב מבריה"מ ה־היום 0:1 על פני בן ארצו וי־קטור קורצנוי כאשר קורצנוי נכנע ב־ה־27 של המשחק השני בי־בחצי הגמר של אליפות העולם בשחמט.

המשחק הראשון, שאותו ש־לפני יומיים, נסתיים בתיקו.

קארפוב זקוק עתה ל־4 נצ־נוספים כדי לנצח בהתמודדות אשר תעניק לו את הזכות להת־עם בובי פישר על הכתר העול־

קארפוב, ששיחק בכלים לבנ־הגנה סיציליאנית, הקריב שני־לים כדי לפתוח בהתקפה הריס־אגף המלך.

שני רבי האמנים נזקקו רק ל־אחת כדי לעשות את עשרת הצ־כים הראשונים שלהם.

מארוקו לא תצא למלחמה נגד ספרד

ראבאט, 18 (יופ"יע). המלך־אמר ביום ג' כי מארוקו לא למלחמה נגד ספרד בקשר עם עתה לסאהארה הספרדית. הוא לספרד ולארים ליישב את הס־על ידי משאל עם ותחת פיקוח לאומי או על ידי בוררות בין מית.

ביירות, 18 (עי"ר). משלחת אית מצרית ערכה ביקור סוד דמשק וניהלה שיחות עם ב־סוריים — מסר ביום ב' העתון ביירותי אלנהאר.

ערפאת משבח את קפוצ'י

ביירות, 18 (עיר ויופ"יע). המחבלים יאסר ערפאת שיבח ב' את הארכיבישוף היווני־הילריון קפוצ'י [illegible]

באומו לרגל טכס פתיחת הספר, הנושא את שמו של [illegible] ר', אמר כמנהיגי אלפתח לפני כמה שנים בירדן, סקר את „9 שנה המהפכה הפלש

הוא אמר כי בתשע שנים לפלשתינאים 37,000 הרוגים. אינו מפסיק לדבר על פשעי ועל המבח שערך היטלר הה־שהציונות הרסה במשך שב־19 אלף בתים הסייכים לפלש

מנהיג המחבלים טען כי הציוני העביד לצבוע את להעמיד את העצה פלשתינ

ערפאת הלה על בס את הפעולות בתוך השטחים ה ואמר כי הוא בא בחיילי־ צים לפתוח שלוש פעולות ימבצ'.

הושבו 10 מ־18 תמונות השמן שהוחרמו

מוסקבה, 18 (יופ"יע, עיר ועי"צ). 10 מבין 18 תמונות השמן שהוח־רמו על ידי השלטונות הסובייטיים בנסיון הנפל שנערך ביום א' לקיים תערוכת אמנות מופשטת מתחת לכיפת השמים, הושבו בנסיבות עלו־מות — אמר ביום ד' אחד ממארגני התערוכה.

הצייר, אלכסנדר גלזר, אמר כי התמונות, שאחדות מהן נ־זרו לו ביום ב' בלילה ע־בלהי כוונה לאחר שביק־סלפניה להפגש עימה.

היא אמרה לו כי היא הצליחו להלץ את היציר שהשלטונות פיזרו את ה־בקרי התערוכה בעזרת ה־סילוני מים בשרבר שבו־מוסקבה.

לדברי גלזר אמרה הא־ואחותה הן „אנשי צבא ואינן רוצה לכסות את [illegible]

אחד האמנים שהשתתף אמר קודם לכן כי הבשנ־לו סבל היצירה הביותי באש.

המשטרה

(סוף מעמוד 1)

קבה הבריון „הקולתו: שהאווירה התמיכה שהתנ־דיקה כלפי בריה"ם תוח־לום בעולם ותביא להידו־הדתיים הרוחניים בין ה־לות היהודית הגדולה ה־

מר קפלן גם הודיע כי לוח גדול של אתרוגים, לו־סים, שאותו שלח הרב ש־לוקת המכים חולקו ל־מוסקבה והכבינתא.

הרב סייץ אמר כי המש־השנה למוסקבה הוא הג־מאלה ששלח עד כה לב־אמר כי שלח משלוחים עבים אתרות בהן לניגנו־אודיסה. וילנה, ריגה, טכ־ברוצה, קרובישב, טבליס והבינסק.

פרשנים סובייטים: ביקורו של רבין בארה"ב חיזק את עמדתה הקשוחה של ישראל

מאת אליהו הבר, סופר „הארץ" בסקנדינביה

קופנהגן, 18 (מיוחד ל„הארץ"). פרשנים סובייטים סבורים כי ביקורו של ראש ממשלת ישראל יצחק רבין בארה"ב חיזק את עמדתה הקשוחה של ישראל. „רבין קיבל בארה"ב דולרים ופנטומים" — נאמר היום ברדיו מוסקבה.

פרשנים סובייטים חזרו למזכיר את ההחלטה 242 בקשר למזה"ת ומדגי־שים את ענין ההכרה בזכויות הפלש־תינים ונסיגת ישראל לגבולות 1967.

איזבסטיה כתב כי לא יכון שלום במזה"ת בלי פתרון בעיית פלשתין.

העתון די וולט הגרמני כותב כי ביקור רבין בארה"ב חיזק את עמדת ישראל והסבור כי ארה"ב לא תתנגד אם תסופק מצרים מסלה צבאית נו־ספת.

עוד סבור העתון כי אירופה תעמ־וד ב־1985 כתלות בנפט של מדינות ערב. שרי החוץ של מדינות השוק דנו אתמול בבריסל בדרכים לפיתוח מקורות אנרגיה אלטרנטיביים לנפט הערבי — בהם כך אנרגיה גרעי־נית. הכוונה היא להגיע תוך 10 שנים לאי־תלות.

הסברה היא כי עד 1985 יסופקו כורים אטומיים בתוצאת מצריכת ה־אנרגיה של מדינות מתועשות.

וואשינגטון לא נענתה

(סוף מעמוד 1)

(עטטיא). הנציגים באו"ם, שציפו לדבקות במסורת הניטראליות מצד היו"ר הנבחר של המושב ה־29 ה־שנתי של העצרת הכללית, הופתעו מהצהרותיו התקיפות לגבי המזה"ת של שר החוץ האלג'ירי בנאום ה־פתיחה שלו.

בוטפליקה הזהיר כי המצב במזה"ת יהיה טעון חומר נפץ כל עוד לא יינתן לפלשתינאים „הזדמנות להפ־עיל בחרות תופשי את זכותם להגי־דרה עצמית". הוא הוסיף באזני בציר־גי הארים כי אין כל מקום לאופטי־מיות כל עוד לא יושבו הטריטוריות הכבושות.

המושב שנפתח עתה ידון בין ה־יתר בבעיה הכללית של המזה"ת ו־בבקשה להעניק מעמד של משקיפים לחברי המשלחת של הארגון לשחרור פלשתין. בוטפליקה לא הזכיר במפו־רש את ישראל, בנאום שבו דן בנוש־אים רבים החל מהמצב בקפריסין וכלה בהודו־סין.

הגרעון בארה"ב

ואשינגטון, 18 (אי.פי.). בהודעה רשמית שפורסמה כאן היום נמסר כי הגרעון במאזן התשלומים של ארה"ב ברבעון השני של השנה הגיע ל־2.7 מיליארד דולאר בעיקר בגלל ההוצאה הניכרת בדולארים לרכישת דלק והגידול בהשקעות א־מריקאיות בארצות חוץ.

תערך חקירה על סוכנות

(סוף מעמוד 1)

גרס, אשר תפקח על פעולת סוכנות הביון המרכזית.

פורד מגיב

הנשיא פורד הכחיש ביום ג' ידי־עות לפיהן הוא עומד לפטר את הנרי קיסינג'ר מתפקידו כיועצו ה־ראשי לענייני בטחון לאומי.

הבית הלבן ומשרד החוץ הכחי־שו ידיעה שפורסמה על ידי העתון לוס אנג'לס טיימס לפיה עומד פורד לארגן מחדש את המועצה לבטחון לאומי ולשחרר את קיסינג'ר מתפ־קידו כיועץ מיוחד לנשיא לענייני בטחון לאומי.

קיסינג'ר כיהן תחילה בממשלתו של הנשיא ניכסון כיועצו הראשי של הנשיא לענייני בטחון לאומי ו־הוא שמר על תואר זה כאשר נתמנה לשר החוץ בשנה שעברה.

שוקל הפסקת הפעילות

ניו־יורק, 18 (יופ"יע) — הנשיא פורד זימן את מנהיגי הקונגרס ל־פגישה בבית הלבן ביום ה' (היום) כדי לשקול להפסיק את הפעילות ה־פוליטית המחתרתית של סוכנות ה־ביון המרכזית (סי.אי.איי.) — אמר ביום ד' שר החוץ האמריקאי הנרי קיסינג'ר.

פורד זימן את הפגישה לאחר ש־הודה בפעילות של סוכנות הביון ב־תמיכת האופוזיציה של ממשלת ה־נשיא הצ'יליאני המנוח סאלוואדור איינדה.

פורד גילה במסיבת עתונאים ביום ג' לפנות בוקר כי מיכלול הפעילות המחתרתית של סוכנות הביון, כולל מימון של מפלגות אופוזיציה במט־רה להפיל ממשלות זרות, ייבחן כ־הוגן.

קיסינג'ר, שנילווה אל הנשיא אל האו"ם, שם עבר פורד לשאת את דברו בעצרת הכללית, אמר כי אלה שישתתפו מחר (היום) בפגישה ב־בית הלבן כוללים את יו"ר בית ה־נבחרים קארל אלברט, מנהיג הרוב בסנט מייק מנספילד, מנהיג המיעוט בסנט יו סקוט, מנהיג הרוב בבית הנבחרים תומאס אוניל, ויו"ר ב־בית הנבחרים בין הרדס.

ייתכן כי קיסינג'ר המנהל לשעבר של סוכנות הביון ריצ'רד הלמס, ה־מכהן כשגריר באיראן, ייקרא להו־עיד בפני ועדת בית הנבחרים.

אזיות, שומרים ובאים, ניצבים בחזית הדראגסטור בפאריס ברובע סן ז'רמיין שבו הושלכה פצצה שהרגה 2 אנשים וגרמה לפציעת 20 אחרים ביום א' השבוע. (צילום רדיו של אי.פי.)

איש הבטחון: ראיתי בלונדי עם פנים של ערבי

4 ערבים נעצרו עם תפיסת מיטען החבלה בסופרמרקט ביד-אליהו

מאת סופר „הארץ" לענייני משטרה

נסיון חבלה בסופרמרקט בתל-אביב נמנע ביום ב' בבוקר תודות ...רנותו של איש הבטחון במקום. ...י ערבים נעצרו בתוך הסופרמר... משבידיהם מיטען חבלה, שפו... על ידי חבלן המשטרה. השניים, ...י חשודים אחרים, נעצרו להקי...

משה סלמן הוא גם האחראי על ... בסופרמרקט ברחוב לה... ביד אליהו. הוא סיפר לי כי ... לשוה שמתנה פיקת על הנכ... ים לסופרמרקט כיוון שהיה קהל ליד הקופות. אחד הנכנסים עורר ... חשדו. לידי עמד מנהל ה... יש לנו שפה משותפת בסי... ים בפנים. הסתכלתי עליו והוא ... הכל עלי. גם התיק שנשא בידו ... השדה, כיוון שנראה כי הוא ... יותר מרגיל".

שני הערבים נכנסו וטיילו בין ... הסופרמרקט שהמה אותה שעה משטרות אנשים. הם חיפשו כ- נראה מקום מתאים להניח את ה- מיטען. איש הבטחון ומנהל המקום, שלמה אישך, המשיכו ללכת אחרי שני הערבים וסלמן חטף מהם את התיק השחור אחרי שסירבו למסור אותו מרצונם. שני הערבים נלכדו וסלמן רץ החוצה עם התיק למקום מרוחק כדי שאיש לא יפגע אם המיטען יופעל. הוא גם חשש כי שני הערבים עלולים להפעיל את המיטען עוד לפני שיספיק לקחת אותו מהם.

מיד נמסרה הודעה למשטרה וניידת עם חבלן משטרתי הגיעה למקום. חבלן המשטרה, רס"ר אלברט אלקרט, הצליח לפרק את המיטען. המטען שהיה מורכב מצינור ברזל באורך כ-30 ס"מ מלא חומר נפץ. הוא היה מחובר לשעון שהיה אמור להפעיל את המיטען זמן קצר אחרי גילויו. שני הערבים ניסו להסוות את המיטען הניחו מעל חומר הנפץ לבן, כך שאפשר היה לחשוב ממבט ראשון כי מדובר בתיק אוכל. שני ערבים אחרים, שנראו ליד הסופרמרקט אותה שעה, נעצרו גם הם והם נחקרים גם בקשר לפעולות חבלה אחרות.

עם פירוקו של המיטען נתברר, כי כמות חומר הנפץ היתה בה כדי לגרום הרס ברדיוס גדול.

מפ"ם והקיבוץ הארצי שוקלים שימוש בכוח – למניעת התנחלויות פרטיזניות

מאת חביב כנען סופר „הארץ"

מפ"ם והקיבוץ הארצי, המודאגים מן האפשרות של התנחלויות פרטיזניות בשטחים, נעשות הכנות ...התייצב מול נסיונות אלה תוך נקי... אמצעים לשים קץ למיבצעים מ... זה הנראים למפ"ם כמרחיקים את ...לום. נודע שבין האפשרויות לפ... נגד ההתנחלויות הועלה רעיון ...צע בכוח את מעבר המתנחלים ...ך השטחים, ובאיזור אם יצליחו ...סתנן ולהתמקם באתר כלשהו ה...סתות יגלו הדוסים בסילוקם מ... יהיו המתנגדים מוכנים לעשות ...ת ביוזמתם.

מזכירות הקיבוץ הארצי הרכיבה ...דה, בהשתתפות אחדים מחבריה ...יגי משקים בצפון ובדרום, כדי לגבש פרטי התגובה במקרה של התנחלויות פתע. בשלב זה ירדו מן הפרק הצעות בדבר התנגשויות עם המתנחלים וסוכם שהמאבק בין היהודים לא יועתק לתוך השטחים.

כשיוודע על מעשי התנחלות בלתי חוקית, תערוך הועדה היוזמת תוך שעות ספורות שתי עצרות-עם המוניות, בחיפה ובבאר-שבע, אליהם יגיעו גם חברי קיבוצי השומר הצעיר ותומכי הגופים המתנגדים להתנחלויות פרטיזניות.

כן הוחלט להתחיל בהצבת משמרות בכל הדרכים המובילות לשטחים כדי לשכנע מועמדים להתנחלות שלא יעשו דרכם לשטחים, יוותרו על כוונתם וישמעו לחוק. לכאורה, ישאו משמרות אלה אופי של משמרות-מחאה והסברה וישתמשו באמ-

מחוגי הקיבוץ הארצי נמסר כי ינסו גם להפריע בעד מעבר המתנחלים. כן יהיה תפקידם להודיע מיד למשטרה ולצבא על הנסיון לחדור לשטחים.

בחוגי הקיבוץ הארצי נמסר כי „בשקלות תגובות שונות במקרה שהמשטרה או הצבא לא יורידו את המתנחלים שיצליחו להתבסס בשטחים".

מת משה גרדון

ממייסדי מוסד ביאליק

מאת סופר „הארץ"

משה גרדון, מי שהיה מנהלו הראשון של מוסד ביאליק, מת בערב ... בתל-אביב, לאחר מחלה. ה...ויה תצא היום ב-1.30 מבית ה...יות ברחוב דפנה בתל אביב ל...ת הקברות בקרית שאול.

...היה בין הפעילים בהקמת רשת ...י הספר העבריים בפולין ושנים ...ת שימש כמה בהוראה, בעיקר ...הוראה, את הגימנס העברי ה...עני קיום בבית אביו המשורר ...באל לייב גורדון, שלי"ג, שהתפרסם בעיקר בפירושו של התנ"ך. בארץ היה המנוח בין מייסדי מו...ד ביאליק בית ההוצאה של ה...סתדרות הציונית ושימש שנים ר...ת כמנהלו. ביחוד רב היה חלקו ב...ציבוב הבד המסטי של הספר העברי.

השאיר אשה, בת, בן ונכדים.

מת אלייקים רונקין

מאת סופר „הארץ"

אלייקים רונקין (56), בעל משפחת ...ירות מהרצליה מת ביום א' בבית החולים מאיר בכפר-סבא. הניח אשה, ...ים, בנות ונכדים.

בשנות ה-40, בעובדו בנמל יפו, ...ליח להשיג את ההדגמאות לבניית ...רות שהפכו אחר כך ללויתניות ...מוסמכות של הפל"ים, ושימשו ל...ת המעפילים לחופי הארץ. היה ...יחוד היסוד ליבואת הישראלית.

משה סלמן, קצין הבטחון של הסופרמרקט, מורה על המקום אליו זרק את מיטען החבלה.
(תצלום: מיקו פלגי-ישראל סאן)

אלברט אלקרט, החבלן הראשי של משטרת מחוז תל-אביב, אוחז את חלקי מיטען החבלה שנתפס בסופרמרקט.
(תצלום: מיקו פלגי-ישראל סאן)

חייל בסדיר חשוד בשוד תחנת דלק

(ע). משטרת מרחב המרכז עצרה חייל בשירות סדיר בחשד ששדד יחד עם חייל אחר תחנת דלק ליד מושב בית עובד, ובמהלך השוד נפצע קשה בירייה אורח שהיה במקום.

השוד אירע לפני 10 ימים בחצות. שני השודדים הגיעו לתחנת הדלק של חברת סונול במכונית, כשהם רעולי פנים ומזויינים בתת-מקלעים קלצ'ניקוב. השניים איימו בנשק על העובד היחיד שהיה במקום, לקחו ממנו את מפתחות הכספת, הוציאו ממנה כ-2000 ל"י.

בעת מנוסתם ירה אחד מהשודדים צרור מנשקו ופצע קשה את אילן קפיטובסקי (21) מחולון, שהמתין במקום לחבריו, שליוו כמה נערות למושב סמוך.

בתחנת הדלק שנפתחה לפני זמן לא רב אין עדיין טלפון ולכן נמסרה ההודעה על השוד למשטרת ראשון-לציון באיחור רב.

החוקרים התקשו בחקירה מפני ששומר התחנה זכר רק את צבעה של המכונית בה נמלטו השודדים וסיפרה אחת ממספר הרישוי שלה.

צוות החקירה שכלל את ראש לשכת החקירות של משטרת מרחב המרכז רב פקד מנשה גולן, ואת החוקרים אליהו חנן וששון בסרי ממשטרת ראשון-לציון ניסה לגלות פרטים נוספים שיסייעו בחקירה. התברר מבדיקת רשימה של כלי רכב גנובים ממגרש חניה של בסיס צבאי, כי ביום השוד נגנבה מכונית שתיאורה תאם למכונית בה נסעו השודדים.

חוקרי המשטרה יצאו לבסיס צבאי ובמהלך החקירה אספו פרטים שונים. בין השאר חשפו בשטח הבסיס הצבאי מחבוא ובו שני קלצ'ניקובים, רימוני יד ותחמושת. בדיקה העלתה, כי אחד מרובי הסער שימש את שודדי תחנת הדלק.

בתחילת השבוע עצרו החוקרים את בני קרוסקה (20), חייל בשירות סדיר, המשרת באותו בסיס, כחשוד בהשתתפות בשוד.

לדברי המשטרה, שיתף החשוד פעולה עם חוקריו ואף שיחזר את מהלך השוד אותו ביצע עם חברו, גם הוא חייל בשירות סדיר. חייל זה נמלט כאשר נודע לו על מעצר חברו ועתה מחפשת אחריו המשטרה.

הסופר מחמוד כנאענה – למנוחות

מאת סופר „הארץ" בצפון

ציבור גדול של ערבים מכל הגליל השתתף ביום ב' בהלווייתו של הסופר מחמוד כנאענה (40) שנהרג ביום א' כאשר נפל ממכונית שבה נסע בכפר עראבה. המנוח היה מורה ובשעות הפנאי שלו למד לתואר שני בגיאוגרפיה באוניברסיטת תל אביב. כתב מאמרים לעתונות הערבית בנושאים חינוכיים, הסטוריים ודתיים. פירסם רומן. השאיר אלמנה ושבעה ילדים.

שני בני מיעוטים מונו קציני מחוז

מאת סופר „הארץ" בצפון

שני אזרחים מבני המיעוטים מונו בערב החג לקציני מחוז במינהל מחוז הצפון. מר אסעד עזאיזה, בן הכפר דבוריה, מונה קצין מחוז לעניני תקציבים ויפקח על תקציבי הרשויות המקומיות היהודיות והערביות במחוז. מר עבד אל חמיד תחאוחאו, צ'רקסי מכפר קמה, ישמש קצין מחוז לעניני מיעוטים בגליל המערבי והמרכזי.

מוזיאון ראובן בת"א

הצייר ראובן רובין הודיע על הסכמתו לתרום את ביתו ברחוב ביאליק בתל-אביב לעיריה, כדי להקים בו מוזיאון להצגת יצירותיו. התרומה תיעשה עוד בתקופת חייו. הצייר הקשיש, בן ה-80 כבר תרם עשרות מיצירותיו למוזיאון החדש.

מתחילים בהרחבת נהריה לצד דרום

מאת יהודה אריאל
סופר „הארץ"

ההכנות האחרונות להרחבת נהריה לצד דרום על-ידי הקמת שיכונים נוספים באיזור עין-שרה הושלמו בימים האחרונים על ידי העיריה, ומשרד השיכון עומד לבנות בשלב ראשון 550 יחידות דיור במקום זה המיועד ל-20 אלף תושבים. אדמות עין-שרה שבין נהריה ושבי-ציון הן הרזרבה הקרקעית האחרונה להרחבת העיר מאחר שסביב לה מצויות רק אדמות חקלאיות.

✶ (ע). בשנת תשל"ה קיים מרכז ההסברה כ-5000 פעולות בהן השתתפו כשני מיליון איש — אמר ערב החג לכתב עתיים מנהל מרכז ההסברה, מר יהודה אילן. הוא מסר כי בערבי צעירות-עם ואירועים ממלכתיים, שבכל אחד מהם השתתף קהל אלפים. כן נערכו חגים לאורחות בישובים קטנים באזורי הספר, שבהם השתתפו 10–15 איש. מר אילן הוסיף, שהמאמץ העיקרי של מרכז ההסברה הופנה לאזורי הספר המבודדים, לפעילות בקרב העליה החדשה, לתיירים, לסטודנטים ולמתנדבים מחו"ל.

✶ (ע). שטח מירעה של כ-500 דונם עלה אתמול באש ליד הכפר אכברה שבקירבת צפת. כחשוד בהצתה נעצר תושב הכפר אכברה כבן 28. דובר משטרת מרחב הגליל מסר, כי נגד הצעיר הועלה חשד של הצתה, על רקע סכסוך בין תושבי הכפר לבין הקקיל בקשר לשטח מירעה זו, הנמצא בבעלות הקקיל.

✶ מזכירות צעירי חרות בתל-אביב קבעה כי ביקור ראש הממשלה יצחק רבין בארה"ב לא נוצל לשם גיוס יהדות ארה"ב למען ישראל. לפי הידיעה שררה אווירה צוננת בפגישת רבין עם ראשי יהדות ארה"ב, תופעה הנמשכת מימי היותו שגריר. על כך נמסר אתמול מטעם צעירי חרות.

כלל ופרט

נשיא המדינה, פרופ' אפרים קציר, ערך בערב ראש השנה ביקור אצל הנשיא לשעבר, זלמן שזר.

מר רלף גולדמן, מנכ"ל משנה של ג'וינט-מלב"ן — לאחר שהסתיימה כהונתו במנהלת ג'וינט-מלב"ן בז'נבה ובניו-יורק.

רבין בראיון לראש השנה

הנושא המרכזי מעתה ואילך: האם נכונים הערבים לשלום – לא הבעיה הטריטוריאלית

הדרך להתקדם לשלום — במו"מ עם כל מדינה לחוד ✶ אחת התקופות הקשות שידעה ישראל

(ע). ראש הממשלה יצחק רבין, אמר ברדיו, בראיון לראש השנה כי מעתה ואילך הבעיה המרכזית היא אם הערבים מוכנים להתקדם לקראת שלום או לאו. „אנו צריכים להחדיר לתודעה שלנו, לתודעה של הערבים ולתודעת העולם כולו, כי הנושא בשלב הבא הוא על השלום. בעית הגבולות — זה חלק מהמו"מ על שלום ובשום פנים אל לנו לתת לצד השני לחזור ולהעלות את הבעיה הטריטוריאלית כנושא המרכזי".

מר רבין ציין, כי העמדה שהציג בפני כל מי ששוחח עמו בארה"ב היתה, שישראל מוכנה להיכנס למו"מ על הסכמי שלום עם כל מדינה ערבית שכנה — בתנאי שהצד השני לא יציג תנאים מוקדמים שעל ישראל לקבלם לפני תחילת המו"מ. אם לא תהא נכונות מצד מדינות ערב או חלקן להיכנס למו"מ על הסכמים סלילים, מוכנה ישראל להיכנס למו"מ על התקדמות לשלום בשלבים. הפירוש הוא קודם כל בכך, שהשיחות צריכות להיות לא במסגרת של הסדר צבאי. „הפרדת הכוחות, הסכמי הפסקת אש — אלה הם נושאים צבאיים. שלב זה במו"מ לקראת העתיד נסתיים. נקיים את כל התחייבויותינו בהתאם להסכמי ההפרדה עם מצרים וסוריה והפסקת האש עם ירדן ולבנון, אבל השלב הבא יהיה שלב מדיני במגמה מדינית, כי לומר התקדמות אל השלום", ציין ראש הממשלה.

מצרים

מר רבין נשאל אם להערכתו מוכנה מצרים ללכת להסכם מדיני ולא להסכם נוסף של הפרדת כוחות. „אינני סבור שכדאי לנו לנסות ולהעריך למה מוכנות מצרים או שאר מדינות ערב", השיב. „נדמה לי שהגיעה העת לומר מה אנחנו רוצים, ולהטיל את החובה של סירוב על מדינות ערב, אם אכן יסרבו. איננו צריכים לקבוע את מדיניותנו בהתאם להערכה מה הצד השני מוכן או איננו מוכן. חשוב לעצמנו, וחשוב לנו כלפי העולם והרצתני לומר: אנחנו רוצים להתקדם לשלום. אם הצד השני לא ירצה בכך, נבחן זאת בתהליך המו"מ. ותהא זו אחריותן של מדינות ערב לקבוע שאינן רוצות להתקדם אל השלום".

בתשובה לשאלה נוספת אמר ראש הממשלה כי הוא משוכנע שהדרך להתקדם לשלום היא במו"מ דו-צדדי עם כל מדינה שכנה לחוד. כך היה בעבר וה-דבר נכון גם לגבי העתיד. בעקרון, כל מדינה שתהא מוכנה לכך — נשב ונדבר אתה, אך עם זאת הוכח הנסיון בעבר כי העולם הערבי לא הגיע לא למלחמה ולא ליציאה ממנה בלי שמצרים היתה המובילה. לכן נראה שיש מקום להעדיף הידברות ראשונה עם מצרים, אך אין זה תנאי בל-יעבור.

השיחות בארה"ב

ראש הממשלה מסר, בתשובה לשאלה אחרת, כי שיחותיו עם ראשי הממשל בארה"ב נסבו על הדרכים כיצד להתקדם אל השלום, אך לא דנו בפרטים. „בכל פגישותי לא הייתי צריך לציין קווים או מפות ולא לנקוב בשמות של מקומות. הנקודה העיקרית היתה, לגבש גישה משותפת, לקבוע דרכים להתקדמות אל השלום — אבל בוואשינגטון לא נכנסו לשרטוט מפות ולא לפרטים הקשורים בכך".

בהתייחסו לביקורו הקרוב של ד"ר קיסינג'ר במזרח התיכון, אמר מר רבין כי הוא מניח שמזכיר המדינה האמריקאי ימשיך כאן בתהליך המו"מ לקראת השלב הבא, יבחן באיזו מידה ניתן להמשיך ולפתוח את ההידברות לקראת הסדר מדיני, לקראת שלום. אחת המטרות של ד"ר קיסינג'ר תהיה בוודאי גם לברר את המשך קיומם של הסכמי ההפרדה, באשר אין ארה"ב משוכנעת שהסכמים אלה יחודשו אוטומטית כעבור ששה חדשים, ביחוד עם סוריה. בהקשר זה העיר מר רבין כי „טבעי שאנו החיים כאן נהיה מודאגים יותר מאשר בארה"ב מסימני כוונות שלא לחדש את הסכמי ההפרדה או כאיומי מלחמה".

רכש

אשר לנושאי הרכש הבטחוני אמר ראש הממשלה, כי חזר מארה"ב בהרגשה טובה ביחס להיענות לצרכים הביטחוניים של ישראל וביחס לנכונות הדרכים לטפל בפתרון הבעיות לטווח ארוך. מדובר כיום לא בפריטים בודדים אלא במערכת נרחבה של אמצעים, בחלקם מתוחכמים ביותר, הנותנים עוצמה אדירה לאותם אמצעים המצויים בידינו. מדובר בעשרות אם לא מאות פריטים המהווים יחדיו מסכת שלימה שנותנת עוצמה אדירה גם ליש הם לנשק המתוחכם. נוסף לכך, היקף הרכש השתנה מן הקצה אל הקצה וכיום מדובר בהיקפים גדולים פי שלושה וחמישה לשנות השנים שקדמו למלחמת יום הכיפורים — אלה כבר מימדים שגם במושגים אמריקאיים מקבלים משמעות שונה כבעבר. אי-לכך היה הרכש מורכב הפעם „ואני שבע רצון מהתוצאות. אני מאמין שיש הבנה בממשל, בקונגרס וכן בציבור האמריקאי לצרכי ישראל. ההיקף אמנם יוצר כמה סימני-שאלה שאי-אפשר להתעלם מהם, אבל אני משוכנע שקיימת נכונות בכל מרכיבי הממשל ובעם האמריקאי להמשיך לסייע לישראל".

אש"ף

בתשובה לשאלות בקשר לאש"ף, חזר ואמר ראש הממשלה, כי בר-השיחה של ישראל בנושא זה הוא ירדן ובמו"מ עם רבת-עמון יש למצוא את הפתרון לנושא הפלשתיני. „גם אחרי שחזרתי מארה"ב אני משוכנע שזו הדרך הנכונה ויש לי יסוד להאמין שבנושא זה אין חילוקי דעות בינינו לבין וואשינגטון", הוסיף. מר רבין ציין, כי אינו מאמין שיינתן לנו הפעם בעצרת האו"ם למנוע את התירה אש"ף לזכות בהכרה כמייצגת העניין הפלשתיני. „אולם על ישראל להיאבק נגד תמיכה זו ולעשות הכל כדי להוכיח לעולם שאש"ף חותר להשמדת ישראל, שהוא הגורם הקיצוני ביותר בעולם הערבי ומי שרוצה לדבר אי-פעם על שלום צריך לעשות הכל שלא להכיר באש"ף ולצמצם את חופש פעולתו. אשר לארגוני הטירור", אמר, „הם הכריזו נגדנו מלחמה נפשעת והדרך היחידה היא הפעלה כל אשר ניתן כדי להטיל את גורמי הטירור או לפחות לצמצם פגיעותיו בנו בכל שניתן.

„אין ספק שכבעבר כן בעתיד נהיה צריכים להתלשת לא חיוביות כלפינו בעולם. עלינו להכיר בעובדה שבהרבה נושאים אנו בודדים ומבודדים בעולם, יחד עם זאת, אנו משוכנעים כי עמדותינו נכונות ואין להירתע מן העובדה שאנו בודדים. העם היהודי הצטרך לכך במשך כל שנות קיומו, תמיד היה עם לבדד ישכון. זה היה ייחודו, ובכך גם חלק ניכר מעוצמתו. צריך להמשיך ולהכיר בכך שבהיותך יהודי — אתה בודד".

יהודי בריה"מ

מר רבין מסר, כי העלה בשיחותיו בארה"ב את בעיית יהודי בריה"מ, והביע תקווה שתימצא בקרוב נוסחה אשר תביא לפתיחת שערי בריה"מ לעליה גדולה של יהודים משם. כן העלה את בעיית יהודי סוריה, והובטח לו להמשיך ולטפל בנושא בדרכים נאותות. בתשובה לשאלה אמר כי אין צורך כרגע לקבוע אם אנו מוכנים לקליטת עליה נרחבת. עליית יהודים ארצה היא צורך חיוני לישראל ואין היא מותנית בכך אם אנו מוכנים לקלוט או לא. עם זאת ציין, כי הממשלה והסוכנות נערכות כעת לקליטה מתאימה באשר להערכתו יש סיכוי טוב לפתיחת שערי בריה"מ בקרוב לעליה גדולה יותר — וזה אחד הדברים החיוביים שיתרחשו בשנה הקרובה.

בהתייחסו לאפשרות של הרחבת הבסיס הפרלמנטרי של הממשלה מסר מר רבין, כי מיד אחרי החגים הוא ייכנס למו"מ עם השותפים הקואליציוניים כיום ועם המפד"ל. לדבריו קיימת כיום אפשרות להרחבת המיבנה הקואליציוני של הממשלה, כאשר המכנה המשותף הוא קווי היסוד של הממשלה, תוך הבדלי עמדות בנושאים שונים. ראש הממשלה הוסיף, כי בעינין קבלת מרות ממלכתית היא נושא מרכזי, שאם לא נקפיד עליו ולא נדאג לקיומה נביא להתערערות שתוצאותיה מי ישורן.

המצב בצה"ל

אשר למצב בצה"ל, נעשתה בו השנה פעולה עצומה לצורך הרחבת סדרי הכוחות ופעולה מקיפה ביותר למיצוי לקחי מלחמת יום הכיפורים ויישומם הלכה למעשה — ואין כמעט תחום שבו לא צריך לחדש. „עברה שנה של התעצמות בלתי-רגילה של צה"ל, וגם המורל עלה. אמנם יש דברים שטרם הושלמו, אבל יש לי הרגשה טובה מן הרוחיה וההתקדמות שחלה. אחד הגורמים המגבילים את מיצוי הישג מן הנשק שבידינו הוא גורם כוח האדם ובראש ובראשונה בצבא הקבע. לקראת השנה החדשה אני מאחל לעצמנו שיותר קצינים וסמלים יישארו בצבא", אמר.

מצב הרוח במדינה

בהתייחסו ל„מצב הרוח" במדינה אמר ראש הממשלה, כי הרגשתו היא שאנו בדרך להתאוששות מאי-הנחת ששררה בציבור, אולם תהליך ההתאוששות מותנה קודם כל בתחושה שאם אנו לא נפתור את בעיותינו איש לא יפתור אותן. „אין לי ספק שאנו נמצאים באחת התקופות הקשות שידעה ישראל, אנו נתונים במאבק מדיני ובהתמודדות צבאית קשים מאי-פעם. הגענו למצב בו התשתית הכלכלית חיונית יותר מכל שידענו בעבר, והשאלה של אינות היינה קודם כל להיבחן בכך, לכה מנסים להגיע, מה מוכן כל פרט והציבור כולו לעשות כדי להתגבר".

הגברת הפריון

מר רבין הזהיר, כי לא נוכל להמשיך לעבוד ברמת-פריון נמוכה כפי שהיא כיום ולא נוכל לקיים משק כוח-אדם שאינו יעיל במידה מלאה. אי-אפשר להיאבק למען המטרות המדיניות והעוצמה הצבאית כדרוש בלי שתהיה לכך השלכה חוזרת, כמה שעות עובדים ביום, כמה מייצרים ביום ומה החלוקה בין המשק היצרני והבטחון לבין השירותים. קשה לעשות מהפיכות בנושא זה, אולם מר רבין מאמין שהשינוי כבר החל. לאחרונה נערכו פגישות בין נציגי הממשלה, התעשיינים וההסתדרות במגמה לתקוף את בעיית פריון העבודה, ויש היום נכונות מצד כל הגורמים לשתף פעולה.

תחום נוסף הוא — העברת כוח אדם משירותים לתחום היצרני ולבטחון. יש לאפשר דרכים לביטול כפילויות ולעבודה יעילה יותר במערכת השירותים. ראש הממשלה מסר, כי מיד אחרי החגים בכוונתו לקבוע פגישה של כל הגורמים במערכת השירותים כדי לחפש דרכים לשינוי הדברים. „לא ייתכן שתהיה הפרדה בין פונקציות שאבד עליהן הכלח", אמר. כן יצא נגד הדיבורים על מיתון. תחת זאת, אמר, יש לגבש תכנית מוסכמת להעברת עובדים מהשירותים לייצור, בלי לפגוע בפרט. הפרט אינו צריך להפגע מן העובדה שעלינו לשנות עדיפויות במערכת הלאומית שלנו, הטעים ראש הממשלה.

לחיים!

לחיים טובים ולשנה טובה!

מפעלי הבירה בישראל

המעופפים

„זום-זום"
הביאו סוף לחגיגות המעופפים, שהטרידו את כל בני הבית מעקיצות ומזמזום מטרדני.
„זום-זום" - מוצר איכות נוסף של „שמן" - ידוזה את המעופפים העוקצים מהבית ע"י ריסוס פשוט. בשחלונות פתוחים.
כל בני הבית יהנו מנוחה מאויר צח ונקי - ממעופפים...
סוף העוקץ - „זום-זום"ן
שמן

هكذا من الأصل

مكتبة الأمل

גורן שוחח עם הרב הראשי במוסקבה ועם ראש הקהילה

קהילת מוסקבה עומדת להזמינו לביקור בבריה"מ

(ע). — הרב הראשי שלמה גורן קיים בערב החג שיחה ממושכת עם הרב הראשי של מוסקבה, הרב יעקב פישמן וראש הקהילה היהודית מר ישראל קפלון.

בשיחה מסר הרב פישמן, כי הקהילה היהודית עומדת להזמין את הרב גורן למוסקבה ותגיש בימים אלה בקשה רשמית לממשלת ברית־המועצות בעניין זה.

מייחסים חשיבות

הרב פישמן הוסיף, כי הקהילה היהודית במוסקבה מייחסת חשיבות לביקורו של הרב גורן ותעשה הכל בכדי שהביקור ייצא לפועל בהקדם.

הרב פישמן, מסר לרב גורן, כי נעשו הכנות גדולות לימים הנוראים השנה בבית־הכנסת הגדול של מוסקבה הוזמנו כל אלפים מקומות הישיבה. רבים שלא השיגו מקום יעמדו בחוץ.

עוד מסר הרב פישמן, כי הקהילה היהודית הפיצה לוח שנה באלפי עותקים. כן חילקה הקהילה אלפי מחזורים, לולבים ואתרוגים לבתי הכנסת השונים והדבר מוכיח על שינוי יסודי לטובה ביחס הממשלה ליהודי בריה"מ.

הרב פישמן מסר, כי במוסקבה יש ישיבה בה לומדים 30 אברכים, בהם 14 שיוכשרו לתפקידי רבנות בבריה"מ. הקהילה היהודית הדפיסה השנה תפילה מיוחדת לשלום העולם והעם היהודי.

הרב המוסקבאי ביקש מהרב גורן למסור את ברכת הקהילה היהודית במוסקבה לתושבי ישראל והבטיח לקרוא את ברכתו של הרב הראשי גורן בבית הכנסת הגדול בראש השנה.

השלטונות במוסקבה איפשרו השנה לקהילה היהודית לשדור עד פות ביום ראשון שנשא יום הדיד במוסקבה. השיחה בין הרב גורן והרב פישמן ארכה למעלה משעה ללא כל הפרעות.

צפוי יצוא 50 מיליון תיבות הדרים

(ע). — יותר מ־25 אלף פועלים ופועלות יועסקו בעונת הקטיף הקרובה ושירות התעסוקה עושה כבר עתה הכנות לאספקת כוח העבודה — אמר השבוע המנהל של התעסוקה החקלאית במינהלת שירות התעסוקה, מר אייזיק ליתן.

הוא מסר, כי השנה יהיו לפי ההערכה יותר מ־50 מיליון תיבות, 19 מיליון תיבות יותר מאשתקד. בהתאם לתוכנית שעובדה, יופנו מספר המתנדבים שיבואו לקטיף, עונת אשתקד. כן בצורך מפקד בריכוזי עולים ובמרכזי קליטה, בכוונה לשלב עולים חדשים בעבודת הקטיף.

מר ליתן הדגיש, כי עשרות אלפים פועלים ופועלות מהשטחים יופנו לעבודות הקטיף.

זכו בלוטו

בהגרלת לוטו מס' 38/74 שהתקיימה ב־16.9, הוגרלו המספרים: 01, 04, 07, 09, 15, 26 ו־מספר הנוסף: 08.

יותר מ־50 אלף אתרוגים נשלחו השנה בדרך הים לארה"ב. לפני ימים מספר החל משלוח 30 אלף לאירופה, בדרך האויר, כדי שיגיעו לפני החג. בתמונה: אתרוגים מוכנים למשלוח באחד מבתי האריזה בתל־אביב. (צילום: יגאל ישכרוב)

מ. בודנה מאסירי קבוצת זלמנסון הגיע ארצה לאחר 4 שנות כלא

היה מנידוני המשפט הראשון בלנינגרד ✶ רעייתו ובנו מתגוררים בחדרה ✶ אמו ואחיו תושבי תל־אביב ✶ יצאו מבריה"מ בשנת 1946

מנדל בודנה, מנידוני משפט לנינגרד הראשון, הגיע אור ליום א' לארץ אל רעייתו ובנו בחדרה ואל אמו ואחיו בתל־אביב, לאחר שריצה את גזר הדין במלואו — ארבע שנים במאסר בבית סוהר במורדוביה, ליד פוטמה.

מנדל בודנה נח עתה בביתו בחדרה מטלטלי הדרך. השיחה עמו, ערב החג, התנהלה ברוסית ובאידיש. רעייתו, ד"ר כרמלה ברקוביץ'־בודנה, תרגמה לעתים מוגמגות את הדברים לעברית שוטפת.

יציאה ב־1946

מר בודנה סיפר, כי עם גמר מלחמת העולם השניה, ב־1946, הצליחו אמו ואחיו הקטן לצאת מבריה"מ ולעלות לישראל. הוא עצמו שהיה אז בגיל 9 נשאר אצל בני־ביתו בריגה, לטביה, מקום הולדתו. עם התבגרותו התחבר אל חוג נוער ציוני במחתרת והגעגועים לאמו ולארץ ישראל פעמו חזק בלבו, אמר.

ב־1964, שש שנים לפני מאסרו, הגיש בקשה לעלות לישראל והיא נדחתה. כמו כן נדחו בקשות נוספות אולם הוא לא נואש וחיפש אפשרויות אחרות. בהודיעו לו על קבוצת זלמנסון־קוזנייצוב, התחבר אליה ועמד לטוס יחד עמם ב־15 ביוני 1970. אולם בהגיעם למקום, הם נעצרו 4 מטרים לפני המטוס.

בודנה הועמד למשפט עם יתר חבריו ונידון לארבע שנות מאסר, כנראה בהתחשב עם טענתו, שכל רצונו להתאחד עם משפחתו בישראל.

ציוני בין פושעים

במאסר הפרידו בינו לבין יתר חברי הקבוצה. הוא היה היהודי היחיד, אסיר ציון, בין פושעים פליליים.

הגאי: „המאסר היה קשה. חבריו לתא פגעו בו לא פעם. ועל ידיו נשארו צלקות.

בהראותו את ידיו נראה מגן דוד חרוט בהן ידו השמאלית. על השאלה מהיכן זה לך ?, נתקבלה תשובה אופיינית של יהודי צעיר, שאהבת ציון בערה בליבו.

„זהו סימן ממלחמת קדש, אמר. ב־1956 בהיותי, בן 18, חרטתי מגן דוד זה על־ידי, לאות הזדהות עם המערכה בישראל". הוא הוסיף, כי במתכוון חרט מגן דוד במקום בולט ביותר והתגאה בו.

לא פעם ספג מכות כאשר דיבר על כמיהתו לעלות לארץ ישראל.

מר בודנה סיפר, כי שלושה חודשים לפני צאתו מבית־הסוהר בא אליו איש ק.ג.ב. והודיע לו, שיאפשרו לו לעלות לישראל, אך גם רמז לו, כי לא ישכח שיש עד אנשים מקבוצתו במאסר ושלא ידבר הרבה.

מנדל בודנה אמר, כי הוא כבור שיש לספר, מאחר שנוכח לדעת, כי בלחץ דעת־הקהל מהותק מספר היהודים בבריה"מ.

מאסר הודעת גירוש

אשתו כרמלה סיפרה, כי מיד לאחר מאסרו הודיעו לה על גירושה מבריה"מ. היא הגיעה ארצה לפני שלוש שנים יחד עם הבן, שהיה אז בן 9. היא עובדת כרופאה בכפר ברבים־יהודה.

מנדל בודנה סיפר כי לא ידע על צאת אשתו עד שקיבל את מכתבה הראשון. בהמשך השיחה הוא סיפר בהתרגשות על המכתבים הרבים ששלחו אליו לבית־הסוהר יהודים רבים מישראל ומדינות אחרות. „מכתבים אלה עודדו את כולנו והרגשנו שאיננו בודדים במערכה על זכותנו לעליה לארץ", אמר.

עתה הדבר הראשון, אמר, הוא לימוד העברית והוא כבר נרשם לאולפן קיבוץ רגבים ליד גבעת עדה. אחר כך, אמר, ייצא לעבודה כמהנדס קירור.

הכינוס לידיעת הארץ יהיה השנה ללא סיורים ברכב

הכינוס הל"א לידיעת הארץ של החברה לחקירת א"י ועתיקותיה שיתקיים ב־2—3 באוקטובר בירושלים („הארץ" מ־12.9) יהיה כינוס צנוע לא רק מבחינת קוצר זמנו.

זו הפעם הראשונה בתולדות הכינוס לא ייערכו סיורים ברכב לאתרים שמחוץ לעיר, ואף ההרצאות יוקדשו, בניגוד למקובל, לא על נושאים עיוניים, אלא רק סקירות על תוצאות החפירות של הזמן האחרון: בדן, גזר, לכיש, באר־שבע, אפק, עכו, תל־קסילה, יפו, הל־מקדש, ציר, תל שריע, תל מורוק, טבריה, עין הבציב, כפר חיים, כפר נחום ומקומות אחרים. נהוג היה לתת סקירות כאלה גם בכינוסים קודמים, אך אז היה מוקדש להם רק מושב־הרצאות אחד, ולא כל הכינוס.

בניגוד למסורת גם לא נקבעה לכינוס זה סיכמה לקהה מסוק מקראי.

בהחור של הנהלת החברה להבריה באבני שהתלבטה רבה בענין הכינוס ולכן נשלחה ההודעה לחברים רק באחור. הוחלט סוכם לקיימו בצפת ולהעמידו בסימן „ארץ צפון", אך אחרי בדיקה מדוקדקת והשיקול כל התנאים הקשים הכרוכים שהשנה איננה כשרה השנה לכינוס גדול הדורש מאמצים גדולים והשקעות כספיות רבות.

מצד אחר נודע שהיו גם הצעות אלטרנטיביות לעריכת הכינוס בחיפה או באשקלון, שבשתיהן לא נערך כינוס של החברה זה שנים רבות. במקרה שתים אלה יש פחות משקל לשיקולים בטחוניים שאולי הכריעו נגד עריכת כינוס בצפת, ומשתיהן ניתן היה לסייר (אולי בעיקר מאשקלון) בהרבה אתרים של החפירות השנה.

3.4 מיליון תושבים בישראל

(ל). — בסוף שנת תשל"ד הגיעה אוכלוסית ישראל ל־3.4 מיליון נפש, מהם כ־2.9 מיליון יהודים (כולל עולים בכוח) יותר מחצי מיליון לא יהודים. על כך מסר בערב ראש השנה בירושלים דובר הלשכה המרכזית לסטטיסטיקה.

מהסיכומים הארעיים לסוף תשל"ד מתברר עוד, כי בשנת תשל"ד גדלה האוכלוסיה בישראל ב־2.8 אחוזים. האוכלוסיה היהודית גדלה ב־2.6 אחוזים והאוכלוסיה הלא־יהודית ב־4.0 אחוזים. נתונים אלה מבוססים על סיכומי התקופה 1 בספטמבר 1973 עד 31 אוגוסט 1974.

נפרצה קופת מפעל תמרוקים במגדל העמק

(ע). — קבוצה שמנתה כנראה שלושה פורצים עמלה במשך לילה שלם כדי לפרוץ כספת בבית החרושת הלנה רובינשטיין במגדל העמק. משנפרצה הקופה סוף סוף התאכזבו. היו בה רק אי־אלה מאות ל"י בלבד.

בערב ראש השנה הוזעקה משטרת מרחב העמקים לבית החרושת, כדי לחקור בפרשת הפריצה. בחקירה ראשונית התברר, כי הפורצים, שכנראה הכירו היטב את המפעל, הצליחו לגרור את הכספת, שמשקלה כטונה אחת, כמעט רחוק אותה לחצר דרך החלון. לאחר מכן הרו למפעל וגנבו כלי ריתוך.

כשסיימו חלק זה של פעולתם, גררו את הכספת למקום ושם פיצחו אותה. כשהתברר להם, כי שללם כמעט חזרו להלקה האריזה וגנבו סחורה בשווי עשרת אלפים ל"י.

7 נידונו למאסר על תקיפה ופציעה בסכינים ובאגרופים

פרצו לבית משפחת קבילין, היכו ודקרו

(ע). שופטי בית המשפט המחוזי בתל־אביב הטילו ערב ראש השנה עונשי מאסר על 2½ עד 4 שנים בפועל, וכן מאסר על תנאי, על שבעה גברים מפתח תקוה וראש העין שהיו מעורבים בקטטה ותקיפה חמורה של בני חבורה יריבה.

המקרה אירע לפני כשנה. בשעת הערב הגיעה קבוצת המתפרעים מזוינים בבוטות ובסכינים ובאגרופים לבית משפחת קבילין, ברחוב יוספטל בפתח־תקוה.

המתפרעים פרצו אל הבית דרך המרפסת ודרך החלונות אחרי שהסירו את התריסים. הם דקרו ופצעו קשה את שלמה ודוד קבילין ובן דודם את סבתם, עליזה כהן, בת 84.

השופטים יעקב בביהן, חיים אורליך והצרון אילסקי, קבעו, כי כוונתם של בני החבורה היו חמורים ביותר ובהתאם לכך הטילו את העונשים. סעדיה הבן, בן 27, מראש העין, היה המבוגר בחבורה ובמבוגר שלו הביע את המתפרעים.

הוא עצמו היה בתוך הדירה עם סכין בידו. ככהן שהוא בעל עבר פלילי עשיר בעבירות אלימות, נידון למאסר ארבע שנים בפועל ועוד ארבע שנים על־תנאי.

נסים צור, בן 24, היה בתוך הדירה, אך השתתף באותו פעיל בקטטה. מכיוון שההודה את הבריח שלא לפגוע בנשים וילדים נידון למאסר שלוש שנים בפועל ושלוש שנים על־תנאי.

יצחק עואד, הצעיר בחבורה, בן ה־18, נידון למאסר שנתיים וחצי בפועל ושנתיים וחצי מאסר על־תנאי.

מותר לשאת נשק בחג לתפקידי שמירה — פסק הרב הראשי שלמה גורן בתשובה לשאלה שהופנו אליו על־ידי תושבים המשמשים במשמר האזרחי.

15 איש הצטרפו לעבודה בכליות מלאכותיות בבתי"ח

מאת סופר „הארץ" לענייני בריאות

15 אחיות, אחים וטכנאים, מוסמכים ושאינם מוסמכים, נענו עד כה לפניית האגודה למען חולי כליה בישראל, להתגייס לעבודה בכליה המלאכותית בבתי־חולים בארץ, גם אם אין להם הכשרה מקצועית. בהכרה על כך בעלון הידיעות שלה מציינת האגודה כי הענות זאת באה בעקבות מודעות שהיא פרסמה בעתונים לאור המחסור החמור באחיות להפעלת מכוני הדיאליזה. הפונים הופנו לבתי־חולים במקומות מגוריהם אך מוקדם לקבוע באיזו מידה הקל התנדבותם על הלחץ הכבד על המכונים משום שרק לאחר תקופת נסיון ניתן יהיה לדעת אם הם נקלטו בבתי־החולים. חולי כליות נקראים, לשכנע אחיות, אח, או טכנאי המוכר להם, להצטרף לאחד ממכוני הדיאליזה.

האגודה מתריעה על המצב הקשה שנתהווה בטיפול בחולי כליות בגלל מחסור במקומות טיפול. „חולים הפונים למכונים, אינם מתקבלים והחשש לחייהם של חולים אלה גבר", נאמר בידיעון. הוקף את המצב לשלושה גורמים: מחסור באחיות, אי־פתיחת מחלקות לדיאליזה בכמה מבתי־חולים ואי־הפעלתן של משמרות נוספות בבתי־החולים שבהם ניתן להפעילן.

במיוחד מתריעה האגודה על הרעיון המועלה בקופת חולים להפסיק טיפול בדיאליזה בבתים במקרים שמצב החולים מאפשר זאת. „ידוע לנו על מקרים", טוענת האגודה, „שאילצו חולים להתקין בביתם כליה מלאכותית על חשבונם. הוצאות הרכישה והתקנה של הכליה בבית מסתכמי ביותר מ־20 אלף ל"י. לאגודה נראה כאבסורד — נאמר — שחולה המבוטח בקופת חולים לא די שאינו יכול לקבל טיפול בבית־חולים כשאר החולים, אלא עוד יצטרך לשאת בהוצאות כבדות. לדבר זה לפתות, היו צריכים למצוא פתרון — שהחולה לא ישא בהוצאות, מציינת האגודה.

אגב כך נמסר כי אחד הפתרונות הבאים ברגע בחשבון הוא הקמת מרכז קהילתי לחולי כליה, כדוגמת המרכז שהוקם בנתניה על־ידי קופת חולים. במרכז זה ידריכו את בן או בני המשפחה של החולה לטפל בו והיה השגחה של צוות מקצועי.

43 אלף עלו בתשל"ד

(ל). — בשנת תשל"ד המסתכמת הגיעו לישראל כ־43 אלף נפש — בהם 34,600 עולים ו־8,400 עולים בכוח. בכך נרשמה ירידה של 20 אחוז בעליה לעומת 54,000 נפש שהגיעו בתשל"ג. הירידה היתה שווה בשתי הקבוצות — עולים ועולים בכוח — 20 אחוז בכל אחת מהן.

על כך מסרו ערב ראש השנה בירושלים דוברי הלשכה המרכזית לסטטיסטיקה ומשרד הקליטה. בהסתמכם על סיכומים ארעיים — המתייחסים לתקופת 1 ספטמבר 73 עד 31 באוגוסט 1974.

מן הנתונים מתברר עוד, כי בשנת תשל"ד חלה ירידה של 25 אחוז בעלייה מברית המועצות — שהסתכמה ב־26,500 נפש. עוד נמסר, כי בשנת תשל"ד שינו 5,300 עולים בכוח את מעמדם לעולים בהשוואה ל־4,400 בשנת תשל"ג.

דמות סמלית

(ע). — שנת העליה תשל"ד נחתמה על־ידי מטוס אל על שהגיע סמוך לכניסת החג עם 60 עולים מבריה"מ. מספר דומה של עולים היה צפוי במוצאי ראש השנה. גם הם עמדו להגיע במטוס אל־על.

בין העולים שהגיעו ביום האחרון של השנה היה שמואל צייטלין, דמות סמלית למאבקם של יהודי בריה"מ לעליה. צייטלין, אהוב רבנו עלה מריגה, לאחר שנות סבילות למען היהודים עבר כניסור חנכה כלהמה עמו לו.

רבים מן היהודים שהגיעו מרוסיה בשנתיים האחרונות סיפרו כי צייטלין נודע בשם המצריר וסייע ליהודים רבים שביקשו לעלות לישראל.

משפטים נגד מוכרי קרקעות

(ע). — בית־דין מיוחד שהוקם ברבת־עמון פתח השבוע בסדרה ראשונה של משפטים נגד מוכרי קרקעות ליהודים, בעיקר ביהודה.

בית־הדין קרא את הנאשמים לבוא להתייצבות ברבת־עמון, אולם הם לא נענו. גורמים מקומיים מפשימים עיריות מבייששת כאילו ידעו על מכירת קרקעות ולא עשו דבר.

על אף ההסתה נגד מוכרי הקרקעות ביהודה, עדיין יש בשאלה המוכנים למכור אדמה, אולם הם זהירים מאוד.

המקרר הבנוי במיוחד־ לאחר מחקר מקיף של מומחי פרידמן־ לעקרות הבית בישראל

פרידמן 15 העצום
אוטומטי 2 דלתות
חלום של מקרר

מוצר איכות נוסף של **פרידמן**

בינג-ליניאל

שומרונים צעירים נוספים התישבו בהר גריזים

במקום מצויים 70 בתי אבן מרווחים ✶ רובם נבנו אחרי המלחמה בסיוע הממשל

(ע). — זוגות צעירים נוספים וכן זוגות מאורסים מן העדה השומרונית בשכם הצטרפו ביום ב' לזוגות הראשונים שהתיישבו ביום א' על הר גריזים.

הם התיישבו בבתי־האבן הריקים על פסגת ההר, המשמשים את השומרונים בעת העליות לרגל.

3—4 חדרים בכל בית

בקריה זו יש יותר מ־70 בתים מרווחים, בני 3—4 חדרים כל אחד. רובם נבנו אחרי מלחמת ששת הימים, בסיוע הממשל הצבאי. בשלוש העליות לרגל שוהים כאן שומרוני שכם וחולון למעלה מחודש ימים בחג הפסח, שבוע ימים בחג השבועות ויומיים בחג הסוכות. בשאר ימות השנה ריקה הקריה. אל הקריה במהנה קו החשמל לפני ארבע שנים. אולם קיים מחסור במים המספיק את הזוגות שעלו על הקרקע.

הזוגות הצעירים של העדה השומרונית בשכם פנו בשנתיים האחרונות כמה פעמים לשלטונות ישראל בבקשה שיאפשרו להם להתיישב על הר גריזים. באחרונה נענו, כי הירידה בילודה בקרב העדה השומרונית נובעת מהמחסור בדיור לזוגות שנישאו ולזוגות שהתארסו.

ארגנו קופה משותפת

אולם פניות הזוגות השומרונים לאישים שונים בישראל לא נשאו פרי. למרות שהובטח להם סיוע בהקמת דירות ובהקמת מפעלי תעשיה זעירים ומפעלי קיץ על ההר. הזוגות אף אירגנו לפני שנתיים קופה משותפת למימון ההתיישבות שלהם.

השומרונים הצעירים אומרים שאין לראות בהתיישבותם על ההר פעולה פוליטית אלא פתרון של בעיה סוציאלית חמורה. כן אומרים הם שזוהי אדמתם, והם אינם פוגעים בשטח לא להם. הם מתכוונים לדרוש סיוע גם מעיריית שכם, המכירה בבעיתם.

הקלטות מהפולקלור

אוסף נדיר על 13 הקלטות משירה התפילה של השומרונים בשכם נמצא בתוך אוסף של 85 הקלטות של שירי עדות בישראל, שרכש באחרונה בית־הספרים הלאומי מארכיון בווינה.

ההקלטות בוצעו בשנים 1910—1911 על־ידי החוקר אברהם צבי אידלסון, במסגרת המוסד למוסיקה יהודית שהקים בירושלים באותן שנים.

13 ההקלטות השומרוניות הן מפי שניים מגדולי העדה באותה עת. יצחק בן עמרם בן שלמה, כהן גדול שמת בשנת 1932 ואלישע בן פנחס בן יצחק, כהן גדול שמת בשנת 1960.

מתברר, כי שני הכהנים הוזמנו בשנת 1911 לירושלים, הוקלטו מפיהם קריאות בטעמי המקרא, שירת שבת במועדים, ברכת הכהנים ופיוטי שבתה.

תוכנית חדשה להוראת היסטוריה כללית וישראלית תופעל לנסיון

משרד החינוך יפרסם הוראות בדבר הוצאות של הורי תלמידים בבתי־ספר

(ל). — תוכנית לימודים חדשה בהיסטוריה כללית וישראלית לכיתות ו'—י"ב עובדה במשרד החינוך והתרבות ותופעל בשנת הלימודים הנוכחית במסגרת ניסויית. התוכנית אמורה להיכנס לתוקפה המחייב בשנת הלימודים הבאה.

התוכנית תביא לשינויים בתחומים בלימוד ההיסטוריה בבתי־הספר היסודיים, בחטיבות הביניים והכיתות הגבוהות של בתי־הספר העל־יסודיים.

לפיקוח החומר

היא תאפשר למורים לפזר את חומר הלימודים הרב על־פני מספר גדול יותר של שנות לימודים. תוך הערכות והתעמקות בתקופות היסטוריות מסויימות לפי בחירת המורים.

התוכנית מחולקת לשלושה שלבים: שלב ראשון — לכיתות ו'־ט' המבוסס על לימוד כרונולוגי ארבע שנתי של ההיסטוריה כללית ויהודית כאחת.

שלב שני, לכיתות י', באמצעי בחירה בנושא אחד מתוך שלושה (יוון ורומא תקופת בית שני, ימי הביניים בהיסטוריה כללית ובתולדות ישראל והעליה הגדולה עד המאה ה־18, מלל תולדות ישראל).

שלב שלישי — לכיתות י"א וי"ב יכלול את התקופה מההשכלה, המאבק לאמנסיפציה והתנועה הציונית עד ימינו אלה, הן בהיסטוריה כללית הן בהיסטוריה ישראלית.

ספרי לימוד חדשים

לקראת הפעלת תוכנית הלימודים החדשה פורסמו ספרי לימוד חדשים בהיסטוריה והמכר עוד מיוחד, וצוות מיוחד שוקד עתה על כתיבת ספרי לימוד נוספים.

מנכ"ל משרד החינוך והתרבות, מר אלעזר שלד, הוציא הנחיות הוראות מיוחדות לבתי־הספר לקראת ביצוע השינויים בתוכניות הלימודים בהיסטוריה שפורסמו בימים אלה בחוזר המנהל הכללי.

הוצאות ההורים

הנהלת משרד החינוך והתרבות דנה השבוע בענין ההוצאות הכספיות הניכרות, שנדרשים להוציא הורי תלמידים שילדיהם לומדים במסגרת חוק חינוך חינם לרכישת תלבושת אחידה, מכשירי כתיבה וחומרי עבודה לילדים.

מנכ"ל המשרד, מר אלעזר שלד, אמר בעת הדיון, כי חוק החינוך הובא הינם מתחייב אמנם, לכך שעכר הלימוד הוא חינם, אולם נוצר מצב שבו נדרשים ההורים על־ידי הנהלות בתי־הספר להוציא סכומי כסף לא מבוטלים עבור קניית פריטי לבוש ומכשירי כתיבה יקרים — ולא כל ההורים יכולים לעמוד בזה.

בתום הדיון הטיל על אנשי מנהל החינוך במשרד החינוך לעבד קובץ הוראות והנחיות מיוחדות לבתי הספר במטרה לבלום את „ההשתוללות" בענין זה.

דנאר מטבח נהדר

עם השלמת המפעל החדש והמורחב יש באפשרותנו להציע
מבחר נוסף של דגמים חדשים.
כל חידושי אירופה משולבים בדגמים שלנו עם הופעתם.

בואו ראו והתרשמו

אולמי תצוגה ומכירה:			
		באר־שבע	רח' הדסה 61
תל־אביב	רח' אבן גבירול 25	חדרה	רח' הנשיא 61
ירושלים	רח' בן יהודה 36	נתניה	רח' גורדון 3
חיפה	שד' מוריה 5	הרצליה	רח' הנשיאים 68

מטבחי דנאר
שווק על ידי דניה חברה לפתוח בע"מ

חיוך מאושר עם מטבח דנאר

בית־הס המרכזי למלונאות ע"ש אריה אבישר

מלון תדמור ירושלים
בית־הס למלונאות מלון תדמור, ירושלים

מלון תדמור הרצליה
מלון תדמור, הרצליה

קורסים לפקידי/פקידות קבלה

יפתחו בתאריכים הבאים:

בית־הס	תאריך פתיחה
„תדמור" ירושלים	9.10.74
„תדמור" הרצליה	7.11.74
„תדמור" ירושלים	14.11.74
„תדמור" הרצליה	19.12.74

משך הקורס: 7 חודשים כולל עבודה מעשית.
מתקבלים תלמידים בעלי 12 שנות לימוד.

בין נושאי הקורס כלולים:
ארגון משרד הקבלה ותפעולו, הזמנות, קופאות, מודיעין, ניהול חשבונות אורחים, יחסי אנוש, גימנסיק, שיפור שפה אנגלית, צרפתית.

בחינות כניסה תתקיימנה בתאריכים הבאים:

„תדמור" הרצליה	23.9.74
„תדמור" ירושלים	19.9.74

לבירור פרטים נא לפנות:
✶ בהרצליה, בית־הס המרכזי למלונאות, מלון תדמור הרצליה, הנדיב, טל.: 03/938321.
✶ בירושלים, בית־הס למלונאות במלון תדמור ירושלים, רח' הגיא 1 בית־הכרם, טל: 02/523121.
✶ בהרצליה קיימת אפשרות למגורים בפנימיה.

הרשות
לקביעת זכאות לתגמולים
לאסירי ציון ובני משפחות הרוגי מלכות

קביעת זכאות לתגמולים לאסירי ציון ובני משפחות הרוגי מלכות

ביוזמת המשרד לקליטת העליה נחתם הסכם בין הסוכנות היהודית והמוסד לבטוח הלאומי להסדרת מתן תגמולים לאסירי ציון ובני משפחות הרוגי מלכות.

יהודי או בן משפחתו שנאסר בתקופה כלשהי מאז קום המדינה עקב או באשמת פעילות ציונית בארצות בהן פעילות זו אסורה או היה במאסר כאמור בעת קום המדינה: או יהודי או בן משפחתו שנעצר בתקופה כלשהי מאז קום המדינה בארץ אויב בשל פעילותו הציונית או עקב האיבה שבין אותה ארץ אויב לבין ישראל והיה במעצר במשך תקופה של 6 חודשים לפחות או לקה בנכות של 10% לפחות תוך תקופת מעצרו;

וכן בן משפחה של יהודי שהוצא להורג או עונה למות מחוץ לישראל מאז הוקמה מדינת ישראל, בגלל זיקתו לישראל.

המעוניין בהכרה כאסיר ציון או כבן משפחה של הרוג מלכות לצורך קבלת תגמולים בהתאם להסדר האמור, יפנה בבקשה בכתב להכרה כאמור, בצרוף הפרטים הנוגעים לענין, (שם, כתובת, תקופת המאסר, באיזה אשמה ומהות האשמה) לפי הכתובת —

„הרשות לקביעת זכאות לתגמולים לאסירי ציון ובני משפחות הרוגי מלכות" ת.ד. 13061, ירושלים.

מי שיוכר על ידי הרשות, כאמור, יקבל תגמולים בהתאם להסדר אם ייקבע כנכה בעל 10% נכות לפחות או כנצרך לפי תנאי ההסדר.
תוקף ההסדר מיום 1.4.73.
המבקש להנות מן ההסדר מתחילת תקפו, מתבקש לפנות לרשות עד יום 30.9.74.
מי שפנה לאחר יום 30.9.74 ויוכר ע"י הרשות, יוכל להנות מן ההסדר מיום פנייתו לרשות.
בקשות שנשלחו עד כה לרשות נמצאות בדיון והתשובה עליהן תימסר ישירות לפונה.

בית היוצר לאי הקולון המקוריים בעולם 4711

מי הקולון המפורסם והמרענן
מי בשמו לאשה המעודנת
מוצרי יוקרה קוסמטיים לגבר

ספורט

בעריכת יחיאל ארזי

ספקות לגבי עריכת משחקי אסיה ב־1978 בפקיסטאן

מחשש לבעיות פוליטיות ומעמסה כספית וארגונית * יתכן שיוצע לאיראן לשמש מארחת גם בעוד 4 שנים

מאת יהושע שגיא
שליח „הארץ" למשחקי אסיה

...אם משחקי אסיה הבאים, ב־1978, אכנם ייערכו בפקיסטאן כפי שהוחלט בטהראן — על כך נודע לחברי המשלחת הישראלית למשחקי טהראן לפני שובם לארץ בערב ראש השנה.

...כי האירופים הפוליטיים ... על מולך משחקי טהראן, ... אור אדום אצל ראשי הקו... אשר העניקו לפקיסטאן את ... האירוח של משחקי אסיה ה־...

...חשש לאי־יכולתה של פקיסטאן ... את המשחקים בעוד ארבע ש־... התעורר משני טעמים: הן ב־... הספק אם תוכל לעמוד במעמסה ... אירוח המשחקים מבחינה כספית ואירגונית: הן בשל הבעיות הפולי־טיות המעיקות, הכטילות צל כבד על עתיד אולימפיאדת היבשה. אין לשכוח, שפקיסטאן היתה אחת ה־משלחות שעירבה במשחקי טהראן ספורט בפוליטיקה, כאשר נבחרת ה־כדורסל שלה סירבה להתמודד עם ישראל.

מר חיים גלובינסקי, מראשי הוועד האולימפי המשלחת היש־ראלית לטהראן, אמר לשליח „ה־ארץ" לפני הוראה המשלחת ל־ארץ, כי מבקורות מהימנים נו־דע לו על התארגנות של וועדים אולימפיים ביבשת, המתכוננים להעמיד במבחן נוסף את ההחלטה לאפשר לפקיסטאן לארח את המשחקים בעוד ארבע שנים.

נציגי ארצות אלה חוששים לעתיד משחקי אסיה אם יתברר ברגע ה־אחרון, שפקיסטאן אינה מסוגלת ל־ארח אותם. הם מתכוונים להעלות את ההצעה לאפשר לאיראן לארח גם את משחקי 1978, הן משום שב־ידה כבר מצוי הקומפלקס הספורטיבי הנעוד, התואם את צרכי המשחקים, הן בשל ההנהגתה האמיצה של אי־ראן שעשתה כל שביכולתה כדי ל־בצע בשלמות את משחקי 1974.

הערב דיווח על הופעת נבחרת הכדורגל בטהראן

בכינוס ההתאחדות לכדורגל תת־כנס הערב בתל־אביב, כדי לשמוע מפי ראשי המשלחת סיכום על הש־תתפות הנבחרת במשחקי אסיה ב־טהראן.

בין היתר, יידון בהרחבה סילוק ישראל מזירת הכדורגל באסיה, ר־הפסד הנבחרת במשחק הגמר עם איראן.

שטבהולץ ישחק נגד השווייצים

היום הגרלת גביע־דייויס

יוסף שטבהולץ יופיע כמחבט מס־פר 2 במפגש על גביע דייויס בין ישראל לשווייץ, שיחול מחר אחר־הצהריים ברמת־גן.

קביעתו של שטבהולץ כמספר 2 היתה כמתיעה ונתקבלה רק אמש, בעקבות נצחונו על יאיר ורטהיימר בחמש מערכות — 3 : 2.

היום בשעה 12 בצהריים תתקיים הגרלת המשחקים במגרשי הפועל בצפון ת"א, במעמד נציגי שגרירות שווייץ וראשי איגוד הטניס הישר־אלי.

הטניסאים האורחים, המתאמנים בישראל כאן מראשית השבוע, עלו לסיבוב השני ללא משחק, ואילו ישראל ניצחה כזכור את לוכסמ־בורג. במשחקי היחידים, שיחלו מ־חר, יפגשו את ישראל יהושע שלם ויוסף שטבהולץ. משחק הזוגות יקוה בשבת, ומשחקי היחידים הנותרים — ביום ראשון.

יומן טהראן

מאת יהושע שגיא

במדינה בה עולה ליטר סולר לא יותר מ־12 אגורות וליטר בנזין (98 אוקטן!) עולה רק 36 אגורות, עשו בשבועיים האחרונים ... ספורטאים ישראליים מאמץ על אנושי אדיר להעלות את שם ... זהם הנביה המוספלת לצמרת הדירוג הספורטיבי של יבשת אסיה ... מבורת, מול נציגיהם של בעלי בארות הנפט אדירי הכוח, המחוי... ברגע את העולם הנאור ברורבת כספית אדירות, המפוצצות ... קופת הבנקים בשווייץ, התמודד קומץ הספורטאים מישראל ... באי־לחץ מכבידים, השקיע את טיפת המאמץ והיגיעה האחרונה ... סיחות שוק לעתים גדירות יש לה אח ורע בתולדות ישראל.

מול התומה הסינית־ערבית המסוריינת, נתלנו מפלות פוליטיות ... בות, אך במקום בו לא ניתן להצליח באמצעות הכבים פוליטיים — ... יתוק הספורט, בו אפשר לזכות בהישג רק באמצעות שרירים ... ומנים ושפתיים קפוצות — כאן זקפנו קומה הבענו כמה הצלחות ... אימות, לצד כמה אי הצלחות כבאיבות הראויות לביקורת. אבל ... מי שהיה בטהראן בכגל, אולי, להבין משמעותה של נגיעת „התק־... הנפת הדגל הכחול־לבן לעיניהם של מיליונים בכל היבשת. ... פעמים נהגינו ממעמד מרשים ובלתי נשכח שכזה, ואין זו הצלחה ... מה בכך.

* * *

אבל באיזה מקום שהוא איבדנו, כנראה, את חוש המידה. דומה ... זה כמעט הכל מדברים, הספים המספכים דווקא בכשלון שלא היה. ... עולמים מתנוגים שהיו בטהראן ושואלים בזעם, מדוע לא זכתה ... נבחרת הכדורגל במדלית זהב. התשובה לכך פשוטה: היא לא זכתה ... בבורה משום שלא הקה לה שום סיכוי לזכות בה, אין אולי הנזקה ... שחק הבלתי משכנע של הנבחרת בגמר בטהראן — אבל רק מי ... הזה שם מסוגל להשליש עם העובדה, שמוטב קרע על הממן איראני ... שולהב, שמנה יותר מ־100 אלף איש; שמשק משענות הבוקר את ... היחידיו של השאה, המבקש את הקול שלא לפרוק עול ולא להיגרר ... של שלול להסתיים באסון לאומי גדול — על המון לאומני מסוהרר ... כוח יכלו כוחות הבטחון האדירים של איראן להשתלט רק כל עוד ... השחקנים התאומות את ציפיותיו. מבחינה זו, היה ... הנצחון הנצמי של ישראל מוטב מרגיע ומשחרר קיטור עצמי בצורה ... יותר. אני מרשה לעצמי לקבוע: בהחלט טוב שלא קרה ההיפך.

... הרף סמפיהם הכנים ורצונם הטוב של האיראנים לא נגרמה ... אישית, אפילו דקה אחת של קורת־רוח בכל מהלך המשחקים. ... אבו מבוותנו לאולימפיאדה הבטחון של היבשת ולזירה פוליטית ... היא נבכית. מבחינתי, כל מה שהרויחה איראן באירגון משחקים ... הוא עוד מעריץ נלהב למלכה המקסימה פארה דיבה, היהודה ... המתנברת, שאני מוכן להעניק לה את מדלית הזהב.

רק עתה מותר לגלות...

בגלל טעות ארגונית לא נכלל ברודי ברשימת 12 הכדורסלנים בטהראן

מחשש לפסילת הנבחרת מנעו הישראלים והאיראנים הדלפה * בשידור הגמר הוצג טל כ... שמריהו זסלבסקי

מאת יהושע שגיא
שליח „הארץ" למשחקי אסיה

איש מצופי הטלוויזיה במשחק ה־גמר בכדורסל בטהראן, בין ישראל לדרום־קוריאה, לא יכול להבין מ־דוע בכל פעם בו הופיעה דמותו של טל ברודי על המסך — הופיעה גם הכתובת, כי זה שמריהו זסלבסקי (מהפועל גבעת־יגור). מאחורי טעות

טל ברודי

תמוהה זו של הטלוויזיה האיראנית מסתתר גם אחד הסיפורים המרתקים ביותר של משחקי אסיה, בנוסח „ע־תה מותר לגלות".

לפני הכינוס שלא היה עם נב־חרת פאקיסטן, שלא התייצבה נג־ד ישראל, נתברר למשלחת הישראלית כי טל ברודי אינו נכלל ברשימת 12 שחקני הנבחרת הישראלית. את ה־טעות גילה טל עצמו, כאשר הבחין כי איתמר מרזל רשום במקומו כקב־טן הנבחרת. לשחקן בעל הוולצה מספר 6 יוחס שמו של שריאל בר־צבי, אשר נפגע ברגע האחרון מה־נבחרת, כאשר נתברר כי. טל רשאי להופיע בטהראן הוא אף הוזעק ל־שם ממסע מכבי תל־אביב באוסט־רליה, כדי לתפוס את תפקיד הקפטן ה־לאומי.

חתם על הטופס

אבל המארגנים שגו, כאשר לא צירפו את שמו של ברודי לנבחרת. במקום זה של בר־צבי, ואף הרצת הישראלים על כך במופע המתאים.

מתברר כי במשחק הראשון של ה־טורניר, נגד הפיליפינים, הופיע טל בניגוד לרשום בטופס־המשחק, בו נכלל בר־צבי שלא היה בטהראן. טל, כקפטן, אף חתם בסוף המשחק כב־קובל על הטופס בלי שהבחין בכך.

מבחינה מעשית, אפשר היה לפסול כיד את נבחרת הכדור־סל הישראלית בטהראן, וברור היה, שאם יגיע הדבר לידיעת ועדת הטורניר לא תהסס לעשות כן מטעמים פוליטיים.

לאחר התדהמה הראשונה במחנה הישראלי, עם גילוי המעשה, הבהיר חיים גלובינסקי למארחים האיראנים כי הטעות כולה שלהם. האיראנים נטלו על עצמם את האחריות, שינו לאחר מכן את טפסי המשחק, בלי שיביאו את הדבר לידיעת יתר המשל־חות, שוודאי היו מנצלות את ההז־דמנות להתנכל לישראל בשל מיש־גה שרק האיראנים היו אחראים לו.

אלא שמשנה ואילך המשיך איתמר מרזל להופיע בטפסי המשחק כקפטן, ואילו שמו של טל נתווסף לרשימת 12 השחקנים בצורה מאול־תרת, במקום אחד השחקנים. נתב־רר, שהדבר לא הגיע אף לידיעת אנשי הטלוויזיה האיראנית, שבמה־לך שידור הגמר הצמידו לטל את השם זסלבסקי, שאמנם הופיע בטו־פס־המשחקים כבעל הוולצה מספר 6.

הערב אזכרה לי"א חללי מינכן

במלאת שנתיים לרצח אחד־עשר הספורטאים הישראלים במינכן תהיה היום ב־5 אחה"צ אזכרה בבכר הי"א, בקרן הרחובות באר־וייצמן בתל־אביב. ישאו דברים שר החינוך וה־תרבות אהרן ידלין, ראש עיריית תל־אביב שלמה להט ויו"ר הוועד האולימפי בישראל, יוסף ענבר.

באזכרה יוסר הלוט מעל האנדרטה לזכרם של י"א חללי מינכן, ונציגי המשפחות השכולות ידליקו אבוקות זכרון.

הרב הראשי לצה"ל, אלוף מרדכי פירון, ישא תפילת „אל מלא רח־מים" והשחקנית חנה מרון תגיש פר־קי קריאה.

שחקן כדורעף מדרום קוריאה נטל סמים

טהראן, 17 (אי.פי.). שחקן בנבחרת הכדורעף של דרום קוריאה, אר־האן באם, נטל סם אסור ב־1 בספטמבר, לפני המשחק של קבוצתו נגד פקיס־טאן. הדבר נתגלה לאחר בדיקת־שתן, ומקורות מקומיים אמרו כי ה־ועדה המארגנת של משחקי אסיה שוקלת כיצד להגיב על הפרשה.

דרום קוריאה זכתה במקום הכ־דורסל הנשים בכדורעף, לאחר שנצ־חה בגמר את יפאן 3 : 1.

ספורט טוטו

טוטו

השבוע מחזור
על משחקי הליגות האנגליות

מינימום הפרס הראשון
150,000 ל"י
(כולל העברה)

*

מינימום לכל הפרסים
250,000 ל"י
(כולל העברה)

שנה טובה לכל המשתתפים

עשה לך מנהג קבוע — מלא טוטו בכל שבוע!

המועצה להסדר ההימורים בספורט

AUDI 80
חדגמי 74

4000- 5000 ל"י רווח!

בימים אלה כשגל ההתייקרויות מכביד על תקציבך מוצעת לך הזדמנות בלתי חוזרת לרכוש AUDI 80 במחיר הנמוך ב־ 5,000—4,000 ל"י מהמחירים הצפויים בקרוב.

ברשותנו מספר מצומצם של מכוניות AUDI 80 מדגמי 1974 במחירים החל מ־37,920 ל"י (14,241 ל"י ללא מסים) שתימכרנה לכל המקדים לפנות.

פנה עוד היום לאחד מסניפינו להדגמה ולקבלת פרטים.

AUDI NSU
עדיפות באמצעות הטכניקה

מכוניות הדר בע"מ, תל־אביב, דרך פתח־תקוה 72/74 טל. 30988-9 * חיפה דרך יפו 121, טל. 528241-2 * ירושלים, רח' הס 3, טל. 228888 * באר־שבע, בית אשל 23 טל. 73888. אור הלפיד בע"מ, רמת־גן, רח' ז'בוטינסקי 141. נסיכת השרון, נתניה, רח' ברקת 2. קליל עסקי רכב, חדרה, רח' הגיבורים 76. הנסיך, פתח תקוה, רח' בר כוכבא 24. מוסך דב רייכבך, קרית שמונה, אזור התעשיה. מוסך פאר, אשקלון, מרכז מסחרי אפרידר. מוסך פוביצר, רמות השבים על יד בית העם.

פרסום קורן

טכס ססגוני בנעילת משחקי אסיה בטהראן

טהראן, 18 (אי.פי.). הנסיך גולאם רצה, נשיא פדרציית משחקי אסיה ואחיו של השאה האיראני, הכריז כאן ביום ב' רשמית על נעילת מש־חקי אסיה, בטכס ססגוני שהיה ב־איצטדיון אריאמהר.

כאשר עברו נציגי המשלחות השו־נות על פני התא המלכותי, נכתב על לוח־התוצאות הענק שמה של כל מדינה, כאשר הכרוז פונה בברכת־שלום לכל משלחת בלשונה שלה. לאחר הנפת דגל המשחקים, דגלי המדינה המארחת וזו אשר נועדה לארח את המשחקים בעוד 4 שנים, פאקיסטאן, מסר יו"ר הוועדה המאר־גנת, הגנראל עלי הוביאר, דו"ח מס־כם על הסיום המוצלח של התחרויות והזמין את הנסיך להכריז על נעילת המשחקים.

לאחר דקה של דומיה החלה תזמ־מרת צבאית לנגן נעימת פרידה, דגל המשחקים הורד מעל התורן, והמשואה החלה לדעוך עד שכבתה ר־אורות האיצטדיון כבו. כאשר הועלו שוב האורות, פרצו חברי המשלחת האיראנית ממקומותיהם על כר ה־דשא והחלו מתערבים בקרב חברי יתר המשלחות, שמנו יחדיו כ־3000 ספורטאים. הכרוז קרא שני שירים: „אלוהי אסיה" ו„נקווה לראותכם שנית". השיר השני, לו חוברה גם מנגינה, הושמע לאחר מכן ברשת הרמקולים של האיצטדיון.

תרגילים וזיקוקין

לאחר מכן שוב כבו האורות, וחיי־לים מיוחדת משמר השאה ביצעו תרגילים עוצרי נשימה, כשהם נוש־אים אבוקות ויוצרים צורות שונות למכביר. בסוף סיומו, התפצלו במ־קום זיקוקין די־נור, אשר קולות נ־פץ שלהם הידהדו באזור כולו.

בעוד העשן הרב מן הזיקוקין עדיין מיתמר מעל האיצטדיון, שוב נדלק הלוח הגדול ועליו הכתובת „להתראות ב־1978 באיסלאמבאד", בשפה הפרסית, ולאחר מכן שוב נוספה „נקווה לראותכם שנית".

בזה תמו שבועיים של משחקים, שהיו רצופים תחרויות ספורט מל־היבות ומרתקות, בצד הפגנות ס־פורטיביות על רקע פוליטי נגד יש־ראל.

ישראל יוצגה בטכס הנעילה על־ידי משלחת סמלית, שכללה כדור־סלנים ואתלטים, ובראשם מזכיר ה־התאחדות לספורט, שמואל ללקין. הם עומדים לחזור לארץ ביום החמי־שי (היום).

בית"ר ירושלים ישחק בחדרה

בגלל עונש איסור ביתיות בסיבוב הראשון

מאת סופר „ספורט הארץ"

קבוצת בית"ר ירושלים הגיעה ל־הסכם עם אגודת מכבי חדרה, לפיה תקיים הקבוצה הירושלמית את מש־חקיה הביתיים — בסיבוב הראשון של העונה הקרובה בליגה הלאומית — במגרש מכבי בחדרה.

על אגודת ביתר ירושלים הוטל לקיים את משחקיה הביתיים בסיבוב הראשון במרחק 50 ק"מ מירושלים, בעקבות התפרעות אוהדיה במשחק חצי הגמר על גביע המדינה בפתח־תקוה.

קבלת פנים לחוזרים מטהראן ביום א' בלשכת ראש הממשלה

ידלין: סילוק ישראל — החלטה מבישה וחמורה

(עי). 70 ספורטאים ומלווים חזרו ביום ב' ממשחקי אסיה בטהראן ר־נתקבלו בנמל התעופה בן־גוריון ב־טכס חגיגי קצר. חמשה ספורטאים אחרים נשארו בטהראן, כדי להש־תתף בטכס הנעילה הרשמי, שהיה בערב ראש השנה.

שר החינוך והתרבות אהרן ידלין בירך את השבים על רחבת הנחיתה ואמר, כי ההחלטה על סילוקה של ישראל ממשחקי הכדורגל באסיה היא מבישה וחמורה. „ההחלטה נו־בעת מגידול השפעתן של מדינות ערב ושל סין על הספורט האסיאתי. אך ישראל לא תוכל לעבור על כך לסדר־היום. מדינת ישראל היא שו־תפה בלתי מעורערת גם במפת ה־ספורט האסיאתי ואסור לה להשלים עם סילוקה. לפיכך יינקטו צעדים להפעיל את דעת הקהל של הספורט הבינלאומי ולתקן את העוול ש־נעשה", אמר השר.

מר ידלין הוסיף, כי בעניין זה יהיו התייעצויות בין משרד החינוך והרשות לספורט ומשרד החוץ. מסר, כי לספורטאים החוזרים תיע־רך ביום א' קבלת פנים ממלכתית מטעם ראש הממשלה, בלשכתו ב־ירושלים. כן העיר, כי בדרך כלל יש סיפוק מהופעת הישראלים, פרט לכשלה לסייג שאלה, כמו הופעת נבחרת הכדורגל במשחקה האחרון.

מר יוסף ענבר, יו"ר הוועד האו־לימפי, אמר כי האירוח של האיראנ־ים היה יוצא מן הכלל, תוך דאגה לכל הצרכים של המשלחת היש־ראלית.

מאמן נבחרת הכדורסל, חמי, אמר כי שחקניו עשו את כל שביכולת־ם, הופיעו בכבוד נגד קבוצות חזקות ואף זכו בעידודו של הקהל המקומי.

מגנים סילוק כדורגלני ישראל מאסיה

(ע). תא הסטודנטים של מפלגת העבודה באוניברסיטת בר־אילן גי־נה בישיבתו ביום ב' את ההחלטה של הפדרציה האסיאתית לכדורגל בעניין סילוקה של ישראל.

בגילוי דעת של הסטודנטים נא־מר, כי „קשה יהיה לפדרציה האס־יאתית להצדיק צעד חמור זה, הנו־גד את הרוח המאחדת את ספורטאי העמים. קשה להבין, שמוסדות ה־ספורט בעולם לא יגנו בחריפות צעד חמור ותקדים זה, הנוגד את כללי ה־הגינות הספורטיבית ואת הרוח הספורטיבית הנדרשת".

יונייטד מתבססת בראש הליגה השניה

לונדון, 17 (אי.פי.). מנצ'סטר יו־נייטד ביססה את יתרונה בראש ה־ליגה האנגלית השניה, לאחר שגברה על מילוואל 0 : 1 במשחק חוץ.

מישחה אגדרמה... הבטוחתי יהיה היום ב־4 אחר־הצהריים בחוף בת־ים. כל המשחים יהיו עצבים (2 ק"מ לבוגרים, לנשים ולנוער מ־על גיל 15, כשהזינוק בחוף־הצירות בבת ים) ו־800 מטר לגילאי 12־15, כשהזינוק בחוף הסלע. סיום שני המישחים יהיה בחוף הדיבירה.

SAKURA-סקורה
הפילם הטוב
והנדרש ביותר

להשיג בחנויות
המובחרות

היבואן: יוסף טוינה
בע"מ, תל־אביב

איגוד הטניס בישראל
גביע דייויס 1974

שווייצריה - ישראל

20—21—22 לספטמבר
איצטדיון הטניס ברמת־גן
התחלת המשחקים בשעה 14.30
כרטיסים בקופת האיצטדיון ובמשרד „הדרן"
אבן־גבירול 90, תל־אביב

...קרב פורמן — קליי בזאיר ...דחה בגלל פציעת האלוף

...גע בעינו באימון * המועד החדש: 23 באוקטובר

...שאסה, זאיר, 18 (אי.פי.). ה־... על התואר העולמי במשקל ... באגרוף, בין האלוף ג'ורג' ... המתגן לפתע, כמחמד עלי ... (קליי), אשר נועד להיערך ... לילה הבא, ה־25 בחודש, ב־... — נדחה לפחות בחודש בעקב... פציעתו של פורמן — הודיעו ... הקרב.

...שפורמן המכופף יתר על המידה ר נפגע ממרפקו של יריב האימונים, אשר הפיל תוך כדי כך את כובע־המגן מעל ראשו. עם זאת הביעו מומחים דעתם, כי הפציעה אינה בה חמורה עד כי תאלץ את פורמן להי־עדר מהזירה לתקופה ארוכה.

...בו שה האלוף, דיק סאדלר, ... עם זאת כי אין לכבוך ביותר ... הארוך החדש — ה־23 באוק־... — שכן אין כל בטחון שפורמן ... מוכן עד אז לקרב. פציעתו של ... אירעה באימון שהיה ביום ב'. ... מגן־הראש שלו נפל ויריב ה־... שלו פגע בו מעל עינו ה־... רופא שבדק את פורמן קבע, ... נדרש לפחות ארבעה שבועות ... יהיה האלוף כשיר להופיע ב־... בלי לסכן את עינו.

5 מיליון לכל אחד

...שנועד להיות אירוע ספ־... בזאיר, זכה בהתעניינות וב־... ממשלתית מקפת. לשני ה־... ...עים הובטח סכום כסף גבוה ... 5 מיליון דולר לכל אחד — ... ניתן עד כה לשום מתאגרף ... ודיה. ממשלת זאיר עמדה מ־... ארגון הקרב מתוך כוונה ל־... את אזור על מפת הספורט ...

...ז, אשר נפגע קשות מעל עי־... ...בית, היה מאוכזב ביותר מ־... ...ות זו. „דבר כזה קרה לי ... ...הראשונה", אמר. מכולם, כאו־... ...חיום להתפתחות ברוח יותר ... ...פית באמרו: „דברים כאלה ... הם אירוע בעבר ויקרו בע־... ...תיד בדרך כלל, זה קורה ב־... ...אימונים".

...ים כי הפציעה אירעה לאחר ...

פוסטר פרש מהזירה

אלבוקרק, ניו מכסיקו, 17 (אי.פי.) אלוף העולם במשקל חצי כבד, המת־אגרף האמריקאי בוב פוסטר (34), הודיע כאן על פרישתו מהזירה — אחרי שהגן על כתרו בהצלחה 14 פעם.

הבעת פניו המאוכזבת של ג'ורג' פורמן, אלוף העולם במשקל כבד, לאחר שנפגע מעל עינו השמאלית באימון בזאיר — פציעה שגרמה לדחיית הקרב על הכתר העולמי נגד קאסיוס קליי לפחות עד ל־23 באוקטובר. (צילום רדיו של אי.פי.)

הפועל כפר־סבא גבר על הכח 1:2

...גלגלי הכח רמת־גן מרבו את ... ההתייצב למשחק נגד הפועל ... סבא, ורק לאחר פעולת עכבת ... המשחק, שהסתיים בנצחון ... סבא 2 : 1.

...גלגי הכח טוענים כי ההנהלה ... אותם, אינה כשמלת בפעיד ... האירגה מרבית את הכבוד ... לאחר שכבהלו הקבוצה הודיע ... ...שוקוואל, הבטית פיפול מהיר ... ...תיום — הוזר כהם השחקנים ... ...עבר למשחק.

צעדת ירושלים תשל"ה

3 אוקטובר 1974

התעורר...
הרשם לצעדת ירושלים,
טפסי הרשמה
ניתן לקבל
בכל בתי
הדאר בארץ

מטקית הצעדה
ד. צ. 1010

חוק התכנון והבניה, תשכ"ה — 1965
מרחב תכנון מקומי, חולון
הודעה בדבר אישור שינוי
תכנית מתאר מקומית

נמסרת בזה הודעה, בהתאם לסעיף 117 לחוק התכנון והבניה, תשכ"ה — 1965, כי הועדה המחוזית לתכנון ולבניה — מחוז תל־אביב החליטה, באישור שר הפנים, לאשר שינוי תכנית מתאר הנקרא: „תכנית מס' ח/200 שינוי מס' לתכנית מיתאר מקומית מס' ח/1 ושינוי לתכנית מפו־רטת ח/95 גוש 6746 חלקות 104 (חלק) 100.101 (חלק) 99 (חלק), 96, 92 (חלק) 90, 89 (חלק) 197 (חלק) 195, 194, 189 (חלק) 188, 187, 186, 185, 184 חלקות לפי תכ־נית ח"95: 158 — 161, שביל חלק מרחובות 16; 17; 20", שהודעה על הפקדתו, ביחד עם התנאים המצורף אליו, פורסמה בילקוט הפרסומים מס' 1770, 28.10.71 התשל"ב, עמ' 167.

השינוי האמור בהודעה שמו ועו־דה המחוזית אישרה אותו ביחד עם התנאים המצורף אליו, הופקד ב־משרדי הועדה המחוזית האמורה וכן במשרדי הועדה המקומית לתכ־נון ולבניה, חולון וכל מעונין רשאי לעיין בו ללא תשלום בימים ובשעות שהמשרדים פתוחים לקהל.

6 ספט' 1974.

ד' רזניק
יו"ר ראש הועדה המחוזית
לתכנון ולבניה —
מחוז תל־אביב

בבית המשפט המחוזי
בתל־אביב—יפו

תיק מספר 1550/74
פרסום בקשת פירוק
טופס 5

בעניין: מ. מ. ק. בע"מ מרחוב הס 9, תל־אביב

ובעניין: אלברט אפללו משד־רות דוד המלך 14, לוד, ע"י ב"כ עו"ד י. גלברד, מרח' אחד העם 41, תל־אביב.

נמסרת בזה הודעה שבקשה לפי־רוק החברה הנזכרת לעיל על ידי בית המשפט המחוזי בתל־אביב—יפו, הוגשה ביום 23 ליוני 1974, ע"י מר אלברט אפללו באמצעות ב"כ עו"ד י. גלברד, מרחוב אחד העם 41, תל־אביב.

וכי ניתנה הוראה שבקשת פירוק זו תבורר בפני בית המשפט היושב לדין בתל־אביב ביום 5 לנובמבר 1974; וכל נושה או משתתף של החברה הזאת, הרוצה לתמוך במתן צו בעניין הבקשה או להתנגד לכך, יוכל להופיע לשם כך בשעת הבי־רור, אם בעצמו או באמצעות עורך הדין שלו, וכל נושה או משתתף של החברה הזאת הדורש העתקה מן ה־בקשה הזאת, יקבלנה מן החתום מטה בשלמו את התשלום הקבוע בעד ההעתקה.

י. גלברד, עו"ד
ב"כ המבקש

הערה: כל הרוצה להופיע ב־שעת בירור בקשת הפירוק חייב למסור, או לשלוח ע"י הדאר לאיש החתום לעיל הודעה על רצונו זה. בהודעה יפורשו השם והכתובת של האיש, אם נותן פירמה, השם והכ־תובת של הפירמה, והיא צריכה להיות חתומה ע"י האיש או הפיר־מה או ע"י עורך דין שלו או שלה (אם יש לה עורך דין) וצריך למס־רה או — אם היא נשלחה ע"י ה־דאר — צריך לשלוחה בזמן שתגי־ע אל החתום לעיל לא יאו־חר משעה שש אחרי הצהרים של יום 4 לנובמבר 1974.

מכרז פומבי מס' 96/74
להחלפת צנרת העבודות בבנייה הוזנות
בבי"ח „איכילוב"

עיריית תל־אביב—יפו מכריזה בזה על קבלת הצעות מקבלים לביצוע העבודה הנ"ל.

רשאים להשתתף במכרז זה רק „קבלנים רשומים" לעבודה בסוג המכרז, בהתאם ל„חוק רישום הקבלנים לעבודות הנדסה בנאיות — התשכ"ט 1969" ותקנותיו.

את התכניות, הפרטים, תנאי המכרז וטפסי הצעות המחיר אפשר לקבל במינהל ההנדסה שד' קקיל 68 קומה ד' חדר 403 תמורת תשלום של —.300 ל"י בקופת המינהל, תשלום זה אינו מוחזר.

קבלן הרשום כגיל המעונין להתחרות במכרז זה, יגיש לעירייה הצעת מחירים ע"ג הטפסים שהומצאו לו, וישלח אותם בדואר רשום במעטפת ההצעה, שהומצאה לו, לפי הכתובת: עיריית תל־אביב—יפו, מחלקת מכרזי העיר כבר מלכי ישראל. עד יום ה' 24.10.74.

על המציע לצרף אישור מתאים על רישומו וסיווגו, אחרת לא תדון ועדת המכרזים בהצעתו.

על מגיש ההצעה לצרף ערבות כמפורט בתנאי המכרז.

התשלום: בהתאם לטבלת התשלומים שבתנאי המכרז.

את ההצעה יש להגיש בהתאם לתנאי המכרז, וכל שינוי בהם עלול לגרום לביטולה.

הזכות בידי העירייה לקבל את ההצעה כולה או חלק הימנה.

אין העירייה מתחייבת לקבל את ההצעה הזולה או הצעה כלשהי.

שלמה להט
ראש העירייה

19.9.74

משרד העבודה
מחלקת עבודות ציבוריות, המשרד הראשי
רחוב לינקולן 3, ת. ד. 20101
טלפון 289251 תל־אביב 61200

מכרזי אספקה

מחלקת עבודות ציבוריות מבקשת בזה הצעות מחירים לאספקת:

א) לוחות חשמל לחיבורי גנרטורים — מכרז מס' א/97/74

ב) שירותי שמירה במחוז הדרום — מכרז מס' א/98/74

2. טפסי המכרזים מפרטים ופרטים נוספים, ניתן לקבל במשרד האספקה הראשית, לפי הכתובת דלעיל, בימים ובשעות העבודה הרגילים.

3. בצירוף להצעות יש להמציא ערבות בנקאית, או המחאה עצמית בסכום הנקוב בגוף טפסי המכרזים. אי מילוי תנאי זה יסתור את מגיש ההצעה לדון בהצעתו.

4. המועד האחרון להגשת ההצעות — שעה 8.30 ביום 4.10.1974

5. אין מחלקת עבודות צבוריות מתחייבת לקבל את ההצעות הזולות ביותר, כל חלק מהן, או כל הצעה שהיא.

י. זיו
סגן מנהל מע"צ

مكبر من الأصل

هكذا من الأصل

ראיונות חג

* גולדה: שלום תמורת שטחים – לא אמת
* ספיר: לא אעלה על בריקאדות

(ע). — גב' גולדה מאיר אמרה בראיון לגלי צה"ל ביום ב' כי יתכן שתפרוץ מלחמה חדשה, אבל הפעם מוכן צה"ל טוב יותר מאשר לפני הסכמי הפרדת הכוחות, באשר הזמן מאז ההסכם לא בוזבז.

גב' מאיר דיברה בראיון לגלי צה"ל, שחלקו הראשון שודר ביום ב'. לדבריה אין להצטער על הסכמי הפרדת הכוחות עם מצרים וסוריה, אשר אינם מסכנים אותנו ומאפשרים לנו להחזיק בקווים שניתן להגן עליהם. אמנם הדיבור של מצרים כיום הרבה פחות סימפטי מאשר לפני שלושה חודשים, אולם קשה לדעת מתי באמת הדיבור אמיתי, ומכל מקום „לא הייתי מייעצת לאף ממשלה ללכת לשלום ולוויתורים טריטוריאליים על בסיס של אימון גרידא. דרוש לנו גבול בטוח שאפשר להגן עליו", ציינה גב' מאיר.

בהתייחסה לבעיה הפלשתינאית אמרה כי יש להבדיל בין עם פלשתינאי לבין פלשתינים. „עובדה היא שאין להכחישה כי יש ערבים פלשתינים, אבל לא מצאתי אף מורחן אחד שיוכיח כי היה עם פלשתיני. פלשתינה, על-פי המנדט שקיבלו הבריטים, היתה מהים התיכון עד גבול עירק, על היהודים והערבים שבשטח זה. היו נציב אחד וחוקים אחידים, עד החלוקה הראשונה שביצע צ'רצ'יל על קו הירדן. אבל איפה היה עם פלשתיני בתוך עם השונה מערבים אחרים?" שאלה.

„לחסל אותנו"

גב' מאיר הוסיפה, כי אם קיים עם פלשתיני, צריכים להעביר לו את „הזכויות הלגיטימיות" שלו, ופירוש הדבר לתת לו הכל — את תל-אביב, חיפה, פתח-תקוה. ובשם הפלשתינים הרי מדברים ערפאת וחבש וחוואתמה, אשר אומרים בדרוש שהכל שלהם. גם הייכל, אשר נחשב למתון, אמר לא מכבר שחילוקים בין הערבים הם רק על הטקטיקה אך לא בקשר למטרה הסופית, באשר האומה הערבית אינה יכולה לסבול שיהיה איזה „גוף זר", בתוך „השטח שלה" ואנו הרי בתוך השטח הזה. ואילו שוקיירי הבריז בשעתו בארים, כי מה שקרוי עכשיו ישראל אינו אלא „דרום סוריה" וכך היה כל הזמן. „הטרמינולוגיה הזו שנוצרה עתה מכוונה לחסל אותנו", אמרה הגב' מאיר.

לשאלה מה המוצא מן המצב הנוכחי, אמרה כי לשתי בעיות אין לה תשובות: שהכל יסתדר עד מעט ולא תהיינה עוד מלחמות, וכי אם זו התחזית אז עלינו להיכנע ו„להתקפל", שתי תשובות אלה אינן אמיתיות.

גב' מאיר אמרה כי הפורמולה של „שלום תמורת שטחים" אין בה אמת. זה נשמע אמנם יפה ואנשים האומרים זאת בוודאי מאמינים בכך, אולם לא בזה העניין. „אינני מאמינה שבעד שטחים קונים שלום. נגיע לשלום כאשר מנהיגי ערב יגיעו למסקנה שאי-אפשר לחסל אותנו וצריך לחיות אתנו". עם זאת הטעימה, כי אף לרגע אחד לא היתה בעד א"י השלימה והיא ידעה בבירור לאחר מלחמת ששת הימים, שבלי פשרה טריטוריאלית, עד גבול מסויים, לא יהיה שלום.

✶

יכולים לקלוט יהודי בריה"מ

(ע). יו"ר הנהלת הסוכנות, מר פנחס ספיר, הביע בטחונו, כי ישראל מסוגלת לקלוט כל מספר יהודים שיעלו לארץ. אם ייפתחו יותר השערים מבריה"מ הגדלת ממדי העליה תהיה אקטואלית, תגובש תכנית ממשית לקליטה נרחבת על ידי צוות משותף של נציגי משרדי השיכון הקליטה ומחלקת העליה והקליטה של הסוכנות.

מר ספיר דיבר אתמול בראיון ברדיו. את עיקר דבריו הקדיש לבעיות העליה והקליטה והקהילות היהודיות, אולם בהמשך התייחס גם לבעיות מדיניות ופנימיות. מר ספיר הכריז, כי לא יתערב בענייני הממשלה, אולם יצטרף בקרוב למפלגת בלשכת מפלגת העבודה יביע דעותיו וישתתף בחיים הפוליטיים.

מר ספיר הטעים כי הוא נשאר איתן בדעותיו הפוליטיות, אותן הביע בהזדמנויות שונות בעבר ויביע גם בעתיד. „מעולם לא הסתרתי את דעותי, שאל לנו לעשות דברים שירחיקו אותנו מן השלום, אבל לא אעלה על בריקאדות בגללן. אני סבור שגם אלה שמדברים בקיצוניות עוד יפיקו לקחים ממלחמת יום הכיפורים. אני משוכנע שכאשר נגיע למו"מ על שלום יהיו רבים מוכנים לוותר ולמסור חזרה שטחים רבים".

הממשלה הנוכחית

מר ספיר ציין, כי הממשלה הנוכחית לא פחות טובה מקודמותיה, אולם נמנע מלהתייחס לפעולותיה בשבועות השונים. „אינני רוצה לתת עצות, אני וזו את בעיות העליה והקליטה העולים. בעניינים כלכליים יש רבינוביץ ויש כוכבים חדשים המדברים על קיצוצים אכזריים בהוצאות השונות. ויש העוסקים בבעיות בטחון, בעניני חוץ, יש ראש ממשלה — יעסקו הם בעניינים אלה ואני אתן מענה בענייני העליה".

מר ספיר הביע תקוה כי אכן יבואו בעתיד הקרוב 60—70 אלף עולים בשנה, אף כי „איננו יכולים לדבר לא בשם הרוסים ולא בשם הסנאטור ג'קסון". אשר לבעיות קליטתם, אמר כי אם יבואו 90 אלף עולים עד תחילת 1976 — יש בשבילם שיכון. לדבריו, יש עתה 90 אלף דירות בבניה שיושלמו עד סוף 1975 או תחילת 1976, מהן 27 אלף מיועדות לעולים. עתה יושבים צוותות ומתכננים צרכי הקליטה לעתיד לבוא.

מר ספיר ציין, כי נושאי השיכון והפרנסה של העולים מוטלים על הממסד, אולם קיימת בעיה חמורה ביותר של הקליטה החברתית-רוחנית וזו מוטלת על העם כולו. הוא הביע אמונתו שאם אמנם יגברו ממדי העליה, תהיה התעוררות ו„התרוממות רוח" בקרב העם בישראל לקליטתם, מפני שהעליה נחוצה לנו כאויר לנשימה.

סכנת טמיעה כללית

מר ספיר מסר, כי 40 אחוז מקרב יהודי דרום אמריקה הם נשואי תערובת, ואין הוא רואה כל מוצא אחר לקיבוץ יהודי זה אלא עליה לארץ, אחרת תהיה שם טמיעה כללית. מר ספיר מאמין שניתן להגיע לעליה של רבבה עד שתי רבבות בשנה מיבשת זו מתוך 800 אלף היהודים שחיים בה. לדבריו, כל חיי הקהילות היהודיות בארצות דרום אמריקה ואף בארה"ב מרוכזים סביב ישראל. יש לחזק את החינוך היהודי שם ולהגביר את הפעולות למען עלייתם, באשר אין לדעתו תוכן אחר לציונות כיום זולת העליה לישראל.

✶

תקוע: המהלכים המדיניים עלולים להשתבש

(ע). — שגריר ישראל באו"ם, יוסף תקוע, הזהיר אתמול, בראיון טלפוני לגלי צה"ל, כי החלטות המכירות באש"פ כנציג העם הפלשתיני והחלטות המרחיקות-לכת בהכרה של זכויות הפלשתינים לעצמאות ולריבונות, עלולות לשבש את המהלכים המדיניים הדיפלומטיים הצפויים.

„הערבים חייבים להבין, שהיוזמה הזו עשויה להזות בתוצאתה מבחינתם, כי מדינות ערב מעוניינות בודאי לא פחות מאשר ישראל להתקדם לקראת אירגון הסדר, וההחלטות בעניין אש"פ באו"ם עלולות ליצור בעיות, שיבושים ועיכובים ולעכב, אם לא למנוע לגמרי, את התהליך הדיפלומטי-המדיני שלקראתו אנו מתכוננים שנה.

השגריר הטעים כי החלטות או"ם אינן יכולות לשנות את המציאות באופן יסודי, מציאות הנקבעת על ידי המאזן של הכוחות בין ישראל ושכנותיה ועל ידי גישת המעצמות הגדולות. „גם בסעיף הפלשתיני אנו רואים ראשית כל מיבחן לכוונות מדינות ערב, אם לשלום או להמשך לחימה, אבל גם כמיבחן לעמדתנו אנו, כוונתנו להוכיח שאנו נשארים איתנים בהגנת זכויותינו.

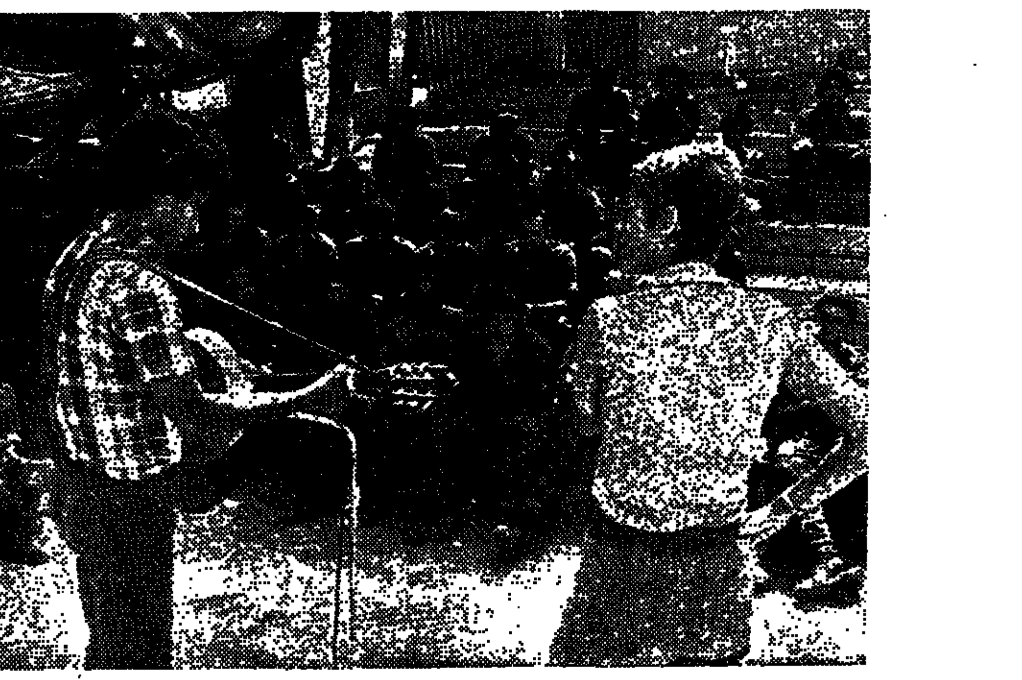
אשר לעמדת המעצמות אמר מר תקוע כי הן עוד לא גיבשו עמדה סופית בנושא אש"פ, אולם קיימת נטיה שלא להתנגד לרישום הסעיף בסדר היום, כשם שנרשם כמעט כל סעיף שמועלה בעצרת. הבעיה תהיה כאשר יגיע מועד הדיון בו, בסוף אוקטובר או בתחילת נובמבר — אז ייבחנו אותן מעצמות בזהירות המעורבות במהלכים הדיפלומטיים הנעשים עתה לקראת הסדרים נפרדים בין ישראל ומדינות ערב.

מחפשים מחבלים באוסטריה

וינה, 18 (עי"צ). השלטונות עורכים עתה חיפושים נמרצים כדי לגלות יחידת קומנדו ערבית, המבקשת לבצע סידרת פגיעות לרגל השנה החדשה היהודית בטריטוריה האוסטרית — על כך מסר ביום ג' העתון הוינאי בעל התפוצה הגדולה „קורייר". שלטונות אוסטריה שקיבלו הודעה על קבוצה זו מהאינטרפול, מבקשים לגלות ארבע מכוניות, שבהן נמצאים המחבלים.

בעקבות הודעה זו הוגברה השמירה על שגרירות ישראל בוינה, על משרדי חברת אל על ועל בית הכנסת הראשי.

ארבעה מבני חללים של מלחמת יום הכיפורים, מתוך ששים שצעירי חב"ד האגודה לעידוד משפחות הנופלים דאגו לחגיגת הבר-מצווה שלהם, נתקבלו ערב החג על ידי ראש עיריית חיפה, ח"כ יוסף אלמוגי, בבנין העיריה. הוא העניק להם ספרי תנ"ך וספרי מסורת. (תצלום: אוסקר סאוכר)



זו השנה השישית מקיים ענף הנוי והבידור את מיבצע „האמנים ערב ראש השנה". במיסגרת המבצע, התקיימו הופעות וחולקו חבילות-שי לחיילי צה"ל בקווים. המיוחד את המיבצע השנה הוא היקפו הגדול. לראשונה נטלו בו חלק מיטב אמני המילואים של ענף הנוי והבידור, אמנים מתנדבים שחקני התאטראות וגופי הבידור הצבאיים — סה"כ — כ־500 משתתפים — ב־20 הצגות ו־80 חוליות בידור. ההופעות נערכו לאורך הקו הקדמי — בסיני, במרחב שלמה, בבקעה, ברצועה, בערבה, בבסיסי חיל האוויר, ברמת הגולן ובגבול הלבנון, בסך הכל ב־200 נקודות. המיבצע אורגן על ידי קצין חינוך ראשי — ענף הנוי והבידור בשיתוף עם „קרן אור" ישראל צרפת, אשר דאגה להכנת חבילות השי וסייעה לענף הנוי בארגון המיבצע. כאן — אילנה רובינא ומתי כספי בהופעה בסיני. (תצלום: יובל שוטרמן-ישראל סאן).

אג'וויט החל במגעים להרכבת קואליציה חדשה בטורקיה

משקיפים מצפים לשיפור ביחסים עם ישראל

מאת אליהו סלפטר

אנקרה, 18 (מיוחד ל„הארץ"). ראש ממשלת טורקיה בולנט אג'וויט הגיש לנשיא טורקיה את התפטרות ממשלתו והודיע כי יטפל לעריכת בחירות חדשות בהקדם. הנשיא קיבל את התפטרותו וביקש אותו להמשיך בתפקידו עד שתוקם ממשלה חדשה. אין במוחן שאג'וויט יצליח להשיג רוב לפיזור הפרלמנט. בינתיים החל במגעים להרכבת קואליציה חדשה.

משקיפים כאן לא הופתעו מעצם ההתפטרות, אך היא באה מוקדם מכפי שחשבו. לא חזר גם שהוא ידחה את ביקורו הרשמי בסקנדינביה, שעמד להתחיל היום; ביקור אשר הביא את המשבר הקואליציוני להתפוצצות הסופית.

עם התפטרותו משתחרר אג'וויט משותפו הזוטר בקואליציה, „מפלגת ההצלה הלאומית", מפלגה ימנית דתית-מוסלמית קיצונית, אשר נציגיה, מאז כניסתם לממשלה, פעלו במרץ לצירופה של טורקיה לחזית ערבית נגד ישראל. משקיפים כבר צופים שעם סילוקם מהממשלה יחול גם שיפור ביחסים המעשיים בין טורקיה לישראל.

הקואליציה שבראשה עמד אג'וויט היתה מורכבת מ„המפלגה הרפובליקאית העממית" אשר הוא מנהיגה, ו„מפלגת ההצלה הלאומית", אשר לה רק כ־10% מהמנדאטים בפרלמנט, אך היו לה יותר משליש החברים בממשלה, כולל סגנות ראש הממשלה שניתנה למנהיגה ארבקאן. הוא נהג כאילו היה השותף הבכיר ולא הזוטר בממשלה — הירבה בהצהרות ובצעדים שהיו בניגוד למדיניות הממשלה.

לאחר שהפך גיבור לאומי בזכות ההתערבות הצבאית בקפריסין, הד"ר אג'וויט שאינו חייב לסבול עוד את המצב המביך. כדי להפגין שנמאסו עליו הדברים ומתוך חשש מפני התנהגות בלתי אחראית של ארבקאן בהעדרו, סרב אג'וויט למנותו כממלא מקומו לתקופת נסיעתו הרשמית לסקנדינביה. כ„פעולת תגמול" סרבו המיניסטרים של „מפלגת ההצלה" לאשר את נסיעת ראש הממשלה. בניגוד להערכת משקיפים באנקרה, לא היה מוכן אג'וויט — מתוך יוקרה, לנסוע „בשליחות הנשיא", שהיא האלטרנטיבה לפי החוק למקרה שנסיעה רשמית של ראש הממשלה אינה זוכה באישור פה אחד של הממשלה.

משקיפים מאמינים שלו נערכו הבחירות עתה, היתה זוכה מפלגתו של אג'וויט לרוב מוחלט. דווקא משום כך אין רוב המפלגות האחרות ששות לתמוך בפיזור הפרלמנט. מאידך נחשבים כטובים למדי סיכוייו להרכיב קואליציה עם שותף חדש, „המפלגה הדמוקראטית", או אפילו לכהן בראש ממשלת מיעוט.

אסד: אם לא תיסוג ישראל – תפרוץ מלחמה

ניו-יורק, 18 (עי"צ). אם לא תיסוג ישראל מהשטחים הערביים הכבושים, יתקדם המזרח התיכון לקראת מלחמה, הצהיר נשיא הרפובליקה הסורית חאפז אסד בראיון שהעניק לכתב העת האמריקאי „ניוזוויק".

במהלך הראיון שהעניק אסד לעורך השבועון, ארנו דה בורשגרייב, אמר הנשיא הסורי כי הוא ממתין לראות אם תושג התקדמות במזרח התיכון לפני שיקבל החלטה על הארכת מנדט כוחות האו"ם, המופקדים על שמירת הפסקת האש בין הסורים והישראלים.

אסד אמר כי סוריה חתמה על הסכם הפרדת הכוחות, מתוך הנחה שהסכם זה יביא לנסיגה מוחלטת של הכוחות הישראלים מהטריטוריה הסורית. הוא טען שישראל לא רוצה לפנות את רמת הגולן ואמר כי זו הפרה משוועת של רוח ההחלטה מספר 338 שנתקבלה על ידי מועצת הבטחון. הישראלים מנסים „לעשות פרובוקציות המכוונות נגד סוריה", מתוך תקוה שיוכלו להיאחז בתירוץ לפתיחת מלחמת מנע.

אסד אמר כי הישראלים הפכו את העיר קונייטרה למקום שאין אפשרות לחיות בו לפני שפינו עיר זו, „ועתה הם מאשימים אותנו שאין אנו מחזירים את התושבים למקום".

אם תמשיך ישראל ותחזיק בשטחים הערביים „שאינם שייכים לה", יווצרו באיזור תנאים — לא של שלום אלא של מלחמה חדשה — בדומה לאלה שהיו קיימים לפני מלחמת אוקטובר 1973, הצהיר נשיא סוריה.

בריה"מ קוראת לשיתוף פעולה הדוק מצד הערבים

מוסקבה, 18 (עי"ר). בריה"מ הזהירה היום את מדינות ערב שהם יוכלו להשיג ויתורים של ממש מישראל במו"מ על השלום רק אם ישתפו פעולה בצורה הדוקה עם הקרמלין.

האזהרה הופיעה מעל דפי „קומוניסט" הבטאון התיאורטי רב הסמכות של המפלגה הקומוניסטית, במאמר מאת לב טולקונוב, עורך בטאון הממשלה „איזבסטיה", אשר סייר לא מכבר במזרח התיכון.

הערותיו היו מכוונות, ככל הנראה, נגד מצרים אשר הגיעה להסכם הפרדה עם ישראל באמצעות התיווך של מיניסטר החוץ האמריקאי, הנרי קיסינג'ר.

„שכירי חרב זרים בצבא הירדני"

ביירות, 18 (עי"צ). סוכנות הידיעות הפלשתינית ו. א. פ. א. הודיעה ביום ב' כי המישטר הירדני גייס שכירי-חרב זרים, אשר בידם הפקיד עמדות פיקוד בצבא, לא רק בחדר המבצעים של המפקדה הראשית, אלא גם ביחידות צבאיות המופקדות על שמירת הארמון והמוסדות הציבוריים ברבת עמון.

סוכנות המחבלים מוסרת כי חלו שינויים חשובים בקרב הצבא הירדני בשבועות האחרונים.

כמה יחידות של הצבא, אשר היו מופקדות על שמירת בניינים ציבוריים ברבת עמון, הועברו לגיזפר שבדרום ירדן ולזרקה שבצפון ירדן, והוחלפו ביחידות אחרות, — מוסרת אותה הסוכנות.

ירדן מאשימה את ישראל

קאהיר, 18 (יופי"ע). שגריר ירדן במצרים, פאואז אבו גאנם, אמר ביום ב' כי ישראל היא שגרמה להצפת הידיעות, לפיהן מכרה ירדן נשק ומטוסים לרודזיה דרך דרום אפריקה.

השגריר דיבר בכנס של שגרירים אפריקאים המוצבים במצרים, שאורגן על ידי הנציג הדיפלומטי של סומליה בקאהיר.

סוכנות הידיעות המזרח תיכונית מצטטת את אבו גאנם שאמר כי ישראל הפיצה שמועות אלה, כדי לשבש את היחסים הטובים הקיימים בין מדינות ערב למדינות אפריקה, במיוחד בשעה זו „כאשר הערבים עומדים להעלות את בעית פלשתינה לדיון בעצרת האו"ם".

הוא חזר על הכחשת ממשלתו ואמר „לעולם לא יעלה על דעתה של ירדן למכור נשק כלשהו לשתי מדינות אלה".

מטוסים סובייטיים עוקבים אחרי אניות של נאט"ו

לונדון, 18 (יופי"ע). בהודעה שפירסם היום ארגון הברית הצפון אטלנטית נאמר שמטוסים סובייטיים וספינות סובייטיות מתחקים בעקבות אחר תנועות של אניות נאט"ו בתמרון המתנהל עתה במים צפוניים.

בהודעה של לשכת המפקד העליון של כוחות נאט"ו במזרח האוקיאנוס האטלנטי נאמר כי מטוסים סובייטיים מדגם באגר יורטו על ידי חיל האוויר המלכותי ביום ג', באזור הנמצא מזרחית לאיי שטלאנד.

אחר כך יורטו מטוסים סובייטיים רחוקי טווח מדגם „דב" בעלי ארבעה מנועים, על ידי מטוסי פאנטום של חיל האוויר המלכותי, מערבית לאיי פארו.

עוד נאמר בהודעה שמטוסי הצי וספינות קרב הולנדיים הצטרפו למטוסים של חיל האוויר הבריטי, כדי לעקוב אחר „אניות וצוללות סובייטיות רבות באזור הרגיל שבים הצפוני ובים הנורבגי".

צרפת השיקה צוללת גרעינית רביעית

שארבור, 18, (עי"ר). צרפת השיקה ביום ג' את הצוללת הגרעינית הרביעית שלה, והצי הצרפתי החל לצייד את כל הצוללות הגרעיניות שלו בטילים מתפצלים חדשים.

כל אחד מן הטילים החדשים יהיה בעצמה של מגאטון — פי שניים מעצמת הטילים הנוכחיים של הצי הצרפתי, שהינם מדגם הדומה לטילי פולאריס האמריקאיים.

השקתה של הצוללת הרביעית הצרפתית השוותה את עצמתה של צרפת בתחום הצוללות הגרעיניות המצויידות בטילים לעצמתה של בריטניה.

בטכס ההשקה אמר נציג משרד ההגנה הצרפתי ז'אן לורן דלפש: „הצלחנו להביא למיניאטוריזציה של פצצת המימן, ועכשיו אנו מסוגלים לייצר בקלות טילים מרובי ראשי נפץ".

איטליה מכחישה גירושם של סטודנטים פלשתיניים

רומא, 18 (עי"צ). משרד הפנים האיטלקי הכחיש ביום ד' בהודעה רשמית את הידיעות שלפיהן גורשו או עומדים להיות מגורשים סטודנטים פלשתינים מתחום איטליה.

שוחרר השבוי האמריקאי האחרון

במלחמת הודו-סין

ויאנטיאן, 18 (עי"ר). שבוי המלחמה האמריקאי האחרון, שעל קיומו היה ידוע עד כה, אמט ג'יימס קיי, שוחרר היום, לאחר שהוחזק בשבי במשך 16 החודשים באזור הנמצא בידי כוחות הפאטט לאו הפרו-קומוניסטים בלאוס. קיי, טייס בן 48 מהוואי, הגיע לנמל התעופה של ויאנטיאן ממעוז פאטט לאו בסמנויה, בקרבת גבול צפון וייטנאם.

הוא חיבק את אשתו שהמתינה לו ואחר כך לחץ את ידיהם של פקידים אמריקאים, שבאו לקבל את פניו, ובראשם השגריר האמריקאי בלאוס, צ'ארלס וויטהאוס.

קיי סיפר כי מטוסו הופל ב־7 במאי אשתקד, בעת שנמצא בשליחות אספקה מעל לאזור הצפוני מזרחי של לאוס.

הוא סרב לאמר אם עדיין מצויים שבויים אמריקאים נוספים בידי הפאטט לאו.

חודשו שיחות סאל"ט

אלכסיס ג'ונסון אופטימי, מומחים מערביים מטילים ספק בהשגת הסכם

ג'נבה, 18 (יופי"ע). נציגים של ארה"ב ובריה"מ חידשו היום את השיחות על הגבלת הנשק האסטרטגי סאל"ט כשבידיהם הוראות להגיע להסכם כולל במשך שנת 1975, שתוקפו יהיה יפה לתקופה התחלתית של 10 שנים.

ראש המשלחת האמריקאית, השגריר הנודד אלכסיס ג'ונסון, אמר כי הוא „אופטימי במידה סבירה" כי אפשר יהיה להגיע להסכם כזה.

לעומת זאת אמרו מומחים מערביים לעניני פירוק הנשק כי הם מטילים ספק בכך, אם אפשר יהיה להשיג הסכם כה מרחיק לכת תוך פרק זמן כה קצר.

המומחים הצביעו על הקשיים העלולים להפריע להשגת ההסכם, ביניהם מציאותם של כלי נשק גרעיניים חדשים הנמצאים עתה בשלב של פיתוח ובעיית הפיקוח שיאפשר קביעה אם מרכיב הצד שכנגד ראשי מחץ סטנדרטיים על הטילים שלו, או שמא משתמש הוא בראשים גרעיניים מתפצלים מן הסוג החדש.

פקידים של הועידה הודו גם כי הנשיא פורד טרם הגיע לטיפול ממשי בעניין העומד לדיון בשיחות סאל"ט וכי הגדרת המטרות המדוייקות תצטרך להמתין עד אשר יערוך מיניסטר החוץ האמריקאי, הנרי קיסינג'ר, את ביקורו הקרוב במוסקבה באוקטובר.

מיניסטר החוץ המערב גרמני: מדיניות מאוזנת במזה"ת

בון, 18 (יופי"ע). מיניסטר החוץ המערב גרמני, הנס דיטריך גנשר, אמר היום בפרלמנט שמדיניותה של מערב גרמניה במזרח התיכון איננה מכוונת לצדד לא בערבים ולא בישראלים.

„ברצוני להדגיש את עקרון האיזון של המדיניות הגרמנית במזרח התיכון, ביחס לישראל ולמדינות ערב" — אמר גנשר.

נהרגו 26 קצינים

בהתרסק מטוס בראזילי

ריו דה ז'נירו, 18 (עי"ר). שלושה בראזילים ו־23 קצינים אחרים נהרגו ביום ד', כאשר התרסק מטוס הובלה של חיל האוויר הבראזילי ליד פונטא פורה במדינת מאטו גרוסו — על כך נמסר רשמית.

בצער רב ובגון קודר אנו מודיעים על מותו ללא עת של ראש משפחתנו

ד"ר לודויג (יוסף) אפשטיין ז"ל

ההלויה תצא היום, יום חמישי ג' תשרי תשל"ה, 19.9.74 בשעה 12.30 בצהרים, מבית ההלויות העירוני, רח' דפנה 5 תל-אביב, לבית העלמין בקרית שאול.

אשתו, בתו
והמשפחה המתאבלת

נא להמנע מבקורי תנחומים

בצער רב אנו מודיעים על פטירתו של
אבינו וסבנו היקר

ר' דוד בר' שלום שטרן

ההלויה תצא היום, יום חמישי ג' תשרי תשל"ה, 19.9.74 בשעה 2.45 אחה"צ, מבית הכנסת ע"ש יצחק ספוזניקוב ז"ל רח' מודיעין 129, רמת-גן, ותעבור דרך בית המנוח, רחוב הרצל 4 רמת-גן ומשם לבית העלמין בקרית שאול.
אוטובוס יעמוד לרשות המלוים.

בנו: יצחק
בנותיו: חיה, לאה ורבקה
הנכדים והנינים

בצער רב ובגון קודר
אנו מודיעים על פטירתו ללא עת של
אבינו היקר באדם

משה קצנלן ז"ל

שהלך לעולמו ביום א' דרה"ב תשל"ה

בתו: חיה
בנו וכלתו: צבי ורות קצינאלי, באר-שבע
והנכדות

ההלויה תתקיים היום, יום חמישי.
על המועד המדויק נא להתקשר 04-252922.

בצער רב ובגון קודר אנו מודיעים על פטירת
אשתי, אמנו וסבתנו היקרה

שרה קוטנר

בת ר' יהושע קורנגולד ז"ל

ההלויה תצא היום, יום חמישי ג' בתשרי תשל"ה, 19.9.74 בשעה 3.30 אחה"צ מבית ההלויות העירוני, רח' דפנה 5 תל-אביב, לבית העלמין בקרית שאול.

המתאבלים:
בעלה: שלמה קוטנר
בנה וכלתו: ישראל ורחל קוטנר
בנה וכלתו: אהרן ומרים קוטנר
הנכדים: גיל, שי, טל, רן, גלית ויוסף

בצער רב ובגון קודר
הננו מודיעים על פטירתה של

עדה (אדג'ה) נוימן

לבית שרפהרץ

ההלויה תצא היום, יום חמישי ג' תשרי תשל"ה, 19.9.74 בשעה 13.00 מבית ההלויות העירוני רח' דפנה 5.
אוטובוס יעמוד לרשות המלוים.

המתאבלים:
בעלה: יוסף נוימן
בניה: יהושע ודן נוימן
כלותיה: תקוה ומרים
נכדיה: גילי, גילת, רוני ו...

בצער ובגון רב אנו מודיעים על פטירתה של יקירתנו

חיה רפלוביץ ז"ל

לבית מילר, מביאליסטוק

הלויה התקיימה בחיפה ביום שני ערב ראש השנה תשל"ה, 16.9.74.

המתאבלים: בעלה: מרדכי
בניה, כלותיה, נכ...
וכל בני המשפחה

למר צבי קצינאל

משתתפים באבלך במות עליך

אביך ז"ל

הנהלת הקרי...
למחקר גרעיני
וחבר העובדי...

בצער רב אנו מודיעים על פטירתו של
בעלי, אבינו וסבנו היקר

מרדכי פיטילון

בשנת ה־67 לחייו
מסלוניקי
מראשוני בתי גמל תל-אביב

ההלויה תצא היום, יום חמישי ג' תשרי תשל"ה, 19.9.74, בשעה 2 אחה"צ, מבית ההלויות העירוני, רח' דפנה 5 ת"א לבית העלמין בחולון.

אוטובוס יעמוד לרשות המלוים.

המתאבלים: אשתו, בנו, בתו, חתנו
כלתו, נכדיו
ומשפחות: פיטילון, אללוף,
בן אדרת

אנו מודיעים בצער על פטירת חברתנו לעבודה

רות טייטלר ז"ל

ומשתתפים באבל המשפחה

ההלויה תצא היום, יום חמישי ג' תשרי תשל"ה, 19.9.74, בשעה 13.45 מבית חולים רמב"ם חיפה.

ההנהלה ועובדי
בנק לאומי לישראל בע"מ
סניף הנביאים
רח' הרצל 4, חיפה

יקירנו

משה גרדון

(בנו של שלי"ג)
מי שהיה מנהל „מוסד ביאליק"

הלך מאתנו בערב ראש השנה תשל"ה

הלויה תצא היום, יום חמישי ג' תשרי תשל"ה, 19.9.74, בשעה 1.30 אחה"צ מבית ההלויות העירוני, רח' דפנה 5 ת"א, לבית העלמין בקרית שאול.
אוטובוסים יעמדו לרשות המלוים.

אשתו: עדי
ילדיו: כרמלה, יורם ובני משפחותיהם
אחיו: ימימה, יהואש ובן עמי
נכדיו, ניניו וכל בני המשפחה

הקורטוריון, ההנהלה וחבר העובדים
של מוסד ביאליק

מודיעים בצער על פטירתו של

משה גרדון

מנהלו הראשון של מוסד ביאליק ומעצבי דמותו

משתתפים בצער המשפחה האבלה

הנהלת ההסתדרות הציונית העולמית

אבלה על מותו של

משה גרדון

מנהלו הראשון של מוסד ביאליק
ומחלוצי החינוך העברי בגולה

יותר ממתנה...

כלי קרמיקה גדולים ואקסקלוסיביים בעבודת-יד לדירות גדולות ולגן. קריסטל מודרני, זכוכית גרמנית, פינית ושוודית. כוסות מרהיבות. מערכות קפה ואוכל מקומיות ומיובאות. תמונות קרמיקה, רישומים ותכשיטים. כלים קשוטיים ושמושיים מ-4 ל״י ועד 4000.- ל״י משלוחים לכל הארץ. שי ינתן לכל קונה.

...תשורה מבית - הלחמי

רחוב פנקס 33, תל־אביב. טלפון 441292

יוסף כץ, הציר הכלכלי הפורש בבריטניה

היחידה הכלכלית בלונדון מנופחת ואינה מתפקדת כראוי * אפשר לצמצם את הצוות

מאת סופר „הארץ"

„היחידה הכלכלית בלונדון מנו־ פחת בעובדים ואינה מתפקדת כ־ ראוי" — קובע מר יוסף כץ, הציר הכלכלי הפורש של ישראל בשגרי־ רות בלונדון.

מר כץ, שחזר בימים אלה לישראל עם משפחתו בתום שלוש שנים להיותו הציר הכלכלי בלונדון, מגלה כי לאחר מאמצים קשים הצליח לצמצם את הצוות בבניין ישראלי אחד ברשות ההשקעות — חיסכון המהווה עשרות אלפי דולר בשנה. לדעתו יש להוסיף ולצמצם את ה־ בעיות הכלכלית של ישראל בלונ־ דון — שלא לדבר על מרכזים אח־ רים בעולם — גם ביחידה החקל־ אית ואף לבטל את תפקיד הנספח (הירצף) החקלאי. אפשר להגיע לקי־ צוץ הצוות, שהיה פעם 14 איש, לשמונה, ובמקום ארבעה ישראליים להשאיר רק שניים, אך בתנאי „ש־ ניתן להתגבר על האינטרסים הכי־ תתיים הצרים של המשרדים בישר־ ראל".

ניפוח בלשכת התיירות

מר כץ, שהיה הממונה על מטבע חוץ לפני יציאתו ללונדון, מדגיש כי רצוי שלשכת התיירות תהיה חלק מהיחידה הכלכלית. הוא מצא כי שני ישראלים, מעובדי לשכת ה־

יוסף כץ

תיירות בלונדון, עולים למשלם ה־ מסים 550 אלף ל״י ב־1974 במס־ גרת התקציב המאושר, לעומת 165 אלף ל״י שמוציאה הלשכה על הע־ סקת שמונה עובדים מקומיים כאשר כל תקציב הפעולות מסתכם ב־180 אלף ל״י בלבד.

בניו־יורק מוציאה לשכת התיירות ב־1974 כ־1.1 מיליון ל״י, בעיקר על העסקת שני עובדים מישראל ומקומיים כאשר תקציב הפעולות שלה רק 112 אלף ל״י.

כדי לתמוך בכוח אדם ולמנוע אבטלה סמויה של ישראלים בלונ־ דון, או בערים אחרות (לדברי מר כץ: לפחות כ־30%), מציע מר כץ להפעיל ארגונים קיימים ולהעביר להם את נושאי הטיפול — דבר שיחזקם ויבריאם. ההכוונה והתי־ אום ייעשו על ידי היחידה המתאר־ מה בשגרירות, שאם תפעל כיבעי אפשר יהיה במשך הזמן לצמצמה עוד יותר.

ישראלי בתפקיד כלכלי ב־ חו״ל, אומר מר כץ, צריך לתפקד כאיש מטה ולא כאיש שדה. אם כך ינהגו הישראלים יחסוך האוצר דולרים רבים.

סיכום הפעולות

בסכמו את פעולותיו בלונדון כ־ ציר כלכלי מציע מר כץ למחליפו עמוס לביא, המישנה למנכ״ל משרד הקליטה, המשך טיפול בנושאים ה־ באים:

✱ המישור הממשלתי: להגביר הוסכת בדרישות ישראל בנושא ה־ שוק המשותף, בחקלאות כאיצה אנגליה בישראל לגלות תקיפות ו־ נוקשות, בעיקר לאור האינטרס שלה בתוצרת יבוא מוצרי החקלאות ו־ הקטנת תמיכת עקרת הבית בחקלאי האירופי. הבריטים הבטיחו לישראל בתקופת המעבר הארכת תקופת הו־ רדת המכסים ותמיכה בתעשיות ינו־ קא.

✱ מרים בילטרל־פער: כדי ל־ צמצם את הפער בסחר בין ישראל לבריטניה מציע מר כץ ששה סעי־ פים, בהם השקעות בישראל ללא פרשיה; מכירת איגרות מילווה פי־ תוח; העברת הון עולים; הגברת קניות ממשלתיות בריטיות בישראל; צעדים נגד החרם הערבי, שמשקלו גובר והולך בבריטניה מאז מלחמת יום הכיפורים, כמו הכוונת תנאים לבנק האירופי לא לשתף את בנק רוטשילד, לפגוע בהרשעת מארקס אנד ספנסר, ועוד.

✱ אבטחת מטוסים: קיים ויכוח בין ישראל לשלטונות התעופה מי חייב לשאת בהוצאות אבטחת ה־ מטוסים בלונדון. רשות שדות ה־ תעופה תובעת מישראל או מאל־על חוב של 50 אלף ליש״ט. ישראל טוע־ נת כי האחריות מוטלת על השלטו־ נות הבריטיים.

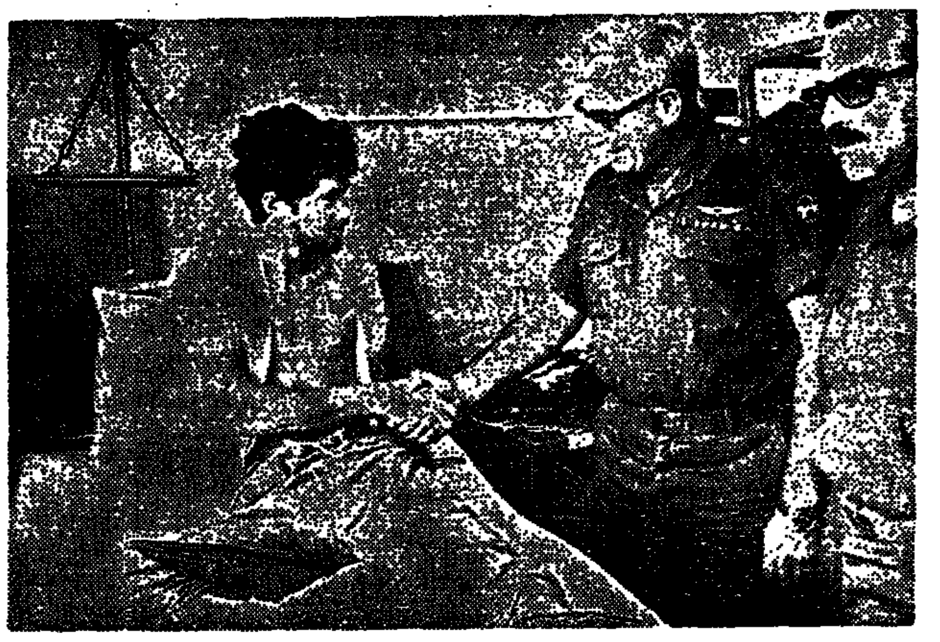
✱ חברה סחר השקעות: הוק־ מה חברה לייזום השקעות בישראל. השותפים הישראלים — בנק הפוע־ לים — והמקומיים, היו״ר מר ג׳רלד רונסון. המניות צריכות להתחלק ל־ עוד כ־15 משקיעים. החלק הישראלי יהיה כ־24% והאנגלי 76%. הוחלט בשלב זה על הון רשום תפרע של 100 אלף ליש״ט. החברה תעסוק גם בסחר שוטף.

✱ מועדון כלכלי: בבואו ללונ־ דון מצא מר כץ כי בכירי ישראל אינם מכירים איש את רעהו. הוא יזם הקמת מועדון כלכלי שבו חב־ רים כ־25 שליחים מאל־על, צים, בנק לאומי, בנק הפועלים, אלדא, אגרקסקו, ועוד.

פטור לישראלים

✱ פטור ממס נסיעות לישראלים בחו״ל: ביוזמתו של מר כץ, אחרי טיפול שנמשך יותר משנה הוצי בגלל כוונת ישראלית, הוחלט לפטור ממס נסיעות כל ישראלי הנמצא בחו״ל יותר מארבעה חודשים. כ־ ישראלי כזה לא גובים יותר מס נסיעות ביציאתו מן הארץ וחוזה למקום מגוריו בחו״ל הזה מבאי 1974. קודם היה ניתן הפטור אחרי שהות של שנתיים בחו״ל. עקב כך המתינו ישראלים רבים לפחות שנ־ תיים — חלק לא מבוטל מהם הוו־ ליט בינתיים להשאר לצמיתות ב־ חו״ל — עד שיצאו לביקור ראשון בארץ.

בשיחה עם סופר „הארץ" סיכם מר כץ את תקופת שלי־ חותו בלונדון בהדגישו כי ב־ שינויים קלים אפשר לייעל את עבודת השליחים הישראלים בחו״ל ולחסוך סכומים ניכרים, אך „מחשש לאובדן שליטה של פקיד זה או אחר ומשתם רשצות לא זזים דברים".



אלוף פיקוד המרכז, יונה אפרת, מברך חיילים פצועים, בהדסה־ירושלים, לרגל השנה החדשה. (תצלום: ק. וייס)

יצחק לבני:

נסתיימה מלחמת 7 השנים בין רשות השידור לגלי צה״ל

הוחלט על הגברת התיאום ושיתוף הפעולה

מאת גדעון אלון

סופר „הארץ" בירושלים

[illegible] המנהל של רשות השידור [illegible] את הצעתו של מנכ״ל רשות [השי]דור, מר יצחק לבני. בדבר הג־ [בר]ת התיאום ושיתוף הפעולה בין [רשו]ת השידור וגלי צה״ל. [על] פי ההחלטה יהיה מפקד גלי [צה״]ל, מר מרדכי נאור, חבר בהנה־ [לת] רשות השידור וישתתף בישיבו־ [תיה] [illegible] כן יאושרו כוסדות [illegible] השידור את לוח המשדרים [הלא] צבאיים) של גלי צה״ל ויהיו [רשאי]ם לבקרם. בנוסף לכך יקבלו [גלי] צה״ל עזרה בהסדירתיה ובהתק־ [נ]ה של רשות השידור, ולהיפך. [מומח]י הדרכה של רשות השידור [ישתתפ]ו גם בכינוס של גלי צה״ל. [כן הו]חלט שהטלוויזיה והרדיו יתנו [פרסומ]ים למשדרי גלי צה״ל ולהיפך. [מנכ״]ל רשות השידור, מר יצחק [לבני], אמר לי אתמול, כי בהגשמת [הסכם ז]ה (שאושר על ידי גורמים [בצה]״ל וגלי צה״ל) הוא רואה את [סיום ה]מלחמה שבע השנים שהתנה־ [לה] בין רשות השידור וגלי צה״ל. [illegible] יחסים מתוחים בין מנהל [הרדי]ו ומפקד גלי צה״ל בעבר ובין [illegible] התחנות בכלל. [illegible] לבני ציין כי שינויים אלה לא [illegible] בתוכן השידורים של גלי [צה״]ל (המשדרים 24 שעות ביממה) [illegible] באופים, אלא יגבירו את ה־ [תי]אום ויאפשרו את המשך התנ־ [ה]לות המודרנית לשיפור הרוכה הש־ [illegible] של שתי התחנות.

בטלוויזיה

נודע כי בניין נוסף לתיאום נע־ שה בימים אלה בין הטלוויזיה ה־ כללית והלימודית, אשר גם ביני־ הם היו יחסים מתוחים ותחרות ש־ גרמה כפילות במשדרים בסוגים. בימים אלה עוסקת ועדה משותפת לטלוויזיה הכללית והלימודית בתי־ אום המשדרים בשעות אחה״צ.

סופר „הארץ" מציר כי חלק ב־ החלטות הוועד המנהל, שאושרו ה־ שבוע, קבועות למעשה בחוק רשות השידור המציין כי „לרשות השי־ דור יהיו לגבי גלי צה״ל, בכל ה־ נוגע לתוכניותיו הלא צבאיות אותן הסמכויות שיש לה לגבי שידורי הרשות והיא תמלא לגבי תוכניות, כאמור, אותם התפקידים". אולם ל־ מעשה סעיפים אלה בחוק לא הוג־ שמו מעולם ומוסדות רשות השי־ דור רק אישרו את לוח המשדרים הכולל לגלי צה״ל בראשית השנה. איבת הדוס בין רשות השידור וגלי צה״ל, נוצרה בעיקר תחרות למנכ״ל הנוכחי מר לבני אשר כיהן בעבר כמפקד גלי צה״ל ושיפה את התחרות בין התחנה הצבאית ור־ שות השידור.

נהרג נהג טנדר

נהג טנדר מבאר־שבע, יצחק דהאן (64) נהרג ביום א׳ בתאונת דרכים בצומת פלוגות בדרום.

אשתו, חסיבה (47), נפצעה קשה, ביטו, מאיר מרגי (47), נפצע קל. התאונה אירעה במרכז הצומת כ־ אשר הטנדר עשה דרכו לכיוון תל־ אביב. מכונית נהוגה בידי יוסף נעים (23) מקרית גת, שבאה מאש־ קלון, נכנסה לצומת בלי לעצור ליד התמרור.

נהג הטנדר נהרג במקום. הנהג השני נעצר לחקירה ושוחרר ביום ב׳ בערבות של 5000 ל״י. בבית משפט השלום באשקלון.

גופת גבר נמצאה בנחל אלכסנדר

(ע). גופת גבר שטרם זוהתה נמ־ צאה ביום הראשון של החג, בתוך נחל אלכסנדר, 150 מטר מזרחית לגשר העובר מעל הנחל בכביש החוף. הגופה בערום נמצאה על ידי זוג שיצא לשוט בנחל. הנפטר הוא כבן 25—28, בעל גוף אתלטי, שער שחור ופנים מלאות. הגופה הועברה למכון הפתולוגי באבו־כביר.

43 אנשי משטרה בחיפה הועלו בדרגה

מאת סופר „הארץ" בחיפה

43 אנשי משטרה בחיפה מדרגות שוטר ועד פקד הועלו בדרגה ערב החג במיסדר שנערך במטה מרחב חיפה.

לדרגת פקד הועלו ראש לשכת ה־ חקירות. מפקח מנדי מגן ואיש ה־ לשכה להפקידים מיוחדים משה א־ בוחב. כן הועלה לדרגת מפקח ה־ רס״ל הוותיק יוסף ירדני. את הדר־ גות והחדשות ענד לקצינים מפקד מרחב חיפה ניצב משה מרדכי רון.

במרחב המרכז

בטכס שנערך ביום א׳ בלשכת מפקד המחוז הדרומי של המשטרה, ניצב חיים תבורי, הועלו בדרגה קצינים ממשטרת מרחב המרכז. פקד חיים שקדי, שמונה לראש הלשכה לסיור ומבצעים, במטה המרחב, הו־ עלה לדרגת רב פקד. ראשי משרדי החקירות בתחנות המשטרה בראשון לציון, רמלה ורחובות, המפקחים פרוספר זהן, יעקב לייזר ומשה יגורסקי, הועלו לדרגת פקד.

בערב ראש השנה הועלו בדרגה גם 58 שוטרים וסמלים, המשרתים במרחב המרכז של המשטרה.

מעטפה במטוס עוררה חשד

(ע). חשד שהובילת נפץ הוכנסה לתא הנייס של מטוס קאנדיין פסי־ פיק, ביום ב׳ בערב, העמיד את כוחות הבטחון בנמל התעופה בך גוריון על רגליהם. רק בשעות ה־ לילה המאוחרות הוברר, שהייתה זאת אזעקת שוא. מעטפה, אשר בצורתה הזכירה את מעטפות הנפץ שנתקבלו במקומות שונים בעולם לפני כשנ־ תיים, נמצאה על ידי איש צוות המ־ טוס ונמסרה לאנשי הבטחון בנמל, אשר הכניסוה לבור בטחון וקראו חבלן לבדיקה.

בעוד המעטפה נמצאת בבור הבט־ חון נפתחה חקירה, כיצד היא הגי־ עה אל המטוס. בינתיים נעשה שי־ קוף במעטפה וזה הראה חפץ תשוד.

לאחר מכן התברר, כי אזרחית ישר־ ראלית, שביקשה לשלוח מתנת חג למכר בחו״ל מסרה את המעטפה ל־ אחד מאנשי הצוות ואמרה לו שיש בה מצית. ידיעה זו הרגיעה את ה־ חוקרים ולאחר שעשו שיקוף נוסף הבחינו, שהחפץ במעטפה דומה ל־ מצית. המעטפה נפתחה ונמצא בה מצית.

רימון יד נזרק לבית כנסת בכפר קדימה

(ע). רימון־יד תוצרת צה״ל שנזרק בליל שני של ראש השנה בתצות לחצר בית־כנסת בכפר קדימה, הת־ פוצץ וגרם ניפוץ השמשות של בית הכנסת. בעת הפיצוץ היה בית־ הכנסת ריק.

המשטרה עצרה כחשוד במעשה אדם בן 22, תושב הכפר. נראה כי זרק את הרימון מחצר בית־קפה לחצר בית־הכנסת. טרם הוברר ה־ רקע לזריקת הרימון. אולם ברור כי לא היה זה פיגוע חבלני.

המשטרה ממשיכה בחקירה.

שלושה חשודים באונס נערה

(ע). נערה בת 15 התלוננה, כי הוכתה ונאנסה על ידי שלושה צעי־ רים שהבטיחו ללוותה לביתה מן המרכז המסחרי על שם אבא חושי בנווה שאנן.

הנערה התלוננה, כי השלושה הסי־ עו אותה לקרית אתא, שם עשו בה את זממם.

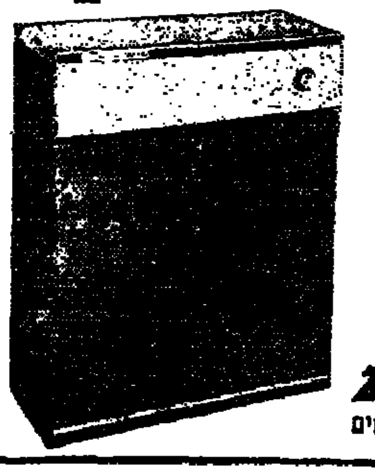
המקרה אירע ערב החג. המש־ טרה הצליחה לעצור את החשודים, שלושתם בני 20.

זוכר את ההרגשה הזו?

הכן עצמך לחורף
עם תנור הסקה דירתי של אמקור

תנור הסקה דירתי "אמקור" - לחימום מרכזי של כל הדירה - מבטיח חימום אחיד ונעים 24 שעות ביממה במשך כל החורף. תנור הסקה דירתי אמקור ניתן להתקנה הן בבתים פרטיים (חד קומתיים וקוטגים) והן בדירות בבתים משותפים.

ל"אמקור" מבחר דגמים מגודל 6000 קק"ש ועד גודל 10,000 קק"ש



המאפשרים חימום דירה, עד גודל 150 מ"ר. באמצעות תנור אחד בלבד! מחירי התנורים נמוכים במיוחד והוצאות ההפעלה (התנור מוסק בנפט) קטנות.

מומחי "אמפא" ייעצו לך ללא כל תשלום כיצד לתכנן את חימום דירתך ביעילות המירבית. היכן להציב את התנור והיכן למקם את הארובה המבטיחה אויר נקי בדירה.

לי תמכור רק אמקור

מפיצים: אמפא וסוחרים מורשים

אזכרה

במלאות 15 שנים לפטירתו של נשיאנו המנוח

אריה שנקר ז״ל

תערך היום, יום חמישי ג׳ תשרי תשל״ה, 19.9.74 בבית העלמין הישן בתל־אביב, רחוב טרומפלדור, בשעה 5.00 אחה״צ

חברי ההתאחדות, מוקיריו ומכביו יתייחדו עם זכרו

התאחדות התעשיינים בישראל

אנו משתתפים בצערו של חברנו

צבי סברנסקי

במות עליו

אביו ז״ל

„אגד"

ההנהלה והחברים

למנהלנו

מנחם שריד

אתך באבלך הכבד

בהלקח ממך

אמך ז״ל

ההנהלה, המורים, העובדים והתלמידים

ביה״ס תיכון מקיף א׳ באר־שבע

למשפחת רונקין

אתכם באבלכם על מות

אליקים ז״ל

רותי ודן טורקין

למר דן רונקין

אתך אנו באבלך הכבד במות עליך

אביך ז״ל

הנגיד

ועובדי בנק ישראל

לחברנו

מרדכי

איתך באבלך הכבד במות

אחיך

בית התינוקות ויצו

ההנהלה העובדים

השתתפותנו הכנה באבלו של

מר מאיר סטול

במות

אחיו ז״ל

חלפים חקלאיים בע״מ

למשה כוגן

באבלו

ניחומים

מבית ת.ש.ת

לידידנו מהרס

משה כוגן

משתתפים בצערך במות עליך

האב ז״ל

ב. איסקוביץ את ד. שפירא

למוטי ברש ומשפחתו

השתתפותנו הכנה במות

האב

„אחים גולדשטיין"

ומשפחותיהם

תקון טעות

במודעת אבל

מנחם הימלפרב ז״ל

נפלה טעות בין התואמים

צ. ל.

בנו: צבי גיל (גימלפרב) ומשפחתו

בצער רב וביגון אנו מודיעים על פטירתו של

אבינו, אחינו, סבנו וגיסנו היקר

אליהו פדרסקי ז״ל

ההלוויה תצא היום, יום חמישי ג׳ תשרי תשל״ה 19.9.74 מבית־החולים בלינסון ותעבור ליד בנק לאומי בפ״ת, רח׳ חובבי ציון בשעה 3.00 אחה״צ בדרכה לבית העלמין בפ״ת.

המשפחה המתאבלת

ביום ראשון 22.9.74 בשעה 21.00

נתייחד עם זכרו של חברנו

גד לוי ז״ל

מוקירי זכרו מוזמנים

קיבוץ הזורע

מוריו ותלמידיו של החוג ללשון העברית באוניברסיטה העברית בירושלים

אבלים על פטירתו של

מר דוד כהן ז״ל

מורה בחוג ללשון העברית

ומביעים את ניחומיהם

לרעייתו נעמה, להוריו ולבני משפחתו

במלאות שנתיים לפטירת

הרעיה, האם, הסבתא והאחות היקרה

הניה וקסמן ז״ל

תערך אזכרה מחר, יום ששי, ד׳ לחודש תשרי תשל״ה, 20.9.74, בשעה 11.30 לפנה״צ.

מוקירי זכרה נפגשים על־יד השער החדש בבית העלמין בחולון.

אברהם ושמעון וקסמן

המשפחה

ביום ראשון 29.9.74 בשעה 16.30 — שנתיים למותו של

ד״ר עמי שחורי ז״ל

נערוך אזכרה וגילוי מצבה בבית הקברות הישן ברחובות.

הנהלת משרד החקלאות

המשפחה רות שחורי והילדים

במלאת שנתיים להרצחו של ד״ר עמי שחורי ע״י מעטפת נפץ בשגרירות ישראל בלונדון תשודר בגלי צה״ל ביום א׳ 22.9.74 בשעה 21.05 בשידור החוג התכנית „חיי אדם" המוקדשת לד״ר שחורי.

לחברנו יאיר גולדפלד

ביום השלושים למות

אביו ז״ל

תנחומינו הכנים

„אגד"

ההנהלה והחברים

לשמשון ברש

משתתפים באבלך במות עליך

אביך ז״ל

יצרני שיכר בינלאומיים לישראל בע״מ

هكذا من الأصل

مطابق للأصل

התפרעויות בנשף בעין הוד

נהרסו ונשדדו גלריות, חפצי חן, כסף – הנשף בוטל

ההתפרעויות — בגלל סידורים לקויים

מאת סופר „הארץ"

מהומה שפרצה בתחילת נשף ראש השנה של אמני הכפר עין־הוד, שהיתה מלווה בהתפרצות חלק מן הקהל אל הגלריות, וביזתן ושדידת חפצי חן וקופת המסעדה שהכילה כ־2000 ל"י, גרמה ביטול הנשף, ופיזור הקהל הרב שהצטופף שמנה כ־3000 איש.

לפי גירסת כמה מן המשתתפים בנשף האמנים השנתי, נוצרה המהומה בגלל אכזבת הקהל מן הסידורים: איחור בהופעת האמנים, ובעיקר עקב צפיפות רבה שהיתה במקום שנוצרה בגלל מכירת כרטיסים מעל למספר האנשים שהכפר מסוגל היה לקלוט. האמרגן אף פנה לנאספים בהצעה שיטיילו בינתיים בכפר.

מחוגי ועד הכפר נמסר כי המהומה נגרמה על ידי קבוצה קטנה של צעירים, כ־40, אשר פרצה את מחסומי המשטרה והמדריכים כבר בכניסה לכפר, ונסחפה אחריה גם יתר הבאים אחריהם. המכוניות חנו בשלושת לאורך כל דרכי הגישה לכפר ומנעו פיקוח של הנכנסים, כך שכ־2000 איש הצליחו להחדר בלי כרטיסים. בגלל חסימת הדרך לא הצליחה המשטרה, שהופיעה תגבורת מנתניה ומחיפה, לעלות אל הכפר ולהשתלט על המתפרעים. המהומה פרצה בקריאות „להחזיר את הכסף", ומשלא נענו, עלו כמה צעירים על הבמה שברו את מערכת מגבירי הקול ואת כלי התזמורת ובכך מנעו את המשך ביצוע התכנית האמנותית. כן פרצו, כאמור, לגלריות, שברו דלתות הזכוכית, שדדו תמונות וחפצי חן, עלו אל משרד הכפר וביקשו להציתו, אך הסתפקו בשבירת הרהיטים ובשדידת כספי המסעדה.

החזרים כסף ההכנסות

מחוגי ועד הכפר נמסר עוד כי הקהל הרב שנכח במקום גילה התאפקות ולא הצטרף אל קבוצת המתפרעים אף כי יצא מאוכזב מביטול הנשף ובכך נמנע אסון גדול יותר. המשטרה שהגיעה למקום אף החרימה את כספי ההכנסות מן הכרטיסים, במגמה להסדיר את החזרתם לבעלי הכרטיסים. לדברי חברי ועד הכפר נמכרו 1500 כרטיסים ל־1500 המקומות בכפר, מהם כ־1000 באמפיתיאטרון וכ־500 לבמת הריקודים במרכז הכפר. אך כאמור הגיעו לכפר כ־3000 איש.

אמש פירסם ועד הכפר הודעה בה הוא מתנצל על אי־הנעימות אשר נגרמה לבאי הנשף אשר אורגן על ידי אמרגנים פרטיים ולא על ידי הכפר. עוד נאמר כי למרות אמצעי הבטחון הצליחה קבוצה קטנה של אנשים בלתי ידועים להסתנן לכפר והם שגרמו לכל אי־הסדר וההתפרצות, שנמשכו כשלוש שעות. כן נמסר שבקרוב תפורסם הודעה על החזרת הכסף לבעלי הכרטיסים.

במשטרת מרחב השרון סירבו למסור פרטים על המהומה שהיתה בכפר.

המוניות ישבתו שעות אחדות ביום שני

בעת כנס מחאה ארצי בירושלים

מאת סופר „הארץ" לענייני תחבורה

כנס מחאה ארצי של כלל 5000 בעלי המוניות ייערך ביום ב' הבא בבנייני האומה בירושלים נגד תכניות משרד התחבורה להסדיר את חלוקת המוניות תמורת תשלום שנתי קבוע או תשלום חד פעמי גבוה. כל בעלי המוניות חוייבו על ידי ארגון בעלי המוניות לבוא לכנס במוניותיהם, וכתוצאה מכך יושבת, למעשה, ענף המוניות למשך כמה שעות של הכנס, שיתחיל ב־11.30 לפנה"צ.

מחוגי הארגון נמסר כי הם מתנגדים מתכניות משרד התחבורה בכל הקשור לחלוקת מספרים למוניות זה דבר שיביא לפגיעה בפרנסתם של בעלי המוניות, וכן משומות המס החדשות והגבוהות.

תגובת משרד התחבורה

מדוברי משרד התחבורה אישרו כי אמנם מעבדים עתה תכנית חדשה לחלוקת מספרי מוניות תמורת תשלום שנתי קבוע או חד־פעמי. אך טענו כי „אין כל כוונה לקפח או לגזול את מטה לחמם של בעלי המוניות, אלא להביא להסדר נכון של החלוקה תוך קביעת שיטה הוגנת ומסודרת שתביא לשירותי מוניות יעילים, תוך הגדלת מספר המוניות בהתאם לצרכים". צויין כי אין כל כוונה לפתוח את הענף לכל, להיפך — להתמיד בחלוקה תוך גביית תשלום מסויים תוך הפחתת הוותק הדרוש לקבלת מונית.

בן 11 טבע במרחק 2 מטרים מחוף הכנרת

שלמה להט נתקע בלב ים בשל קלקול במנוע

אורי ביב (11) טבע שלשום ליד מה הירדנים בטבריה במרחק שני מטרים מן החוף. הוא היה עם הוריו.

* לאה כרמל, בת 22 מתל־אביב, נפגעה על ידי סירת מירוץ, בחוף מעגן. היא נתונה בבית החולים פוריה.
* ראש עיריית תל־אביב, מר שלמה להט, ששט בסירת מנוע בכנרת, נתקע בלב ים בשל קלקול במנוע. משטרת החופים חילצה אותו מן הסירה.

נער מת בעת קטטה בחתונה

(ע). — משטרת ראשון־לציון עצרה שני אחים תושבי בית דגן, החשודים בהשתתפות בקטטה במהלכה מת נער בן 16 מנס־ציונה.

הקטטה פרצה ביום א' בלילה, עם תום מסיבת חתונה באולם האולמות בנס־ציונה. תוך כדי הקטטה, שפרצה בעקבות ויכוח לגבי ריקוד עם נערה, צנח לפתע ארצה עופר בן דוד (16). קרואי החתונה העבירו את הנער לבית חולים קפלן ברחובות, שם נקבע מותו.

משטרת ראשון־לציון פתחה בחקירה ועצרה שני אחים תושבי בית־דגן, החשודים בהשתתפות בקטטה. המשטרה בודקת, אם יש קשר בין הקטטה לבין מות הנער.

-.1,000 ל"י

מענק מיידי

בבנק הבינלאומי הראשון

חסכון 10000

* 10% מענק מיידי מהסכום המופקד.
* ערך החסכון והמענק נשמרים ע"י הצמדתם לאינדקס
* הריבית, המענק והפרשי ההצמדה פטורים ממס
* תוכל להפקיד בתכנית עד -.10,000 ל"י.

הבנק הבינלאומי הראשון

סניף ראשי: שד' רוטשילד 39, ת"א טל. 622311

תמו הסנקציות בבנק לאומי

מאת סופר „הארץ" לענייני כלכלה

עובדי בל"ל החליטו להפסיק את הסנקציות והחל מהיום יהיו סניפי הבנק פתוחים כרגיל.

על החלטת העובדים נמסר ערב החג במסגרת הדיונים שהתקיימו עם הנהלת ההסתדרות. המו"מ לישוב הסכסוך יימשך. לא ניתן היה להשיג פרטים לגבי התנאים בהם הסכימו העובדים להפסיק את הסנקציות.

משפט קפוצ'י יחל מחר

מאת יהודה ליטני, סופר „הארץ"

לקראת משפטו של הארכיבישוף קפוצ'י שיתחיל מחר בירושלים, היה אמור להגיע אתמול ארצה עורך הדין הפריסאי דומאס. בנוסף לו יגיעו ארצה לישראל, כבר בשבוע הבא, שני פרקליטים, דיויד שפירא מוואשינגטון (יהודי) וריימונד דה־לסלבל מפאריס. השלושה יסייעו לעורך דינו של הנאשם, עזיז שחאדה, בהגנה.

כזכור בישיבה הבוקר יקרא בבית המשפט המחוזי בירושלים בפני הארכיבישוף קפוצ'י כתב האישום ואחרי כן יתבקש לכפור או להודות באשמות. לדברי פרקליטו של הנאשם, יכפור הארכיבישוף באשמות בתב.

אשתו של צ'רלי ביטון פונה לסילווה זלמנסון לבקש מהנשיא חנינה לבעלה

רבים ביקרו את הפנתרים שובתי הרעב

מאת סופר „הארץ" בירושלים

לבנה ביטון, אשתו בת ה־20 של צ'רלי ביטון, ממנהיגי הפנתרים השחורים, שיורד למחתרת לאחר שהמשטרה הכריזה עליו עבריין נמלט כשום שלא התייצב לריצוי שבעה חודשי מאסר, שלחה ערב ראש השנה מיברק לסילווה זלמנסון, בו היא מאחלת לה כי בעלה יזכה אף הוא לחנינה וישתחרר מן הכלא הסובייטי. בהמשך המיברק היא קוראת לסילווה לזכור כי לא רק בעלה זקוק לחנינה אלא גם צ'רלי ביטון. שגם הוא נלחם רק למען זכויותיהם של אחיו להיות בכבוד בישראל. „את יודעת מה זה להיות בלי בעלך בחגים, אנא פני לנשיא המדינה, אולי יקשיב לך יותר מאשר הקשיב לנו".

צ'רלי ביטון

את החג עשתה לבנה ביטון, יחד עם בתה בת השנתיים, ברחבת הכותל המערבי, יחד עם נציגי הפנתרים השובתים שם רעב זה היום השישי.

במשך שני ימי החג ביקר קהל של אלפים אצל שובתי הרעב ועודד אותם. שלושה מניינים של מתפללים, יחד עם רבניהם, התקהלו מסביב לסוכת שובתי הרעב ותקעו בשופרות כשהרבנים משמיעים את התפילה: „תיענו ותיעתרו ברחמים מן השמים".

עד כה חתמו כ־10,000 איש, בירושלים בלבד, על עצומה הקוראת לנשיא המדינה להעניק חנינה לצ'רלי.

דובר הפנתרים הודיע כי קיבל הודעה מסניף הפנתרים בפאריס, שערכו הפגנת הזדהות של צעירים יהודיים חברי הנוער־בוער ציוניות מול שגרירות ישראל בצרפת. דובר המפגינים הצרפתיים, הרופא היהודי ממוצא טוניסי, לוסיין „אפריזאטה, התקבל לשיחה על ידי הציר יוסף הדס. בשיחה הועלו דאגתם של יהודי צפון אפריקה היושבים בצרפת למצב אחיהם בישראל, וגם בעיית החנינה של צ'רלי.

שניים נפגעו קשה בצלילה

מאת שמואל תגר, סופר „הארץ" באילת

שני צעירים מחיפה נפגעו בעת צלילה בראס כתוכד ליד שארם א־שייך. הם צללו לעומק 45 מ'. השניים שאינם מנוסים בצלילה, שכחו להשתמש באוויר הנדרש בשאול ממיכלי התמכן שלהם ועלו במהירות רבה מדי אל פני המים. העלייה המהירה גרמה התפשטות אוויר בכדוריות הדם שלהם והם הועברו במטוס, במצב קשה, לבית החולים רמב"ם בחיפה. במסוק היו בתוך תאים אטומים בתנאי לחץ עמוק.

אמצעי בטחון מוגברים ננקטו בימי החג

פחות מטיילים לעומת השנים הקודמות

מאת סופר „הארץ"

שני ימי חג ראש השנה עברו בשקט, כנראה הודות לאמצעי הבטחון המוגברים שננקטו בבתי־הכנסת ובמקומות ציבוריים. בסיוע המשטרה, כוחות הג"א, בנות חיב"ה ומתנדבי המשמר האזרחי.

אמצעי הבטחון המוגברים גם הביאו ללכידתם של פורצים ושל גנבי רכב.

עשרות אלפי אזרחים בילו את החג בטיולים ובפיקניקים בצפון ובדרום, בעיקר בחופי הכנרת ובאילת. אולם מספר המטיילים השנה היה קטן לעומת השנים הקודמות. גם בחופי הרחצה נראו פחות מתרחצים. לא נרשמו כל תקריות או תאונות חמורות.

בשלושת כבישי היציאה מרצועת עזה, ליד מחסום ארז, נחל עוז ורפיח, הוקמו מחסומים אולם לא היו עיכובים ביציאה או בכניסה ולא בדרג על הפרעת סדר. בכבישים כורנים בצפון הוצבו מחסומים וכן נסגרו קטעים שונים של כביש הצפון הגובלים עם גבול לבנון הגבירה באותם הקטעים היתה בדרכי עקיפין. יחידות שהגה סיירו לאורך הגבול עם לבנון והפיגוה הי"ל היום נראו כשהסתית לאורך החוף הגבובי בגליל המערבי.

נזק רב בדליקה במעבדת המשתלה בגילת

(ע). נזק רב, שעוד לא נאמד, נגרם ביום ב' בערב בדליקה שפרצה במעבדה של משתלת גילת בצפון הנגב.

במקום אירעה התפוצצות, כנראה כבוילה של תנור כימי וכיד לאחר ההתפוצצות אחזה אש באחד מאגפי המעבדה. עד שהגיעו הכבאים מנתיבות ומאופקים התמוטטו הקירות וקבוצת־תנתם ביהד יקר.

דובר משטרת מרחב הנגב, רב פקד א. דוידוביץ, מסר שבחקירה ראשונה נקבע בוודאות שלא היה מעשה חבלה. אולם רק היום אפשר יהיה לקבוע את סיבת ההתפוצצות ולאמוד את הנזקים.

המעבדה של משתלת גילת עוסקת בניסויים חקלאיים לכל אזור הנגב.

בנק ישראל מציע לך

השקעה בטוחה צמודה ומגוונת

תמורת הפדיון של מילווה קליטה 1965 ומילווה חסכון 1970

רכוש מילווה פיתוח

לשכת רואה חשבון בישראל

מתריעה

על כוונת משרד האוצר להטיל אלפי קנסות ושומות שרירותיים תוך אי התחשבות ביכולתו של צבור הנשומים לעמוד בדרישות שלטונות המס להגשת דו"חות מבוקרים עד ה־31.8.74.

אסיפת החברים של חברי הלשכה

קבלת החלטות כדלקמן: —

1. לתבוע משר האוצר לבטל את ההוראות המתמירות בדבר סרוב לאשר ארכות להגשת הדו"חות באופן סביר.
2. לתבוע ממנהל הכנסות המדינה לעכב הטלת הקנסות והוצאת השומות עד לברור עם השר.
3. להסמיך את ועד הלשכה לנקוט בכל האמצעים שימצא לנכון.

חברת החשמל לישראל

משרד מחוז הצפון — מחלקת הרשת

מ כ ר ז

מתבקשות בזה הצעות

לחפירה ולחצוב בורות ויציקת יסודות מבטון לעמודים בקו חשמל מתח עליון 150 ק"ו בנצרת עלית באורך כ־4 ק"מ.

את הפרטים על העבודות אפשר לקבל במחלקת הרשת, תחנת הכח הישנה, ליד גשר „פז" („שלי") חיפה, חדר מס' 403, משעה 8.00 בבוקר עד השעה 12.00 בצהרים תמורת 100.— ל"י בכל יום מ־15.9.74 עד 29.9.74.

ההצעות תתקבלנה עד יום 9.10.74 שעה 12.00

הרשות בידי החברה לבצע את כל העבודות או חלק מהן ואין היא מתחייבת לקבל את ההצעה הזולה ביותר או כל הצעה שהיא.

השתמש בחשמל בתבונה

בבית המשפט המחוזי בתל־אביב־יפו

תיק עזבונות 4317/74

בענין: עזבון המנוחה ליובה פודמרצר ז"ל בעלת תעודת זהות 0424590 (להלן — „המנוחה").

המבקש: אלכסנדר קרול פודמרצר מרחוב אסף 30, רמת־גן ע"י ב"כ עו"ד עזרא דוויק, מרחוב הנביאים 20 תל־אביב.

הזמנה

להוי ידוע כי הוגשה לבית המשפט המחוזי בתל־אביב בקשה למתן צו ירושה בנין עזבונה של המנוחה ליובה פודמרצר ז"ל אשר נפטרה ברמת־גן ביום י"ט אב תשל"ד (7.8.1974) ואשר מקום מגורה האחרון היה ברמת־גן, ר' אסף 30.

כל המתנגד לבקשה יגיש, תוך ארבעה עשר יום מיום פרסום הודעה זו, את טעמי התנגדותו, שאם לא כן יתן בית המשפט צו כבקשה.

דוד ולך, שופט
רשם בית המשפט

חברת החשמל לישראל

חברת החשמל לישראל בע"מ — אגף האספקה והאחסנה

מכרזים

החברה מזמינה בזה הצעות לייצור/אספקה כמפורט להלן:

מס' המכרז	הנושא	המועד האחרון להגשת ההצעה
9645	מנתקי קו עם לסתות	10.10.74
9646	צנרת "4 מפוליאסטר משוריין	10.10.74
9650	שלטי אזהרה מצופים אמאיל	10.10.74
9651	טבלאות למרחיקי זיזים	10.10.74
9652	ארגזי מבטיחים לטרנספורמטורים	10.10.74
9655	מהדקים ומחזיקי צינור	10.10.74
9656	מערכת תאי מדידה ואבטחה	10.10.74
9653	תילים וכבלים	3.10.74

לקבלת מסמכי המכרזים ופרטים נוספים יש לפנות אישית הנ"ל מהיום בשעות 09.00—13.00 למזכיר מכרזים חיפה, המשרד הראשי ליד תחנת הכח החדשה, או בכתב לפי הכתובת: חברת החשמל לישראל בע"מ אגף האספקה והאחסנה, מחלקת מכרזים ת.ד. 10 חיפה.

על ההצעה למכרזים הנ"ל להגיע עד למועדים המצויינים לעיל למשרדו הראשי בחיפה.

אין החברה מתחייבת לקבל את ההצעה הזולה ביותר או כל הצעה שהיא.

השתמש בחשמל בתבונה

במלאת שנה לפטירת יקירתנו

דובה איזנברג ז"ל

לבית אונטרמן

נעלה לקברה ונכבד את זכרה

היום, ג' בתשרי תשל"ה (19.9.1974) בשעה 16.30.

חברים, ידידים ומוקירי זכרה נפגשים ע"י שער בית הע"ל בחולון בשעה 16.00.

מתאבלים:

בעלה: יעקב איזנברג
בנה וכלתה: זמי ודליה איזנברג
בתה וחתנה: תמר ודני כהן
בנה וכלתה: אמנון ורחל איזנברג
הנכדים והנכדות

הועדה המחוזית לתכנון ולבניה — מחוז ירושלים

הודעה לציבור בדבר אשור תכנית בנין עיר

עפ"י הודעה פרסומה בהתאם לסעיף 117 לחוק התכנון והבניה תשכ"ה—1965

תכנית מפורטת מס': 1908. שכונת: רחביה. רחוב: ראשון־לציון. גוש: 30235 חלקי חלקות 39, 69. גוש 30236 חלקי חלקות 5, 7, 11, 27, 31, 39.

מטרת התכנית: הרחבת שטח הבינוי לשטח פתוח צבורי לצורך הרשאת הפרדה בין אזור מגורים לאיזור מגורים.

הודעה בדבר אישור התכנית הנ"ל פורסמה בילקוט הפרסומים מס' 1960 ביום 15.11.73.

התכנית האמורה בצורה שהועדה המחוזית אישרה אותה ביחד עם השינויים בהצעות אליה, הופקדה במשרדי הועדה המקומית לתכנון ולבניה ירושלים וכן במשרדי הועדה המחוזית לתכנון ולבניה ירושלים וכל המעוניין רשאי לעיין בה ללא תשלום בימים ובשעות שהמשרדים האמורים פתוחים לקהל.

ד. קרי
יו"ר הועדה המחוזית לתכנון ולבניה ירושלים

חוה ודניאל מרדכוביץ

שמחים להודיע על

הולדת בתם

אחות לתמר וערן

ירושלים 9.9.74 הרובע היהודי

קרן מילגות לזכר קהילת ברנוביץ' וסביבתה

מודיעה על

חלוקת מילגות לתלמידי בתי ספר על־יסודיים וגבוהים

בשנת תשל"ה

לילדי הורים יוצאי ברנוביץ' וסביבתה

לקבלת שאלונים נא לפנות לה' שמואל אפשטיין רח' מגידו 6, תל־אביב

לא לצלמים בלבד

האם ברשותך תצלומים על:

1. הישוב בארץ ישראל בתקופה העותומנית עד 1916;
2. חיי היהודים „בשטלי" של מזרח אירופה;

* הרוצה אתה שקוראי ספר השנה הבא של האנציקלופדיה יודאיקה יהנו מאוסף זה?

כל התצלומים על דמויות, מקומות ואירועים יועתקו ויוחזרו לבעליהם מיד לגבי כל תצלום שנשתמש בו נציין במפורש את המקור.

אנא שלח התצלומים או הנגטיבים בין שתי פיסות קרטון בצירוף הסברים מתאימים אל

ארכיון הצילומים של האינציקלופדיה יודאיקה, ת.ד. 7145 ירושלים

לקרובי, חברי וידידי בכל אתר ואתר, לחברי הקורטוריון של

„קרן קלמן גינצבורג אימפדריו"

ובני ביתם ולכל בית ישראל

ברכת שנה טובה

יהי רצון והשנה החדשה

תהיה שנת ליכוד העם

קלמן גינצבורג

לחברת „שומרית" בע"מ
לחברת שבח — שרותים בע"מ
לחברת א. פרימן שרותים בע"מ

שאו ברכות והצלחה

על הקמת

הארגון ל„מפעלי־שרותים בישראל"

מ ב ר כ י ם:

סוכנים לבטוח שפק בע"מ
החברה הדרומית לתיקוני אניות בע"מ
כור—נכסים בע"מ
מועצת פועלי ת"א—יפו
ומחלקת האחזקה של בנק דיסקונט

היום הגרלת מפעל הפיס

כרטיסים אחרונים ליד אולם מפעל הפיס, רחוב הבטמן 3, ת"א עד שעה 6.45 בערב

שרות ואספקה בע"מ

רהוט משרדי

מעץ ומתכת מכל הסוגים.
אצטבאות למשרדים
מפעלים וגנזכים.
רהוט למוסדות חנוך
מעבדות ובתי מלאכה

תל־אביב, רח' הרצל 91 טל. 826669

אל תבזבז מים

POPULAR PHOTOGRAPHY

August 1974 issue

הפצה בלעדית

סטימצקי

Modern Bride

Fall Issue

הפצה בלעדית

סטימצקי

אצטבאות מתכת

יעוץ ללא התחייבות

אגמון

A הקלף המנצח לשנת 1974

אס כשר

הקניה הטובה לשנת 1974 A

הארץ
יום חמישי, ג' בתשרי תשל"ה
19 בספטמבר 1974

ירושלים: רח' החבצלת 2 טל' 224245-6, ת. ד. 273
חיפה: רחוב נורדוי 20 טלפון 8—661166, ת.ד. 5259
בתל־אביב: המערכת, ההנהלה, מחלקות המודעות, ההפצה והמנויים, רח' זלמן שוקן 21, טל' 824261 (30 קווים) ת.ד. 233

מו"ל: הוצאת עתון הארץ בע"מ, רח' זלמן שוקן 21 תל־אביב
העורך: גרשום שוקן. האחראי: גדעון סאמט.
אין המערכת אחראית לתוכן המודעות ואינה מחזירה כתבי־יד.
HAARETZ Daily Newspaper, Tel-Aviv, Israel-P.O.B. 233, Tel. 82426

מקפיאים את הקפוא

החלטת הממשלה להקפיא את תקן כח האדם במנהליה עד 31 היא החלטה שאי־אפשר להתנגד לה, אך קל לעמוד על המסמם שבה. ראשית, כבר היו הקפאות מעולם, ואם ייבדק היטב יתכן שיתברר שהחלטת־ההקפאה האחרונה עודנה בתקפה משום שלא בוטלה כלל באופן פורמאלי. שנית, התקן (כמו התקציב) נקבע בתחילת שנת הכספים, על־פי אומדן הצרכים, ונועד להישאר ללא שינוי עד סוף השנה, פרט למקרים יוצאים מן הכלל. הקפאת תקן באמצע השנה פירושו אפוא, להקפיא את הקפוא — צעד שקשה לראות את תועלתו. שלישית, בתקן המאושר והמוקפא יש במקרים שונים מישרות פנויות — ראה מיכרז לעשרות מישרות שפרסם זה לא מכבר — אך הקפאת תקן אין פירושה הקפאתה של מצבת־כוח־אדם, ולכן אין מניעה להמשיך ולקלוט עובדים חדשים. רביעית, יחד עם החלטת ההקפאה הוקמה ועדת הפשרה, כלומר ועדת ערעורים (בדרג מיניסטריאלי), שתפקידה לתת אישור לשירותים שעליהם לא תחול ההקפאה.

אכן הממשלה החליטה לפעול גם כלפי יעד רלוואנטי יותר, שמבקש להסיר אבטלה סמויה ולחסוך בהוצאות — דהיינו מספר העובדים. לשם כך הוקמו צוותים אשר יבדקו את המצבה בכל משרד כדי לנכות לצמצם את מספר העובדים על ידי ביטול מישרות. צוותים אלה יונהו על ידי ועדה בינמשרדית מורכבת מנציב שירות המדינה והממונה על התקציבים.

לתוצאות המעשיות של צעד זה יש להמתין, אך יבולו הבירוקראטי כבר ברור לעין: צוותי־פקידים בכל משרד ומשרד, ועדה בינמשרדית מורכבת מסגנים מבין עובדי המדינה הבכירים והעסוקים, ועדת שרים בת לא פחות מחמישה חברים בראשות שר, שגם הוא עסוק למדי. נוכח החשש לתוצאות מיזעריות, ראוי לשקול מחדש אם כדאי להפעיל אפאראט כבד זה.

לוא רצתה הממשלה באמת ובתמים לפעול נגד אבטלה סמויה, היה צורך בהחלטה פשוטה מאד: להתחיל בסידרה של פיטורין משירות המדינה. יש בשירות מספר בלתי־ידוע אך גדול של עובדים (נאמנה עלינו עדות שר־לשעבר, שאמד אותו ב־10% מן השירות), אשר משרותיהם התרוקנו מתוכן ואין בהם עוד צורך — או שתפקידיהם יכולים להתמלא על ידי אחרים ללא תוספת עבודה רצינית. במקרים רבים אחרים העובדים עושים את מלאכתם ברמת יעילות וסיב בה ירודה, עד שמוטב שלא תיעשה כלל. כדי לפטר עובדים אלה אין צורך בצוות או ועדה; די לבקש רשימה שמית מאת הגורם המוסמך בתוך המשרד. אם יפוטרו עובדים — תוך הצעת תעסוקה במיגזרי משק אחרים ואפילו תוך הוצאות הכשרתם המקצועית — ייפתח פתח לשיפור אמיתי בשירות הציבורי, לחיסול האבטלה הסמויה ולחיסכון בהוצאות.

ניצחון לטירור

יתכן כי הקיפוחה של ממשלת צרפת — שלא הסכימה לעיסקה בין ממשלת הולנד לבין שלושה אנשי הטארור היפאנים שהשתלטו על השגרירות הצרפתית בהאג, אלא אם כן ישוחרר גם השגריר יחד עם בני הערובה האחרים — הספיקה כדי להקשיח את עמדת הממשלה ההולנדית. אך מלבד זאת, אין לממשלת פאריס סיבה להתגאות בכל הפרשה האיומה הזאת.

מיד אחרי ששלושת אנשי "הצבא האדום היפאני" השתלטו על שגרירות צרפת בבירת הולנד, הסכימה פאריס לשחרר את הטרוריסט היפאני שהיה כלוא בצרפת. הממשלה הצרפתית העבירה אותו לנמל התעופה של אמסטרדאם, כלומר לשם גם מטוס גדול של חברת התעופה הלאומית איר־פראנס והילמה כופר בשיעור שלוש מאות אלף דולאר. יש להניח כי גם הטייסים שהתנדבו להטיס את המטוס, יחד עם ארבעה הטארוריסטים, ליעד שלא היה ידוע מראש, נמצאו בעזרתו של מנגנון צרפתי רשמי אשר בוודאי דאג לתשלום ההולם את המרת הסיכון של הטייסים.

נוכח התנהגות זו של השלטונות הצרפתיים קשה לבוא בטענות אל ממשלת הולנד. אחרי כל הדוגמאות שממשלות מערב־אירופה, אוסטריה, איטליה, בריטניה ויוון כבר קבעו בעבר — אין לבוא בטענות על שהממשלה ההולנדית שלא הסכה בגיוס כוחות במתון שונים, כיוונה את צעדיה על פי השיקול שיש לשלח את הטרוריסטים לחופשי אם רק יניחו לבני הערובה וכי צריך להימנע מפעולה העלולה לסכן את בני הערובה יחד עם אנשי הטארור. עם זאת יש לקבוע, טוב הפעם, כי שתי ממשלות מערב־אירופיות גילו חוסר אונים בהתמודדות שנכפתה עליהם על ידי הטארוריסטים. אמנם העלה ראש ממשלת הולנד עתה את כל הטיעונים שהשמיעו דוברים ישראליים זה שנים, כדי להביא לשיתוף בינלאומי נמרץ יותר במלחמה נגד אויבי המין האנושי; ועם זאת יתכן כי במערב יתחילו הבריות להבין כי לא רק הסכסוך הערבי—ישראלי מוליד גילויים טארוריסטיים. אך המעשים של ממשלות צרפת והולנד כמוהם כהזמנה ישירה לאנשי הטארור לחזור על מזימות כאלה בעתיד.

המטוס הצרפתי שהמריא מסכיפהול ותדלק בעדן, נחת בסופו של דבר בנמל התעופה של דמשק. שם "הסגירו" הטארוריסטים את עצמם לידי השלטונות הסוריים. ואין זה מקרה: הם הגיעו לתחנה שבה קיוו להרבה כמה לתיכוס. ממשלת סוריה, אשר ממילא מסייעת לארגוני טארור ערביים, הזקה עליה שלא תתמיד עם בעלי בריתם.

לפני תקופת ההכרעה

ממשלת ישראל צריכה לקבוע לעצמה עמדות ברורות כלפי מצרים וירדן

מאת מתי גולן

בשום פנים ואופן אי אפשר לומר שעם שובו של ראש הממשלה יצחק רבין מוואשינגטון, יודעת ישראל ב־דיוק לאן היא הולכת — או, אם תרצו, מובלת. פרס, אולי, לתוהו הרכש בו שמע רבין סוף סוף כמה

פורד

אמירות מפורשות, מלוות במועדים ומספרים, הרי כל שאר הדברים ש־נאמרו בשיחות בוואשינגטון יותר בגדר של הצהרות רצונות והבעת הערכות מאשר סיכומים, או אפילו הבנות.

היה זה בלתי טבעי, על רקע ה־סכסוך המזרח־תיכוני המורכב וה־מסובך, לוא התפתחו השיחות לכיוון של סיכומים והכרעות. שכן, עם כל החשיבות שיש לדעותיה של ישראל, ועם כל העוצמה השמורה מאחורי ארצות הברית, הרי ששתי המדינות מייצגות, מבחינת האיזור את החתן לכל היותר.

כדי לערוך את טכס הנישואין יש לשאול את פי הכלה — הנשיא סא־דאת. ביקורו של שר החוץ המצרי פאהמי בוואשינגטון לא יכול היה למלא את הפונקציה הזאת, שכן היא מדברת מתוך גרונו של אדם אחד. יותר מכל החליט קיסינג'ר לצאת ב־אוקטובר לסיבוב שיחות באיזור כדי לשמוע קול זה.

עם זאת, גם כאשר לא הוחלט לי־סיכומים, יש בשיחות בדרג כה גבוה כדי ללמד על כיוונים ומגמות, ה־עשויות להתגבש לנתיב מדיני ברור — ובמסקנה זו היה ביקור רבין ל־תועלת רבה. מבלי להישבע על דיוק מושלם, אפשר להצביע על הסכמה או הבנה — חלקית יותר או חלקית פחות בנקודות הבאות:

✱ בדבר שגם הויכוח בשאלה אם מצרים או ירדן תהיה השותפה הראשונה של ישראל בשלב הבא. ב־מבט לאחור, נראה ויכוח זה כמוצ־צאה ישראלית, בלעדית. נכון אמנם שבארה"ב הועלה בחודשים האחרו־נים להתגבש אוריאנטציה ירדנית, שנבעה מן התגבשותו המהירה של אירגון השחרור הפלשתיני כמייצגם הבלעדי של הפלשתינאים. אולם ב־יסודו של דבר לא היה זה יותר מ־מחשבה נוספת שהיכתה לליבנה יותר עם שאלות אחרות.

ההנהגה שבישראל הפכה שאלה זו כמעט לשאלה אידיאולוגית, היא הר־צאה של החלוקה בממשלה בין חסי־די ההסדר הבהיר עם ירדן לבין שר־לליו. ויכוח זה, על שאלה שבמהותה אינה ראשונה במעלה, צריך לשמש אזהרה מפני הפיכת בעיה כמעט שו־לית לבעיה מהותית.

צריך היה להבין מלכתחילה כי בענין זה לא האקט הפורמלי הוא הקובע. ישראל תדבר עם ירדן גם אם האקט הפורמלי של פתיחה ב־משא ומתן ייערך עם מצרים. אולי לא יהיו אלה דיבורים סביב שולחן אחד, ואולי יכונו כ"בירורים כלליים" כפי שהתגבשו בוואשינגטון, אולם יהיה זה — בל נשלה עצמנו — משא ומתן לכל דבר.

החתימה הראשונה

עוד יותר נראה ויכוח זה מיותר מכיוון שאין כל ביטחון כי במגעים הקרובים ישלוט הכלל של "ראשון מתחיל — ראשון מסיים". איש אינו יכול לקבוע לא בוואשינגטון ולא בירושלים, כי החתימה הראשונה, ל־הבדיל מן המשא ומתן הראשון, תהיה עם מצרים ולא עם ירדן. במהלך ה־מגעים שייערכו — סביב השולחן או במקום אחר — עשוי להתברר כי מצרים היא אגוז קשה יותר ל־פיצוח מאשר ירדן.

✱ לאיזה מין הסדר אפשר לצ־פות ממצרים בשלב הבא? מסתבר, כי הרעיונות שיש לקהיר בענין זה רחוקים מאד מאלה המקובלים ב־ירושלים. לפי מחשבותיה של ממ־שלת ישראל, צריך ההסדר הבא עם מצרים להיות: שלב מעבר ממצב של הפסקת אש למצב של שלום. השלב הזה צריך להתבטא בהסכם הבא ב־שורה של צעדים שיקבעו עובדה של הפסקת הלחימה בין שתי המדינות. הנשיא סאדאת, לפחות לפי שעה, אפילו אינו חולם על כך.

ראש הממשלה התעלא לא מעט לשמוע בוואשינגטון כי ההסכם ה־יחיד בו מוכנה מצרים לסלול נסיגה נוספת של ישראל, הוא הסכם הפ־רדת־הכוחות. במלים אחרות: יש־ראל תיסוג אל קו מוסכם, איזור ה־חיץ יגדל כנראה — זו תהיה ה־תרומה היחידה של מצרים להסכם הנוסף.

מותר להניח כי זו עמדה טאקטית ראשונית של הנשיא סאדאת, עליה יהיה מוכן להמקח. אולם אין בכך נוחמה כלשהי. שכן כל שטח פ־רושה פחות מהצהרת אי־לוחמה, כל מה שהוא פחות מאי־לוחמה איננו יכול להתקבל כתמורה לנסיגה נוספת בסיני.

שליפת נוסחה

ארה"ב מצדדת בעמדה העקרונית של ישראל לגבי ביתוקו של השלב הבא מהסכם הפרדת הכוחות. אולם איש מבין אלה שרבין שוחח איתם בוואשינגטון לא תקע לידו כי ארה"ב תתמוך בדרישתה של ישראל להצ־הרת אי־לוחמה.

קיסינג'ר

מנסיון העבר מותר ללמד כי מא־מציו של קיסינג'ר יתרכזו בשליפת נוסחה שתהיה "לא בשר ולא חלב", בדיוק לנוסחה בלתי מחייבת כזאת חותר כנראה הנשיא סאדאת, ובדיוק מנוסחה כזאת צריכה ישראל להיזהר. שתי הנקודות הללו חייבות ליצור מפנה בדרכה של ממשלת רבין. עד

רבין

כה היתה זו ממשלה של חוסר הכ־רעות. דבר זה הוסבר בנימוק, של־דעתי היה מוצדק עד עתה, כי לא היה על מה להכריע.

נימוק זה לא קיים יותר. כי עד־סבור כי בביקורו הקרוב באיזור יס־תפק קיסינג'ר בדיונים של הצדדים המסכיים של השלב הבא, מתעלם ב־יודעין מהתפתחות שחלה מאז ביק־וריו הקודמים. המיד זה התחיל ב־הודעה על ביקור קצר שנועד לסכם דברים להמשך, והתפתח לביקור ארוך שהיווה את הכבשן ואת ה־סיום כאחד.

יש להניח שהפעם, בגלל הנושא המסובך יותר של המשא־ומתן — לא יהיה סיום, אולם התוולה הודאי ש־תהיה — ובנושאים מהותיים. עידן השיחות האקדמאיות, ללא כוונת הס־תיים. הזה השלב בו על ממשלת יש־ראל לקבוע לעצמה עמדות אחידה וברורה הן לגבי מצרים הן לגבי ירדן. אם לא תעשה זאת, היא תמצא עצמה נגררת אחרי יוזמות שיפתח־נו בוואשינגטון או אפילו בקהיר.

דרושה: תבוסה נוספת

העתונים הערביים סבורים כי ישראל חלשה היא ערובה לשלום

מאת עודד זראי

הערבים מאוכזבים מתוצאות בי־קורו של ראש הממשלה יצחק רבין בוואשינגטון ושיחותיו עם ראשי ה־מימשל האמריקאי. הם מאוכזבים משום שלדעתם היו תוצאות הביקור חיוביות יותר לישראל מאשר הם ציפו בתחילה. הם מאוכזבים משום שבשיחות רבין עם פורד, קיסינג'ר ושלזינגר, התגלתה יותר הבנה ל־עמדותיה וצרכיה של ישראל מאשר ציפו בקהיר, רבת־עמון ודמשק.

גדולה מכל אכזבתם של הערבים משוכת ההתחזקות ההולכת וגוברת של ישראל, בין היתר גם בשל תוצאות ביקור רבין, לגבי התעצמותה הצבאית בהווה ובעתיד הקרוב. עובדה זו לכשעצמה מספיקה לדעת ה־ערבים כדי להפחית את הסיכויים לכפות על ישראל את "השלום ה־צודק והבר־הקיימא", נוסח דמשק או גורם ערבי אחר. יחד עם־זאת, אין הערבים רואים בתוצאות המאכזבות לדידם של ביקור רבין עובדה בלתי משתנית, והם עדיין מצפים למרות כל החששות, "לימים טובים יותר" ממימשל פורד, עד קרע בין ישראל וארה"ב.

"אל־אהראם" הקהירי מלגלג על הצהרות ראש הממשלה בהיותו ב־וואשינגטון כי ישראל חזקה היא ערובה לשלום במזרח התיכון, ומציין כי שלום באמצעות הכוח הצבאי יגביר את עקשנותה של ישראל ו־יגרום להתפוצצות חדשה. העתונים המצריים והאחרים בעולם הערבי, המתייחסים להצהרות רבין בוואשינג־טון, גורסים כי רק ישראל חלשה — היא הערובה לשלום. לדידם רק כאשר יצליחו הערבים להכתיב את תנאיהם על ישראל, הנמצאת בעמדה חלשה ולא בעמדת כוח — יתכן השלום.

מיכאל אבו ג'ודה, ראש מערכת "אל־נהאר" הביירותי ומי ש"בילה" אצל הנשיא המתבלים לפני לסעלה מחודשים, ומאז שינה את טעמו כלפיהם גורס: אורח המחשבה של רבים מן האמריקאים החל להתהוות עם אורח המחשבה הערבי ואת בצורה שקטה: תבוסה נוספת של ישראל לא תקה תערוב אלף מנים להשגת שלום ומהירה רבה יותר כאשר עזרת דינבה.

במאמר ארוך, המפרט בין היתר את עמדת ארה"ב לגבי ביקורו ה־נוכחי של רבין כותב "אל־ג'מהוריה" הקהירי: "ההגיון אשר בו הצליח יצחק רבין לשכנע את הנשיא פורד להמשיך בסיוע צבאי לישראל לצד המאמצים להשכנת שלום, הוא הגיון ישן בו השתמשה תמיד ישראל לפני כל נסיונות השלום שהיו בעבר. ישראל חוזרת עתה לשיפור מצבה הצבאי שהתערער כתוצאה ממלחמת אוקטובר 1973, וזאת במהירות ה־אפשרית. היא חותרת לעמידה בפני מאמצי הערבים בהישור הבין־לאומי לרבות הכנסת "הבעיה הפלשתינית" כסעיף נפרד על סדר יומה של עצרת או"ם. ישראל מנסה להחזיר לעצמה את העמדות שאבדו לה באוקטובר, באפריקה ובכל מקום אחר, על מנת לעורר את ההזיה הצולית התוככת בציבור הערבי."

"אל־ג'מהוריה" מצפה ואף רומז על שינוי בעמדה האמריקאית כלפי ישראל, כפי שבא לביטוי בביקור רבין, אולם לא בעתת הסתיו הנוכחית, העתון כותב: "איש אינו יכול להאשים את ממשלת ארה"ב על עמדה, משום שכאשר החליטה מצ־רים להעמיד במבחן את הנסיון ה־אמריקאי, לאחר מלחמת אוקטובר היא הבינה בו בזמן, כי לפחות בעתיד הקרוב לא יהיה שינוי ניכר בעוריינות האמריקאית כלפי ישראל."

נסיון נואש

העתון רוצה ליחס בהזדמנות זו חשיבות צבאית מיוחדת לביקורו המקביל של סאדאת בערי התעלה, לפגישותיו עם יחידות הצבא המצרי לאורך החזית ולנוכחותו בתרגילי הצליחה. העתון מדגיש כי ישראל עלולה לבצע נסיון צבאי נואש כדי להחזיר לעצמה את אשר אבד לה באוקטובר ולא גם בדרך של הרפת־קה, כדוגמת ביצוע הפריצה לגדה המערבית של התעלה במלחמת אוק־טובר, על־מנת להעלות את מוראל הצבא הישראלי.

אגב, חשוב לזכור שחל שינוי בולט בהתיחסות אמצעי התקשורת הערבים "למצבה האנוש של ישראל לאחר תבוסת אוקטובר". העתונים הערבים מדברים עתה על כך ש־ישראל זו — שארה"ב מנעה את הכרעתה הטוטאלית באוקטובר 1973 — הוולה לשוב לאיתנה ומסוגלה לחשוב אפילו על הרפתקה צבאית. צריך להבין שעתון כמו "אל־ג'מהור־יה" הקהירי אינו יכול "לאפשר" לישראל "המובסת" יותר מאשר "הרפתקת יאוש" נוסח הפריצה לגדה המערבית של התעלה באוקטובר אש־תקד.

הגדיל בכך לעשות העתון הירדני "אל־ראאי". לדידו תוולה ישראל ל־התנהג כמנוצחת ולא כמנצחת. ה־עתון מציין כי התנאים שהציגה ישראל למצרים באמצעות ארה"ב כמוהם כתנאים שמכתיבה מדינה שניצחה במלחמה לזו המנוצחת. ה־עתון סבור כי אף גורם לא יסכים לתנאים אלה, בפרט כשתנאים דומים ניתנו לאחר מלחמת ששת הימים.

הפוליו־אריות מתחבבת

העתון מוסיף "קשות" כתנאים של ישראל והמצבים העותה להכתיב תנאים כאלה: סיום מצב הלוחמה מצד מצרים, הסרת החרם הערבי, והבטחה להשאיר את מיצרי באב אל־מנדב פתוחים לסחר ישראלי וכן התביעה שיקויים בין מצרים וישראל קשר קודי ואחר הקיים בין מדינות שכנות. "אל־ראאי" חייב לבוא הבכי לכלשהוא להתנהגות הישראלית, ה־איגה "הולכת את תיאורי אמצעי התקשורת הערבים ומציין: אם אלה הם התנאים שמציגה ישראל בפני מצרים, הרי התנאים שתעמיד בפני מדינה ערבית אחרת יהיו משפילים לא פחות. לדברי העתון, הצד האחר של התמונה מצביע על כוונותיה של ישראל לעתיד, שכן ישראל הבטיחה לעצמה נשק חדש ומתוכם והבטי־חה לעצמה שתשיג במהירות.

העתון מוסיף, כי היות הנשק הנוכחת לישראל הרי היא עובדת בתוקף על תביעתה שלא לשוחח עם כל הערבים יחד. ישראל, כפי שציין אחד משריה, מוכנה לקראת שלום, בדרך הנראית לה, עם כמה מדינות ערביות והיא מוכנה ללכת עד אמצע הדרך עם מדינות ערביות נוספות. אולם היא מתעקשת ללבדם את הגוש הקרב כנגד קבוצה שלישית של מדינות ערביות.

בתחום היחידה של הערבים, כפי שמציין "אל־ראאי" הירדני, היא מר־ליזאדית כלל ערבית שהיא הכרח להתמודדות עם הסכנה הישראלית. לפי שעה, מתנהבת אחדות. מלאיאו־רית ערבית בחילוקי דעות, באשמ־רות הרחבה ובאינטרסים מנוגדים.

פריצה בעת הלווייה

מכתבים מן הג'ונגל

מאת נתן דונביץ

אוהדים לאמר שמרצה כלחמת ... יעדו רבים בעורף כי ... תלוי רבב אחרים נעשו הפ־ ... מיסב הנוער לוחם בחזית ... במקומות אחרים, פשטו ... אחרים (ואולי לא רק צעי־ ...) להירכב שעובר המגויסים ... — ופירקו אותם עד תום. ... אבור שלא פורק ונגנב. ... הגנבים כי על המכונית או ... מעטה אבק — וכיד הבינו ... בשורה: הבעלים מגויס. ... במיוחד מכתבו של חייל ... אל מיטת אחיו, שנפצע קשה ... ותר לו לצאת ליום אחד לי־ ... ולים בחיפה, והנה הבריא ... המקום שבו השאיר את ... כדי שיוכל להגיע בה, מהר ... עכר, אל מיטת אחיו. כש־ ... המקום שבו השאיר את — לא כבאה שם. היא נג־ ...

... שחזרו בן הקרב, לעתים ... מיחידה גדולה, כצאו בבסיס ... את האריזה הנמצאת ... אחרים בזה את הפצ־ ... וכהם מזכרות יקרות ... יותר.

... בכל אלה לא בשל קירב־ ... הכה למלחמת יום הכי־ ... אלא בשל מכתב שקיבלתי ... אחרים, כמכתבו של רכי ... בקבוצת יבנה:

... שבועיים קיבלנו הודעה ו־ ... להלויתו של בן משקנו. ... קרובת הבליבה ברכבת ה־ ... בית הכספה בקריה־ה ... הקרובים, הידידים וכבוד ...

"בשעה היעודה הגיעו האוטובו־סים ויצאנו לבית העלמין הצבאי ב־חיפה. ההלויה עברה בסדר מופתי. המלווים נהפרדו ולבית ההורים ה־שכולים חזרו רק אנו, בני המשפ־חה הקרובים ביותר.

"אחד כאחיה של האם השכולה הקדים לבוא, כדי לפתוח את הדי־רה. והנה נגלה לעיני כל כראה ה־מזכיר פוגרום. בהעדרנו נפרצה ה־דירה. הבית היה הפוך ובולבל. ארונות הבגדים ריקים. חפצים פזו־רים בכל עבר.

"לאחר בדיקה ראשונה נתברר ש־סכום כסף ניכר (שבמקרה היה ב־בית) נגנב. כן נגנבו צ'קים תיירות־ערך אחרים, ובמיוחד תכשיטים בעלי ערך כספי ורגשי.

"המשטרה הוזעקה, הגיעה לאחר כמחצית השעה. גרשם דו"ח ובאשי־בות רבה הפסיקו אנשי־החוק: 'אנו משתתפים בצערכם'. ויצאו.

"למותר להוסיף שבבית המפרץ נהלם כודעה אבל גדולה, ואלו הד־דיון, לכעסה, כי דירה הבית לא יהיו בו בשעת הלויה, לויית הבן שנפל בקרב".

לכתר זה אין מה להוסיף למכתב המקורי. כה אפשר לומר להלאה־אדם? אבל ברי לי כיצד הייתי נהוג לוא הייתי שופט.

"לגניבות, בדרך כלל, אין צביון של כך הבור. יש להן, דרגות הטפרה שונות. הלק ניכר מהן נקרא "סחי־בות". לא נעים לכנותן גניבות. אמר כך הן מתפתחות, בנסיבות יותר חמורות, לגניבות, לפריצות ולמעשי כוח, גם לרציחה.

הנה כמה סיפורים מן השלב ה־ראשוני, זה כל ה"סחיבות". מכתבה של א. כ. בחיפה (השם והכתובת שמורים):

"הסכרתי את דירת הורי, שעברו לבית אבות. השוכרים: זוג צעיר, בנים ובעל השכלה. הורי נטלו עמם מן הדירה רק כמה כלי עבודה שהיו דרושים להם: כמה כלי עבו־דה לגינה, כאשר עברתי נאת לזוג הצעיר, שנכנס זה עתה לגור בדי־רה הורי, צחקו והציגו לי בגאווה כמה דברים קטנים שיסתברו מזירותם הקודמת.

"לדעתי, לא בבבוגרים מתחילה ה־'סחיבה בשרשרת' כפי שהיא נהוגה כאן. הדבר מתחיל בבית הספר: כל אם הפתעתה בוודאי לראות, יום אחד, עפרון, מוחק או עט אצל יל־דה, כאשר חזר מבית־הספר, והוא אינו דומה לזה שקנתה לבנה בתחי־לת שנת הלימודים. תשובת הילד — פשוטה: 'לקחו לי — ולקחתי של אחר'. כשיגיע הילד לצבא 'יסחוב' ציוד צבאי מחייל אחר ואותו חייל 'יארגן' ציוד מחייל שלישי, וכן הל־אה וכן הלאה".

מכתב אחד. ועדיין באותו ענין — ואריאציה אחרת. מכתבו של ש. אפשטיין, משדרות סיני 24 בחיפה:

"בימי נובמבר הראשונים, מיד ל־אחר המלחמה, ביקש חייל בחזית הדרום זוג כפפות חמות. קניתי כפ־פות־ביטנה, ארזתי אותן בקרטון קטן ומסרתי את החבילה לסניף הדואר שבשכונתי, על הכרמל, לפי כתובת צבאית. עבר יותר מחודש והחייל צלצל, פעם אחר פעם, שהכפפות לא הגיעו. על תלונתי בדואר הופניתי אל הדואר הצבאי. הדואר הצבאי, מצידו, היה מוכן להמשיך בבילוש אחרי החבילה והאבודה בהום חקירה בדואר האזרחי.

"לברות התנגדותו העיקשת של מנהל הסניף, שטען כי חבילות נמ־סרות לחיילים בלי חתימה ובלי קב־לה, ועל כן אין הדואר יכול להיות אחראי להן, דרשתי בכל תוקף ש־ייעשה עיקוב. ארבעה ימים לאחר מילוי טופס העיקוב התוורה לי ה־חבילה בתוך שקית ניילון. פתחתיה בסניף הדואר, בנוכחות המנהל. היא היתה ריקה. היא גם לא עוזבה את תחום העיר חיפה".

האם להכנס ב"סחיבות" הללו מל־תמה של ממש? מסופקני. הפתרו־נות לעתים כתמיהים יותר מן המע־שה עצמו. מכתבה של הגברת ליה אופנבך, כרחוב סטולנסקי 5א' (אנא

שימו לב לכך שכל המכתבים ה־מצוטטים היום מספרים על דברים שקרו באזור חיפה. ואין זה מקרה. בחרתי אותם מתוך עירמה גדולה של מכתבים, מכל הארץ, בנושא זה, של סחיבות וגניבות):

"מתוך חדר ההלבשה של אולם ההתעמלות בבית הספר 'נסחב' לבתי מעיל חדש לגמרי. חדר ההלבשה היה נעול הסוחבת, או הגנבת, יכ־לה להיות רק מתוך קבוצת הבנות שהתעמלו בשעות אחרי־הצהרים.

"מה עשתה הנהלת בית הספר? אספו כסף כדי לקנות לבתי מעיל חדש. תאר לעצמך שהגנבת שילמה בעד מעיל חדש 2 או 3 לירות. זה שווה כדאי לה. נכון? מלבד זאת עבדו על הענין בשתיקה".

מכת הסחיבה פוקדת כל מקום. בחנות ספרים גדולה בתל־אביב פוק־חים שבע עיניים כאשר נכנס לשם אקדמאי מפורסם; הנהג "לסחוב" ספר או שניים. בעלי הכבודות יוצ־אים מקולנוע או ממקום אחר ומוצ־אים כי "סחבו" להם חלקי־מכונית. בספריות ציבוריות ניגלה, מדי פעם, כי פלוני תלש קבוצת דפים מספר יקר־ערך. משום מה אין רואים ב־"סחיבות" אלו גניבה פשוטה, בזויה ושפלה.

אולי טוב שיידעו אנשים בעלי נטיות כאלו כי קרה, לפני שנים אח־דות, מעשה בניו־יורק. סופר ישרא־לי ביקר בספריה הציבורית שם ו־תלש כמה דפים מספר. הוא התעצל להעתיק את הכתוב. הספרנים הבחינו במעשה, הוא נעצר ונמסר לידי ה־משטרה. המשטרה הודיעה את איש הקונסוליה הישראלית ובמעמד נא־מר לסופר: "אדוני, במצב שתי ברירות: או שאתה עומד כאן לדין, או שאתה יוצא מארצות־הברית ו־אינך חוזר לכאן לעולם. הוא בחר באפשרות השניה ונודע בו במקום, שמו מופיע ברשימה השחורה של התיירים־הלא־רצויים.

מתי נתחיל אנו בפעולה נמרצת לביעור ה"סחיבות"? או שמא אנו מצפים למעשה גדול, או דרמטי?

עוצמה עם יכולת מבוקרת

ארה"ב אינה רוצה שצה"ל יחוש עצמו עצמאי מדי לפעול מיוזמתו נגד מדינות ערב

מאת זאב שיף

וואשינגטון

משלחות צה"ל לפנטגון מבקשות לגבות עתה את ההבטחות שניתנו על ידי נשיא ארה"ב ומזכיר המדינה שלה למנהיגים ישראליים, כי וא־שינגטון תעשה למען חיזוקה של ישראל ושמירת יחסי־הכוחות במזרח־התיכון. השאלה היא מה הפירוש של ישראל חזקה בעיני האמריקאיים?

הצורה בה מתרגם וואשינגטון את המושג "ישראל חזקה" היא שתקבע בסופו של דבר את מידת ההיענות האמריקאית לבקשות הרכש של צה"ל. על אף שאנו עוסקים בצבא ובמערכות נשק ברור כי התשובה לשאלה זו אינה מצויה בתחום ה־צבאי בלבד. המומחים הצבאיים יע־ריכו את יחסי הכוחות ויקבעו מהו המשקל שיש לטנקים ולמטוסים כמו־סים בידי צה"ל, אך כשיחותי בוא־שינגטון התברר לי, כי שיקולים אלה הם רק צד אחד של המטבע. את התשובה לשאלה מהי ישראל חזקה, יחפשו גם (ואולי מעבר למה שמצפים בישראל) בתחום הפוליטי.

כושר התקפי

איזו ישראל רוצה וואשינגטון לר־אות מול העולם הערבי אליו היא חוזרת עתה בתנופה? עד כמה רצוי הדבר שישראל תהיה בעלת כושר התקפי רב? מבלי שהדברים נאמרו בצורה מפורשת, לא למנהיגים ה־ישראליים שביקרו בחודשים האחרו־נים בוואשינגטון ולא לנציגי צה"ל, ברור כי קיימים חילוקי דעות בינינו לארה"ב על הפירוש של "ישראל חזקה".

מומחי צה"ל מתרגמים מושג זה בצורה המאכסימאלית (לדעתם בלתי־מוגזמת לאור לקחי מלחמת יום הכיפורים והעוצמה הנוספת ש־הצטברה בידי הערבים). האמריק־אים רואים את הדברים במסגרים אחרים ומתוך אינטרסים פוליטיים שלהם, כוללים יותר.

כיצד הציגה ישראל את עמדתה בפני הפנטגון והמימשל האמריקאי בכלל? מסיבות בטחוניות מובנות לא נפרט כאן מספרים (אלה פור־סמו, בדיוק כזה או אחר, בעתונות האמריקאית וגם בעתונות הערבית), אלא נביא את העקרונות עליהן מתבססות תכניות הרכש שהגישה ישראל לוואשינגטון. שש נקודות עי־קריות בולטות בתכניות אלה.

✱ כיסוי האבידות והנזקים שנג־רמו במלחמת יום הכיפורים. ענין זה היה ראשון במעלה ובעדיפות. תכנית הרכש הראשונה, שהחלה עוד במלחמה והגיעה לשיאה בחודשים הראשונים אחריה, עסקה בעיקר ב־נקודה זו. לכעשה יש לראות את ענין כיסוי הפגיעות והאבידות כ־נחלת העבר.

✱ הצורך לגשר, במסגרות גדולה יחסית, פערים מסוכנים ביחסי הכו־חות שבין צה"ל לצבאות ערב. פע־רים אלה נחשפו במלחמת יום הכי־פורים. כמו, למשל, הפער העצום בכמויות הארטילריה שבידי שני ה־צדדים. אלה פערים שהפנטגון מכיר בהם בדרך כלל. הויכוח עלול להיות לגבי יחסי הכוחות הנכונים.

✱ התחדשות צה"ל. על אף היותו צבא מתקדם, חמוש עדיין צה"ל בכלים ומערכות נשק משנות החמ־שים וקודם לכן. החל מרובים וכלה בטנקי שרמן, תוצרת ממלחמת ה־עולם השניה, ארטילריה צרפתית נג־ררת ועוד. לא יתכן שצה"ל יתבסס על ציוד כזה בעמדו מול הציוד ה־

האלוף הרצל שפיר
ראש משלחת צה"ל

סובייטי החדיש והרב שבידי צבאות ערב, או ציוד מערבי חדיש הנרכש כיום באירופה ובארה"ב.

על צה"ל לצמצם את סוגי הנשק שברשותו ולהגיע לסטנדרטיזציה רבה יותר. בשריון למשל, יש לצה"ל בנוסף לטנקים האמריקאיים, טנקים בריטיים ושני סוגים של טנקים רו־סיים מהשלל. הכוונה היא לעבור לציוד חדיש יותר, להיות לצבא מר־דרגי בכל כלי־הנשק. אין מדובר בנקודה זו על הגדלת הצבא, אלא על התחדשות. עם זאת, ברור שגם תכנית הצטיידות כזו צריכה להי־משך מספר שנים.

✱ זרוז דחוף של חלק מבקשות הרכש. מחמת הסכנה של התחדשות האש, כולל אפשרות של מלחמה מקיפה, מבקשת ישראל, כי חלק מ־הציוד שיאושר לה יסופק מהר יותר. תוך מספר חדשים. על אף שוא־שינגטון אינה תמימה דעים עמנו בקשר לסיכויי המלחמה בקרוב, ס־ביר להניח, כי תהיה היענות טובה בנקודה זו.

✱ הגדלת רזרבות. מלחמת יום הכיפורים לימדה, כי אסור לו לצה"ל להסתמך יותר על כך שהמלחמות במזרח־התיכון תהיינה תמיד קצ־רות. מכאן שעל ישראל לבנות את המלאי שלה על פי מדדים חדשים ולהכין רזרבות רבות יותר. אין ל־התבסס על כך שכלי־נשק יותקנו במהירות הזה כדי קרב, או על כך שארה"ב תיענה מייד בחיוב, בעת מלחמה, לבקשות לאספקת ציוד צב־אי לישראל. הלבטים בקשר לרכבת האוירית האמריקאית במלחמת יום הכיפורים הם הוכחה לצורך זה, ו־מוטב גם לארה"ב שהרזרבות של צה"ל יהיו גדולות יותר.

✱ אישור תכניות רכש רב־שנ־תיות, לטווח ארוך. זה נושא שאלה בעבר פעמים מספר. צבא מתקדם אינו יכול להיות כהיד לפת, בין עיסקת נשק אחת לשניה, להתדפק על הדלתות כל אימת שהוא רוצה כלי־נשק חדש. צבא מתקדם חייב לראות ולתכנן קדימה לטווח של חמש ועשר שנים ועל סמך זה לקבוע את תבנית ההצטיידות שלו. מכאן שיש להשיג הסכמה אמריקאית ל־תכניות רכש רב־שנתיות ושיתוף בפיתוח כלי נשק חדישים.

בעולם לא שמעו מאתנו האמריק־איים על תכניות רכש כה גדולות. במאמרים הבאים נפרט יותר באשר לתשובה האמריקאית שנציגינו שמ־עו כבר ושאנו עתידים לקבל אך קודם כל עלינו להתייחס לשאלה כיצד מפרשת וואשינגטון את ה־מושג "ישראל חזקה". הפירוש הוא פוליטי בעיקרו ולכן אין תמיד מש־מעות מעשית להתלהבותם של נציגי צה"ל השומעים דברים מפי עמיתי־הם האמריקאיים, אנשי צבא גם הם. הדרג הפוליטי הוא הקובע והוא המוריד את ההחלטות לפנטגון.

תחום השליטה

בבואי לסכם התרשמותי בנושא זה דומני, כי וואשינגטון רוצה כי ל־צה"ל תהיה יכולת התגוננות טובה. רצונם כי עוצמת צה"ל תהיה מבו־קרת על ידם, וזאת על מנת שלא תצא מתחום השליטה. האמריקאים אומרים "שימוש אימפולסיבי בעוצ־מה מופרזת עלול לסבך את המצב כולו".

במילים אחרות, ישראל שתהיה חזקה מספיק על מנת שתוכל לגשת למשא ומתן עם מדינות ערב, ואשר לוויתורים טריטוריאליים גדולים, תוך הרגשת בטחון בכוחה. ולא ישראל שתבוא למשא־ומתן מתוך עמדת־כח כזו שתקנה לה תחושה, כי היא יכו־לה להרשות לעצמה לקבל מלחמה נוספת ובלבד שלא לחזור תמורת הסדרים והסכמים שאינם שלום מלא.

כך מציירת לעצמה וואשינגטון את עוצמתה הצבאית של ישראל בעתיד. עמדה זו היא שתקבע בעיקר אילו מערכות נשק תקבל ישראל מארה"ב, מספר הטנקים והנגמשים וסוגי הציוד החדיש. זו נוסחה עדינה ובכל שהיא נראית נוקשה, יש לישראל אפשרות לתמרן בין הלקית השונים־ ... בה.

חברי מבית־הספר אוהבים מאד לבקר אותי: אבל לא בבית!
אני נפגש אתם במגרש המשחקים או בפארק שלנו:
ואנחנו משחקים בכל־מיני משחקים.
ואמא – גם היא נהנית. את הדברים־הטובים היא שולחת לנו למטה.
הבית נשאר מסודר. ובעיקר מה שחשוב – היא בכלל לא דואגת.

רמת האוניברסיטה UH UNIVERSITY HILL

רמת־האוניברסיטה • שכונת מגורים אקסקלוסיבית המתוכננת למשפחה.
מגרשי־המשחקים והפארק הנהדר תוכננו כיחידה בפני עצמה
המיועדת לילדים ומתנת דאגה מלבות ההורים.
צמוד לבתים נמצאים גני הילדים והמרכז המסחרי.
דירות רמת האוניברסיטה הן בנות 4־5 ובן פנטהאוזים
לכולן מעליות. גז והסקה מרכזיים. אנטנה מרכזית לטלויזיה. טלפון פנימי.
חניה ליד הבית ותחבורה סדירה.
ולכל דירות הגן הגינון המטופל האופייני לה.

חברה לבנין בע"מ
מיסודה של החברה לנכסים ולבנין והאחים גולדשטיין.
משרדים: תל־אביב, רח' דיזנגוף 173, טל. 226746 • 230725
ירושלים, רח' שלומציון המלכה 4, טל. 227775

هكذا من الأصل

ההתישבות הקיבוצית מתעוררת (ב')

החברים חוזרים לצבא הקבע

מאת אלי אלעד

דומה כי מה שמציק יותר מכל של העומדים מאחורי כינוסי משמר העמק ומעגן מיכאל הוא החשש פן ישארו בגדר של „מדברים ואינם עושים". כהגדרתו של אחד מהם. לכן גם תר־עלו דיוני חוגי הדיון השונים שנ־ערכו במעגן מיכאל כך שבמסגרתם הועלו הצעות לעשייה. לכן, בנושאים דוגמת איחוד התנועה הקיבוצית, שי־נוי סדרי ממשל בתוך המפלגות הק־שורות להתישבות, בעית ההתישבות בשטחים האחרים, לא הועלו או לא הגיעו לדיון, בהיותם שנויים לחי־לוקי דעות.

מארגני הכנס הצליחו להתרכז ב־אותם נושאים שלגביהם קיימת הס־כמה ושעמם ניתן להתחיל בעשייה.

למרות זאת היו פה ושם חילוקי דב־רים בנושאים לא מוסכמים דוגמת הוויכוח שנתפתח באחד מחוגי הדיון בין מי שהיה שר הפיתוח ומנהיגי מפ"ם מר מרדכי בנטוב לבין מי ש־היה חבר כנסת מטעם רפ"י מר עמוס דגני, בנושאי ההתישבות בשטחים.

אחד התחומים לו מיחסים בתנועה הקיבוצית חשיבות רבה מאד, קשור לדמותו של צה"ל. חוג דיון מיוחד הוקדש לכך במעגן מיכאל כשבראשו, איש הקיבוץ המאוחד מר זאב אוטיץ (נ"ב) כמתאחריים.

את מה שעשוי להתרחש בתחום זה ניתן, בהסתייגות ברורה, להשוות ל־עזיבתם מיד אחרי מלחמת השחרור של רבים ממפקדי צה"ל מאנשי ה־התישבות את הצבא וחזירתם לישו־ביהם. עתה התנועה הפוכה, תנועה לשורות צה"ל. בהקשר לזה יש ל־הדגיש כי רבים מאנשי ההתישבות נמנים עם אנשי הקבע וממלאים בה תפקידים. אולם ההבדל הוא שעתה מגלות התנועות השונות וגם הקיבו־צים המשתייכים אליהן, נכונות גדו־לה הרבה יותר לאשר ואף לעודד את יציאתם של חבריהם ל„עבודה חוץ", במקרה זה לצבא הקבע.

ואמנם הוחלט במעגן מיכאל „לת־מוך בהגברת גיוסם של חברי ההת־ישבות לשורות צבא הקבע כצורך ממלכתי דחוף ועל רקע ההכרה מה יכולה להיות תרומתם של חברים אלה לצה"ל כיום".

אומר על כך מר אוטיץ: יש לז־כור כי פרישת מפקדי הפלמ"ח אחרי מלחמת השחרור היתה בסיבות ובת־נאים שונים לגמרי. יחד עם זה יש לראות במה שמתרחש עתה בנושא זה, שיבת חזרתם של חברינו לשו־רות הפיקוד הבכיר בצה"ל, מעין בי־קורת עצמית שלנו על העבר, על היעדרנו בצורה מסיבית ובמשך ש־נים רבות. אנו רואים את עצמנו ממי שצריכים לשאת באחריות לכמה שקורה כיום במדינה.

דמות המפקד

הבעיה כיום בצה"ל היא רוח ה־צבא. דמות המפקד. כוונת היחסים שבין מפקד לחייליו. על הבעיות ה־אחרות — כוח אדם, ציוד וכיו"ב — יתגברו. האידיאולוגיה שמותווה על־ידי מפקדים מסוימים של אמון ומש־מעת עיוורת, פשטה את הרגל. חי־זוק הצבא ודמות הצבא אינם יכולים יותר להיות תחומים נפרדים — אומר מזכיר הקיבוץ הארצי מר אמרי רון.

לדבריו, אחת הבעיות בה נתקלת מגמה זו של חזרה לצבא הקבע הנה מה יהיה מוכן צה"ל לעשות כדי לק־לוט מפקדים בדרג גבוה. מפקדים א־לה שהמוטיבציה שלהם היא בראש וראשונה התנדבותית הם שעשויים ל־דעתו לתרום לשינוי הרוח. אולם יש לפנות להם מקום בדרגי הפיקוד. צ־ריך להזין מישהו הדבר אינו קל — כהגדרתו — מאחר וצה"ל במידה לא מועטה הנו בחינת איגוד מקצועי.

בבסיס הפירמידה יש הרבה מקומות לקצינים זוטרים אולם ככל שעולים בדרגות, נעשית הפירמידה צרה יותר ואז יכולתו של צה"ל לקלוט אנשים חדשים ורעיונות חדשים, מוגבלת ו־קשה יותר — אומר דני זמיר. יש כאן מגמה להחדיר לצה"ל את המו־שגים הערכיים־חברתיים שהיו בו כל השנים אך נחלשו בשנים האחרו־נות, מוסיף מר אוטיץ.

בבית השיטה ששיכלה 11 מבניה, יותר מכל ישוב קיבוצי אחר במדינה במלחמת יום הכיפורים, התנדבו ב־אחרונה, ושיחת הקבוץ אישרה זאת, שישה חברים לשרת בתפקידי מפקדי־פלוגות בקבע.

במשמר העמק אישרה אסיפת ה־קיבוץ את שחרורם של שניים מחב־רי המשק, בדרג של סגניר וסמא"ל. אף שפירוש הדבר הוא נזק יש ל־משק בו מילאו השניים תפקידים כל־כליים מרכזיים. לדברי מר רון קיי־מת בתנועתו ראשית גל של הת־גייסות לצבא הקבע.

לדברי מר שמואל (מוקי) צור גם באחוד אחרים אנשים לעמדות פי־קוד בצה"ל כשהמיזור אותם רקעם ה־חברתי, והדפת השליחות. לדבריו מגיע בינתיים מספר המתגייסים מכל התנועות הקיבוציות לכמה עשרות ו־אולי אף הגיע לכ־100 איש, להערכה זו מצטרף מר אוטיץ כמבוגרות.

יחד עם זה מגלים אנשי ההתיש־בות רגישות רבה מאד באשר לעתי־דו של הנח"ל. במעגן מיכאל נתקב־לה בנושא זה החלטה המתנגדת ל־חיסולו של הנח"ל בהיותו מקור ה־המשך והעתודה ההתישבותית של ה־תנועות. מצד אחר, הוטעם כי יש למצוא דרכים שיהיה בהם כדי לע־נות על צרכיו של צה"ל לאותו סוג של כוח אדם המרוכז בנח"ל.

התנדבות המכנאים

כמעט כל אלה עמם נפגשתי הבי־או, כאחת הדוגמאות לחיפוש הקיבו־צים אחר דרכי עשייה, את יוזמתו של חבר בית השיטה נחום שריג, מי שהיה מפקד חטיבת הנגב במלחמת השחרור.

משהוברר עד כמה נזקק צה"ל ל־כוח אדם מקצועי כדי להחזיר את כליו המשתמשים לתיקונם, נטל שריג את היוזמה לידיו. בתנועה הקיבוצית מרוכזים מאות בעלי מקצוע — כ־כונאים, „אכס־פלוחים", עובדי מוס־כי הישובים וטרקטוריסטים לשעבר — שהוצאו במשך השנים, עקב גי־לם, ממעגל השרות בצה"ל. חברים אלה בגילים 50—65 ואף מבוגרים יותר, דומה שרק המתינו למי שיקר־א לדגל. שריג שהחל לעבור מקיבוץ לקיבוץ, ריכז בדרך זו מאות בעלי מקצוע מעולים שהביעו נכונותם ל־התנדב, ועתה עוסקים בהשלמת גי־בושם לצוותים שייקראו במרוכז, כל אחד לחודש, כדי לסייע במלאכת ה־שיקום.

לדברי מר אוטיץ ההיענות ליוז־מתו של שריג היתה מעל לכל הצ־פייה. הוא מספר כי בעין גב, אחד הישובים אליו הגיע שריג, חשבו כי יבואו לפגישה עמו 5—10 חברים וב־או 30.

מישור אחר שגם הוא קשור לצר־כי הבטחוני ושבו פועלים אנשי ה־התישבות, הנו צנין המשמר האזרחי. איש קיבוץ, שמואל (מולה) כהן מפ־קד חטיבת יפתח במלחמת השחרור וחבר משק אלונים, העומד בראש ה־משמר האזרחי בדרגת ניצב. לידו מ־סייעים בארגון חברי קיבוצים אח־רים.

התמונה הקודרת במוזיאון

משרדי הממשלה אינם מוכנים להקציב כספים למוזיאון ישראל

מאת גדעון אלון

מיום הקמתו לפני תשע שנים העסיקו את מוזיאון ישראל שני נו־שאים מרכזיים (לבד מהבינוי, ה־תערוכות, האוספים והתצוגות) שהו־גיעו לידיעת הקהל הרחב: שינויים חוזרים ונשנים בתקנון והתרעה על מצבו הכספי החמור. תקנון המוזי־און עבר גילגולים רבים. כשנרשם לראשונה כחברה ציבורית מוגבלת במניות ב־1969 (עד אז אוגד כאגו־דה עותומנית), נקבע כי יפעלו ב־מסגרתו הגופים הבאים: אסיפה כללית, אסיפה יוצאת מן הכלל, ועד פועל, מועצה ומינהלה.

אולם עד מהרה הגיעו למסקנה ש־הוועד הפועל (שכלל 21 חברים מ־הם 12 נציגי המנהלה ואמור היה לפקח על פעולות המנהלה), הוא גוף מיותר ויש לבטלו. הוא הודין במועצה שמתה הפכה למועצה בין־לאומית (מתכנסת אחת לשנה. ה־יו"ר שלה הברון אדמונד דה־רוט־שילד. פועלת ללא סמכויות ביצו־עיות: יעוץ, הדרכה וכו'. נבחרת עפ"י המלצת חברי המנהלה. כוללת 60 נציגים מחו"ל, בעיקר בעלי אוס־פים ומשקיעים. התכנסה לאחרונה במאי 1974 בירושלים). האסיפה ה־כללית היא גוף חסר השפעה על הפעילות היום יומית. מתכנסת אחת לשנה ומייצגת מבחינה משפטית את בעלי המוזיאון.

הגוף היחיד שמנהל בפועל את המוזיאון הוא המינהלה, שמתכנסת אחת לחודש. היא מורכבת כ־15 איש. 7 נציגי בעלי מניות־היסוד ו־נציגי ציבור שמונו על ידי שר ה־חינוך בהמלצת המינהלה. יו"ר ה־מינהלה הוא ראש עירית ירושלים טדי קולק, אך למעשה יושב־ראש בישיבות מרדכי איש שלום (עד נכנס למינהלה עוד בהיותו ראש עירית ירושלים כנציג העירייה, אך כיום נימנה עם נציגי הציבור).

שלושה חדשים בלבד לאחר ש־נפתחו שערי אגף הנוער של ה־מוזיאון, הוחלט ב־9 בספטמבר 1966 לסגור בשל חוסר התקציב. נעשה והושיב שהמגירה תביא למוזיאון חסכון של 250 אלף ל"י. תלמידי 32 כתות ובהן כ־1000 תלמידים נשלחו לבתיהם. כל מורי האגף פוט־רו.

במארס 1970 שלח מר טדי קולק מכתב לשר החינוך דאז יגאל אלון ובו טענות קשות על שהממשלה אי־נה מסייעת למוזיאון להיחלץ מה־משבר הכספי בו הוא נתון. מר קולק איים לפרוש מתפקידו כיו"ר המנהלה ולחזור רק במידה והממש־לה תעזור למוזיאון לשאת בעומס הוצאותיו. גם החלטת משרד החינוך והתרבות שמוזיאון ישראל יטול על עצמו את ניהול מוזיאון רוקפלר, הגדילה את הגרעון הכספי. באותה עת צומצמו תוכניות הבניה של ה־מוזיאון ל־8 מיליונים ל"י וכן כ־800 אלף ל"י רבית מצטברת בשנה.

ליד דלתות המוזיאון כבר התיצבה שורה ארוכה של נושים: סולל בונה 3.5 מיליונים ל"י, בנקים 3.1 מיליונים ל"י, קבלנים וספקים מיליון וחצי ל"י, בנק לוידס־בינבה 1.2 מיליון ל"י במטבע זר. עקב המצוקה הופ־סקה בניית אגפים חדשים. אלא אם כן הובטחה תרומה לבניה האמורה. כך נבנה אגף הספריה בתרומתו של איל העתונות הגרמני אכסל שפרינגר. גם בשנת 1974 עדיין נמ־שכה הבניה של מספר מבנים חד־שים והיא הופסקה רק בשל הוצאת צו הפסקת הבניה על ידי הממש־לה. אומר מר גלמונד: תקציב ה־בינוי הוא נפרד מהתקציב השוטף. איננו בונים על חשבוננו, אלא ב־התאם להתחייבות כספית של תור־מים. אנחנו מראש לוקחים בחשבון גם את הוצאות ההחזקה.

רק ב־1970 החל להתבצע הרעיון להקמת אגודת שוחרים (פטרונים) אשר תסייע למוזיאון להתגבר על גרעונו. האגודה מהווה מעין מועדון בין־לאומי סגור ואכסקלוסיבי למיל־יונרים. הצטרפו אליו גם לא־יהו־דים רבים. דמי החברות השנתיים 1,000 דולר לשנה. הרצבה מגיעה לכייס 400 חברים למועדון. הוגה רעיון הקמת אגודת השוחרים היה יו"ר המועצה הבין־לאומית הברון אדמונד דה רוטשילד שבארוחת ערב חגיגית בניו־יורק, יצר את הגרעין למועדון.

מצבו הכספי של מוזיאון ישראל החמיר ביותר שאת לאחר מלחמת יום הכיפורים, כשכל העולם היהודי נר־תם למגביות החירום של המדינה. כבר בנובמבר אשתקד החלו בצימ־צומים במוזיאון (הקטנה במספר התערוכות, ביטול העלון הפנימי, אני אפילו פיטרתי את המזכירה שלי — אומר מר גלמונד).

אמנם בשנים האחרונות עלה בידי המוזיאון לשלם מרבית חובות ה־בניה (שהסתכמו ביום הפתיחה ב־16 מיליון) תודות למענק חד־פעמי של הממשלה ונותרו עדיין כ־2 מיל־יונים ל"י חובות בלבד. אולם מצד אחר, חל גידול בתקציב השוטף. כ־9 מיליונים ל"י שמהם כ־4 מיליונים ל"י גרעון. מדוע גדל הגרעון בשיעור כה ניכר? אומר מר גלמונד: מש־רדי הממשלה השונים אינם מוכנים לסייע לנו, למרות שהם מפיקים תו־עלת ישירה או עקיפה מהמוזיאון. משרד החינוך והתרבות מקציב 1.9 מיליון ל"י, עירית ירושלים 350 אלף ל"י, הסוכנות היהודית 50 אלף ל"י בלבד, דמי כניסה כמיליון וחצי ל"י, ארגון שוחרים בארץ (ישנם כ־50 שוחרים שנותנים 1,000 ל"י לשנה) אגודת ידידים, מס חבר 32 ל"י לשנה (כ־4,000 חברים) וכן אגודת הפטרונים מחו"ל (כ־250 שו־חרים) המעבירים כ־1,000 דולר ל־שנה כל אחד. לדברי מנהל המוזי־און, כבר בשלושת החודשים הראשונים של 1974, נוצר גרעון של 800 אלף ל"י.

יש למנהל המוזיאון טענות קשות נגד משרדי הממשלה: משרד ה־תיירות אינו מוכן להקציב אף אגו־רה מתקציבו, למרות שהמוזיאון מהווה אתר המבוקרים השני בגודלו בירושלים אחרי הכותל המערבי. מש־רד האוצר המקציב סכומים גדולים למוסדות שונים ישירות וכן בעקי־פין דרך קרן ספיר, אינו מטה שכם. הסוכנות היהודית שאוצרות מוזיאון בצלאל שהיו ברשותה הועברו למו־זיאון ישראל נחשבים עדיין נכסיה והיא אחת מבעלי מניות היסוד. נו־תנת „תרומת צדקה" של 50 אלף ל"י בלבד, עירית ירושלים תומכת רק ב־4% אחוזים מתקציב המוזיאון, בה בשעה שהיא נהנית מיוקרתו כ־אתר מבקרים וכן כמקום כיבוד וא־רוח המקיים קורסים, ספריות, מו־עדון סרטים, פעילות חנוכית לרבבות נערים וכו'. האוניברסיטה העברית, אחת מבעלי מניות היסוד, איננה מק־ציבה שום סכום למוזיאון.

יש להניח שהממשלה היתה מקצי־בה משאבים רבים יותר למוזיאון לוא היה מוזיאון לאומי ולא חברה ציבורית עצמאית. אך בעוד שב־משך כל השנים נרתעו יוזמי הקמת המוזיאון מלהיות בני חסות של ה־ממשלה, שמא ייפגע החופש האקדמי שלו, אומר עתה מר גלמונד: אנו מוכנים להפוך לגוף הנתמך לחסות הממשלה, בתנאי שהיא תסבסד את ההפסדים, כמו רכבת ישראל, התז־מורת הפילהרמונית, או תיאטרון הבימה. אולם כנראה שהממשלה אינה רוצה בכך.

(מאמר שלישי בסידרה)

קרית־חיים תובעת עצמאות

השכונה ההסתדרותית מאוכזבת משלטון עסקני חיפה

מאת אריה נשר

קרית חיים היא קריה הסתדרותית שנוסדה בראשית שנות השלושים על חולות מפרץ חיפה כאשר לרשותה שטח של כ־3,500 דונם. מבחינת אוטופיה הקואופרטיבית דמתה כאו־פשכונת־גנים שנוסדה ליד תל־אביב (כיום בתחום גבעתיים). עד 1949 ניהל את קרית חיים ועד מקו־מי אשר בתקופת המנדט נטל לעצמו סמכויות ישוביות נרחבות, דוגמת ועד הדר הכרמל בחיפה.

באותה תקופה החלו במשרד ה־פנים דיונים על המעמד המוניציפא־לי של קריות המפרץ. בשלב מסוים ניהלו נציגי ועד קרית חיים שכבר אז מנתה כ־10,000 תושבים משא ו־מתן עם קרית ביאליק על רשות מקו־מית משותפת. המשא והמתן נפסק לפתע לפי הוראות דחופות שנתקבלו ממזכיר מועצת פועלי חיפה מר אבא חושי, שכבר אז היה בוס של „חיפה הפועלית".

בלחץ מפא"י בחיפה נאות שר ה־פנים דאז מר משה חיים שפירא ל־הסכים לסיפוח קרית חיים לתחום השיפוט של עיריית חיפה. פרסום רשמי של הסיפוח היה במאי 1950. סיפוח זה של שכונה המרוחקת 17 ק"מ מבתי חיפה, היה מנוגד לכל הגיון מוניציפאלי. אך שיקולים פו־ליטיים של בחירות הכריעו. קרית חיים ההסתדרותית היה המבצר שב־עזרתו הוקמה „העיריה הפועלית".

מתברר כי בבחירות של נובמבר 1950 זכתה מפא"י בחיפה רק ל־7 נציגים מכלל 21 חברי מועצת ה־עיריה. יחד עם מפ"ם היה לגוש זה 10 מכלל 21 מנדטים. אין ספק שללא קולות קרית חיים יחד עם נציגת מקי־במועצה (שבוטחה מקולות בחוגים ערבים) לא ניתן היה להבריח על ההגמוניה של הפועלים בחיפה. מאז משמשת קרית חיים לשון מאזניים שמכריעה לטובת מפא"י המערך.

כספים רבים לקרית חיים

אבא חושי לא נשאר חייב תודה. מלכתחילה החל להזרים כספים רבים לפיתוח קרית חיים. הוא סלל כבי־שים, מדרכות, התקין גנים, בנה בנייני ציבור נאים. בכל דיון על תק־ציב פיתוח של חיפה בשנות שלטונו הראשונות של חושי בעיריה נטלה קרית חיים חלק שמן. כל אותה ה־עת היו תושבי קרית חיים משלמים מסים לפי דרגה ב', דוגמת תושבי בנייני הרכוש הנטוש בחיפה התח־תית (הכרמל היתה דרגה א' וה־שאנן דרגה ב'). הגיעו הדברים לידי כך שכאשר גבתה העיריה דמי כופר עץ מקבלנים שגדעו עצים על הכר־מל, השקיעה מס זה בנטיעה מח־דשת של עצים ב...קרית חיים.

כאשר העזו נציגי הציונים הכל־ליים בעיריה לערער על עדיפות ה־השקעות בקרית חיים, השיב להם פעם אבא חושי כי „כל המדבר נגד קרית חיים, כאילו מדבר נגד ...ה־שמש". הסיפוח היה לגבי דידו מעש־רע קוסמי מעל לתפיסת אדם פשוט, מעשה שאין להרהר אחריו.

אולם חרף כל מאמצי הפיתוח ו־סכומי הענק שהושקעו לקרית חיים, גילה יום אחד שהיא מפגרת מ־בחינה כלכלית וחברתית אחר שכ־נותיה הקטנות קרית ביאליק וקרית מוצקין. חלקים רבים של קרית חיים בעיקר החלק המזרחי הוותיק של בתים בודדים בתוך מגרשים של שלושת־רבעי דונם, היו מקום מגו־רים נאה ומטופח. אולם מבחינה אורבנית נעשתה קרית חיים לשכונה בלי חיים. והכל בא מכוונות טובות, מנימוקי אידאולוגיה של ראשית שנות השלושים. לא הותירו כאן כל יוזמה פרטית ומבנה התישבות של בני מעמד בינוני של יזמים. העיקר מכוון לצרכנות, ששירותיה אז היו לקויים, לא הניחו פתיחת חנויות, בתי מלאכה, עסקים. בקיצור מנעו יצירת פרנסות מקומיות ומתן שירו־תים שהם היתרון העיקרי של חיי עיר על חיי כפר.

הניחו כבלים על דרך הבניה. לא מספיק היה לקבל רשיון בניה מה־עיריה הרחוקה. כדי להוסיף חדר נו־סף בבתים הישנים היה צורך באי־שור של ועד הקריה, של מחלקת השיכון במועצת פועלי חיפה, של אגודות הדיור פיקטיביות (שנוסדו בעת בניית הבתים), וכמובן אישור של הקרן הקיימת לישראל. היתה תקופה שמטעמים אידאולוגיים סי־רבו אנשי הוועד להתיר תוספת קומה שנייה בבתים הוותיקים...

השגשוג בקריות השכנות

יום אחד פקחו את עיניהם אנשי קרית חיים וראו כיצד קרית מוצקין הקטנה שאין לה אבא עשיר חזק, פורחת ומשגשגת. אמנם קרית מוצ־קין נעשתה צפופה יותר אולם היה בה קצב של חיי עיר תוססת עם חנויות יפות, ובתי מלאכה, ומסעדות ושירותים שונים. בקרית חיים שמעו כיצד כל אורח יכול להגיע על נקלה לראש המועצה. מהעבר השני ראו איך פורחת קרית ביאליק שהתברכה באחד המינהלים המוניציפאליים ה־מתקדמים בארץ. נוכחו לדעת כיצד אנשי המקום מכריעים בבינוי המ־קום, בעוד שבקרית חיים נתונים להכ־תבות של גופים רחוקים כאשר חברת שיכון ההסתדרותית משתלטת ועושה באזורים שלמים ככל העולה על רוחה. כך קרה שבקרית חיים הגיע תהליך הבינוי של שיכונים עד לשפת הים, בעוד שקריות למשל השכילו לשריין 400 מטרים משפת הים לאזור שבעתיד ייבנו בו רק מתקני נופש ובתי מלון.

חיפה היתה בינתיים עסוקה ב־בעיות חמורות משלה כגון פינוי ואדי סאליב, בניית הכרמלית, הקמת האוניברסיטה. מטבע הדברים שבעי־יות קרית חיים לא עמדו יותר בראש סולם העדיפויות של ראש העיריה, אף שדאגו שלא להזניח שירותי נקיון וחינוך בקריה. אולם יש הבדל בין ראש עיריה המבקר בקריה פעמיים בשנה לבין ראש מועצה מקומית ה־מסייר כמעט יום יום בכל פינה.

תושבי הקריה החלו לדבר על עצ־מאות. לפני כל בחירות היה אבא חושי המנוח מכריז על כוונתו להק־ים בקרית חיים עיריית־משנה. ה־הכרזה היתה נעשית ברוב עם לקול מצהלות הסדיר שכתאו כף וגייסו קולות. כך נהג גם ערב הבחירות האחרונות מר יוסף אלמוגי, שהבטיח עיריית־משנה ומינהל עצמאי.

הסבלנות פקעה

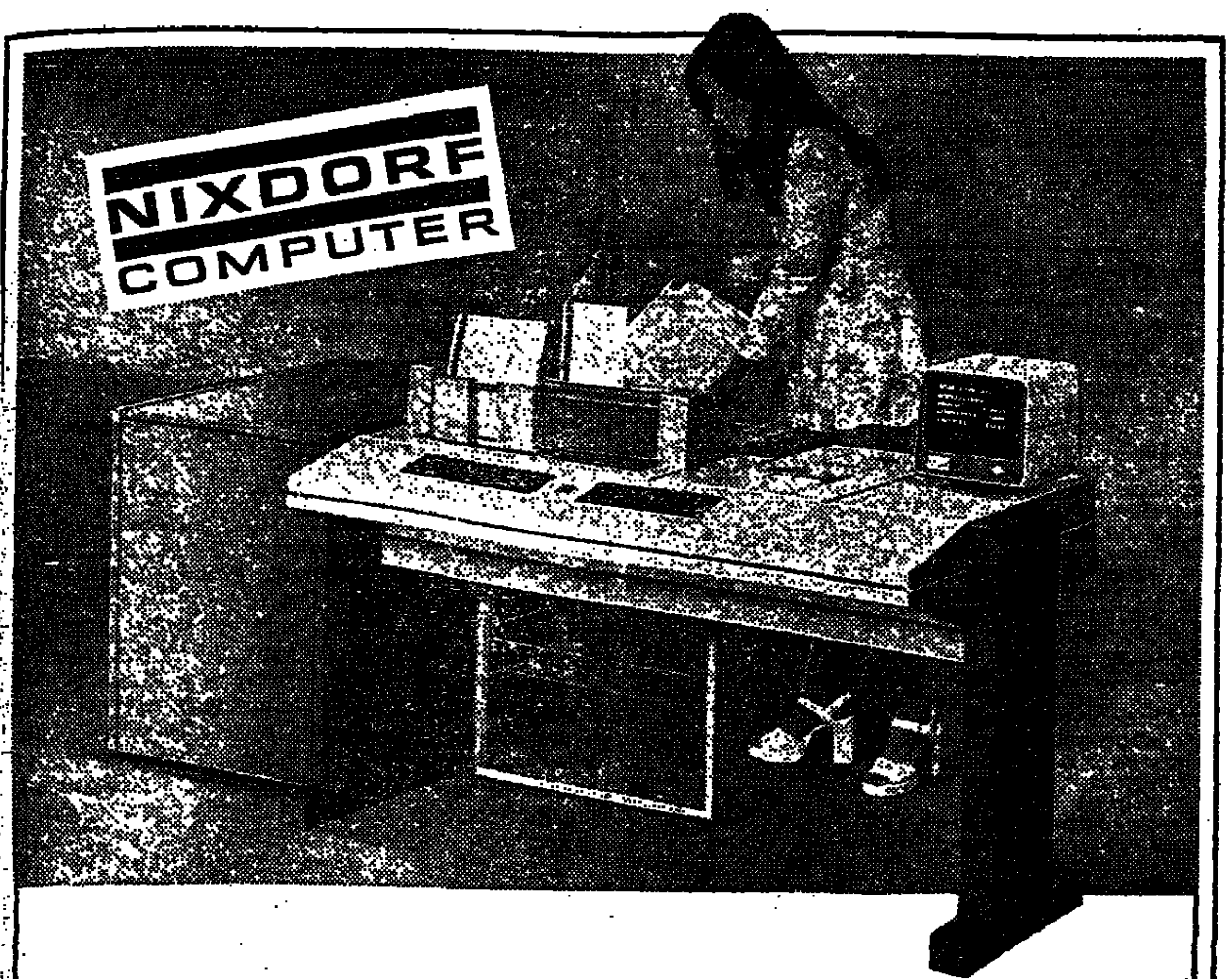
אלא שהפעם פקעה סבלנות תושבי המקום המיוצגים על ידי ועד של תריסר נציגים. ועד זה מולש על האגודה ההדדית שייך לה כמפעל מים (מפעל המים היחיד שלא הופקע על ידי העיריה בחיפה), אולם סמכויותיו מצומצמות ביותר.

בכנס הקריה שנערך ערב הבחירות בספטמבר 1973 הודיע יו"ר הוועד מר זאב שושני כי סבלנות אנשי המקום הגיעה לקיצה. הוא קבע כי הבטחות של עשרות שנים בדבר מתן מעמד של מועצת־משנה של עיריה, לא קויים בגלל התנגדות כל ראשי העיריות של חיפה. הוא סיפר שבענין העצמאות המוניציפאלית ה־חלקית דפקו על כל הדלתות, פנו לכל הגורמים ונתקלו באזניים אטו־מות. מר שושני קבע כי קיימות שתי אלטרנטיבות: או פניה למשרד הפנים לניתוק מוחלט של קרית חיים מעיריית חיפה, או מציאת דרך להע־ניק לתושבי קרית חיים מידה סבי־רה של עצמאות לטיפול בבעיות המוניציפאליות הבוערות. אלמוגי הב־טיח להיענות לאלטרנטיבה השניה.

חלפו חדשים. אלמוגי גילה כי עיריית־משנה אי אפשר להקים מ־חוסר תחיקה ממלכתית. הוא הציע מינהל מקומי — משרדי שירות עי־רוניים בקרית חיים בראשות פקיד בכיר. הוועד סבור שטכניק עירוני נוסף אינו תחליף לעצמאות. אולם מה ששבר את גב הגמל היה החלטתו של אלמוגי לחלק את קרית חיים לרובעים מטעמי בטחון (במסגרת חלוקה כוללת של חיפה). אלמוגי מינה נציגי רובעים תוך התעלמות מקיומם של חברי הוועד.

בשלב זה החליטו שושני ועמיתיו להגשים את איומם. הם פנו למשרד הפנים בתביעה לבירור אפשרות של עצמאות מוניציפאלית לקריה המונה שלושים אלף תושבים. אומר שושני כשהוא חוזר על דברים שפירסם ערב הבחירות: „יש לתת לציבור במקום אפשרות ליטול גורלו בידיו, מתוך אמונה שאין התושבים בקרית חיים חלשים ונופלים ביכלתם ובגבורתם הציבוריות מהקריות הסמוכות — קרית מוצקין, קרית ים וקרית ביא־ליק, שאף אחת מהן טרם הגיעה ל־20 אלף נפש.

אלמוגי מוכן להיענות לבקשה או־לם הוא תובע עתה עריכת משאל עם בקריה בענין זה. בצוותה דואגים עסקני ליכוד בקרית חיים. למרד כבר יש חיים בחובים. הכל תמימי דעים שהוא נתאפשר משום שנתחלפו הזמנים. אלמוגי אינו בוס יחיד כל יכול כמו אבא חושי המנוח. מוקדי הכוח בחיפה אינם מרוכזים יותר בידי אדם אחד והתקופה הלי־ברלית של שלטון פלימן נתנה את אותותיה מבחינה חברתית וציבורית.



כמה סימנים אתה יכול לקרוא בשניה אחת ?

מחשב זעיר זה,
מדפיס 165 סימנים באותה שניה !!!

165 סימנים בשניה, זהו קצב ההדפסה של המדפסת החדישה שב־MINI COMPUTER מסדרת 800 של ניקסדורף.
מדפסת זו מצויידת ב־128 סימני הדפסה שונים (עברית, אנגלית, ספרות וסימנים מיוחדים אחרים).
מהירות ההדפסה הגבוהה והתכונות הנוספות, הם המעניקים למחשבי ניקסדורף את יתרונות היעילות והחסכון הבלעדיים.

חידושים נוספים במחשבי ניקסדורף:
* ארבע קסטות מגנטיות מהירות.
* כונן סרטים מגנטיים (9 — 7 ערוצים)
* צג (מסך טלויזיה)
* לוח מקשים אלקטרוני

כל אלה, בנוסף ליחידות הרגילות של כרטיסים חזותיים מגנטיים, כרטיסים מנוקבים, סרטי נייר ועוד.
המחשבים הזעירים של ניקסדורף מושלמים לעיבוד נתונים מסחריים, מדעיים ולתקשורת.

ניקסדורף הינה החברה המנוסה ביותר במחשבים זעירים ובינוניים.
רצונך באינפורמציה ובייעוץ? אל תהסס, צלצל אלינו.
היועץ המקצועי יבקר אצלך ללא כל התחייבות מצידך.

ניקום מחשבים בע"מ
רחוב טבריה 14, טלפון 288171, תל־אביב

פרסום א...

עירית רמת־ג...

מיכרז מס' 30/74

להתקנת מדרכות בודדות ברחובות שונים ברמת...

עירית רמת־גן מכריזה בזה על קבלת הצעות מקבלנים ל... העבודה הנ"ל.
הסברים ופרטים, תנאי המיכרז ושפסי המחירים אפשר ל... במחלקת מהנדס העיר, רח' המעגל 26, ר"ג, בשעות העבודה ה... תמורת תשלום של 25.— ל"י (תשלום זה אינו מוחזר).
כל המעונין להשתתף במיכרז זה יגיש לעיריה הצעה ב־2 ... קים על גבי הטפסים שימסרו לו, ההצעה תוגש במעטפה ... והיא תוכנס לתיבת ההצעות במזכירות העיריה, בחדר מס' 31, ... העיריה, רח' ביאליק 35, עד ליום ששי — י"ח השון ... (4.10.74) שעה 12.00 בצהרים.
על המעטפה יש לציין: „הצעה להתקנת מדרכה בודדת ... בות שונים ברמת־גן".
על מגישי ההצעות לצרף ערבות כתואמה במזומנים או בנ... בנקאית בשעור של 5% מהיקף הצעתו לתקופה של 3 חדשים.
לא תדון ועדת ההצעה ההכרזות בהצעות. את הערבות יש ל... להכניס במעטפה נפרדה, שהמהודק במעטפה נוספת להצעה, ועל... לציין: „ערבות למיכרז מס' 30/74".
כקבלנים כשירות התשבנה אותו ערבויות כמפורט בתנאי ה... הנ"ל.
את ההצעות יש להגיש בהתאם לתנאי המיכרז וכל שי... עלול לגרום לפסולה.
בעת הדיון בהצעה תתחשב העיריה ביכולתו והכספית של... ובכושרו לבצע את העבודה, כפי שהדבר נבחן מעבודותיו ... וכן בותקו ובנסיונו בעבודות הנ"ל.
רשאים להשתתף במיכרז הנ"ל רק קבלנים רשומים ל... מסוג זה בהתאם ל„חוק רשום הקבלנים לעבודות הנדסה ... השנ"ט — 1969" ותקנותיו.
על המציע לצרף אשור מתאים על רישומו וסיווגו. ... תדון ועדת המיכרזים בהצעתו.
אין העיריה מתחייבת לקבל את ההצעה הזולה ביותר ... הצעה שהיא.

עזיר בושה ...
מים ראש ה...

תנועת המושבים

המדור לידיעת הארץ

בחג הסוכות נקיים מספר

טיולים לסיני

הטיולים יהיו משולבים בשתי טיסות

מסלול 1:
טיסה לאילת ומשם ברכב דרך הפיורד, נביעות, דהב, אופירה, אבו רודס. לינה באבו רודס.
ואדי פיראן, נוה פיראן, ביקור בסנטה קטרינה. לינה בסנטה קטרינה.
עליה להר סיני וחזרה בטיסה לנמל התעופה בן גוריון.
תאריכי הטיול 4, 3, 2 לאוקטובר, מתאים לשומרי מסורת 8, 7, 6 לאוקטובר.

מסלול 2:
טיסה לסנטה קטרינה, בקור במנזר, עליה להר סיני. לינה בסנטה קטרינה.
ואדי פיראן, נוה פיראן, אבו רודס. לינה באבו רודס.
אופירה, דהב, נביעות, אילת וטיסה לנמל התעופה בן גוריון.
תאריכי הטיול 6, 5, 4 לאוקטובר
10, 9, 8 לאוקטובר.

בדבר פרטים והרשמה נא לפנות למדור לידיעת הארץ, שדרות שאול המלך 8 תל־אביב, טל. 258473.

משרד הבריאות שרותי אספקה
ת.ד. 7094, תל־אביב
מכרז מס' 50/543/74

נתנת בזה הודעה לציבור כי שרותי אספקה מבקשים הצעו...

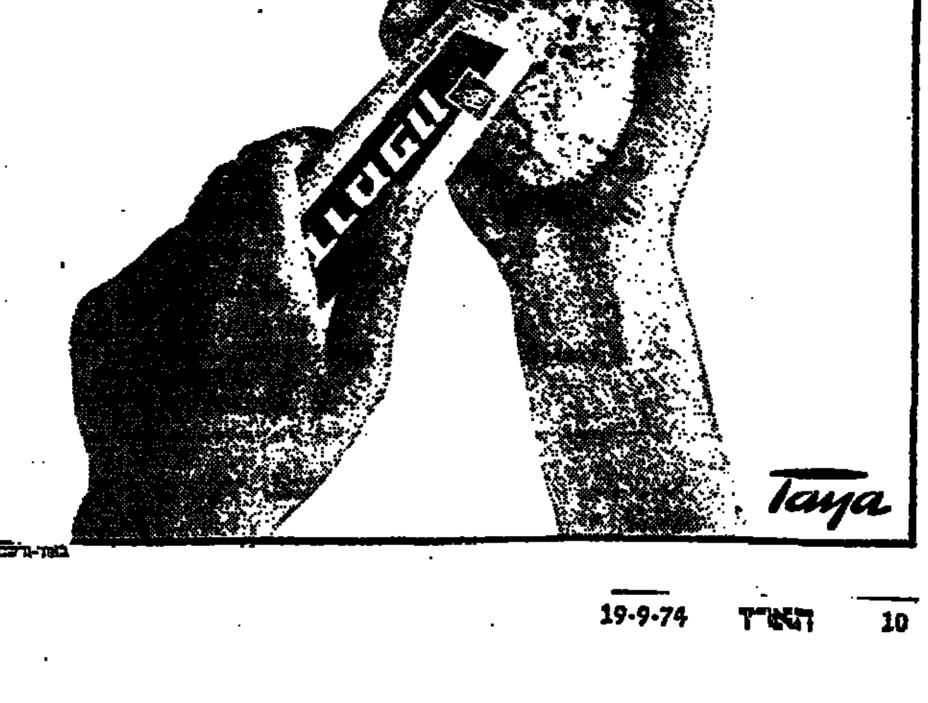
"צור אספקה והרכבה
רהוט עץ ועץ מתכת משו...

פרטים אפשר להשיג במשרדות שרותי האספקה, רח' יצחק 15, תל־אביב, טל' 253202 בשעות הרגילות.
את ההצעות יש להגיש ב־3 העתקים במעטפה סגורה ... בשרותי האספקה, כמועד אחרון להגשת ההצעות 6.10.74 בשעה 12.00 לפי הכתובת: ועדת המכרזים המרכזית משרד הבריאות ירושלים, סן סימון, רח' תבאור 2 ת.ד. ...
על המציע לצרף ערבות בנקאית של 10% מערך הצעתו ... לקיום תנאי ההצעה באם תתקבל.
אין שרותי האספקה מתחייבים לקבל את ההצעה הזולה ... או איזה הצעה שהיא או להזמין את כל הכמות ...

פ. ראינר
מנהל שרותי אס...

הקורסים לצרפתית
בחסות שגרירות צרפת
יחודשו
ב־9 וב־10 באוקטובר 1974
במכון הצרפתי של תל אביב
רח' הירקון 111 טל. 236470 ובסניפיו
ובמרכזי התרבות הצרפתיים של
באר שבע: בנין רסקו — טל. 057—7776
חיפה: רח' ירושלים 16 — טל' 04—668417
הרשמה מה־2 בספטמבר עד ה־8 באוקטובר 1974

מעט דרמפון
על הספוג
מספיק לרחיצת
כל הגוף.



יסוד חדש יוצר באורח סינתטי

סכסוך על הבכורה בין מדענים סובייטים לאמריקאים

מאת וולטר סאליבן
The New York Times
מיוחד ל„הארץ"

ניו יורק

זו הפעם הראשונה תוך שלוש שנים נתעורר סכסוך בין מדענים בדובנה שבבריה"מ לבין מדענים שבאוניברסיטה של קליפורניה בברקלי — מי מהם יצר ראשון באופן סינתטי יסוד כימי חדש. נושא הוויכוח הוא יסוד 106 בלוח היסודות. לוח זה מרנה את היסודות פחות או יותר לפי המשקל, מלמטה למעלה, ומסדר אותם בטורים של יסודות בעלי תכונות משותפות.

יסוד 106 צריך היה להיות באותו סוג כמו כרומיום מוליבדניום וטונגסטן. אולם בדומה ליסודות אחרים הכבדים מן האורניום, הוא היה מתפרק כמעט כיד התפרקות רדיואקטיבית ליסודות קלים יותר. על ייצורו באופן סינתטי באוניברסיטת ברקלי הודיעו בימים אלה.

ביוני השנה יצאה הקבוצה הסובייטית בהודעה דומה בוועידה בבאשיוויל. אחד מחברי קבוצת ברקלי הגדיר או את הטענה כ„מפתיעה" וכחסרה נתונים בסיסיים. אולם עתה, ביום בו פורסמה ההודעה האמריקאית, התייחסו לטענה הסובייטית יתר חיוביות יותר.

הדבר בא בין השאר עקב ביקור של ראש הקבוצה הסובייטית, ד"ר גיאורגי פלרוב, במעבדות אוניברסיטת ברקלי, שם נפגש עם ד"ר אלברט גיורסו וד"ר גלן סיבורג, ראשי שרי־כי־הביכוזים האמריקאים. ד"ר סיבורג, בעל פרס נובל על עבודתו הקודמת ביצור סינתטי של יסודות כימיים, היה זמן רב ראש הוועדה לאנרגיה אטומית. לפי הידיעה הוסכם בפגישה לוותר על פולמוס נוסף, ולעכב כל הצעות לתת שם ליסוד החדש עד שתיפתר שאלת הראשונות.

שם מערבי ושם מזרחי

ב־1964 הודיעו הרוסים על ייצור סינתטי של יסוד מס' 104 וקראו לו קורצ'אטוביום על שמו של פיסיקאי סובייטי חשוב. הקבוצה מברקלי יצאה בטענה דומה וקבעה את השם ראתרפורדיום לכבודו של הפיסיקאי האנגלי הגדול.

ב־1970 הודיע המכון המשותף למחקר גרעיני בדובנה שאנשי טענה כוסטית קודמת, יצרה עתה קבוצתו של פלרוב באותן טופי את יסוד 105. הוצע שיסוד זה ייקרא על שמו של נילס בור „נילסבוריום". אולם קבוצת ברקלי טענה שהיא היתה הראשונה לגילוי, והציעה את השם האניום, לכבוד אוטו האן הגרמני.

התוצאה הסופית בקביעת שמות ליסודות חדשים נתונה בידי האיגוד הבין־לאומי לכימיה טהורה ושימושית, והלה מקים וועדה מיוחדת כדי לשקול את הטענות המתחרות גם לגבי 104 וגם לגבי 105.

גיורסו וסיבורג תיארו את התוצאות בברקלי באסיפה של החברה הפיסית האמריקאית באטלנטיק סיטי שבמדינת ניו־ג'רסי. לדברי „ניו־יורק טיימס" אמר גיורסו על עבודת הסובייטים: „אנו סבורים שקיימות אפשרות כי הם צודקים. אנו מקווים שהם צודקים, כיוון שפירוש הדבר יהיה כי קיימת דרך חדשה לייצר יסודות כבדים יותר. אולם הסבירות היא לדעתי קטנה".

שני מעשי־הסינתזה בוצעו לפי שיטות שונות מיסודן, ולפי הטענות הם העלו איזוטופים שונים של היסוד — כלומר, גירסאות בעלות משקל גרעיני שונה במקצת.

העבודה בברקלי

העבודה בברקלי נעשתה במאיץ קווי של יונים כבדים הנמצא שם במעבדה, והמכונה על שם ראשי התיבות של שמו באנגלית בשם „הילאק". לצורך העבודה הוא „תוגבר" כדי להיות לסופר־הילאק. השתמשו בו כדי להאיץ יונים של חמצן 18 ולהחדיר אותם לתוך יעד של קליפורניום 249. יונים כאלה הם אטומים, שמטען האלקטרונים שלהם אינו שלם. קליפורניום (יסוד 98) יציב יחסית, עם זמן־חיים העומד במאות שנים — כלומר, במשך אותו זמן מתפרקת מחצית של כמות נתונה.

בתגובה על פעולות אלה תפס הקליפורניום זוג חלקיקים גרעיניים מן החמצן כדי ליצור גרעין ענק עם 263 פרוטונים ונייטרונים. יהיה זה איזוטופ של יסוד 106. לפי קבוצת ברקלי, מחצית החיים שלו היתה רק 0.9 שניות. אחר כך התפרק ליסוד 104, וכמעט מיד אחרי זה לנובליום (יסוד 102). שאף הוא שינה במהירות את צורתו. גם קביעת השם לנובליום היתה נושא לויכוח סובייטי־אמריקאי.

בדובנה הואצו יונים של כרומיום 54 ו„גורדו" לתוך עופרת. לפי הידיעות נוצר כתוצאה מכך איזוטופ של יסוד 106 שונה מזה שיוצר בברקלי. הרוסים אמרו שאורך חייו היה פחות ממאית של שניה.

קשה מאד להעריך את התוצאות של ניסויים כאלה, כיוון שמיוצרות רק כמויות זעירות מן החומר המשוער, ויש לעשות שורה של מבחנים מתוחכמים כדי להוכיח את קיומו, לפני שהוא מתפרק. עם זאת נחשב הייצור הסינתטי של יסודות כאלה כבדים־שבכבדים לחשוב בעיני חוקרים עיוניים, כיוון שהוא מוסיף על הידיעה של התכונות הבסיסיות של גרעינים אטומיים גדולים מאד.

הערפל של הסיוע הכלכלי האמריקאי (ג')

מהומה על מאומה

ישראל לא הצליחה למשוך השקעות ממשיות מחו"ל

מאת שמשון ארליך

יש פער ניכר בין הצהרה שבה תצגה יציאת המשלחות הכלכליות וכללו 12 איש לארצות הברית, לין היחס לשלוחות אלו במשרדים כלכליים.

בעוד שהטיפול בקשרים הכלכליים כמה התחומים הוצג על־ידי ראשי משלחת ומבכילים של המשרדים כלכליים כפותח אפקים חדשים פני המשק הישראלי ועל כן כבעל שיבות מרובה ביותר למשק, היתה תייחסות אחרת לגמרי לאותו ענין קרב אנשי המשרדים המשלחתיים עוקים בדבר. המשלחות התחלקו פי נושאים: השקעות, המריים, סחר.

מה רוצים אנשי המשרדים הכלכליים בעניין השקעות? לדבריהם, רוצים שממשלת ארה"ב תצהיר היא מעוניינת „שחברות אמריקאיות ישקיעו בישראל. החברות הילות רגישות לדעתה לכוונותיה ממשלתם. אם הם ידעו כי ממתן מעוניינת יהיו גם הם נוטים

זה אבסורד, אומרים אנשים המכירים את הנושא. אם בצעד כזה יורים משקיעים — הרי יהיו אלו בראשונה מסוגו של ביזבז לה. הרי כי כל הצהרה ממשלתית על משקיעים מביאה עמה מיד שים היהודים כי הממשלה, שהצהירה על המטרה, תהיה מעוניינת כי אכן הצליחה. על כן היה מוכנה לשלם מחיר גבוה ובל לא להעמיד עצמה כבד שנבשי. הנוכלים יודעים זאת ומנצלים את.

איזה חברה אמריקאית תחליט לל לישראל רק מפני שממשלת ארה"ב מעוניינת שחברות ילכו לשם? שאלו אותם הגורמים.

אשראי בשפע לביזוז

יתירה מזאת, מה מחפשים אצל משקיעים? אם יש פרויקט טוב אין בעיה לגייס את הכסף. 80 מההשקעה ממילא ממומנת ממת ישראל. את הציוד ניתן לקבל אשראי לזמן ארוך. אין משקיעים יניים שישים לבוא לישראל או ל ארץ רחוקה אחרת, ששפתה ה, בעיותיה מסובכות. אלה שבאים או שיש להם כוונות לא כל כך בות; או שהם רוצים להרוויח אותו הון 50—60 אחוז — רווח ובשו; או שאינם מתכוונים להשיע פרוטה משלהם, כפי שהוכח בסקרים רבים.

הדוגמא למשקל הבלתי מכריע של ההשקעות מחו"ל בפיתוח המשק הישראלי, שעיקרו החשוב התעשייה, ניתן למצוא בניתוח ההשקעות שבאו לארץ בשנים האחרונות. כפי שהן מתפרסמות בדו"ח בנק ישראל. השקעות תושבי חוץ במטבע זר בישראל אמנם גדלו מ־172 מיליון דולר בשנת 1972 ל־235 מיליון דולר ב־1973. אולם אותה שעה גדלה גם ההוצאה של היסול השקעות מהארץ מ־47 מיליון דולר ל־77 מיליון דולר. הגידול נטו היה על כן 33 מיליון דולר בלבד. אולם מכלל הסכום ברוטו זרמו 36 מיליון דולר לבורסה, 190 מיליון דולר להשקעה ישירה ולניירות־ערך בלתי נסחרים בבורסה. זהו סעיף שעיקרו הקמת בתי מלון, רכישת מקרקעין ועסקי בניה. במפעלים מאושרים, שאין מספר על תעשייתי של משקיע זר שלא ישתייך אליהם, הושקעו סך הכל 8.2 מיליונים דולר. אין צורך להרבות בדיבור על השקעה באגרות חוב צמודות, או במקרקעין שמחירם עלה כמה כונים תוך השנים. אלו הן השקעות שספק אם ישארו בארץ ויש להניח כי יברחו מהמדינה דווקא כשהמדינה תהיה זקוקה להן. מכל מקום אין הן תורמות דבר לפיתוח התשתית הייצורית שלמענה מעוניינת ישראל קודם כל בידע וקשרים.

ההשקעה הקטנטנה של 8 מיליונים דולר במפעלים מאושרים, מצביעה גם על המידה המועטה של ידע וקשרים, שישראל מקבלת חרף ההטבות במסים במענקים ובהלוואות נוחות.

המפתיע בדבר — שגם בשנים שעברו היו השקעות זרות במפעלים מאושרים בסכומים זעירים. בשנת 1972 לא עלתה ההשקעה הזרה במפעלים מאושרים על 16 מיליון דולר, ב־1971 — היא היתה 12 מיליון דולר, ב־1970 — 3.3 מיליונים דולר ב־1969 — 7.2 מיליונים דולר וב־1968 — 5.7 מיליונים דולר. בשש השנים האחרונות הסתכמו כל ההשקעות הזרות במפעלים מאושרים, על פי נתוני בנק ישראל, ב־40 מיליון דולר. בשנה האחרונה היו ההשקעות המאושרות במטבע זר עשירית האחוז מכלל ההוצאה של מטבע זר של המדינה.

גורמים שונים מתייחסים לנתונים אלה בספקנות וטוענים כי הסכומים הממשיים גדולים יותר. אולם גם גורמים אלו מסכימים כי סכומי ההשקעה הזרה, במיוחד בתעשייה, הם קטנים ובעלי משמעות מוגבלת למשק.

נסיון מר

למעשה, לא הצלחנו למשוך השקעה ממשית מחו"ל על אף כל מאות מיליוני הלירות הרבות שעלה מדי שנה החוק לעידוד השקעות הון. כן ספק אם כדאי לנו למשוך הון כזה מחו"ל.

אולי כן הדין לעורר קצת את הזכרון בעניין השקעה גדולה של חברה זרה גדולה, עם ידע וקשרים שכמוהם מנסים למשוך עתה לארץ בעזרת הצהרות של ממשלת ארה"ב. אולי כדאי לזכור את „אליאנד כימיקלס" שהביאה להקמת תשלובת ערד כפי שהוקמה; ה„הישג" היה כרוך בהשקעה כ־180 מיליון ל"י מצד ממשלת ישראל כנגד 20 מיליון ל"י של החברה האמריקאית, כשכל הסכום כולו הושקע בפיתוח פטנט השייך לחברה האמריקאית. אם היה הפטנט מצליח היה שווה הון רב לחברה הזרה שיכלה לשווקו בכל העולם כנגד רווחים סבירים בלבד למפעל הישראלי: כשלונו הביא להפסד כל הכסף שהושקע כמעט כולו בידי ממשלת ישראל. היתה זו שותפות שבה הביאה הלהיטות אחרי „השקעות זרות" ו„חברות גדולות" לעסק שבו הסיכוי כמעט כולו לחברה והסיכון כולו למדינת ישראל.

מה עוד ביקשנו בעניין השקעות? ביקשנו גם, כך מתברר, הקלות מס למשקיעים בעיקר בצורת הסכם על מניעת מיסוי כפול. הסכמים כאלו, שישראל מקיימת עם ארצות שונות, מונעים שאותם יצטרך לשלם על אותה הכנסה פעם מס בישראל ופעם אחרת בארצו, לאחר שהוא מעביר את ההכנסה הביתה. מה תועלת, טוענים אנשי האוצר, בהקלות המס שאנו נותנים לתושבים האמריקאים, אם שוב מחייבים אותם לשלם את מלוא המס בארצם מאותה הכנסה. הרי זה כאילו ממשלת ישראל ויתרה על מיסים לטובת האוצר האמריקאי, ולא לטובת המשקיע.

עם אנגליה מקיימת ישראל אמנה של מניעת כפל מס. זה אומר שכל פטור ממסים הניתן בישראל, כתוצאה מהחוק לעידוד השקעות הון, נחשב כמס ששולם בישראל, ועל כן פטור ממס באנגליה.

עם ארה"ב אמנם נחתמה אמנה לפני כעשר שנים, אולם היא לא אושררה בקונגרס. לפי האמנה המוצעת יזכו המשקיעים בהנחת מס של 7.5 אחוזים בארה"ב מהשקעות מסויימות בישראל. מתברר כי אמנה זו ואמנות דומות, שחתמה ארה"ב עם כמה ארצות „נתקעו" בוועדת החוץ והבטחון של הסנאט שבראשה עומד סנטור פולברייט. האמנה לא אושררה ללא קשר עם ישראל. המתנגדים בארה"ב טוענים כי אישור האמנה פירושה שתושבי ארה"ב ישלמו מכיסם תמיכה במשקיעים בארצות שונות. אם רוצים לתת להם תמיכה, שיתנו מענק, אומרים בוועדה.

אולם מתברר כי כל הדרישה היא ברכה לבטלה. ההנחה של 7.5 אחוזים לא רק שלא תופעל אפילו אם תאושרר האמנה — היא מוצאת גם מההסכמים המסחריים הקיימים היום בין ארה"ב לארצות שונות. המגיעים לחידוש. למעשה אין כל צורך בהסכם למניעת כפל מסים, כיון שהדבר קיים ממילא על פי חוק אמריקאי כללי. הוא זה אומר כי אזרח אמריקאי המשלם מס בארץ ידידותית זרה, ינוכה לו סכום זה מהמס שהוא חייב בארה"ב.

מדוע אם כך הועלה הנושא לדיון? מתברר כי מישהו העלה אותו בשיחות מוקדמות עם האמריקאים: הם הכניסו אותו לפרוטוקול של ניכסון ומכאן הוא נכנס גם לדיון הודעות וישראל כבר הקימה לשם כך ועדה מיוחדת ושלחה כמה שליחים לארצות־הברית.

לכאורה אין בהעלאת דרישות שאין עמן דברים רבים של ממש כשום נזק. אולם למעשה אין הדבר כך. האנשים הדנים בדרישות הסיוע ובדרישות האחרות במשך כל השנה, הם ודאי לא יזהו שום דרישה מסוג זה. להיפך, הם יאמרו כי הם ידונו בעניין, יטפלו בו בחיוב, יבררו את כל האפשרויות וישתדלו להיענות ככל האפשר. כאשר ישראל תעלה את הדרישות לסיוע כספי, למענקים ולהלוואות, יכנסו לחשבון כל התביעות מוסדרות המשמעות או בצלות המשמעות המוגבלת. מה אתם רוצים? עלולים לומר להם. באנו לקראתם בכל הנקודות הללו.

הרב שפוטר וכבוד הרבנות

הרבנות הראשית בישראל התערבה בסכסוך יהודי הולנדי

מאת הנרייטה בועז
סופרת „הארץ" בהולנד

אמשטרדאם

אף כי יש לרבנות הראשית בישראל די בעיות מבית, היא התערבה בסכסוך יהודי הולנדי שאין לצפות כי היא מכירה את כל פרטיו. המדובר הוא בתפקידו של הרב דניאל כהן בן ה־31 כרבה הראשי של רוטרדאם. ב־1 בספטמבר פקע תוקף החוזה שלו למשרה זו, שנחתם לשלוש שנים, ו־שלא חודש על ידי הוועד הפועל של הקהילה היהודית ברוטרדאם. על זאת מסרב כהן לעזוב את תפקידו, וקרא לעזרתן של הרב רשויות הדתיות בת"א, שנענו מיד.

אמת כהן היא הרבנות הראשית ישראל. ב־6 בספטמבר נתפרסם ב־בועון היהודי ההולנדי, בתרגום להולנדית, מכתב מטעם הרבנות הראשית לישראל, חתום על ידי מזכירה הכללי הרב עקיבא משה גוטליב. המכתב מופנה אל הוועד הפועל של קהילת רוטרדם ומביע דאגה רבה ב־על שלא חודש החוזה של הרב דניאל כהן, „מה עוד שמעולם לא כדבר הזה בקהילה יהודית לפני מפורסם בידור הלכתי יסודי. אנו דים ומייעצים לכם להביא את הענין לפני רשות רבנית מוכרת כדי שתוכלו להחליט בהתאם להלכה ולהסדיר את הענין, למען כבוד הרבנות והקהילה שלהי.

כבר קודם לכן נתקבלו מכתבים דומים מראש ישיבת פוניבש בבני ברק ומן הרב משה פיינשטיין, נשיא איגוד הרבנים האורתודוכסים בארה"ב. ועוד לפני שנתקבלו מכתבים אלה הציעו הרב ה. מדאליה מאנטוורפן ואחר כך רבה הראשי של בריטניה הרב עמנואל יעקובוביץ — לפי בקשת הרב דניאל כהן — לתווך בסכסוך.

דניאל כהן, אדם אורתודוכסי ביותר, בא מדנמארק. שם היה, לפני שמינה בגיל 27 לרב הראשי של רוטרדאם, רב לנוער של קהילת „מחזיקי הדת" החרדית־קיצונית. משרת הרב הראשי של רוטרדאם נתפנתה מפני שהרב ליאון פורסט עלה לישראל והשתקע בה עם הגיעו לגיל 65.

אדם קשה

הקהילה היהודית ברוטרדאם מונה עתה כ־800 נפש. אך בהתאם למסורת ההולנדית־יהודית של יותר מ־150 שנה עדיין נקרא הרב שלה בתואר „רב ראשי", כמותו כרבנים הראשיים של אמשטרדאם, האג ואוטרכט. זוהי קהילה יהודית טובה עם הרגשה יהודית חזקה ומנהיגים מסורים. הרב שלה היה רוב הזמן שלאחר המלחמה ד"ר דוד האסדורף, איש חרדי מאד, ורופא לפי מקצועו. מזכיר הכבוד שלה הוא ליאון פאן דייק, איש המרחר הציוני זה 50 שנה, שעלה בסוף שנות ה־60 שלהם.

כשהודיעו לפני שלוש שנים שנתפנתה משרת הרב הראשי של רוטרדאם, היה דניאל כהן הצעיר אחד האנשים המעטים שהגישו את מועמדותם. הוא קיבל את המינוי, אך כבר באותה שנה לא היה הוועד הפועל בטוח די הצורך אם הוא יהיה האדם הנכון במקום הנכון. הוסכם אז שאם יוחלט כי החוזה לשלוש שנים לא יחודש, יודיעו על כך לרב כמעט שנה מראש.

לאחר זמן־מה נתברר שהרב דניאל כהן הוא אדם קשה מאד ושכתור רב מרגיש הוא עליונות רבה על בני קהילתו ההדיוטות ועל חברי הוועד הפועל. היו ויכוחים בלי סוף, על דברים רבים ושונים. לא היו אלה דברים שבהלכה, כי בתחום זה הכירו בסמכותו של הרב כהן, אלא עניינים רבים בעלי אופי אישי. הוועד הפועל הדגיש בשעתו שכהן ורוב חברי קהילתו אינם יכולים להסתדר ביניהם. לפיכך הודיעו לו לפני קרוב לשנה שהחוזה לא יחודש, וכי מוטב יהיה לכל הצדדים הנוגעים בדבר אם יבקש לו משרה של רב במקום אחר.

נראה שהרב דניאל כהן סירב לעשות זאת. בראיון עם השבועון היהודי ההולנדי מ־6 בספטמבר הוא אף הדגיש שעם באו לרוטרדאם לפני שלוש שנים היה בדעתו להישאר ולא לעזוב מקץ התקופה זו. כן אמר שאף לאחר שפג תוקף החוזה שלו ב־1 בספטמבר, הוא עדיין רואה את עצמו כרבה של רוטרדאם. יתר על כן, הוא הודיע שיש בדעתו לתקוע בשופר בראש השנה בבית הכנסת של רוטרדאם ולהשמיע בו את דרשת השנה החדשה (הוועד הפועל אינו מתנגד שיתקע בשופר, אך אינו מוכן שהרב דניאל כהן ישמיע את הדרשה).

הרב דורש דין תורה

כן דורש הרב שיתקיים דין תורה לפני שלושה רבנים אורתודוכסים בבאה אתנו בעלי סמכות בין־לאומית. הוא דוחה את הצעת הוועד הפועל של קהילת רוטרדאם כי הענין יוכרע על ידי ועדת הבוררות של העדה האשכנזית של הולנד הכוללת כמספר עורכי־דין יהודיים ידועים. לדעת דניאל כהן, רק רבנים יכולים לשפוט בענין הנוגע לרב אחר.

בעיית הרב כהן שהורבתה להעסיק במשך השנה המתרכזה את הוועד הפועל של קהילת רוטרדאם, הורה עתה לשעתי הולנד. מאמר ראשי תחת הכותרת „הטרגדיה של כהן", בעתון היהודי ההולנדי מ־6 בספטמבר, מעיר שתהיה אשר תהיה ההחלטה, קהיה אשר תהיה הוועדה אשר תכריע לבסוף, הרב כהן — בין שיישאר בין לא — יהיה בסופו של דבר המפסיד. אם יוחלט שאינו צודק, הרי הוא „אי־צדיקותו" גדולה אף יותר מקודם לכן; אם יצדיקוהו, תהיה עמדתו ברוטרדאם בלתי־אפשרית אף יותר מקודם. ברור שיש לרב כהן יועצים רעים, או יועצים בעלי מידע בלתי־מספיק.

יש להצטער שבין יועצים אלה נמצאת עתה גם הרבנות הראשית לישראל. אשר לטענתה שהמדובר ב„כבוד הרבנות", אפשר לטעון גם את ההפך — היינו, שהתנהגותו העקשנית של הרב דניאל כהן שאינו רואה את עצמו קשור על ידי החוזה שעליו חתם, מחשב את עצמו לבנין יצוק על־אנושי, עשה הרבה כדי להבאיש את ריח הרבנות בהולנד.

לאנשים שיש להם לבצע הרבה טיסות בתוך אמריקה, ט.וו.א. מציעה יתרון יחיד במינו.

תוכל להווכח ביתרון זה שלנו, שהוא יחיד במינו, אם תתבונן במפת מסלולי הטיסה של ט.וו.א.

מאירופה נוכל להטיס אותך אל שדות התעופה הבינלאומיים של ניו יורק, שיקאגו, בוסטון, פילדלפיה, ושינגטון ולוס אנג'לס.

ומערי המפתח הללו נוכל להטיס אותך לכל אחת מ-35 הערים הגדולות ביותר בארה"ב.

אף חברת תעופה אחרת אינה מציעה לך יתרון-חוסך-זמן כזה.

החברות האחרות יכולות להטיס אותך או מעבר לאטלנטיק, או שהן מטיסות אותך רק בתוך אמריקה.

כמובן שכדי להתגבר על חסרון גדול זה, יש חברות תעופה המפרסמות את קשריהן עם חברות תעופה פנים-אמריקניות.

הן אינן מפרסמות, לעומת זאת, את הזמן והמאמץ הנדרשים ממך כדי לנצל קשרים אלה.

פרט זה אינו מפתיע, כמובן, בהתחשב בעובדה ש„הנוחיות" הכרוכות בהידחקות לאוטובוסים הפנימיים של שדות התעופה — אינן מהוות נושא מתאים לפרסום...

בט.וו.א., כפי שאתה יכול לצפות, המצב הרבה יותר נוח.

בשדה התעופה קנדי בניו יורק, אתה יכול להחליף טיסה בינלאומית של ט.וו.א. בטיסה פנים-אמריקנית של ט.וו.א. לאחר שעשית רק מספר צעדים אל שער יציאה אחר — בטרמינל הבלעדי של ט.וו.א.

ובכל שדות התעופה העיקריים שלנו — שערי היציאה לטיסות הפנימיות של ט.וו.א. צמודים ממש לשערי הכניסה של הטיסות הבינלאומיות שלנו.

היתרונות האלה בלבד כבר מדברים בעד ט.וו.א., אפילו ללא הדברים המיוחדים הנוספים שלנו.

. אך כאשר מחברים את כולם יחד — ט.וו.א. היא באמת מעל לכל תחרות.

יש לנו הרבה טיסות אמבסדור אקספרס לאנשי עסקים, עם תאים מיוחדים למטען-צמוד — כדי לחסוך זמן.

יש לנו מטוסי טרי סטאר 1011 — המטוס המשוכלל ביותר בעולם.

ומעל לכל — אנו מציעים לך נחות בשפע.

שאל את סוכן הנסיעות שלך. הוא יאשר לך את היתרון היחיד במינו של ט.וו.א.

TWA

هكذا من الأصل

مكتبة الأمل

מרכז ההסברה

כנס פנימי

בהשתתפות:
שר החינוך והתרבות
אהרון ידלין

יתקיים היום, יום חמישי, ג' תשרי תשל"ה (19.9.74) בשעה 20.30 במלון „הילטון", רח' הירקון תל־אביב

הכניסה על פי הזמנות בלבד

כלכלה ועסקים

נשיא התעשיינים תובע מהממשלה:

להסיר הידיים משוק ההון, לבטל הפיקוח לערוך ריפורמה במערכות המיסוי והשכר

מרק מושביץ: הממשלה יצרה מצב של תלות

מאת כתב „הארץ" לענייני כלכלה

השנה הבאה תהיה קשה למשק, בעיקר בגלל תנאים כלל־עולמיים שיושפעו מהריכוז העצום של הון ערבי. בצורך להקדיש מחשבה לשאלה כיצד לנטרל השפעה הרסנית זו — אמר לי נשיא התאחדות התעשיינים, מר מארק מושביץ, לקראת ראש השנה.

מר מושביץ אמר כי התעשייה הוכיחה את עצמה בזמן המלחמה למרות שחלק גדול מהעובדים היה מגויס, וחסרה תחבורה. שום מצרך לא היה חסר, לאוכלוסיה ולצבא, גם היצואנים עמדו בהתחייבויותיהם למרות הבעיות בנמלים. הפועלים הוכיחו כי אם רוצים, אפשר להגיע לפריון עבודה כמו זה של עמיתיהם בחו"ל.

התעשייה הצליחה גם לקלוט מיידית את החיילים ששוחררו מהצבא ולעבור לייצור כלא ותקין תוך זמן קצר מאד. והתגלות המהירה של התעשייה הוכיחה כי היא חזקה, יציבה ומבוססת.

משבר היצוא — עולמי

משבר היצוא העובר כיום על חלק מהתעשייה הישראלית הוא לדעת נשיא התעשיינים תוצאה של המשבר במשק העולמי, הגורם למספר גדל והולך של פשיטות רגל. התפתחות זו אי אפשר היה לצפות מראש. דרושים זמן, נשימה ארוכה — ורזרבות כספיות כדי להסתגל למצב החדש.

לנשיא התעשיינים אין טענות כלפי הממשלה בלבד. הוא מפנה את ביקורתו גם כלפי התעשיינים, הסומכים יותר מדי על הממשלה. אולם, להצדקתם יש לומר כי הממשלה עצמה יצרה מצב של תלות בה. שיטות המיסוי גרמה שאין שוק הון בארץ והתעשייה נאלצת לפנות לממשלה. הממשלה גם מקיימת זה חמש שנים פיקוח על המחירים.

הגיע הזמן — אמר מר מושביץ — שהממשלה לא תתערב במשק, תסיר את ידיה משוק ההון, תערוך רפורמה יסודית במערכת המיסוי (תוך הנהגת מס ערך מוסף) וכן תשנה הסדרים בתחום השכר ותוספת יוקר. לדעתו יש לאחד את השכר לסעיף אחד של משכורת, ועל משכורת כוללת זו ישולם מס מירבי של 30%. יש לעקר מתוספת היוקר את הייקור שיבוא בעקבות מס ערך מוסף. אם לא יהיה עיקור — אין כל טעם להנהיג את המס החדש — קבע מר מושביץ.

מר מושביץ רואה כנושא השנה את הנושא של הגברת הפריון ובשנה זו ייעשה מאמץ מיוחד. התביעה להעלאת הפריון מופנית לא רק כלפי העובדים אלא גם התעשיינים, הצריכים לשפר את הניהול. לא יכולה להיות העלאה של פריון בלי ניידות של עובדים, ואותה אפשר להפעיל רק אם תהיה תנופה מקיפה גם בתעשייה.

השקעות ופתוח של פז בע"מ

הודעה על תשלום דבידנד

ניתנת בזה הודעה כי בהתאם להחלטת האסיפה הכללית השנתית מיום 2 בספטמבר 1974 ישולם במזומנים דבידנד שנתי בשעור של 10% עבור השנה שנסתיימה ביום 31 במרץ 1974.
הדבידנד ישולם החל מיום 22 בספטמבר 1974, ובניכוי מס הכנסה בהתאם לחוק.

מכרז מס' 94/74

לעבודות: זיגוג במוסדות העירייה 1974/75

עיריית תל־אביב־יפו מכריזה בזה על קבלת הצעות מקבלנים לביצוע העבודה הנ"ל.

המפרטים הטכניים, תנאי המכרז וטופסי הצעות המחירים אפשר לקבל באגף לנכסים ומשק מח' אחזקת מבנים, בבנין משרדי העירייה קומה 8 חדר 811 ברח' אבן־גבירול 69. המורה תשלום של 50.— ל"י בקופת האגף. (תשלום זה אינו מוחזר).

כל המעונין להשתתף במכרז זה, יגיש לעירייה הצעת מחירים ב־2 העתקים על גבי הטפסים שהומצאו לו, וישלח אותה בדאר רשום במעטפת הצעה שהומצאה לו, לפי כתובת עיריית ת"א־יפו, מח' מזכיר העירייה, רחוב אבן־גבירול 69 עד יום ה' 3.10.74.

על מגיש ההצעה לצרף ערבות כמפורט בתנאי המכרז.

את ההצעה יש להגיש בהתאם לתנאי המכרז וכל שינוי בהם עלול לגרום לביטולה.

הרשות בידי העירייה לקבל את ההצעה כולה או כל חלק הימנה.

אין העירייה מתחייבת לקבל את ההצעה הזולה או הצעה כלשהי.

שלמה להט
ראש העירייה

19.9.74

כור ב־1973 (ב'):

הרווח גדל יחסית למחזור ולהון

הקונסרן נהנה מהגיאות שפקדה ענפים מסויימים אחרי המלחמה

דין על דבר
נתונה מאוד
מאת גדעון צבי

מנהלי הקונצרן התעשייתי הגדול במדינה מציגים בסיכומי פעילותו בשנה שעברה רווח תפעולי של 94 מיליון ל"י, גידול של 50% לעומת השנה הקודמת; החשבון הסופי מראה על רווח נקי של 20 מיליון ל"י. בחינת התוצאות העיסקיות של הקונצרן מגלה כי חלק ניכר של הרווחים באו בפעילות לא־תעשייתית (מעסקות בסחורות של יבוא סחורות כמגבריות או מוגמרות למכירה); הרווח המוגדר כתעשייתי נובע בחלקו בהעלייה במחירים (כפי שזה גם במפעלים אחרים).

בסיכומים שצורפו לדוחות הכספיים מציגה הנהלת הקונצרן את תכנית חשבון רווח והפסד בשנתיים האחרונות (באלפי ל"י):

	1973	%	1972	%	הגדול ב־1973 בהשוואה ל־72
מכירות והכנסות אחרות	1,809,066	100.0	1,398,883	100.0	29.3
עלות המכירות	1,373,528	75.9	1,094,847	78.3	25.4
רווח גולמי	435,538	24.1	304,036	21.7	43.3
הוצאות מכירה הנהלה	175,570	9.7	130,559	9.3	34.5
הוצאות מימון	165,403	9.2	110,579	7.9	49.5
רווח תפעולי	94,465	5.2	62,898	4.5	50.2

הערה: בלי מפעלי המשביר לתעשייה.

הרווח הגלמי בשנה שעברה, 436 מיליון ל"י, מתחלק כך: 358 מיליון ל"י רווח גלמי במכירות ומעבדות, ו־78 מיליון ל"י רווח מהכנסות שונות. בסכום השני מגיע חלקו של עמלות שיווק ל־26 מיליון ל"י ושל הרווח מפעילות מסחרית ל־30 מיליון ל"י. יש להניח כי גם בתוך הרווח הגלמי המובהק, כלומר מפעילות התעשייתית שוטפת של מפעלי הקונצרן, כלולים סכומים לא־מבוטלים שאופיים אינו תעשייתי.

הערכת פעילותו של הקונצרן חייבת להביא בחשבון כי אשתקד שררה גיאות במשק ולחלק ניכר של מוצרי הקונצרן (כגון אלה המיועדים לענף הבנייה) היה ביקוש רב. התפתחות דומה אירעה ביום לאותם מפעלי הקונצרן, הקשורים במערכת הבטחון. לאחר מלחמת יום הכיפורים, כלומר ברביע האחרון של השנה, כאשר במשק השתמנה האטה מסויימת, נהנו חלק ממפעלי כור מגידול משמעותי בהזמנות.

הטבלה הבאה מראה את פעילות הקונצרן בשנתיים האחרונות לפי ענפי התעשייה השונים. (בנתונים אלה נכלל גם המשביר לתעשייה).

הענף	1973 אלפי ל"י	%	1972 אלפי ל"י	%	הגידול באחוזים ב־72/73	אומדן 1974 אלפי ל"י
חטיבת המתכת	267,320	14.2	205,600	13.5	50	370,000
זכוכית וקרמיקה	83,660	4.4	70,500	4.6	19	128,000
מזון	160,780	8.5	148,100	9.7	8	295,000
כימיה	219,380	11.6	160,600	10.6	37	316,000
מתכת בסיסית ונשק	407,500	21.6	348,000	22.8	17	666,000
חשמל ואלקטרוניקה	447,950	23.8	350,100	22.9	28	605,000
גומי ועור	101,515	5.4	66,700	4.4	50	129,000
מלט	143,565	7.6	103,400	6.8	39	177,000
תעשיות שונות	53,845	2.9	71,800	4.8	—	84,000
סה"כ	1,885,515	100.0	1,524,800	100.0	23	2,770,000

אשתקד הסתכם היצוא ב־54.6 מיליון דולר, לעומת 55.1 מיליון דולר בשנת 1972, כלומר ירידה של כחצי מיליון דולר.

בחינת התוצאות העיסקיות מעלה את הנקודות הבאות:

● הוצאות הנהלה ומכירות גדלו ב־34.5% וחלקן במחזור המכירות עלה ל־9.7% לעומת 9.3% בשנת 1972.

● גידול של כמעט 50% חל בהוצאות המימון. דומה כי זו אחת מנקודות החולשה של קונצרן כור — ולמען האמת, של התעשייה הישראלית בכללותה. ברשימה קודמת („כלכלה ועסקים", 12.9) הראינו כי ירד חלקו של ההון העצמי במאזן, ואשתקד עמד על 12.8%. שינוי נוסף בהקשר זה: חלקן של ההתחייבויות השוטפות עלה בשנה שעברה ל־50.3% מסכום המאזן (46.8% ב־1972). ברור כי הדבר מטיל עול כבד על התוצאות בהתחשב בשערי הריבית ששררו במשק הישראלי בשנים האחרונות. בשנה שעברה היה על קונצרן כור לשלם 165 מיליון ל"י בעד המימון שקיבל ממקורות חיצוניים. בתיבה נפרדת מוצגת מצבת החובות לטווח ארוך של הקונצרן ושערי הריבית האפקטיביים שעליו לשלם.

● ביחס למחזור השיג הקונצרן אשתקד רווח בשעור 5.2% לעומת 4.5% ב־1972. אחד הגורמים שהשפיע על שיפור הרווח למחזור קשור בהגדלת המיכון במפעלים. מספר עובדי הקונצרן הגיע בסוף השנה שעברה ל־19,530 גידול של 4% בלבד לעומת השנה הקודמת. (מחזור המכירות הנומינאלי גדל ב־23%). ביחס להון העצמי (נכון לראשית השנה) השיג הקונצרן רווח תפעולי של 37.6% בשנה שעברה לעומת 31.8% ב־1972.

● שומות סופיות על מס הכנסה נתקבלו בכור עד שנת המס 1969 ובכל חברות הקבוצה — עד 1968. בינתיים צבר הקונצרן 67.9 מיליון ל"י שעודה להשוואת מסים, אם יתבקש לסכם את החשבונות. למפעלים רבים בקונצרן מעמד של „מפעל מאושר" וגם של „חברות תעשייתיות". עקב כך מחושבת ההפרשה למסים לפי שעורי מס שבין 35% ל־44%.

● לבעלי המניות חייב הקונצרן דיבידנד משנים קודמות, 21 מיליון ל"י. הקונצרן החליט לחסל את הפיגור על־ידי תשלום כפול של דיבידנד מדי שנה. מאחר שהדיבידנד צמוד לשער הדולר, פירוש הדבר כי מדי שנה צפוי למחזיקי מניות כור דיבידנד ברוטו של כ־30%. לפי כל הסימנים יחול על הדיבידנד מס מירבי של 22% (הדבר יוברר סופית עם קבלת השומות ממס הכנסה).

● בינתיים נהנים חלק מעובדי הקונצרן מהשתתפות ברווחים, זו השנה הרביעית ברציפות. בגין השנה שעברה קיבלו 6,300 עובדים ב־17 מפעלים 6.9 מיליונים ל"י.

מצבת החובות ומחיר הכסף

בסוף 1973 היה קונצרן כור חייב 865 מיליון ל"י (קרן בלבד), מזה 608 מיליון ל"י לבנקים ו־257 מיליון ל"י לאחרים. הנה תנאי המימון של החובות:

בסיס ההצמדה	ריבית ב־%		
מדד המחירים לצרכן	5	1,994,828	
דולר של ארצות הברית	6—9	173,032,003	175,026,831
	5—9	44,462,124	
	9.3—15	80,601,022	
	ללא ריבית	8,902,000	133,965,146
מארקים של מערב גרמניה	7—12		16,881,091
פראנקים שוויצים	8		14,662,732
ללא הצמדה	ללא ריבית	4,661,411	
	6—6.5	2,784,806	
	6.7—8.9	78,453,819	
	9—9.8	251,212,721	
	10—11.8	30,143,032	
	12	112,362,396	
	13	2,399,099	
	13.5—14	17,868,318	
	15—18	24,548,965	524,534,567
			865,070,367

מתברר, שהרבה יותר ממחצית ההלוואות — לא צמודות; ורוב של ההלוואות הבלתי־צמודות — ניתן בריבית של פחות מ־9.8%. גם הריבית המירבית ששולמה על הלוואה בלתי צמודה זו (18%) שיעורה כמחצית משיעור האינפלציה.

התייקרויות אוגוסט

פרטים מדו"ח הלשכה המרכזית לסטטיסטיקה

(באחוזים)

מוצרי ושרותי צריכה שייקרו:
(המדד עלה ב־0.5%)

בשר בקר טרי	3.0
שימורי דגים	2.4
משקאות חריפים	6.0
מצרכים בקיוסק	3.1
גלידה בתבניות	1.4
מקררים	5.3
כפות שולחן	6.7
גרביים	4.0
רשם־קול	2.9
בצבעים	1.3
מכשירי כתיבה	7.9
תרכיזי פרי הדר	14.6
אריגי וילונות	4.5
חלונות ודלתות	2.6
תיקים ולקדרים	31.1
נייר פרפין	12.5
גליונות נייר	11.5
תרופות לבעלי חיים	17.2
אריחי קיר	2.1
פרופילים מאלומיניום	3.5

מוצרים שהוזלו:

ציפות	0.8
דגי בקלה	2.4
ענבים	15.7
שזיפים	12.5
מילונים	21.2
אבטיחים	15.0
אגסים	6.3
עגבניות	29.0
תפוחים	17.5
הנעלה	2.7

מחירים פיקוחיים מתשוקת התעשייה המקומית שעלו:
(המדד עלה ב־2.4 אחוז)

מלח מאכל	21.0
סיד	2.2

תשומות בניה שייקרו:
(המדד עלה ב־0.9 אחוז)

חול מילוי	10.6
חצים ומסמרים	6.7
דודים לחימום מים	5.5
שכירת ציוד לבניה	3.9
כלי עבודה	10.5

תשומות בסלילה שייקרו:
(המדד עלה ב־3.2 אחוז)

שכר עבודה	5.7
חומרי סלילה	1.7
כלי עבודה	3.8
חמרי מחצבה	2.2
טרקטורים	10.9

תשומות בחקלאות שייקרו:
(המדד עלה ב־2.5 אחוז)

ציוד השקיה	2.5
זרעים	35.1
חומרי ריסוס מהאוויר	22.5
כימיקלי קירכון	11.7

העורך: אברהם טל (בלומנטל)

אנשים ועסקים

מינויים בחברת כלל

● מר עוזי רפקין, שהיה מנהל ישראלום, מונה כשנה למנהל כשירי תנובה בע"מ, המולל את כל מפעלי הרכב.

● מר שבתה ברקאל, שהיה מנהל ישראלום, מונה מנהל חברת ישראלום.

● מר אפרים הסנן, שהיה מנהל אגף התנועה הארצית במשרד התחבורה, מונה מנהל אגף התיירות.

● מר שמואל דגור, חשב החברה, מונה סגן מנהל כללי.

ידיעות עסקיות בקצרה

● שילוב לבתים. שלטים כדורים אחידים, עליהם שם והחשבון ומספר הבית, הנדלקים כעצמם ברבים עם עתר, מיוצרים ומשווקים עתה בארץ, על ידי חברת אוריטיקס. השלטים מופעלים על ידי בקרה אלקטרונית אוטומטית, המופעלת כבבות קרני האור עם אוזיר. ניתן להגדיר את עצמת האור (25 הם) עד למכיכים על ידי סיבוב כפתור, כך שהכתוב ייראה בלי שהשלט עצמו יואר בעוצמה הנרגת, לבטל, כדירות המאולה. מחירו של המיתקן 125 ל"י, דמי ההתקנה — 25 ל"י.

● תצוגה לאור. ב־18 באפריל 1975 ייפתח בירושלים יריד הספרים הבין־לאומי אשר ייערך עד ה־5 במאי. היריד יתקיים, כרגיל, בבנייני האומה, על שטח של 2,070 מ"ר. בירושלים ב־1973 השתתפו יותר מ־500 מו"לים מ־29 ארצות, ו־88 מו"לים ישראליים. ערב היריד, יתקיים כנס הוועדה הבינלאומית לטו"לות והפוס שליד הוצאה הכלכלית.

במאבק על אורכות

ועד לשכת רו"ח הוסמך לנקוט „בכל האמצעים שיידרשו"

אסיפת חירום של רואי־החשבון נגד הוראות מס הכנסה המתמירות בתנאים לקבלת אורכות להגשת הדו"חות המבוקרים לשנת המס 1973 לעומת שנים קודמות, התקיימה בשבוע שעבר בתל־אביב.

בעבר ניתן היה לקבל אורכה על ידי בעבר ניתן היה לקבל אורכה על ידי הגשת דו"ח כטופס ותשלום המס על פיו. השנה, לבדות שנת המלחמה הגיש המצוקה, בהרבים הצלבונות לפזר את הגבת הדו"חות על פני כל השנה הדרשים להגישם תוך זמן קצר. לדעת רואי־החשבון כוונת הוראה זו הפליה נגד נישומים המבוהלים ספרי הכנסות המטילה עליהם חובה שלא יוכלו לעמוד בה והאלצו לשלם באלפי מקרים קנסות פיגורים.

נציגי לשכת רואי־החשבון עומדים להיפגש עם שר האוצר ולהתבע מנו שינוי ההוראה.

האסיפה החליטה לפנות לשלטונות המס ולהבע כהם להשהות הוצאה שתבוצע לפי מיבב הספיקה החלה קבוצות, עד לפגישה עם השר.

ועד הלשכה הוסמך לנקוט בכל האמצעים שיבואו לבנה, לרבות בחינת התוצאות של הסירוב לאשר אורכות, הקיטת אמצעים ציבוריים ומקצועיים אחרים.

התעשיינים תובעים עוד 300 מיליון ל"י — אשראי

מאת כתב „הארץ" לענייני כלכלה

התעשיינים ניצלו כ־200 מיליון ל"י, כמילווה המעסיקים לבהמרה לקבלת אשראי לייצור מקומי. מאחר שהאשראי ממקור זה נוצל, הם תובעים עתה אשראי נוסף ב־300 מיליון ל"י.

בזמנו תבעו התעשיינים קרן להון חוזר, 500 מיליון ל"י. דרישתם לא נענתה. אז הוסכם לשחרר להם כספים תמורת מילווה מעסיקים ונמצא ברשותם. נוכח המצב בשוק האשראי מגלים עתה התעשיינים מחדש את תביעתם המקורית לקרן אשראי מיוחדת.

התעשיינים טוענים, כי יש להוציא את התעשייה בכלל מכלל הקפאת האשראי.

● מחשבים. מחשב מדגם מרידרת 1700 נרכש ע"י חברת מן אצל חברת המכין, [illegible] בישראל.

מרחב תכנון מקומי הגליל המזרחי

הודעה על תכנית מתאר מקומית

בהתאם לסעיף 77 לחוק התכנון והבניה תשכ"ה 1965 ניתנת בזה הודעה כי הועדה המקומית לתכנון ולבניה „גליל מזרחי" החליטה בישיבתה מס' 104/74 מיום 28.4.74 להכין תכנית מתאר מקומית לכפר אין מאהל ואלה הם השטחים הכלולים בתחום התוכניה המוצעת גוש 45—19653

י. כהנא
יו"ר הועדה המקומית לתכנון ולבניה, הגליל המזרחי

10.9.74 כ"ד באלול תשל"ד

מכון היצוא הישראלי

מודיע על

פתיחת ההרשמה לקורס סחר חוץ

שיפתח במחצית נובמבר 74

הקורס יתקיים אחת לשבוע בשעות: 16.00—19.30 ויימשך כחמישה חודשים.

עיקרי הנושאים בקורס לסחר חוץ:

חוק בינלאומי
סחר חוץ ומאזן תשלומים
מחקר שווקים
מימון היצוא ותמריציו
הובלה ימית ואווירית
אריזה ליצוא
אספקטים משפטיים בסחר־חוץ
אגודים כלכליים בינלאומיים
בטוח מטענים
דוקומנטציה ליצוא
בטוח סכוני סחר־חוץ
ירידים ותערוכות
עריכת הצעות ליצוא
תפקידי הנספח המסחרי
תפקידי מכון היצוא

המעונינים מתבקשים להתקשר למזכירות המכון (03/53012) לקבלת פרטים והרשמה.

המכון לפריון העבודה והיצור
מרכז ההדרכה

אזור תל־אביב המרכז

בחודש אוקטובר יפתחו הקורסים הבאים

יסודות ניהול מנגנון
הקורס מיועד למנהלי כוח־אדם, עוזרים למנהלי מנגנון, פקידי כוח־אדם בארגונים ובמפעלים העוסקים בנושא זה

מנהלי מוסך בכירים
הקורס מיועד לבעלי כתב־הסמכה לניהול מוסך באזור המקצועות בענף תיקון רכב „נועי" ולעוסקים במקצוע 3 שנים לפחות

ניהול תעשייתי (ניהול ייצור)
הקורס מיועד לבעלי נסיון בניהול מפעלים ומערכות ייצור בדרג בכיר

בקרת איכות
הקורס מיועד לבעלי השכלה מקצועית ועיונית מתאימה העובדים או המתעתדים לעסוק בבקרת איכות. מועד פתיחה נובמבר 1974

ניהול שרותים ומשק במבנים
מיועד למנהלי בתים, מנהלי משק, מנהלי אחזקה ונקיון

נציגי מכירות
מיועד למעונינים למלא תפקיד זה בתעשייה ובשרותים

קריאה יעילה
מיועד לאלה החייבים לקרוא חומר רב ביעילות

✶ חייל משוחרר הזכאי למענק לימודים מתבקש להביא עמו בעת ההרשמה אישור מהשלישות הראשית המעיד על שרות מילואים של 75 יום לפחות

פרטים והרשמה
המכון לפריון העבודה והייצור
תל־אביב, רח' סולד 4
טלפון 253131, שלוחות 308

סמל הדיוק Leitz
✶
חברת Leitz מציגה את מצלמת היוקרה החדשה
LEICA CL
LEICA CL היא המצלמה הקומפקטית הקטנה עם מד־אור דרך העדשה. אפשר להחליף עדשות!

LEICA CL-M 5
LEICAFLEX
LEICINA
PRADOVIT
PROJECTORS
מהימנות מוצרי LEITZ ידועה בעולם כולו!
להשיג בכל בתי המסחר המובחרים לצלום
הסוכנים: א. ברנר וכניו בע"מ
BERNER

עיריית צפת
מכרז מס' 10/74

עיריית צפת מזמינה בזה

הצעות לאספקת 100 עגלות אשפה מגירוסטה בקבולת של 1100 ליטר.

הצעות בצרוף פרוספקט מפורט וערבות בגבה 10% מערך ההצעה יש להגיש למזכירות העיריה עד ליום 10.10.74 שעה 12.00.

אין העיריה מתחייבת לקבל את ההצעה הזולה ביותר או הצעה כל שהיא.

בכבוד רב
דן איסק
מ"מ ראש העיריה
יו"ר האגף לתכנון בנוי ההנדסה

דרושות
חביות דלק
משומשות (עם מכסה)
●
הצעות בדבר כמות ומחיר יש לשלוח: ג.ר.א. בע"מ, בלפיטור 7, תל־אביב

ההסתדרות הכללית של העובדים בארץ־ישראל
הועד הפועל
איגוד העובדים הסוציאליים
ועדת הבחירות המרכזית

לציבור העובדים הסוציאליים

לקראת הבחירות לאיגוד העובדים הסוציאליים פורסמה רשימה ארצית של בעלי זכות הבחירה בתוספת רשימה משלימה של בעלי זכות הבחירה במחוז ה' והמרכז.

הרשימה מוצגת במועצות הפועלים, במשרדי המחלקה המחוזיות הגדולות וכן במשרדים המחוזיים של משרד הסעד.

כל העובדים הסוציאליים, הכשירים, לרבות הפנסיונרים מתבקשים לבדוק באם שמם מופיע ברשימה הנ"ל.

זכות ערעור:
עובדים סוציאליים כנ"ל יכולים לערער:
1. על ששמם אינו מופיע ברשימת בעלי זכות הבחירה;
2. באם מופיע חבר אחר שידוע, כי אינו כשיר ולכן אינו זכאי זכות בחירה לאיגוד.

את הערעור יש לשלוח בכתב אל ועדת הבחירות המחוזית. הערעורים להגיע לא יאוחר מ־5.10.74:

במחוז ת"א — מועצת פועלי ת"א—יפו, בית ברנר, ליד היו"ר, נעים סיני.
במחוז חיפה — מועצת פועלי חיפה, ליד היו"ר, משה שלום.
במחוז ירושלים — מועצת פועלי ירושלים, ליד היו"ר, לבון.
במחוז באר־שבע — מועצת פועלי באר־שבע, ליד היו"ר יוסף לביא.

הגשת טופסי מועמדים: המועד האחרון להגשת טופסי המועמדים לועדת האיגוד הוא 1.10.74.

הנכם מתבקשים להקפיד על כך, שהממליצים על המועמד מאזור הבחירות שלו בלבד.

אנא עקבו אחר הודעות נוספות.

תל־אביב, 15.9.74 — ועדת הבחירות המרכ'

הועדה המחוזית לתכנון ולבניה מחוז ירושלים

הודעה לציבור בדבר אישור תכנית בנין ערים

נמסרת הודעה בהתאם לסעיף 117 לחוק התכנון והבניה תשכ"ה—1965

תכנית מתאר/מפורטת מס' 1696.
שכונה: קטמון.
רחוב: פינת רח' הגדוד העברי והרח' השיירות.

גוש: 30006 חלקות 5, 13, 14.
מטרת התכנית: איחוד החלקות 5, 13, 14 בגוש 30006 לאתר הפרשה שנה לציבורית. הדרך והקמת 2 בנייני על גבי הסכת המאוחד.

הודעה בדבר איסור התכנית הנ"ל פורסמה בילקוט הפרסומים מס' 1960 מיום 15.11.73.

התכנית המאושרת בצורה שבה הוגשה המחוזית אישרה אותה ביחד עם התשריט במצורף אליה, הופקדה במשרדי הועדה המקומית לתכנון ולבניה ירושלים וכן במשרדי הועדה המחוזית לתכנון ולבניה ירושלים וכל המעונין רשאי לעיין בה ללא תשלום בימים ובשעות שהמשרדים האמורים פתוחים לקהל.

ד. לוי
יו"ר הועדה המחוזית לתכנון ולבניה ירושלים

מכרז מס' 22/74
עיריית אילת

מערכת ביוב — שלב ב' צופית עילית

1. עיריית אילת מכריזה בזה על קבלת הצעות מקבלנים (בהתאם לחוק רישום הקבלנים) לביצוע מערכת ביוב שלב ב' צופית עילית.
2. את פרטי ההצעה וטופסי ההצעה אפשר לקבל תמורה של 100 ל"י (אשר לא תוחזרנה) באגף מהנדס העירייה, בשעות העבודה הרגילות.
3. את ההצעה יש לשלוח בדואר רשום במעטפה סגורה למזכיר בבנין מכרז מס' 22/74 לא יאוחר מיום 13.10.1974 שעה 2.00
4. על המציע לצרף ערבות בנקאית או הוראת עיקול בכספים ע"י גזבר העיריה בשעור של 10%. הצעה ללא ערבות לא תידון.
5. רשאים להשתתף במכרז זה, קבלנים הרשומים בפנקס הקבלנים לעבודה זו לפי חוק רישום הקבלנים בשנת תשכ"ט. בעת הדיון בהצעה תתחשב העיריה ביכולתו של המציע לבצע את העבודה כפי שהוכח בנסיון מעבודותיו הקודמות בהצלחה ובטיב.
6. אין העיריה מתחייבת לקבל את ההצעה הזולה ביותר, או הצעה כלשהי.

ג. כץ — ראש העיריה

עיצוב מוצר ישראלי
תערוכת מוצרים שזכו בפרסים בתחרויות עיצוב המוצר
„כי יש שכר לעיצוב המוצר"
המרכז הישראלי לעיצוב המוצר
הפתיחה: 2.10.74
אולם התצוגות, רח' בן יהודה 35, ת"א

כוכבים ומזלות ★ רדיו וטלוויזיה

רבין מסכם ביקורו בארה"ב

בגל"צ: לקחי צה"ל במלחמת יום הכיפורים

אש הממשלה מר יצחק רבין ה־ ק ראיון לטלוויזיה הישראלית לק־ ת השנה החדשה, מיד עם שובו ביקור הממלכתי בארה"ב. הרא־ ישודר מחר, ליל שבת, בשעה בערב, ויימשך כ־50 דקות. מר יבקש לסכם את שנת תשל"ד את ביקורו בבית הלבן ושיחותיו נשיא ארה"ב ג'יראלד פורד. מר־ ים: ירון לונדון ואלי ניסן. ר רבין העניק ראיון גם לרדיו ישודר ב־א' דראש השנה (של־). בגלל שידור הראיון עם ראש מלה בליל שבת בטלוויזיה יעד־ המגזין „הכבורה" יומן ארועים ב־ יש.

✶

דיה מרציאנו — בסנדו

נדיה מרציאנו ממנהיגי הפנתרים ורים, הנאבק ביומם אלה למתן ה לתכנית צירלי ביטן, יתארח בית הטלוויזיה סנדו (יום שני בשעה 21.45) בעריכת ירון לונ־ כמו כן יתארחו בתוכנית כאיר הרב יצחק פרץ.

✶

שנה למלחמת יום הכיפורים

מוצאי יום הכיפורים (26.9) בש־ 9.40, בערב תביא הטלוויזיה תוכ־ ליום השנה לפרוץ המלחמה. יום שישי הבא (27.9) בשעה 8.10 א תוכנית „לקחי צה"ל במלחמה" פקה על־ידי טליה רשות השידור מניה רון בדישי בעת שתשוב ב־ טה בארץ הכתב הצבאי של הט־ זיה נחמן שי. התוכנית כבינה את חים הצבאיים האסטרטגיים של מת יום הכפורים. היא כוללת צי־ ים שנעשו לפני המלחמה, בזמן חמה ולאחריה. כמו כן יובאו ב־

תוכנית ראיונות מיוחדים עם שר ה־ בטחון שמעון פרס והרמטכ"ל רב־ אלוף מרדכי גור.

✶

שבחים למדור הספורט

מן הראוי לחלק שבחים לאלכס גל־ עד, יאיר שטרן ויהושע אלרואי אשר המציאו לנו את האווירה ששררה ב־ משחקי עמי אסיה בטהראן. מדי ערב כמעט (תהילה במסגרת מבט לחד־ שות) הועברו קטעים נבחרים מה־ התחרויות בהן השתתפו נציגי ישראל והבימים האחרונים של התחרויות הוב־ או שידורים ישירים של משחקי הש־ כור בכדורגל ובכדורסל. גם הרדיו הכין שידורים מיוחדים מטהראן וה־ כתבים בדעתן הדר ושמי פוסל ה־ טיבו לתאר ביומנם היומי (בשעה 5.05 ברשת ב') את מאבקם של ה־ ישראלים להשגת מדליות.

תכנית חדשה לגשש החיוור

בחודש הבא תצא שלישיית הגשש החיוור בתוכניתה החדשה „אופסייד סטורי" שנכתבה ובוימה בידי יוסי בנאי.

תוכנית זו של הלהקה לא תוצג בתל־אביב בעקבות החלטתו של מנ־ הל התיאטרון אברהם דשא לא להצ־ יג בעיר עד אשר יבוטל מס השעשו־ עים המוטל על התיאטראות ה־ רפרטואריים.

האתגר של עמנואל אקס

„איני יכול להתגבר על דבר אינ־ טליגנטי לאמור... לא ציפיתי לז־ כות... איש אינו מצפה שלם, מתנ־ בשם ומיוחד הזוכה בפרס התחרות רו־ בינשטיין אינני הקונצרט בו ניגן ל־ ראשונה כחתן הפרס.

עמנואל אקס, צעיר יהודי־אמריק־ אי שמבטן המשקפיים בן 25, גבר על כל מתחריו — ללא עוררין.

בקונצרט הסיום השתתפו הזוכים בשלושת המקומות הראשונים. הם הופיעו על הבימה מן המקום השלי־ שי אל הראשון: יאנינה פיאלקובס־ קה, במקום השלישי, קצרה תשואות רבות, אך היה זה ה„בוררקוה" של הזוכה במקום השני, יוג'ין אינדיק, שהוכיח את הקהל פעם־ה בביצוע המבריק והמחוכם ובטכניקה המבטי־ חת שלו. כאן היה לו, לעמנואל אקס, אתגר אמיתי להתמודד עמו. הוא עמד בו בכבוד.

אומרת פנינה זלצמן, מחבר ה־ שופטים: „אני ראיתי בו בשלות, נסיון, כוח, פרץ וטכניקה מצוינת". פרופ' אנריקה ברבנים, אף הוא מן השופטים, הועבע מאישיותו, כוח הדימיון, המגוון ורכות הטכניקה של אקס.

התחרות היתה קשה מהתחרויות אחרות בכך שלמבצה הוטל על המ־ משתתפים לנגן בבהלה רסיטל שלם שכלל גם מוסיקה קאמרית. בכל התורות, הילכו שמועות שונות על העדפות של שופטים ועל „פרוטק־ ציה". אך התוצאות מוכיחות שהז־ כובים באמת הם שזכו. ימים יגידו אם יהיו לפסנתרנים בעלי שם עו־ למי או ישקעו בהתמוססות כ־ רבים־רבים לפניהם.

הסביר מוסיקולוג שהיה נוכח ב־ שלבי התחרות השונים: „עמנואל אקס הוא היחיד בין ארבעת הזוכים היכול לבנות משפטים שלמים ב־ פרופורציות מוסיקאליות גדולות. הוא בעל עושר פנימי גדול, אשר הגושה נסיונות (הנכשל לפעמים). הוא כעניין, מקשים ויש מוטיבציה בנגינתו".

התחרות שנקראה על שמו של פסנתרן כה דגול היתה אמנם על רמה גבוהה, אך בהעדרו הבולט של הגרש הסוביטי, בית־הגרושה לפסנתרנים — לא תוכל להיחשב כעולמית. המוסיקאים המוכיחים ודאי יעניקו לה מימד נוסף.

עמנואל אקס המבושם הגרגש יד־ צא לכבוש הבצוות הכולל הקלטות רדיו וטלוויזיה ברחבי העולם, הו־ רים עם תמורות עם תומורות שר־ גות תעד.

מיקבץ

ערב של קטעים קומיים ופארו־ דיות על מחזות מוסיקאליים ידועים יוצלה בקרוב על בימת מועדון 77. ליקס ועדך אבי קורן הכבים דגי ליטאי ★★★ תקליטם הרא־ שון של להקת כוורת „סיפורי פוגי", נמכר עד כה בלמעלה מ־ 60 אלף עותקים ★★★ עיב משירדיה של ה־ זמרת הצרפתיה אדית פיאף יע־ עלה בקרוב ב־ גירסה עברית. את השירים תומר סגרה גיונסון, שעלתה לפני כשנתיים מארה"ב חליה פרידלנד תקרא את סיפור חייה. ★★★ בהכל התרבות ייערך במוצאי שבת מצעד פזמוני השנה בו יופיעו אמנים שהתבלטו השנה כמו נתנאלה, שרה בדישי, רותי נבון, חיה ארד, יוהר כהן, ה־ אחים והאחיות, הגשמות המהדורות ★★★ „עליזה מזרחי" דמותה של עוזרת־הבית הכפולפלת חוזרת ל־ בימה, הפעם עם אבי גרוסס במ־ קומה של עדנה פליידל. ההצגה עש־ תה היסטוריה בזמנו, בהיותה ה־ „שלאגר" הראשון מחוץ לתיאטרון הרפרטוארי־ממסדי. הבימוי הפעם הוא בידי שלמה בר־שביט.

סנדרסון

ערב שירי קודש בנוסח ספרד ואשכנז

ביום חמישי (19.9) יתקיים בתאן הירושלמי מופע בשם „ערב שירי קודש בנוסח ספרד ואשכנז" בהש־ תתפות מקהלת הפולקלור בניצוח צבי בן־פורת, אברהם פריית, החזן הראשי שלמה שמאלביץ, המפנתרן אילן הראל.

המזמורים בנוסח ספרד הן מתוך ה־ אנתולוגיה להזמנות ספרדית מאת יצ־ חק לוי. הלחנים לימים הנוראים ד־ מתוקי ישראל. סיפורים ומנהגים של יהודי ירושלים מתוך כתביו של שאול מלאכי. ניהול מוסיקלי צבי בן־ פורת, מנחה: שאול מלאכי.

ידין טננבוים — הערב בקלעים

הערב בתוכנית קלעים יוקרן קטע מתוך הסרט „לאן נעלם דניאל וא־ קס" של הבימאי אברהם הפנר. את המוסיקה לסרט זה כתב אריאל זיל־ בר.

נגינת הסולו לחליל הבלווה את הקטע שיוקרן, מבוצעת על־ידי ידין טננבוים, חלילן צעיר ומוכשר שזכה בשורה פרסים בארץ, ונפל במל־ חמת יום הכיפורים, עם הטנק הרא־ שון שהגיע לתעלה.

לפני זמן־מה נערך בתל־אביב טכס אזכרה לחלילן המנוח. הטכס אורגן על־ידי העיריה, וניהל אותו כר בנימין פרטים. בטכס נמסר כי המלחין ליאונרד ברנשטיין מכין יצי־ רת חליל שהוקדש לידין ז"ל.

ידין טננבוים ז"ל

בן־השולטן

בתיאטרון לילדים ולנוער שליד מכרז הזיגון הנול הטבע באהרות על „בן השולטן", מחזה עם פזמונים מאת יפרה חביב (חבר קיבוץ בית־ קשת), המבוסס על אגדת מהזוי ה־ ערבים בצפון הארץ.

ההצגה מבויימת על־ידי ש. בתים, את המוסיקה הלחין עולדי שצכן, ציור התפאורה עבד עבדי, תאורה: בר־ציון מתיק.

שפל בענף המועדונים

מאז המלחמה והשפל בעונת ה־ תיירות שבא בעקבותיה, כמו נגדע ענף המועדונים. מועדוני־הלילה ב־ בתי־המלון, שהיו בפעילות מלאה כמו „כרגד הקסמים" במלון שרתון, פתוחים רק בסופי־שבוע ואחרים לא נפתחו כלל.

כמה אתרים מוצלים מאד עוד אפ־ שר למצוא ברחוב תל־אביב: כמ־ עדון 77, כאותו את הזכר שמעון ישראלי עם הפסנתרן רפי גבאי וה־ זמרת הצעירה דליה כהן. במועדון התיאטרון כופיעה לביעיית התיאטרון (המאורחת בתחילת תוכניתה אמנים צעירים).

בחיפה שומר על הנהלת מועדון התיאטרון החיפאי המציג בחודש זה אמר רקדנים דרום־אמריקאיים, אק־ רובטים, זמרת צעירה ועוד. את ה־ ערב מנחה אורי זוהר.

בעריכת
עירית רוברט
וגדעון אלון

פרס איטלקי ללורנס אוליבייה

בפסטיבל שנערך בעיר פונד־ הנו שבאיטליה, הוענק ללורד לורנס אוליבייה פרס „אוליציי־ ת הזהב" כאות הוקרה על תרו־ מתו החשובה לתיאטרון ולקול־ נוע. הפסטיבל, הנמשך שבועיים, נערך בהמתו של בימאי הקול־ נוע האיטלקי הנודע פרנקו זפי־ רלי („רומיאו ויוליה"), ובמהל־ כו הוקרנו ארבעה סרטים של נושאים שכספיריים בהם כיכב אוליבייה.

האירוע נפתח בהופעת באלט בהכמבה של הרקדנית הנודעת קארלה פראצי.

✶

הכוריאוגרף הצרפתי רולאן פטי זכה להצלחה רבה בהציגו באלט חדש שיצר ושמו „בוטר הפא־ פאריס". הבאלט הוצג לראשונה בסיור באולם־האופרה של פא־ ריס בריאו זה לינרו ועתה הוע־ לה גם בפאריס. פטי מתכונן ליצור שני באלטים נוספים: „האלמנה העליזה" — בו תככב רעייתו הרקדנית־זמרת זיזי דאנ־ מייר — ו„מדאם בטרפליי".

לורד לורנס אוליבייה

תיאודור ביקל בוועידת המגבית

כמדי שנה ייערך בארץ מופע לכ־ בוד הוועידה השנתית של מנהיגות המגבית המאוחדת בארה"ב.

במופע זה, שיתקיים באולם הבי־ מה באמצע החודש הבא, יטלו חלק הזמרות אילנית ומירי אלוני, צמד הפרברים, איטר בושקין, אביבה פריקס, סדנת התיאטרון של שכו־ נת התקווה, החזן הצבאי הראשי רס"ן אברהם כרמל, מקהלת הרבנות הצבאית, להקה צבאית ומקהלת יל־ די צפת.

אורח התוכנית יהיה השחקן־זמר מארה"ב תיאודור ביקל, אשר גם ינחה את הערב עם השחקנית אבי־ בה פריקס.

בקהל הצופים יהיו נוכחים, נוסף ל־400 חברי המשלחת מארה"ב, שרי ממשלה, חברי כנסת, חיילי צה"ל, אישי ציבור ונציגי ישובים.

סרט ישראלי שונה

קולנוע

מאת יוסף שריק

אדם, הוד, תל־אביב

צילום־בצבע מגוון, וחותך יציל, מסיקה מתאימה, ביטוי בלתי־רגיל בסרט־סוג ישר־ ראלי בלתי־רגיל. לשבחם ה־ צער, המרכיבים טובים יותר מן הסרט בכללותו.

"ם", אינו סרט ישראלי טיפו־ תכניה זו עלולה להישמע כ־ זה ביקורתית. אך לא כן הכוו־ כ הסרטים הישראליים מקשים שלוהיבו הלאומיות המוציא־ על פי המתכון הישן הטוב התרושת להלוושת של העלי־

של העולה החדש מעזות ה־ „סאלה" ניצאת להבר אי־ של קיבוץ. האם הבעניה הי־ ג של „גורית" ניצאת ל־ של גוריה, זמר פים פופו־ ועשיר. בנו העשיר של ית" העניה נישא לאשה את העניה שאוהה אבם. הברי־ „קובלאן" מוצא את עם הבעשתה והאשכנזית של הבת של „סלמוניקו" מקובלת על ידי ההורים ה־ ים, כשזוג כרוכו אירופי, של אותה, ולבסוף „צ'ארלי" הלא־מוצלח, בהוליף את הגלמה ממשכנות העתי של יב, בשמה רכה בתולה המבו־ של כלהו ממליכתיה.

המסכה שעל פנינו

„אדם" מאת יוסף דאי הולך ב־ כיוון שונה. נושא הסרט היא תחי־ אותיה של פסיכולוג (מגולם על־ידי אילן דר) כי אדם גלמוד, בוטח ב־ עצמו, לא יפתור את בעיותיו על ידי רצח. ד"ר דן אדם (שמוליק קר־ אוס) הוא אדם גלמוד כזה, בוטח בכצמו בעל בעיות רבות — הוא אמור להעריך את הוראותיה של ה־ פסיכולוג על ידי רציחתו.

אין זה רעיון רע בשביל סרט־ מתח מרתק. מלבד זה יוהנה דאי ה־ תסריטאי, המפיק והבמאי, התכוון שכל אחד מאתנו משחק תפקיד ב־ חיים, שכל אחד לובש מסכה ומצ־ מיד פנים כאילו הוא מישהו אחר — — תוך מדריך דן אדם, בבתו עשיר ובעלית הבפצה קטה (מרוב עושר) בכסף ומין, ההיו הריקים ומשו־ הרגש.

הוי נראה הנביצי בשביל סרט־ אגבילו אכטיביים. בכל זאת, לוא יכול היה שמוליק קראוס לשכנענו

אפשר היה לפרש את כל ה„מאפ־ יינים" האלה כסימן להתפתחות ראויה לשבח ומבשרת תקווה. אך האמנם כן הדבר? הראו לי סרט ישראלי אחד ויחיד שבו מסרירה עניה נע־ שאת לבעיה אסכנבי עני או להיפך — כפי שקורה במציאות. סרטים חייבים להראות את החיים, ולא ל־ הסתתר מאחורי מישאלות שלב כוונות ובלתי־כנות.

שהוא אינטלקטואל בשרשים, כמס־ כל, איש, עשוי היה הסרט להיות מחקר־אופי מעניין עם סיום מבטיח. הפסיכולוג הוא האדם הנלמד הבי־ טח בעצמו, בעל הבעיות והוא פותר אותן על־ידי רצח הרוצח.

השחקנים והשחקניות

למרבה הצער מתערבב שמוליק קראוס כאילו דחפו אותו על מסים, הגעת התמרירהבבה כשעמד ביוך לכן, בין שהוא מסתכל בגופתה של בע־ רה פתח בין בהתפלשות בין שני סוסים (דבר שראוי לראשונה של הבר ב„אקסטאזה" של מאקייטי לפ־ ני כ־40 שנה). מנגד אחר משחקו של אילן דר בתפקיד הפסיכולוג רגיש ומלא־מחשבה. זה שחקן מבטיח ר־ בות.

באשר לשחקניות, מה שאומרים עליהם פחות, מוטב. אחת מהן ב־ טפיגת־זמן הרגילה, מפגינה אחד־ גאום על ידי העמדת פנים פראיים כמו טרזן ומשמיעה כמעט אותם קולות שהוא משמיע בקוראו מראש העץ שלו לעזר פילים.

בסיכום כולל יש להעריך את יוז־ מה דאי על שלא הוציא מתחת ידו סרט מסוג „גורית" או „סורית תמר־ רב כיליון הליי" שהושקעו ב־ „אדם". הוא יכול היה לעשות זאת לוא רצה — טוען הוא. איני מאמין לו. „אדם" כולו הוא סרט שאפתני כהיי.

מישחק חתולים

תיאטרון

מאת ד"ר חיים גמזו

מאת אישטבאן אורקני, ב„הבימה"

עברית: תרצה אתר
הבגה: הלנה קאזו־ואנוכח
תפאורה: יוסף קרול
תלבושות: עדינה רייך
תאורה: נתן פנטורין

הודש שב „מישחק החתולים" האם זכרונות הנעורים של הכרות וקנות המוכשמים בריקנ תצלום והיר שפתאר אותו ב עלומיהן ושיבלי שכלו בתבודדות? או, אולי, העלאת השלוהם האוסטרו־הונגרי מת־ שיה? עולם הנראה כיום כ־

כאן בשתי אחיות אלמנות, הזקנות. התשוכות הגדול ביניהן וקבעו לכל אחת מהן חיים שונה; איתי גורל עצמו — כתוצאה ממלחמת העולם — גרם להתעדרדות של ת האוסטרו־הונגרית בה נול־ דו וגדלו באוירת־פאר ט־ ת השנים גיודה לסקיפה ר־ לסטוקין. שתי האחיות לא הבי־ נים רבות. אך הן בקיימה

קשר־אמנית קבוע וקשר־כספה מבי־ מיד. האחת, גבי אורבן (ארביץ), בת־ גוררת בפשטות, בדירה יחנה, כר־ נונית: האחרת, גיזה, גרה בביתה ה־ מפואר של בתה, בגרמניה. לשתיהן, גאצאים בנבוריה, שאינם בריפים שנפת של הדך על אמהותיהם... גיזה הלהה ביוכך שאין לו מרפא ד־ כבלה את רוב זמנה בכסא־גלגלים עלה. היא משליבה עם גוילה, עם נכוחה חיקבונה, לא כן, ארגיי: היא צריכה באמבינים נואשים שלא להיכנע לזיקנה ולבדידות. היא מטפלה בהי־ צגהותה, כשמחת את פניה, צובעת את שערה, מקפידה על לבושה ב־ כירה לאאבגעיה פרטים זאת. היא מנתחת את שיגרת חייה ואנציריט, על ידי ספחה שבועית בחברתו על ויקטור, בכרה כבר היכרים, ובחי־ אפירה מזוקן שלא הבריא אל שי־ אי הקרידה, הגיזון הכבי על שבכון בדידותה מופיע ברשות ידידה חד־ שה, אלפנה בשם פאולה, צעירה כנשה, אשר — כפי שיתברר לה — העיירה צם אגריי כדי... להכתי־ בכבה את ויקטור. לאבציי יתגלה אז, שיכנה אל ויקטור אינו יחס של ידידות־קבוראל, אלא כהיא באבה אהבת איתו, אהבת סתר היתה ה־ גוגים; ובהיודע לה כי פאולה לכ־ זה אתר בריסותה, מנבה אחגיי ל־ שים קץ לחייה...

הנושא הראשי של המחזה הוא הזיקנה; אך המחבר העמיס עליו כלל כה רב, עד שהנושא נטחן כליל בין אבני־הריחיים הכבודות של ה־ טבסה. המחבר ניסכנות „משפחתיות בעבדיות" להבוית שבמחזה, אך ה־ זר לרבית הצופים באולם „הבי־ מה", פה ושם נשבעים ביטויי רוח־ עים התבוקה, הקיימות בכל הגי־ לים, אך גם אלה טובבים במערבו־ לה דיבורים, מיותרים ברובם. הבמ־ אית (הלנה קאוס־ואוסון) שמרה על איטרגליות של הכטסט זה, כאי־ לו היה תורה משה מסיני...

יבאותי כן ההצגה עיקי לשבכבת... זאת, לבדות משחקה הנרגש של בתיה לנבוב בתפקידה של ארגיי; לבדות הופעתה הכבה האמיגה של צחה כל בתפקיד גיזה; למרות עי־ צוב נכון של פאולה על ידי אביבה בריקס ולמרות מישחק המגבני וחי ב־ ויקטור, הזמר־על־פי־הוראה, של גדעון זינגר.

המחזה עושה רושם של „סחורה ליצוא לעולם הקפיטליסטי" מתחוכה הרפובליקה הדמוקרטית העממית ה־ הונגרית; ואפשר היה, בנקל, לוותר על יבואה...!

תזמורת סימפונית חיפה
HAIFA SYMPHONY ORCHESTRA
חיפה רחוב פבזנר 50 טל. 40956

קונצרט מס' 1 למנויים

סדרה 1 — 22.9; סדרה 2 — 23.9
אודיטוריום חיפה בשעה 8.30 בערב
המנצח: ש. פרידמן
סולן: אילנה ורד (פסנתר)

*

התכנית:

י. ס. באך — שטיינברג שקונה
ר. שומן — קונצרטו לפסנתר בלה מינור
י. ברהמס — סימפוניה מס' 3 בפה מז'ור

נותר מספר מצומצם של כרטיסי מנוי

כרטיסים להשיג במשרדי התזמורת, בקופת גרבר ובקופת חיפה

מועדון הלילה החדש
"ONE UP"
שליד מלון „פרק"
באוירה רומנטית מול הים וגני נתניה
ביום שבת 20.9.74 בשעה 21.30
בתוכנית האמנותית
הזמרת — אלכסנדרה
הבדרנים — צמד כרמל
בליווי תזמורת הריקודים של הנרי קורט
בשבת 21.9.74 בשעה 21.30
הזמרת — דרורה חבקין
הבדרן — איתן אילון
בליווי תזמורת הריקודים של הנרי קורט
✶ ✶
הזמנת שולחנות בטלפון 9—92525—053
בואו ותהנו!
הכניסה דרך רחוב המעפילים.

INTER-CONTINENTAL HOTELS
Welcome • Benvenuti • ברוכים הבאים • Willkommen • Bienvenus
שטיח אדום
לא רק לדיפלומטים
כל ערב שבת ומוצאי־שבת
רקודים
לצלילי תזמורתנו מ־7 בערב עד חצות.
✶
כל שבת וראשון
תה מנחה
לצלילי מנגינות ישנות וחדשות
✶
בואו לערב מענג בכל מוצאי־שבת עם
מזנון מטעמי המזרח
והשארו לערב רקודים באוירה אינטימית
✶
הזמנות 282551—02

ת"א „הוד" ● חיפה „אורה" ● נתניה „סטודיו"

500 מ"ר
משרדים
דרושים
באיזור רמת־גן,
צפון תל־אביב
בשכירות הדדית
נא לטלפן 51511 תל־אביב

כתיבה במכונה
תלמדו היטב ב־12 שעות
בבית הספר למסחר
„רימון"
ת"א, דיזנגוף 85, טל. 281985
שיטה עיוורת, פיקוח ממשלתי

התזמורת הפילהרמונית הישראלית
חידוש המנויים בירושלים
את המנויים אפשר לחדש בסוכנות כהנא, כיכר ציון, ירושלים
החל מהיום, יום חמישי 19 בספטמבר 1974.
המקומות הקבועים יישמרו למנויים עד יום חמישי,
10 באוקטובר 1974 בלבד!
חדוש המנויים בתל־אביב נמשך
חסוך זמן וטירחה! חדש באמצעות הדואר!
מנע מעצמך את אי הנוחות שבעמידה בתור וקבל את
כרטיס(י) המנוי ישר לביתך!

בבית המשפט המחוזי
בירושלים

תיק עזבונות 616/74

בענין: עזבון המנוחה איזה אב־ ציו (ת"ז 6549350) שנפטרה בירו־ שלים ביום 18.9.1970.

המבקש: אבר אבציו, מיוצג ע"י ב"כ עו"ד יוסף הורוי, שמענו ל־ המצאת כתבי בי"דין הוא: רחוב בלפור 69, תל־אביב.

הזמנה

להוי ידוע כי הוגשה לבית משפט זה בקשה למתן צו הקיום על יוד־ שת המנוחה איזה אבציו ז"ל.

הריני מזמין בזה כל אדם המונין שיש לו טענה הבאה בעזבון של המנוחה, הרוצה להתנגד להכרזה, להגיש תוך 15 ימים מיום פרסום הזמנה זו, כתב התנגדות להכרזה המבוקשת, שאם לא כן יתן בית המשפט צו כשיר בעיניו.

דב איתן, שופט
רשם בית המשפט המחוזי

תיאטרון ישראל
הערב 19.9.74
הבימה:
התונה — האולם הגדול
משחק החתולים —
תל־אביב האולם הקטן
חו, חו עליה — לוד
הקאמרי:
השחף — תל־אביב
התיאטרון העירוני
חיפה:
נמר הברבורות — חיפה

הסינמטק הישראלי
שבוע הבמאי
ז'אן לוק גודאר
21.9 עד 27.9
פרטים נוספים בלוחות
המודעות ובטלפון 284425
מ־9 עד 14

ירושלים

אדיסון: המול
אור־גיל: במוד ההצעות
אוריון: הכל נשאר במשפחה
אורנע: קיירי ג'ין
ארנון: בדרך מערב
חבירה: ליל הבלולות של ד"ר דניאלי
חן: המירוץ הנושאי
ירושלים: אני אוהב את גרושתי
סמדר: העוקץ
עדן: הדוק מת
רון: שלום לבנה
מיטשל: צ'רלי וחצי

חיפה

אורה: אדם
אוריון: האתגר המצחיק
בית רוטשילד: מה לה מוקי
אמפיתיאטרון: 7 נשים אירוטיות
ארמון: שלושה טובים ואחד נוכל
אורדן: קרן אחת של אושר
גל־אור: בשם התבירים
חן: העוקץ
מוריה: איזה מין כומר
מירון: כבוש כוכב הקופים
עצמון: 3 העוקצנים
עממי: הקדילק הלבן
פאר: צ'רלי וחצי
רון: הלילה הגדולה
שבים: שבת של אוהבים
אורלי: גדולה של אשה יפה

קריות (חיפה)

בית העם: סוסה מין מסוכן
ספיר: לילה באופרה
היובל: בחופשה בגימנסיה
זהר: לידי שרה בלוז
יובל־אור: בוליט
סביון: סיפור אהבה
נירון: קיץ של התבגרות

בת־ים

אורנים: חכם במליאל
עצמאות: עיניים גדולות
בת־ים: ברנשים קשוחים

ראשון־לציון

תפארת: הרקולס נגד קרטה

ר"ג, גבעתיים

אורדע: סטודנטיות במלכודת
אורלי: לאדוני באהבה
ארמון: זקנות ולחישות
גל־אור: צ'ארלי והאריק
הדר: צ'רלי וחצי
לילי: פרנק טרפיקו
אואזיס: שוגרלנד אקספרס
רמה: סימפוניה של גימפומניות
רמת־גן: שלושת המוסקטרים
שבים: שלושה טובים ואחד נוכל

חדרה

הנוף: פרפר 7.00—9.30

נתניה

אסתר: הזעם
יביל: נסיכת הקרטה
בן־זהר: פתוח — האופק האבוד
סגור — השיטה ההולנדית
סמודיו: פתוח — אדם
סגור — דקמרון האסור
שרון: צ'רלי וחצי

פתח־תקוה

ארזון: בוליט
הדר: נשיא על הכוונת
היכל: פרפר

הרצליה

דוד: צ'ארלי וחצי
תפארת: שאפט באפריקה
היכל: השבעון המקסים
הגניה: אלמנת קוזאר

רמת־השרון

כ"ץ: הרפתקאה בבבולות

חולון

ארמון: הדיקטטור הגדול
רינה: הרפתקאות במכסיקו

יפו

צ'פלין: קרב הוכפי הזהב

תל־אביב

אופיר: אהבה היא צדיכה ואכזרית
אורלי: כלה בבין זכר
אלנבי: העוקץ
אסתר: הדיקון
דקל: אוכפים להוצים
דרייב־אין:
7.15 — הרפתקאותיו של דב
9.45 — הקיפצה האחרונה
בן־יהודה: נצר הטלפון
גורדון: לפני הסערה
גת: אוהבי
אורדן: האהבה וכאב וכל הדבר הארור הזה
הוד: אדם
זמיר: הכופר
חן: יומו של ג'ייד
מקסים: הגוף
מרכז: אגרופים ורצבים
לימור: צ'ארלי וחצי
מתמיד: שן תחת שן
סטודיו: הלילה הגדולה
סינרמה: צ'רלי וחצי
פאר: שנה טובה לאוהבים
פריז: המציאה הצירוכה
צפון: 2 גברים בעיר
רמה־אביב: אני אוהב את גרושתי
סינמה 1: ישנוני
תכלת: כוכב פרא
תמר: הנשקים המים

مكزامن الأصل

המועצה למען יהודי בריה"מ

מברכת את אחינו העולים מבריה"מ

בברכת שנה טובה

מי יתן, והשנה החדשה הבאה עלינו לטובה, תהיה:
— שנת התרחבות בעליה.
— שנת העמקת שורשים במולדת.
— שנת קרוב לבבות של כל שכבות העם.

לאחינו אסירי ציון,
הנאנקים במחנות כפיה, אנו שולחים את ברכת העם
חזקו ואמצו!
תהיה השנה החדשה שנת שחרור לכולכם ואיחוד משפחות במולדת

נשיאות המועצה

משרד הבריאות
יחידת האחיות במשרד הבריאות

מודיעה על

קורס השלמה לחובשי צה"ל ולמטפלות מוסמכות

לשם קבלת תואר אח/ות מעשי/ת.

הקורס יפתח בתחילת חודש דצמבר 1974 בביה"ח הממשלתי אסף הרופא צריפין.

משך הקורס 9 חודשים.

מתקבלים מועמדים גם ללא תנאי פנימיה.

בדבר ההרשמה נא לפנות למנהלת ביה"ס לאחיות ליד ביה"ח אסף הרופא צריפין.

מכרז 12/ISP/74 — 17/D (במסגרת פרויקט הביוב הארצי)

עיריית תל־אביב־יפו מכריזה בזה על קבלת הצעות מקבלנים לבצוע עבודות ההרחבה של רשת הביוב בשכונת התקוה, שלב ג.

את מסמכי המכרז וטפסי ההצעות אפשר לקבל תמורת תשלום של —.250 ל"י (התשלום לא יוחזר) במשרד מינהל ההנדסה, שד' קק"ל 68, ת"א (חדר 235).

המעוניינים להשתתף במכרז יגישו את הצעותיהם ב־2 עותקים על גבי טפסים שיומצאו להם ובהתאם לתנאי המכרז.

הצעות בצרוף ערבות בנקאית בגובה 5% מערך ההצעה לתקופה של 120 יום מתאריך סגירת המכרז יש לשלוח בדואר רשום לפי הכתובת: עיריית ת"א־יפו, מח' מזכיר העיר, ככר מלכי ישראל, כך שיגיעו לא יאוחר מיום 7.11.74 ולציין על המעטפה: מכרז 12/ISP/74 — 17/D, פרויקט הביוב הארצי.

הצעה שלא צורפה אליה ערבות בנקאית לא תובא לדיון.

הצעות שיגיעו מכל סיבה שהיא אחר התאריך 7.11.74 לא תובאנה לדיון.

תנאי התשלום: כמפורט בתנאי המכרז.

במכרז רשאים להשתתף קבלנים הרשומים בפנקס הקבלנים במקצועות ביוב, ניקוז ומפעלי מים, בהתאם ל„חוק רישום קבלנים לעבודות הנדסה בנאיות, תשכ"ט—1969" ותקנותיו, בהיקף עבודות של —1,000,000 ל"י לפחות. כן רשאים להשתתף קבלנים רשומים ומורשים כנ"ל אשר אושרו על ידי מינהלת פרויקט הביוב הארצי.

סיור קבלנים יתקיים ביום 10.10.74 שעה 10.30, היציאה מבנין מינהל ההנדסה, חדר 235.

כל ההוצאות הכרוכות בביול החוזה ומסמכיו (כולל השבונות) יחולו על הזוכה במכרז.

על הקבלן יהיה לשלם את כל התנאים הסוציאליים (כולל בטוח לאומי, קרן בכוח ופנסיה של פועלי בנין וכו'), הכל בהתאם לחוק הקיים באזור ובנהול של עיריית תל־אביב־יפו.

אין העיריה מתחייבת לקבל את ההצעה הזולה ביותר או כל הצעה שהיא לגבי כל המכרז, או חלק או חלקים ממנו.

ש. להט ראש העיריה

19.9.74.

חוק התכנון והבניה, תשכ"ה—1965
מרחב תכנון מקומי — מטה־יהודה
הודעה בדבר הפקדת תכנית מפורטת

נמסרת בזה הודעה, בהתאם לסעיף 89 לחוק התכנון והבניה, תשכ"ה — 1965, כי במשרדי הועדה המחוזית לתכנון ולבניה, מחוז ירושלים, ובמשרדי הועדה המקומית לתכנון ולבניה, מטה יהודה, הופקדה תכנית מפורטת הנקראת „תכנית מפורטת מס' מי/234" ביחד עם התשריט המצורף אליה.

האלה השטחים הכלולים בתכנית: גוש 29533 חלקה 4 בכפר אבו גוש.

ואלה עיקרי התכנית: חלוקת חלקה 4 בגוש 29533 ל־3 חלקות כדי לאפשר בניה בחלקה המסומנת ב (או).

כל מעונין בתכנית רשאי לעיין בה בימים ובשעות שהמשרדים האמורים פתוחים לקהל.

כל מעונין בקרקע, בבנין או בכל פרט תכנוני אחר, הרואה את עצמו נפגע על ידי התכנית, וכן מהנדס הועדה המקומית שמרחב התכנון שלה כלול בתחום התכנית או גובל אתו, רשאי, תוך חדשיים מיום פרסומה של הודעה זו ברשומות, להגיש התנגדות לתכנית במשרדי הועדה המקומית האמורה.

ר. לוי
יו"ר הועדה המחוזית לתכנון ולבניה, מחוז ירושלים

ג' באלול תשל"ד
21 לאוגוסט 1974

אל תבזבז מים

חוק התכנון והבניה, תשכ"ה — 1965
מרחב תכנון מקומי, חדרה
הודעה בדבר אישור שינוי תכנית מפורטת

נמסרת בזה הודעה, בהתאם לסעיף 117 לחוק התכנון והבניה, תשכ"ה — 1965, כי הועדה המחוזית לתכנון ולבניה, מחוז חיפה, החליטה, באישור שר הפנים, לאשר שינוי תכנית מפורטת הנקרא „תכנית מס' חד/546 — הרחבה סמטת עליה שניה" — המהווה שינוי לתכנית מס' חד/33 — תכנית האיזור הצפוני־מזרחי — שהודעה על הפקדתו ביחד עם התשריט המצורף אליו פורסמה בילקוט הפרסומים 1905, תשל"ג, עמ' 1334.

השינוי האמור, בצורה שבה הועדה המחוזית אישרה אותו ביחד עם התשריט המצורף אליו, הופקד במשרדי הועדה המחוזית האמורה וכן במשרדי הועדה המקומית לתכנון ולבניה, חדרה, וכל מעונין רשאי לעיין בו ללא תשלום בימים ובשעות שהמשרדים האמורים פתוחים לקהל.

ד"ר נפתלי אילתי
יושב ראש הועדה המחוזית לתכנון ולבניה, מחוז חיפה

התאריך: ח' אלול תשל"ד — 26.8.74

אם איכפת לכם מה שהילדים שלכם קוראים...

חיתמו למענם על הארץ שלנו

השבועון לילדים ולנוער, המיועד לגילאים 8—15
והמומלץ על ידי משרד החינוך והתרבות.

קוראי הארץ שלנו תלמידים טובים יותר

(גזור כאן)

לכבוד
הארץ שלנו
מדור ההפצה והמנויים
ת.ד. 233,
תל־אביב — 61000

שנה	חצי שנה
—.70 ל"י	—.45 ל"י

הנני מזמין בזה את „הארץ שלנו" החל
בתאריך ________ ומבקש להמציאו
לפי הכתובת והשם הרשומים מטה.

מחק המשבצת המיותרה

כתובת הילד למשלוח העתון:	שם ההורים או המזמין
שם משפחה ________	שם משפחה ________ שם פרטי ________
שם פרטי ________	רחוב ________ מס' ________
רחוב ________ מס' ________	עיר ________ מיקוד ________ מס' טל ________
עיר ________	מקום עבודה ________
מס' טל ________ מיקוד ________	

תשלומים: המחאה אישית בנקאית: לזכות הוצאת עתון „הארץ" בע"מ בצרוף טופס זה. ה

שנה טובה ומבורכת

קיסינג'ר

חיפות מעולה

לכל ידידינו, לקוחותינו והבאים אתנו בקשרי מסחר
תל־אביב, רחוב נחלת בנימין 32, טלפון 56713.

HOTEL GOLDAR

שנה טובה ומבורכת

לכל אורחינו וידידינו
בכל רחבי הארץ

10% הנחה במשך חודש אוקטובר

לכל אורח השוהה במלון 6 ימים ויותר בפנסיון מלא

הזמנות

מלון גולדאר נתניה

ככר העצמאות טל. 5—28171

ללקוחותינו וידידינו — שנה טובה

אמבטיות, כיורים לרחצה ולמטבח חרסינות, קרמיקה ואביזרים

א. רובינסקי

ת"א בכר המושבות 9, החשמל 2, טל. 612193
פתוח מ־8—16
הספקה מהמלאי

מפיצים: AMERICAN STANDARD • KOHLER • POZZI

כרמל הצבא

הודעות מס-הכנסה ומס-רכוש

מכרז מס' 75—4/74

להחזקה וניהול מזנון

נציבות מס הכנסה ומס רכוש מבקשת הצעות להחזקה וניהול מזנון במשרד פקיד שומה תל־אביב 4, במגדל שלום, רחוב אחד העם 9, תל־אביב

על המזנון לשרת כ־250 עובדים וקהל הנזקק בשרותי המשרד.

ציוד וריהוט המזנון שייך למשרד.

פרטים נוספים וטפסים לקבלת הצעות אפשר לקבל במשרד פקיד שומה תל־אביב 4, במגדל שלום, רחוב אחד העם 9, תל־אביב, קומה 6, חדר 632, בין השעות 9.00—12.00.

את ההצעות יש להגיש במעטפה סגורה לפי הכתובת הנ"ל ולציין עליה: הצעה לניהול מזנון — מכרז מס' 75—4/74.

את ההצעות יש להגיש עד יום 3.10.74 בשעה 12.00.

אין אנו מתחייבים לקבל ההצעה הזולה ביותר או כל הצעה שהיא.

נציבות מס הכנסה ומס רכוש

חוק התכנון והבניה, תשכ"ה — 1965
מרחב תכנון מקומי, חדרה
הודעה בדבר הפקדת שינוי תכנית מפורטת

נמסרת בזה הודעה, בהתאם לסעיף 89 לחוק התכנון והבניה, תשכ"ה — 1965, כי במשרדי הועדה המחוזית לתכנון ולבניה, מחוז חיפה, ובמשרדי הועדה המקומית לתכנון ולבניה, חדרה, הופקד שינוי תכנית מפורטת הנקרא „תכנית מס' חד/573 — הרחבת בית ספר צפירים בשכונת ברנדייס" — המהווה שינוי לתכנית חד/116 — נוה עובד שכונת פועלים חקלאית ולתכנית חד/209 — כפר ברנדייס משולש חדרה — ביחד עם התשריט המצורף אליו.

ואלה הם השטחים הכלולים בשינוי התכנית:
גוש 10041 חלקות 334—337, 341, 342, 253, 254,
גוש 10408 חלקה 51 — חלק מחלקה 1
גוש 10402 חלקות 15—17, 34.

עיקרי הוראות שינוי התכנית הם:
שנוי יעוד שטח מגורים ב' לשטח מיועד לבנייני צבור, כדי להרחיב את ביה"ס הקיים ברחוב אילון. כן קובעת התכנית הקיימת חלק מדרך כדי לאפשר רציפות בין 2 חלקי בית הספר, פתיחת שביל להולכי רגל ויעוד שטח לגן ילדים בחלקות 336 ו־337.

כל מעונין בשינוי התכנית רשאי לעיין בו ללא תשלום בימים ובשעות שהמשרדים האמורים פתוחים לקהל.

כל מעונין בקרקע, בבנין או בכל פרט תכנוני אחר הרואה את עצמו נפגע על ידי שינוי התכנית וכן ועדה מקומית, או ועדה מקומית שמרחב התכנון שלה כלול בתחום התכנית או גובל אתו; רשות מקומית לרבות ועד מקומי כאמור בסעיף 3 לפקודת המועצות המקומיות, שאזור שיפוטה כלול בתחום התכנית או גובל אתו; גוף צבורי או מקצועי כמפורט בצו התכנון והבניה (קביעת גופים צבוריים ומקצועיים לענין הגשת התנגדות לתכנית) תשל"ד — 1974; וכן כל משרד ממשרדי הממשלה, רשאים, תוך חדשיים מיום פרסומה של הודעה זו ברשומות, להגיש התנגדות לשינוי התכנית במשרדי הועדה המקומית לתכנון ולבניה, חדרה.

ד"ר נפתלי אילתי
יושב ראש הועדה המחוזית לתכנון ולבניה, מחוז חיפה

קופת חולים

של ההסתדרות הכללית של העובדים בארץ־ישראל

נמשכת ההרשמה

לקורס חדר ניתוח

שיפתח בסתיו ליד
ביה"ח מאיר כפר־סבא

מתקבלות מועמדות שהן אחיות מעשיות וסיימו שנת עבודה במקצוע.

המעוניינות תפנינה ישירות למנהלת ביה"ס במקום.

מועד אחרון לראיון מועמדות הוא 3.10.74 לפנה"צ.

מרכז קופת חולים

הנהלת בתי המשפט
מכרז מס' 5/74

לביצוע פריצה הוצאת מעוקלים וגרירת מכוניות

1. הנהלת בתי המשפט מבקשת בזה הצעות לאספקת שירותי פריצה, הוצאת מטלטלים המעוקלים, פריקתם והובלתם וכן תפיסת מכוניות וגרירתן.
2. השירות המבוקש יינתן ללשכת ההוצאה לפועל בתל־אביב.
3. על המעונינים להשתתף במכרז זה לפנות למחלקת הבניה והמשק של הנהלת בתי המשפט ברחוב חשין 6 ירושלים בין השעות: 08.30 — 13.00 לשם קבלת מסמכי המכרז.
4. את ההצעות יש להגיש כמפורט בתנאים הכלליים של מכרז זה לא יאוחר מיום 15.10.74 שעה 12.00 בתיבת המכרזים של הנהלת בתי המשפט ברחוב חשין 6 ירושלים.
5. אין הנהלת בתי המשפט מתחייבת לקבל את ההצעה הזולה ביותר, כל חלק ממנה או הצעה כל־שהיא.

יצחק סלנט מנהל המחלקה לבניה ומשק

מדינת ישראל

משרד הפנים

מינהל מחוז תל־אביב

תאריך: י"ז אלול תשל"ד, 4.9.74
מספר: 5897/99

לכבוד
מר הופמן צבי
יו"ר האגודה „הקרן להקמת בית בי"ח־ברית באיזור רמת־גן, גבעתיים, קרית אונו, בני־ברק וגבעת שמואל".
רח' המעגל 36, פינת רימון,
קרית־אונו.

א. נ.,

הריני מתכבד לאשר קבלת הצהרתכם מיום 26.7.74 בצרוף הודעה לפי סעיף 6 של החוק העותומני לאגודות לשנת 1909, על יסוד האגודה הבאה:

1. שם האגודה: „הקרן להקמת בית בי"ח־ברית באזור רמת־גן, גבעתיים, קרית־אונו, בני־ברק וגבעת שמואל".
2. כתובת האגודה: רח' המעגל 36, פינת רמון, קרית־אונו, אצל צבי הופמן.
3. המשרד הרשום של האגודה: כנ"ל.
4. מטרות האגודה: הקמת בית לבני־ברית באזור רמת־גן, גבעתיים, קרית־אונו, בני־ברק, וגבעת שמואל.

בכבוד רב,
(—) ד. דוניק
הממונה של מחוז ת"א

הועדה המחוזית לתכנון ולבניה מחוז ירושלים
הודעה לצבור בדבר הפקדת תכנית מתאר/מפורטת
עפ"י הודעה ברשומות בהתאם לסעיף 89 לחוק התכנון והבניה התשכ"ה — 1965

תכנית מתאר/מפורטת מס' 2011.
שכונה: קרית מנחם.
רחוב: איסלנד.
מטרת התכנית: יעוד שטח להקמת בנין צבורי — גן ילדים והתוויית שביל להולכי רגל בצמוד לו מצד מערב.

הודעה בדבר הפקדת התכנית הנ"ל תפורסם בילקוט הפרסומים בקרוב.

במשרדי הועדה המקומית לתכנון ובניה ירושלים, ובמשרדי הועדה המחוזית לתכנון ובניה ירושלים, הופקדה התכנית הנ"ל ביחד עם התשריט המצורף אליה.

כל המעונין בתכנית רשאי לעיין בה ללא תשלום בימים ובשעות שהמשרדים האמורים פתוחים לקהל.

כל המעונין בקרקע, בבנין או בכל פרט תכנוני אחר, הרואה את עצמו נפגע עי"י התכנית וכן מהנדס ועדה מקומית שמרחב התכנון שלה כלול בתחום התכנית או גובל אתו, רשאי תוך חדשיים מיום פרסומה של ההודעה בדבר הפקדה ברשומות להגיש התנגדות לתכנית הנ"ל במשרדי הועדה המקומית האמורה, רח' הלל 23 ירושלים.

ר. לוי
יו"ר ועדה המחוזית לתכנון ובניה ירושלים

המועצה המקומית בית־שמש

טל. 911381, בית־שמש, תיבת דאר 5

מכרז מס' 19/74

בנית 3 מקלטים

המועצה המקומית בית־שמש (להלן המועצה), מבקשת הצעות מקבלנים לבנית 3 מקלטים בגודל 150 מ"ר כל מקלט. ביצוע סטנדרטי מ"פ—210/ר (מהדורה 1974) של הקיבוץ המאוחד.

תיק התכניות, כפרט כמויות וכתב כמויות, וכן טיוטת הסכם העבודה ונספח תנאי התשלום, אפשר לרכוש תמורת תשלום בסך 150 ל"י אשר לא יוחזר, במשרדי המחלקה הטכנית של המועצה המקומית בית־שמש.

השתתפות המכרז פתוחה בפני קבלנים הרשומים כקבלנים לעבודות הבנייה בסוג בניה בוג 4 ומעלה. על המציעים לצרף להצעתם אישור מאת הרשם או הבהרה בדבר רישומם כאמור.

קבלנים הרוצים להשתתף במכרז יגישו הצעותיהם בשני העתקים על גבי הטפסים המצורפים לתיק התוכניות ובמעטפה שתומצאנה להם כשעליה מכרז מס' 19/74 להיבת המכרזים שבמזכירות המועצה לא יאוחר מ־9.10.74 שעה 12.00.

על המציע לצרף להצעתו צ'יק בנקאי או כתב ערבות בנקאית בלתי מותנית לפקודת המועצה שתעמוד בתוקפה 3 חודשים מהמועד האחרון שנקבע על פי מכרז זה בגובה של 5% מערך הצעתו.

ההצעה אשר תישלח בדואר רשום תובא בחשבון אם תגיע למשרדי המועצה לא יאוחר משעה 10.00 לפנה"צ בתאריך הנ"ל.

הצעה אשר לא תמלא אחרי התנאי המפורטים לעיל או חלק מהם, לא תובא לדיון ולהכרעה.

אין המועצה מתחייבת לקבל את ההצעה הזולה ביותר או כל הצעה שהיא, כן רשאית המועצה לפצל העבודה בין מספר מציעים לפי ראות עיניה.

עמרם לוק, ראש המועצה

מכון התקנים הישראלי

הודעה על מתן היתרים לסמן מוצרים בתו־תקן

מודיעים בזה ברבים, כי מכון התקנים הישראלי נתן ביום י"ב באלול תשל"ד (30 באוגוסט 1974) לייצרן „גיל־ערד", תעשיות חימום בע"מ, תל־אביב, היתרים לסמן את מוצריו המפורטים להלן בתו־תקן

המעיד על התאמת מוצרים אלה לדרישות התקנים הישראליים:

היתר מס' 552 — מחממי מים השמשיים בעלי דיפות הרכוספט וכדוד תרמי שקיבולם 120 ליטר (שכיבה)

היתר מס' 553 — מחממי מים השמשיים בעלי דיפות הרכוספט וכדוד תרמי שקיבולם 120 ליטר (תליה).

אינג' א. גילת, מנהל המכון

עיריית הרצליה

מכרז מספר 9/10/74

עיריית הרצליה מכריזה בזה על קבלת הצעות מקבלנים / עבודה צבורית כדלקמן:

1. קו ביוב בגוש 6536 רחובות: א. יפה, י. ד. ברוך, ההגנה וחיבת הלבבות.

את פרטי ההצעה, טפסים למילוי ההצעה, הבניות והסכם עבודה לדוגמה של עיריית הרצליה הוצאת 1974, אפשר לקבל תמורת תשלום של —.100 ל"י (התשלום לא יוחזר), באגף מהנדס העיר בימים: א'—ה' בשעות 10.00—12.00 לפנה"צ ובימים א' ד' גם בשעות 16.00—18.00 אחה"צ.

2. המעונין להשתתף במכרז זה, יגיש הצעת מחירים בשני עותקים על הטפסים שקבל, כולל תבניות והסכם עבודה, החתומים על ידו וישלח אותם בדואר רשום, במעטפה סגורה בציון מספר המכרז כדלעיל, למשרדי העיריה ברחוב הנדיב 2, לא יאוחר מיום 9.10.74.
3. רשאים להשתתף במכרז זה, קבלנים רשומים בפנקס הקבלנים לנושא העבודה וסיווגו להיקף הבצוע, לפי חוק רישום הקבלנים לעבודות בניה הנדסית משנת תשכ"ט 1969.
4. העיריה רשאית לאחר פתיחת המכרז לבחור לה אחת מהחליפין / הצעות, כדי למסור את בצוע העבודה לקבלן אחר או לפצל מסירת העבודה לשני קבלנים.
5. א. תנאי תשלום: במזומן לפי התקדמות העבודה, עפ"י אשור חשבונות חלקיים וסופיים, כפוף לסעיפים 7, 8 מהסכם העבודה.
6. על מגיש ההצעה, לצרף ערבות בנקאית לטובת העיריה, מבנק שתבוא עליו הסכמת גזבר העיריה (המחאות פרטיות לבנק או שטרות לא יתקבלו). בשיעור של 10% מערך הצעתו לתקופה של 4 חודשים.
7. כל קבלן שלא ישלים את כל סעיפי הפרטים, או יכניס שינוי סעיפי המכרז ולא יגיש הצעתו בהתאם לתנאי המכרז, צפוי לבטול ואי הבאת הצעתו לדיון בועדת המכרזים.
8. בשעת הדיון בהצעות, תתחשב העיריה ביכולתו של המציע משאביו כפי שיצהיר עליהם. בכח אדם, בציוד, בחומרים, בנסיון וכשרו לבצוע עפ"י תכנית ארגון ובצוע שיגיש עם הצעתו.
9. אין העיריה מתחייבת לקבל את ההצעה הזולה ביותר, או כל הצעה שהיא.

יוסף נבו
ראש העיר

מגרש למכירה

מתפרסם בזה מכרז למכירת מגרש פנוי בשטח של כ־228 מ"ר הנמצא בקרן הרחובות הנוער העברי והאר פינה מס' 2 חלקה 45/2 בגוש 6946.

הצעות לרכישת המגרש יש להגיש במשרדי עורכי־הדין א. א קירשנר את א. כנעני רחוב אחד העם 13 תל־אביב לא יאוחר מאשר ה־15 באוקטובר 1974 שעה 12.00 בצהרים בצרוף המחאה בנקאית בסכום השווה ל־10% מסכום ההצעה. בעלי המגרש אינם מתחייבים לקבל את ההצעה הגבוהה ביותר או כל הצעה שהיא.

עיריית חיפה

מכרז מס' 82/74

1. עיריית חיפה מכריזה בזה על קבלת הצעות מקבלנים לבצוע הקמת גן ילדים כפול ברח' לאה 39.
2. במכרז זה רשאים להשתתף רק קבלנים רשומים כחוק לעבודות בנשוא המכרז (חוק רשום קבלנים לעבודה הנדסה בנאית תשכ"ט 1969), ועל המציע לצרף להצעתו עותק תעודת רשום כחוק.
3. המציע ישליש בידי גזבר העיר בעת הגשת ההצעה ערבון, במזומנים או בערבות בנקאית מידי בנק מוכר בסכום של —.800 ל"י. לא יתקבלו כערבות שטרות או צקים מלבד צקים בנקאי.
4. המסמכים להגשת הצעות אפשר לקבל בחדר מס' 105 בבנין העיריה, בשעות העבודה הרגילות, תמורת סכום של —.200 ל"י אשר לא יוחזר.
5. פרטים והסברים ינתנו לכל הדורש בחדר יח' 501 באגף הבנין.
6. מגישי הצעות יכניסו את הצעותיהם, שהוכנו על גבי הטפסים שהומצאו להם, לתיבת ההצעות שבחדר מס' 321 בהיכל העיריה כשהן סגורות במעטפה הרשמית, עליה הרשם הכתובת הקמת ילדים כפול ברח' לאה 39, לא יאוחר משעה 12.00 ביום 9.10.74. ההצעות יוגשו בהתאם לתנאי המכרז וכל שינוי יגרום לפסול אותן לדיון.
7. העיריה שומרת לעצמה את הזכות לקבל את ההצעה כולה או חלק ממנה.
8. אין העיריה מתחייבת לקבל את ההצעה הזולה ביותר או כל הצעה שהיא.

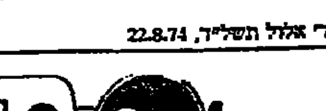
י. צירה, סגן ראש העיר

חוק התכנון והבניה, התשכ"ה — 1965
מרחב התכנון המקומי גבעתיים
הודעה בדבר הפקדת שינוי תכנית מתאר מקומית

1. בהתאם לחוקי התכנון והבניה, התשכ"ה — 1965 נתנת בזה הודעה בדבר הפקדת של הנ"ל
הנקרא(ת): תכנית מס. 290 שינוי לתכנית המתאר לגבעתיים מס. 53 על תיקוניה (להלן התכנית)
במשרדי הועדה המחוזית לתכנון ולבניה מחוז תל־אביב ובמשרדי הועדה המקומית לתכנון ובניה גבעתיים.
2. כשטחים של השטחים אשר התכנית מתיחסת אליהם:
   1. גושים וחלקות: גוש 6160 חלקה 79
   2. שם השכונה, רחוב, מס' הבית: ז'בוטינסקי 50 (רח' הנ"ל)
   3. והרי נוסף (אם יש): ארכיון צה"ל
3. עיקרי הדברים המוצעים להקבע או להשתנות על ידי התכנית:
   א. להתיר תוספת בניה לבנין ארכיון צה"ל, הקיים במגרש לפי תכנית 165 הבאיזדות עפ"י התרת תוספת קומה ל הארכיון.
   ב. להתיר תוספת קומה גג חדר מכונות המעלית מעליה התקנת מתקני אוורור, כגון אויר, כעליות, במשרי ההספקה מים בכלל ולכבוי שריפות בגרים המתקנים כהספעת כגג האויר.
4. הכל כאמור בתכנית המופקדת.
5. כל המעונין בקרקע בבנין או בכל פרט תכנוני אחר הרואה עצמו נפגע על ידי התכנית וכן כל הזכאי לכך על פי כפי החוק, רשאי תוך חדשיים מיום פרסום הודעה זו ברשומות, התנגדות במשרדי הועדה המחוזית האמורה.

ד. דוניק
יו"ר הועדה המחוזית לתכנון ובניה מחוז תל־אביב

ד' אלול תשל"ד, 22.8.74



המפתח לפרסום באו
פרסום ב־הארץ

הלוח הכפול | הארץ | ידיעות אחרונות

הגל הקל
14.10 לי ולך — שיר וברכה הבנית בבקשתך
15.52 על רגל אחת
16.08 דרכנו לומר
17.05 רדיו עשרה
18.05 כשהיכפין מורה
21.05 שאלה של מעם
22.05 דו רה ומי עוד — עם
23.05 בינינו לבין עצמנו נתגאלה ומתי כבשי

גלי צה"ל
14.05 שתיים עד ארבע
16.05 נא לצלצל
17.40 מזמורים לכולכם
18.05 מסיבת כתבים צבאיים — עם מנכ"ל משרד הבט' חון, יצחק עירוני
19.05 דרך אגב — עם יורם קייק
21.05 דיקן אמן — מאפא פוריס

טלוויזיה
17.30 חדשות
17.32 קרקס
17.40 עולמו של חלם דיסני
18.30 (ע) קיצור החדשות
18.32 (ע) פרסים מצוירים
18.45 (ע) בין האורה לרשות
19.20 (ע) הידיו רפואו
19.30 (ע) הדשות
20.00 מבט ידעת
20.30 מבט להרכות
21.00 הוואי חמש אפס
21.50 סלעים

ליבודית
[illegible]
10.00 פסיכולוגיה כ' — ייצור מוצר
10.20 גיאומטריה ת' — ת' צורה המישורית
11.25 מבע ו' — גופנו בנוי תאים
12.00 פרטים י' — מבוא לי ברמוטי עבודה
12.20 מבע/פיסיקה ה' — סיפור של במציא
16.00 אנגלית י'
16.24 אלגברה מ' — מושג התבנית
16.51 הלו, הלו — סרט מצו' יר על תולדות אמצעי הת' תקשורת בעולם
17.00 סלנועף

גל א'
[illegible]

דירות בשכר חודשי
● בחוף השרון דירה חדשה, 3 חדרים, התנאים: 500 ל"י לחודש + ערבות בנקאית. לפנות משעה 22—19 ..024771 .024551

מגרשים
● בחדרה אדמה חקלאית לי הקעה בקרבת פרדסים — 063—26956

עסקים
● בעלי כספים — עתה הזמן הקבל בחול נגר ערבות בנקאית טל. 80164
● עקב מחלה להשכרה מקפרה בפיקים המשומשים 7 בני ברק 757615

הצעות עבודה
● דרושה עובדת חדשית לי משק בית בדמתנו עם הסי... 745423 ...
● יהלומים קבוצת קבלנים לעבודות קטנות "יהלומי" ... 263288
● מזכירה דרושה למשרד מעניינת "בהם" פירסום ובי' כות בגבעתיים ... 731082
● דרושים נערים/ות בגיל 14—16 לעבודת ביצור מרכ' ... 290255
● דרושה נערה מסביבות ר"ג לעבודה משרדית טלפון 790114
● למפעל מתכת תעשייתי דרושים חרש מבעלים ... 32 ת"א
● דרושים חשמלאים ועוזרים לעבודה בכיני, טלפון 878242 .287563
● דרושה רוקחת כלים ב—8 לפנה"צ. ... 384318
● כוכבים לעבודה מעניינת רותחים נבוחים ... בן יהודה 119 .234481
● דרושה בחורות לאיבר ... 929805
● דרושים חשמלאים ועוזרים לעבודה בכיני, טלפון 878242 .287563
● למשרד עו"ד דרושה מזכירה לחצי יום 618441
● למשרד עו"ד דרושה מזכירה עם נסיון טלפון — 623541
● מפעילה למכונת הנהלת חשבונות אוליווטי 1512 לי חברת שרותים ארצית. תנאים טובים טל. 254816 הל' ... לישראל.
● בפ"ת דרושה מטפלת אצל ... 911358
● דרוש/ה לתרגום אנגלית 7 ... 30867
● דרושה מזכירה עצמאית ... 70 ת"א.

אופנועים וקטנועים
● וספה 50 1972 שמורה בכל וקסדות והובת .051903

חצייים למכירה
● תגור גז לאפיה ולבישול שמור היטב — 500. .473555
● חדש בארץ! נברשות מ' פוארות מזכוכית תוצרת חוץ ... 791885
● בהזדמנות למכירה מיק' סר נרמני 11 חלקים מכונת תפירה גרמנית ...
● איפל דקורד 56, מצב טוב + אבזרים 3,000 .04-539359

רוצים לקנות
● דרוש ארון עם מגירות לתכניות 244717

מקררים
● למכירה מקרר אמקור 11 במצב טוב טל 37185

שרותים
● יהלום לימוש והברקת מר' צפות תקיון יסודי טלפון 962472

טלוויזיה
● הזדמנויות מ—800 + אחריות! החלף הישנה ב' ... 476835

רהיטים
● רהיטי סלון אמריקאים ... 19.30—22.30 ... רלת 11.

וילות ובתים
● ברעננה וילה מקסימה 7 חדרים טל. 921863 בשעות ...

דירות למכירה
● בהרצליה שכיב 3 חדרים + ש.א. טל. 983228 אחה"צ
● 3 בבני־ברק הוטשי מר'כז ... 135.000 ... 16.00 .783739
● ברעננה בהזדמנות ... 921863 בשעות מסחר.
● בהזדמנות בבתים 2 ותלוי ... 552815 .692018
● בצפון 2½ ... 180.000 ... 447554
● בצפון האקסלוסיבי 2½ ... 263561 .280.000
● ברמ"ג 3 חדרים ... 761794 ... 175.000
● 2½ עם אפשרות ... 123.000 ...
● בהרצליה למכירה ... 955—66463 .953692

דירות מרוהטות
● 3 חדרים ... 235402 .224481

דירות בדמי מפתח
● בצפון 1½ + גג למכירה בדירה 238074

חדרים מרוהטים
● 2 חדרים מרוהטים בצפון ... 442942
● דרושה שותפה לדירה 2 חדרים 15—22 ... רמת גן

מודעות לוח שנדחו מיום 16.9.74

שידוכים
● גרוש 34/170 + ילד — מעוניין בהיכרות למטרה רצינית. ת.ד 2073 רמת־גן.
● פרטי: פקידה 24, יפה ועדינה, גרושה + בת 4, מעוניינת ברציני, מבוסס, גבוה ונאה ממוצא אירופאי. ת.ד. 2829 רמת־גן
● מהנדס אלקטרוני יפיוד לבן/ת זוג האידיאלי/ת — פרופסוס ושאלת חינם: ... ת.ד 6250 ת"א
● שנה טובה תהיה לך ב' ... "רעים" ... בן יהודה 58 היפה ... 282982 ירושלים 16 .667848
● ב"רעים" התאמה מקסי' מלית ... 08-252932 .04-667348
● ב"רעים" שיטה ברוקה ... בן יהודה 58 חיפה — ירושלים 16
● הכרויות מעבר לים בתו' ... 1142 החובות
● עולה חדשה יפהפיה ... ת.ד. 8097/8 יפוח' ...
● פרופסס + מאות מה' ... ת.ד. ה/8097 רמת־גן.
● מכון בינלאומי "עופר" ... 284829 ...
● גרוש 39 + ילד מעוניין ... 30857 ת"א.
● פרטי! מורה 28/170 מעוניינת ברציני, 722856
● צבר 165/34 משכיל ... ת"ד 37499 ת"א.
● פרטי! רווק 171/28% יליד הארץ ... ת"ד 26497 ת"א
● סטודנטית סטודנט ... 780027
● תעשיין יפה תואר, 28, מסודר, ת.ד. 6453 ת"א .842316
● למעמד האינטליגנציה ... ת.ד. 1226 ...
● פקידה דתית 20/164 נאה ...
● בו 37/150 רק לירידות ... 6017 ת"א.
● 20/165 מעוניינת ברציני בלבד. ת.ד. 510 פ"ת.
● פרטי נחמד ורציני 28 ... ת.ד. 219 רמת־גן.
● פרטי! 25/167 מעוניין בנאה, רצינית, ת.ד 30086 ת"א
● מטרימוניאל — שידוכים ... 963863—03
● פרטי רציני, רווק 36/170 ... ת.ד. 2549 תל־אביב
● רווק צעיר נחמד ומסודר מעוניין להכיר נחמדה — ת.ד 5307 חיפה .041369

משרד החקלאות — מכרז מס' 2123־74
המשק לגבעים בינוי המשק מזמינות בזה הצעות מור' רים לביצוע אריזה ושיווק פרי הדר מהזות מטעים ב' מכון הלקני בית־דגן ... (1) כ־1700 דונם ... (2) 150 דונם ...

הלוח הכפול חיפה

מכוניות
● למכירה פוסיתא 1965 מצב מכני מצוין 04-952252
● פג'ו 204 מודל 68 מצב מצוין טלפון 667131 בשעו' ...
● איפל רקורד 56, מצב טוב + אבזרים 3,000 .04-539359
● מנדד דודג' 300, 71 ... 25,000 ... .04 90840 .04-537416
● פרטי, 150/28 נאה ... ת"ד 2407, חיפה.
● סיטקה 1000 ג'.ס.1968 ... 14.000 ... 532384
● פארק 61 במצב מצוין מסם 10 הירכים. 251040
● פולקסוגן ... 1970 ... 758117 .720760
● פורים 1100, 64 ... 834429 .612762
● פולקסוגן מסחרי ... 1971 ... 532553 .522003
● רנו 16, 71 ... 24,000 .511027
● לבעלי מכוניות ... 641100 .644288 .640606
● רכב "הוד" ... 065-22381 .04-241202
● טויאטה מסחרית 1969 ... 065—22155
● פריוספ 1500, 140 ... 232097
● טויאטה מסחרית 70 בם' ... 717958
● אודי 100 אל. אס 60,000 ... 241444 .522063
● פורד קפרי 68 מצב מצוין ... 24 ... 12 ...
● הנומנ קבינה ... 067-37413
● פולקסוגן ... 063-23240
● לרגל נסיעה פולקסוגן ... 04-903101
● פריגנ 4 מטם לשנה מצב טוב טל' 527188
● פולקסוגן ... 96.000 ...

חציים למכירה
● למכירה מכונת אספרסו, מיצומם, מקרר, תנורים ... 716532

שמיחים
● למכירה שטיח פרסי "מר' מול" 2.90X2.50 טלפון — 04 537058

מקררים
● בהזדמנות למכירה פרי ג'ידר ... 231256

טלוויזיה
● טמרון — כל תיקון של חזיזה תמורת ... 641100 .644288 .640606

כלי נגינה
● מהגל אקורדיון 80 ... 863895

רהיטים
● קונים רהיטים משומשים ... 232903 .532961 .662066
● גם בשבת! קונים ... 224785
● למכירה בהזדמנות ... 723048

חקלאות
● למכירה טרקטור פיאט 1000 ... 067—40821

נתניה

דירות למכירה
● 4 חדרים ... 053/24897 ...

דירות בשכר חודשי
● להשכרה 3 חדרים עם רהוט ... אבירן 39 ... נוה.

הלוח הכפול חיפה והצפון

מי מצא?
● אבודה פוליסה לביטוח חיים ... "אררס" ...
● סמיישן פיג'ו 404, 1972 ... 50.000 ... 067—51381/2

דירות למכירה
● בקרית חיים דירות ... 04—642598
● 29 חיפה טל ...

טלוויזיה
● טמרון — כל תקון של חיזיה ... 587094 .610808 .641100 .644288

מכוניות
● טריומף 6S 1500 ... 10.000 ... 601645
● רופין 60 במצב טוב ... 531415

הלוח הכפול ירושלים

מכוניות
● מ.מ. גל בע"מ ... 38308

שרותים
● זימות גגות "בירושלים" ... 34744

חציים למכירה
● הדיראן מזגים ... 231215

אשדוד

דירות למכירה
● באשדוד בבנין רבקומות 2 דירות ... 240224/5 ...

לוח נתניה

דירות למכירה
● ניילנר תיזה ... 200.000 ל"י.

● עגלת תינוק ... .858808
● למכירה שולחן ... 284306 ... 9.00—14.00
● רהיטי כרפסה שולחן ... 788437
● תנור גז מצויין ... 233043
● מיטת נוער והינוק ... 441890
● למכירה פאה נכרית ... 284808 ...
● מיטת תינוק ... 914671 270 ...
● דיילת מוכרת עקב ... 414613
● מיטת נוער ... 785661

למסעדת הגוה
דרוש
מבה/ית ערב
שעות עבודה 15—24
לפנות: בן־יהודה 151 ת"א בין 13—15

דרושים
חדם מעולה
לתקופה של 3 שבועות עד חודש
לעבודה באשדוד
בתשלום מיוחד
חדם
לעבודה קבועה
להתקשר בטלפון 03—853010
בין 8.30 — 12.00
13.00 — 22.00

תורנות רופאים לפי המקומות
תל־אביב
● ד"ר הריאבן, אשטריך 6, טל. 443281.
● מד"א טל 101: 614333 רופא בין השעות 8 בערב עד 7 בבוקר. המבקר חולים בבתי' הם.
● מד"א הרצליה, טל. 101 .981333
ירושלים
● הזמנה ריפאים במקרים דחופים מ־8 בערב עד למחרת ב־7 בבוקר טל 101 בתחנת מד"א מרפאה ורופא לטיפולים דחופים בלבד
● ערין — עזרה רפואית נפשית — טלפון 02-69111
חיפה
● רופא תורן במגן דוד אדום טלפון 101.
בית־חולים סבבי
● תורנות לילה במד"א בין השעות 8 בערב עד 7 בבוקר.
● אשדוד טלפון 22222
● בת־ים טלפון 863333
● ג'ים דן טלפון 781111
● הרצליה טלפון 981333
● חולון טלפון 981333
● לוד טלפון 962133
● נהריה טלפון 3333
● עכו מד"א טלפון 057-97222
● קרית חיה. טלפון 912333
● קרית אונו: מגן דוד אדום טל 781111
● רחובות טלפון 951333
● ראשון־לציון טלפון 943333
● הר־אביב טלפון 101

תורנויות בתי־חולים
בתי חולים —
תל־אביב
● איכילוב (פנימית וכירורגית).
ירושלים
הדסה (ילדים — עיניים), בקור חולים (פנימית), שערי צדק (נשים — כירור' גית).
חיפה
רמב"ם (כירורגית עד גיל 7, נשים, ילד' ים, נוירוכירורגיה) הכרמל (כירורגית בגיל 7, תאונה, פנימית).

תורנות בתי מרקחת
תל־אביב
הנביאים, המלך ג'ורג' 72, טל. 286740;
צפון, יהודה המכבי 33, טל. 449995;
ירושלים
בצלות דפנה, כצלות דפנה, בנין 129, טל. 281804; פרטי: יעקב סטפנג, 'דר' אשכול 2, טל. 282225;
חבה, רח' הגיא, העיר העתיקה, טל. 284285;
חיפה
בדיקה, קרית ים ב', טל. 713890;
כל הארץ
נתניה: פרכה, הרצל 36, טל. 22739;
בחה השרון: כפר סבא ...
פתח־תקוה: רבל, רוטשילד 89, טלפון 911466;
רמת־גן ובני־ברק: אסותא, ז'בוטינסקי 41, טל. 731874;
בת־ים: הלוי, בלפור 9;
חולון: באות ...;
רעננה ... הרצל 23;
אילת: ...

דרוש
מסיק דודי־קיטור מוסמך
לבית החולים העירוני־ממשלתי רוקח־הדסה בתל־אביב
(רחוב בלפור 8) דרוש מסיק דודי־קיטור מוסמך מטעם משרד העבודה.
המעוניינים מתבקשים לפנות אל מר ז. ויגנרטן, מנהל מחלק האחזקה בביה"ח או לבית המלאכה.
הנהלת בה"ח העירוני ממשלתי ע"ש רוקח (הדסה) בתל־אביב־יפו

עם הרחבת המפעל
דרושים לנו:
עובדי הרכבה למחלקת הגמר
עדיפות תינתן לעובדים בעלי רקע טכני
תנאים טובים למועמדים המתאימים
סודיות מובטחת
מקום העבודה: ירושלים
נא לפנות אישית ו/או בכתב בצירוף קורות חיים ונסיון קודם למפעל, לפי הכתובת דלמטה
רוטופלסט
תעשיות מוצרי פלסטיקה
ירושלים, אזור התעשיה תלפיות, ת.ד. 10285 טל: 33255

הודעות לציבור
משרד החקלאות —
מכרז מס' 2123־74
המבקש לנבחים בינוי המשק מזמינות בזה הצעות מחי' רים לביצוע אריזה ושיווק פרי הדר מהזות מטעים ב' מכון חלקני בית־דגן וחוות מטעים בצריפין: (1) כ־1700 דונם מהם 1500 נושאי פרי בבית־דגן; (2) 150 דונם נושאי פרי בצריפין.
מפרט ומופס השתתפות במכ' רז אפשר לקבל באגף לנכסים בינוי ומשק, משרד החקל' אות הקריה תל־אביב, רח' ד' 10ב/1 חדר מספר 12, בכל ימות השבוע בשעות העבו' דה.
את ההצעות יש להגיש במע' טפה סגורה אשר עליה יש לרשום "מכרז מס' 2128־74" ולהכניסה לתיבת ההצעות הנ' מצאת במשרד החקלאות ה' אגף לנכסים בינוי ומשק, הק' ריה תל־אביב, רח' ד' בית מסם' 10ב/1 קומה ג'.
להצעה יש לצרף ערבות בנ' קאית או ערבות מתמוצעה ל' שווק פרי הדר ע"ם 110.000 ל"י לפקודת משרד החקלאות לתקופה של חודש מעבר את' רון להגשת הצעות.
מועד אחרון להגשת ההצעות הוא 3.10.74 שעה 11.00.
אין משרד החקלאות מחויב לקבל את ההצעה הגבוהה ב' יותר או כל הצעה שהיא

מכוניות "הדר" בע"מ
סוכנות ראשית של
AUDI NSU
דרושה
מזכירה - פקידה
למנהל אגף חלפים
ידיעת הדפסה בעברית ובאנגלית
לפנות אישית למזכירות, תל־אביב, דרך פתח־תקוה 74 בשעות העבודה

אניה
ד"ר ג. ריזה ובנו בע"מ
דרוש מייד:
סגן מנהל ייצור
הכישורים הדרושים:
● ידע בארגון בניהול ייצור
● ידע באדמיניסטרציה וכוח אדם
● רצוי ידע בשיטות הדפסה
דרוש נסיון קודם בתפקידים דומים.
תנאים טובים למועמד המתאים
בדבר פרטים נא לפנות ל"אניה", דרך השלום 10, תל־אביב, טלפון 36357
סודיות מובטחת

הילטון תל־אביב
דרושים:
1. בארמנים
2. מלצרים — דמי שף
3. מלצריות
4. בוגרי תדמור במלצרות
5. צבעים
6. חדרניות
לפנות למדי המבנגוו בין השעות 9.00—16.00 טל. 244222

עירית הרצליה
אגף שרותי הרווחה
דרושים
1. **פסיכולוג**
לתחנה לייעוץ זוגות נשואין.
2. **פסיכולוג/ית**
לתחנה הפסיכוטכנית.
שעורי המשרה — ½ משרה
הדרגה תקבע בהתאם לכישורים
בא לפנות לאגף לשרותי רווחה, רח' בן־גוריון 14 הרצליה.
יוסף נבו ראש־העיריה.

מרכבים
מפעלי מתכת בע"מ
פתח־תקוה, קרית־אריה
דרושים
מסגרים
רתכים
רתכי CO_2
מכונאים
על המעונינים לפנות: טלפון 913044 או ישירות למנהל כח אדם

למפעלים גרפיים בין לאומיים בע"מ
באזור התעשיה ת.ד. 390 יבנה
דרושה
מזכירה
למחלקת המכירות
עם ידיעה טובה בשפה האנגלית, עברית על בוריה וידיעת הדפסה במכונת כתיבה.
נא להתקשר טלפונית: 8—7—055/95566 בין השעות 08.00—16.30

לחברת תיכנון המים לישראל בע"מ
דרוש מודד
לעבודות מדידה בכל הארץ
עם נסיון של שנתיים לפחות
לפנות למבננות רח' אבן גבירול 54 ת"א או לטלפון 03—263263

תעשיות אלקטרוכימיות
פרוטארום
ת.ד 1929 חיפה, מיקוד 31000
דרושים
1. **מהנדס מכשירים**
בוגר מגמת חשמל ואלקטרוניקה לתכנון מערכות בקרה ותהליכים כימיים בעזרת מחשב או בלעדיו.
2. **הנדסאי / טכנאי**
אלקטרוניקה או מכשירים
עם נסיון של לפחות שנתיים בהפעלת מערכות פיקוד אלקטרו־ניות בתעשיה לתכנון והפעלת מערכות פקוד ובקרה.
המעוניינים יפנו בכתב יד תוך פרוט ידיעות ונסיון לת.ד. 1929 חיפה. סודיות מובטחת.

דרושה
עוזרת למנהל חשבונות
עם נסיון של שנתיים לפחות.
תנאים טובים למתאימה.
בפרטים נא לפנות, לחבי "אביבי" טלפון 737319, מ־8.00—19.00.

למפעלנו ברמת ישי
דרושים:
1. **נגר מומחה** (עד גיל 50)
ידיעת עברית הכרחית. רצוי נסיון קודם בניהול עובדים.
2. **נגרים** אפשרי גם מתחילים.
תנאים טובים
עבודה מעניינת בלתי שגרתית
לפנות ת.ד. 7080 חיפה, או טל. 04—934581

משרד התקשורת
מכרז לניהול מזנון בירושלים
משרד התקשורת מזמין בזה הצעות לניהול מזנון בבנין הנהלת הדואר המרכזי ברחוב יפו 23 ירושלים. במקום מועסקים כ־450 עובדים. לאחרונה הוכנסו שיפוצים יסודיים במזנון והוכנס ציוד חדיש.
יועדפו בני מלוכה אשר יומצו ע"י אגף השיקום במשרד הביטחון.
התנאים הדרושים: כושר רפואי מתאים וניסיון קודם בניהול בתי אוכל או מזנון.
את תנאי המכרז והמסמך הדרושה עליו לחתום החוזה אפשר לקבל בכתובת: לשכת סגן מנהל כללי לאדמיניסטרציה חדר מס' 424 טל: 228654.
את הצעות המכרז יש להגיש במעטפה סגורה לציין "הצעת מזנון" לא יאוחר ביום 3.10.74 י"ג בתשרי תשל"ה.
משרד התקשורת אינו מתחייב לקבל כל הצעה שהיא.

אורט ישראל
לבית־ספר "אורט" בית רמת־גן
דרושים
✱ **מדריך למעבדה**
במחלקה לאלקטרוניקה
בהיקף של חצי משרה
עדיפות תינתן לבעלי נסיון בהוראה
✱ **מחסנאי**
(אלקטרוניקה + חשמל)
במשרה מלאה
הכישורים: נסיון קודם התמצאות בריכיבי אלקטרוניקה וחשמל
נא להתקשר למזכירות ביה"ס, טל. 743291, לשם קביעת מועד לראיון עם מנהל המחלקה.

למפעל תעשייתי בינוני בפ"ת
דרוש
מנהל חשבונות
(מגיל 35)
עצמאי, עם נסיון
טלפון 761756
בין השעות 20.00—21.00

להנהלת בנק בתל־אביב
דרושות
כתבניות נשיונל
1. לעבודה קבועה
2. לשעות עבודה חלקיות אחה"צ
● תנאים טובים למתאימות
בא לפנות טלפונית 889121 למחלקת כח אדם

אורט ישראל
למכללה הטכנולוגית "אורט" גבעתיים
דרושים
✱ פקידה—כתבנית
שעות עבודה: 13.00—20.30
✱ פקידה—כתבנית
שעות עבודה: 8.00—15.30
✱ שרת
בא לפנות לפי הכתובת: רח' גולומב 15, גבעתיים, טל. 729795, 729105.

עירית תל־אביב־יפו
מודיעה על משרות פנויות:
1. מיכרז פומבי מס' כמ/1750
למשרת
מנהל אגף המים במינהל ההנדסה
הדרגה: בהתאם לכישורי המועמד (בדירוג המהנדסים)
התאריך האחרון להגשת הצעות הוא: כ"ז תשרי תשל"ה, 2.10.1974
2. מיכרז פומבי כמ' כמ/1745 — למשרת
מנהל תחנה איזורית
בשירות פסיכולוגי חינוכי / אגף החינוך
הדרגה: 6 של דירוג האקדמאים בבמדעי החברה והרוח.
התאריך האחרון להגשת הצעות הוא: ט"ז תשרי תשל"ה, 2.10.1974
פרטים נוספים על המיכרזים הנ"ל מופיעים על לוחות המודעות במחלקת המכונון של העיריה — בבין העיריה מכבר מלכי ישראל ובלשכות המודיעין העירוניות.
את ההצעות, בצירוף תיאור תולדות החיים והעודות המעידות על הכשרה המועמד, יש להגיש במעטפה סגורה למחלקת המבנון, על גבי "שאלון של מועמד למשרה פנויה", ולציין על המעטפה את מספר המכרז.
שאלונים אפשר לקבל במחלקת המבנון באופן אישי או על ידי הדואר ובלשכות המודיעין ה' עירוניות.
בקשות שתגענה ללא תעודות כאמור, לא תובאנה בחשבון.
שלמה להט
ראש העיריה

למפעל חדש בפנקו היציקה באזור תעשיה—נתניה
דרושים:
מפעילי תנור רתכים
בהצעות יש לפנות לטל. 053—28436

קופת חולים
של ההסתדרות הכללית של העובדים בארץ־ישראל
לבית הספר לאחיות מוסמכות ליד ביה"ח "מאיר" בכפר סבא
דרושה אחות מוסמכת
עדיפות תינתן למועמדת בעלת השכלה מקצועית נוספת ובעלת נסיון קליני.
✱
לפנות ישירות למנהלת ביה"ס לאחיות במקום.
מרכז קופת חולים

עירית חולון
דרוש
טכנאי וגים
כישורים: בעל תעודת טכנאי או הנדסאי: רצוי נסיון קודם בפיקוח על עבודות פיתוח, כולל ביצוע מדידות והערכת כבישים: כושר בניהול צוותי עובדים.
הדרגה תקבע בהתאם לכישורים.
הצעות בכתב יד, בצרוף קורות חיים תעודות והמלצות יש להגיש למזכיר העיר עד 6.10.74

דרושים
1. פקידת משכורת
לעיבודי שכר למחשב
2. מנהלת חשבונות
בת ב'—ד' עם נסיון
לפנות לטלפון 284102 תל־אביב

לחברת בטוח בתל־אביב
דרושה
כתבנית
אחרי שירות צבאי או פטורה מכורות
רצוי ידע בהדפסת פוליסות
(אך לא הכרחי)
סיכויי התקדמות טובים
לפנות לטל. 614431 למלכה

באילת!!!
אנשי אבטחה!!
תנאים מצויינים למועמדים המתאימים כולל דיור במקום
לפנות: "השמירה" — בן יהודה 77 ת"א או לשדי התמרים 28, אילת.
בא להביא פנקס מלואים.

هكذا من الأصل

صورة عن الأصل

אווירה, סגנון וצרימות

טלוויזיה
מאת הדה בושם

„אנשים כאלה אינם מתחתנים. כמו החלוצים. בן־אדם נוסע לחתונ־ה שלו כמו לארץ רחוקה. החלו־צים באו לארץ־ישראל כדי להתחת־ן אותה. אהבה. תשוקה. אבל כש־מגיעים זה לא־כל־כך". כך אמר בן, צייר־הפרפרים שמעולם לא צד אף פרפר אחד, ב„כלה וצייד הפר־פרים" של נסים אלוני, לפי ציורים של יוסל ברגנר שהוקרן בתיאטרון שידורי ישראל (ליל שבת).

אין צורך להרחיק־לכת, כדי לחפש

נסים אלוני

פירושים ומשמעויות למחזה. כאן ב־עצם הרעיון שלו במרוכז ובמספר מ־לים, וכאלה הם בעצם היינו על כל השאיפות, התשוקות התאוות שבהם. אלא שגם נסים אלוני כנראה היה שכאשר מגיעים אל הדברים ממש, אם על במת התיאטרון, ואם על ה־מסך הקטן, הם אינם כך כפי שראה אותם בדמיונו, ולכן הוא גם עוסק מרבית הזמן בתרגילי התחמקות מוס־וים, בטכסט שאומר את הדברים ואינו מעז לומר אותם בפה מלא; מתקרב אליהם, סובב סביבם, מגיע אליהם בחשאי ובעקיפין, ושוב חומק ונעלם.

לכן, הבמאי־מפיק רם לוי לקח על עצמו משימה קשה ומורכבת של תרגום דברים שכאילו אינם ניתנים לתפיסה האוזנית של ממש, לשפה קולנועית הזקוקה למסגרות, ולסימ־ני־דרך מסלה.

לשבחו של רם לוי, ייאמר שהפיק את ההצגה הטובה ביותר של תיאט־רון שידורי ישראל. הפקה שהיא מ־שכמה ומעלה, ושונה מכל ההפקות האחרות שקדמו לה. ראינו הפקה משותף קולנועי מעולה של גילה אל־מגור ויוסי בנאי. הוא תיאטרלי ב־מידה הנכונה, מהוקצע, יוצר דמות ומשכנע. היא לרגעים נתפסת ומוש־גת ולרגעים חמקנית והאוורירית. רק מפליא שצמד שחקנים כמו שני אלה אינו מנוצל כראוי ובדרך נאותה על מסך הקולנוע הישראלי ומוצא עצמו במלחמות ולגאריות ממוסחרות. צפינו בעבודת מצלמה מעולה רגי־שה ומרשימה של יצחק אורן, וב־מלאכת עריכה מקצועית ומשובחת של יאיר אור־אילן.

אולם למרות כל אלה יש לי הש־גות ביחס לתפיסה הקולנועית בכלי־לותה, ואיני יודעת איפה לתחום ה־פעם את העניינים הדקים והעדינים שבין הבמאי לתסריטאי (כלומר נסים אלוני עצמו). אמנם נכון הכרחי היה לקבוע מסגרות קולנועיות, בחלקן מפרשות, למחזה. אולם משום־מה ראו התסריטאי והבמאי לנכון להע־מיס על מחזה של אווירה מיוחדת, בעל סגנון נוגה ובלתי־נתפס, מעמ־סה כבדה גסה ומיותרת של סיפו־רים ודמויות שאינם מעצם מהותו; דמויות שקופות, כבדות בסמליותן, חסרות כל סובטיליות שעירערו את המבנה העדין והשבירי, והיו זרות לו לגמרי, ולא הוסיפו דבר להבנת הסיפור.

איני רואה כיצד משתבצים ב„כלה וצייד הפרפרים" בן־הדוד צבי ובת־הדודה הקווה המתעללים בילדים מ־פגרים, והשומעים „אלתיומים" חס־רי שחר, ומה עושים בגן הקסום ר

„החלוצים באו לא"י כדי להתחתן איתה"

המפחיד הילדים חבושי־המגבעות, המופיעים כמוטיב מרכזי, נעלמים לאחר מכן כלעומת שבאו (טעות במה שאי־אפשר לסלוח עליה הן מבחינת הטכסט והן מבחינה ויזו־אלית). ומה תפקידו של גנן המצוי־רה והוולגארי המטופש? לא נוצרו כאן דמויות שיש להן קיום בכוח עצמן, מה גם שאינן מהוות חלק אינטגראלי של הטכסט והסיפור וב־סיכום רק צרמו צרימות גסות בסיג־נון ובאווירה, ואם המטרה היתה מר־שנות בשפה קולנועית, הרי שכאן כישלון גדול עוד יותר של שקיפות במה וחולה שאין לה מקום (אני עדיין מאמינה שגם עכשיו לא מאו־חר לחתוך ולהוציא לפחות את סצי־נות ההתעלסות, לפני שהסרט יישו־לח להתחרות על פרס איטליה.

לעומת זה בכל זאת שרם לוי הש־תמש ב„סטילס" בדמויות כעצמים דוממים מופקרים למצלמה, כציו־רים יוצרי־אווירה, וכחלק ויזואלי מ־תמונה קולנועית, בסגנון המתחתיו של יוסל ברגנר, וכמו כן יצר סימ־ליות מודגשות בצפירת האזעקה ש־בגן ובאנשים הרצים, בהופעת ביי־דת השידור על עססיה הדולקים הד־מאיימים, ואפילו באוטובוסים הנוס־עים לקול צלילי המוסיקה ההדעות הרמקול — הוא העניק לסיפור איד־כות קולנועית משלו, וגם תחושה מאיימת של שייכות סמלית למקום ולזמן מסוימים ומבשרי־רע, וכאן פרשנות מהותית שיש לה חשיבות.

אין ספק שב„כלה וצייד הפרפרים" נעשתה מלאכה רצינית ומחושבת, אבל הצרימות הגסות ממעיטות מע־רכה, ונושא התפיסה והתרגום הקול־נועים־ויזואלים של תיאטרון שידו־רי־ישראל הוא עדיין שנוי במחלו־קת שיש מה לחשוב ולעשות בו.

★

הומור אכזרי ב„ניקוי ראש"

קשה לחלק ציונים ואיני יודעת אם התוכנית האחרונה של „ניקוי ראש" (יום ה' שעבר) היתה הטובה בסיד־רה. מכל מקום, היתה זאת אחת ה־תוכניות הטובות ביותר שראיתי עד היום. עלי להודות שצחקתי בפה מלא, ולא השתעממתי אפילו לרגע.

התוכנית היתה גדושה הפעם ב־רעיונות מקוריים שזכו לביצוע טל־וויזיוני טוב ומקצועי, והיה לה גם קצב נכון. איני יכולה שלא לציין את הסקץ' על ביקורו המסעיר של הנציף בשבט פראי האדם, כשהללו שרים „הללויה" לכבודו של אירונ־סייד זה, שהאציל עליהם מהודו ר־מכבודו, המיניסטר אינו יודע את נפשו; מה גם שהבטיח לנו באמנה שהתוכנית הבאה של „אירונסייד" תוקדש לחקר תעלומת היותו מיניס־טר. האנגלית רבותי; האנגלית ה־מוכרת לנו טוב כל כך מנאומיו של אותו מיניסטר וגם של חבריו.

גם המערכון על בעילת דג הקר־פיון שלא כדרך־הטבע על־ידי סטו־דנטים מן הפקולטה לזואולוגיה ר־תגובת האוניברסיטה, העתונות ר־דעת־הקהל שיקפה נאמנה ובהומור אכזרי את פרצופנו המכוער ממש כמו הסקץ' על קבלת הפנים לאירונ־סייד; גם אם שום הזכור, ואפילו המוצלח ביותר, אינו מצחיק יותר ממה שקורה לנו במציאות הפרו־בינציאלית והגרוטסקית של חיינו.

נראה גם שאין ביקורת טלוויזית המסוגלת לתאר טוב יותר ובצורה פלאסטית שכזאת, את מה שמתר־חש במהדורות „מבט" בה כיסה ה־כתב את נאומו של ראש הממשלה. אני יכולה לחזור ולטעון כנגד ה־כתבים הזרים שאינם מניחים ל־מרואיין לפצות את פיו, מחפים עליו חיפוי של ממש בשטף דבריהם. אי־נם נותנים לנו אפשרות לשמוע את מה שנאמר, וחותכים את הדברים ממש ברגע שמישהו אחר מלבדם פוצה את פיו, כשפרצופם מופיע בכל הדרו על המסך הקטן ומכסה על הכל. אני רק תמהה על שהטלוויזיה מסוגלת להיות אותו ב„ניקוי ראש" ואחרת ב„מבט" מבלי ללמוד לקח מביקורת עצמית כוחנת שכזאת. „ניקוי ראש" נכנסה לשנה החמישית ברגל ימין, ואין לנו אלא לאחל ל־תוכנית האחת היחידה על המסך הקטן הראויה לשם זה, שתמשיך להחזיק אותנו ולחשוף את פרצו־פנו.

★

על מלכים ונסיכים

ביקורו של ראש הממשלה יצחק רבין בארה"ב הוא ביקור מיניגיפ־ליסי, שללא־ספק יהיו לו השלכות רבות וחשובות. שני כתבי הטלוו־יזיה בארה"ב, יורם רונן ויעקב אחי־מאיר, נחלצו למשימה של „כיסוי" האירוע במיטב המסורת הגרושה של הגישה החדשות האופנתית. ראינו או־תם יושבים זה בצד זה; כשהם מדוו־חים לנו על האירועים בוואשינגטון בכתבה מיוחדת ב„השבוע" (ליל שבת). מרבית הזמן ראינו על המסך הקטן את פרצופיהם של השניים ר־כתוספת אומללה ועלובה קטעי־אי־רועים במקובל.

אבל מר רונן התרגש כל כך למר־אה עיניו וסיפר לצופים הסר־המזל שלא זכו לראות מה שראה הוא, על „אווירה שמזכירה נשפי־פאר בחצ־רות מלכים ונסיכים". הידע האינט־ימי של מר רונן על חצרות מלכים ונסיכים מפתיע. לי נראה שכתבה ב„השבוע" אינה אמורה להיות טור־רכילות המזוזה על זוהרים וזוהרות.

לשם כך כידוע לכולנו יש עתונאים שצורפו למשלחת של ראש־הממשלה, ומלאכתם לסנוור את עינינו בזוהר של פלאסטיק. מן „השבוע" אנו מצפים לאינפורמציה ויזואלית (ב־ראש וראשונה) ומילולית, רצינית ומשמעותית.

אולם למרות שהטלוויזיה אינה יכולה לטעון הפעם כי קיים מחסור בכוח־אדם בארה"ב (וואשינגטון ר ניו־יורק) היה הדיווח צלוב, דל וחסר משותי הכוונות גם יחד, ורק הוכיח כיצד אין לערוך כתבה טל־וויזיונית, ואיך לשמש חומר מצויין ל„ניקוי־ראש".

לעומת זאת, אני מבקשת לציין לשבח את כתבתו של שמעון טסלר ב„השבוע" על קידוח נפט בישראל. היתה זו כתבה חושפת, ביקורתית וחשובה. טסלר לא „בלע" את ה־חומר שבו הלעיטוהו, והוא תבע תשובות מהאחראים בתחום זה.

מכתבים למערכת הארץ

העבריינים זוכים להבנה אך לא האזרחים ההגונים

קראתי ב„הארץ" (11.9) ידיעה ולא האמנתי למראה עיני. נאמר בה כי היועץ המשפטי לממשלה החליט שלא להעמיד לדין צעיר שהתפרע בקולנוע, שם את רגליו על הכסא ש־לפניו, הקים רעש וניבל את פיו. ולמה החליט היועץ המשפטי לממש־לה מה שהחליט: „משום שלא מצא ענין ציבורי בהעמדתו לדין". היועץ המשפטי הואיל עם זאת, להתרות ב־אותו צעיר שלא יחזור על מעשהו.

כל מי שנתנסה ב„חוויות" מסוג זה בעת שביקר בקולנוע אינו יכול שלא להביע את מחאתו להחלטתו של היועץ המשפטי וביחוד לנימו־קיו. לצערנו הרב, ביקור בבית־קולנוע בארץ הפך לעתים קרובות, קרובות מדי, לסיוט ממש בשל כנופיות „חבר'ה טובים" המתנהגים כמו ה־צעיר הנזכר לעיל. לעתים רחוקות ביותר נתפס אחד כזה, מפני שבדרך כלל אין שוטרים, הסדרנים אינם מ־סוגלים או אינם רוצים להתערב ול־הפסיק את ההפרעות, וגם הקהל, ל־צערנו הרב, נמנע מכל תגובה, אם מתוך אדישות ואם מתוך פחד מפני הבריונים. ואם כבר קורה גם ואחד כזה נתפס, מודיע היועץ המשפטי לממשלה שאין ענין ציבורי בהעמדתו לדין.

האין כבי היועץ המשפטי לממש־לה יודע על הקשר הישיר הקיים בין התפרעויות במקומות ציבור, לבין בריונות, השתוללות עם רכב בכבי־שים ומעשי פשע אלימים אחרים?

האם אין היועץ המשפטי מבין ש־החלטתו פירושה מתן רשות לכל בריון להתפרע בכל הצורה על רו־חו הרי, איש לא יגע בו לרעה ואם ייתפס, מה יקרה לו הוא לא יועמד לדין. כל מה שיקרה לו הוא שיקבל התראה מהיועץ המשפטי.

לפעמים קשה לי לרדת לסוף דעתם של אלה המופקדים אצלנו על שמי־רת החוק. תמיד הם מוצאים סיבה להבין את העבריין ולהקל עמו. ה־יחיד שאינו זוכה להבנה הוא, לצ־ערי הרב, הקורבן, או הקורבן ה־פוטנציאלי של העבריין.

זאב לוריה
תל־אביב

הבטחות לעולים – רק במסגרת הזכויות

בידיעה בכותרת „שלים מבריה"ם קיבלו פתקי צבוה" („הארץ" 23.8), נכתב קטע המתייחס להבטחות ה־ניתנות, כאילו, על־ידי שליחים בצר־פת לעולים, לדיור בת"א, וכל מיני הבטחות אחרות אשר לא ניתן להג־שימן בארץ.

רצוני לציין, כראש המדור הצר־פתי, הנמצא בקשר יום־יומי עם שליחינו בצרפת ומקבל את כל תיקי העליה האחראי לסידורים המוקדמים בדיור ובמסגרות אחרות, שאין כל שחר לטענה המשתמעת על־ידי עובדי הקליטה בלוד. כל עולה ה־מגיע ארצה מצרפת מקבל טופס הפ־ניה, בו מצויין בדיוק לאן הוא מופ־נה, לאיזו דירה, באיזה מקום ואפילו גודל הדירה.

כמו־כן, מצויין בטופס זה כל סי־דור אחר אם זה לא דיור. הן העולה והן השליח המטפל חותמים על טופס זה. דבר הבא למנוע את כל אי־ההבנות והטענות נגד הבטחות שלא הובטחו למעשה.

עולה מצרפת מקבל לידיו, לפני עלייתו, חוברת „מדריך לעולה", ה־מפרטת במדויק את זכויותיו ובכל מקרה של ספקות הוא שליח להב־הרת פרטי המידע.

בין מאות התיקים הנמצאים בטי־פול משרדי הבוללים מספר גדול מאד של משפחות המגיעות ארצה מצרפת, לא נתקלתי במקרה של הב־טחות שאינן כלולות במסגרת זכויות העולים, או שאינן ניתנות לביצוע בארץ.

מרדכי הירש
מנהל היחידה לצרפת וצפון־אפריקה
הסוכנות היהודית
ירושלים

הסוכנות אינה משקיעה בפיתוח מעבר לקו הירוק

במאמר („הארץ", 13.9) הזית הכו־תרת „אמונות מחייבת יותר מעשים" נכתב בין היתר, כי בפיתוח מרחב שלמה השקעו מאז 1970 „53 מיליון ל"י על־ידי משרדי ממשלה (לא כו־לל כביש אופירה־אילת), 16 מיליון ל"י בהשקעת יזומים פרטיים וכמה מיליונים נוספים באמצעות הסוכ־נות".

ברצוני להבהיר ולהדגיש, כי ה־סוכנות היהודית אינה משקיעה כס־פים בפיתוח יישובים מעבר לקו ה־ירוק ובכלל זה ביישובים שבמרחב אילת. כל הכספים המיועדים לפיתוח אזור זה הם מכספי הממשלה.

יוסף הראל
מרכז לשכת ההנהלה
הסוכנות היהודית
ירושלים

הפרשים בעוצמה האקוסטית בשידורי הרדיו וטלוויזיה

זה זמן רב בולטת תופעה מוזרה ובלתי נעימה בשידורי הרדיו וה־טלוויזיה: ההפרשים הרבים בעוצמה האקוסטית של השידור! אין להבין מדוע נאלץ המאזין להצטמד למקלט כדי לווסת במו ידיו את התנודות של עוצמת הקול של השידור. האם אין אמצעי משוכלל יותר בידי טכנאי רשות השידור למטרה זו?

גם בשידורי מלל וגם בשידורי מו־זיקה אין כל הצדקה ל„פיאניסימו" שכמעט ולא נשמע לעומת „פורטי־סימו" שאוזני אדם לא עומדות בו. אין ספק: „האוזנה בעימה" אין לנו נוכח ליקויים אלה. הרי בלאו הכי אוזנינו עייפות מן הרעש הסביבתי.

שלמה קופלמן
תל־אביב

נחמני הביע דעתו האישית

ועדת התפקידים של איגוד העוב־דים הליברלים, לאור דיון, קובעת שהדעה אשר הביע הח' נחמני ב־מועצת המפלגה הליברלית (בענין הצטרפות הליברלים לממשלה, בלי בחירות) ביום 5.9.74 היתה אך ורק על דעתו האישית ובניגוד גמור ל־עמדת איגוד העובדים הליברלים.

שמואל רכבמן
יו"ר האגוד
תל־אביב

צעדת ירושלים תשל"ה

צעדת ירושלים תמשך השנה יום אחד בלבד ב־3 אוקטובר 1974

רבבות צועדים, יצעדו באיזור הררי מרהיב ב־5 צירים נפרדים לירושלים

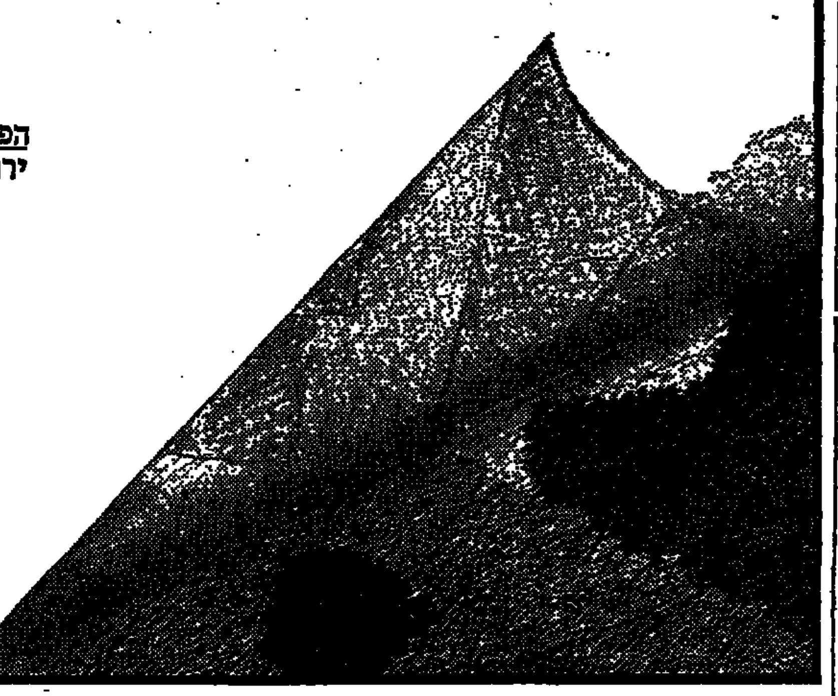
טפסי ההרשמה ניתן לקבל בכל בתי הדואר בארץ

מפקדת הצעדה
ד.צ. 1010

את רוצה שטיח שאין כדוגמתו.

וגם תקבלי כזה. אצלנו תוכלי
אף לתכנן ולעצב בעצמך
את השטיח שלך בכל צורה,
גודל, דוגמא וצבע.
הפצה, ככר המדינה ת"א, טל. 269001.
ירושלים: "גאנז" שלומציון המלכה 6.
ראשל"צ: "דירנית" ז'בוטינסקי 30.

שטיחי ארבל
שטיחים אמנותיים בעבודת יד



פרסום קרמן

חוק התכנון והבניה תשכ"ה — 1965
מרחב תכנון מקומי באר־שבע
הודעה בדבר הפקדת שינוי תכנית מפורטת

נמסרת בזה הודעה, בהתאם לסעיף 89 לחוק התכנון והבניה תשכ"ה — 1965, כי במשרדי הועדה המחוזית לתכנון ולבניה מחוז הדרום ובמשרדי הועדה המקומית לתכנון ולבניה באר־שבע, הופקד שינוי לתוכנית מפורטת הנקרא „שינוי מס' 31 לתוכנית מפורטת מס' 108/03/5 שכ' ב' צפון באר־שבע, ביחד עם התשריט המצורף אליו.

ואלה הם עיקרי הוראות התוכנית: הגדלת תכנון ולתוספות סטנדרטיות ל„רבנות" ברחוב זיסו (ע"י רח' וינגייט), גוש 38028.

כל המעונין בשינוי התוכנית רשאי לעיין בה ללא תשלום בימים ובשעות שהמשרדים האמורים פתוחים לקהל.

כל המעונין בקרקע או בכל פרט אחר הרואה את עצמו נפגע על ידי שינוי התוכנית וכן מהנדס ועדה המקומית שמרחב התכנון שלה כלול בתחום התוכנית או גובל איתו, רשאי תוך חדשיים מיום פרסומה של הודעה זו ברשומות, להגיש התנגדות לשינוי התוכנית במשרדי הועדה המקומית האמורה.

(—) י. ורדימון
יו"ר הועדה המחוזית לתכנון ולבניה
מחוז הדרום

18 באוגוסט 1974, ל' באב תשל"ד

חוק התכנון והבניה תשכ"ה — 1965
מרחב תכנון מקומי באר־שבע
הודעה בדבר הפקדת שינוי תכנית מפורטת

נמסרת בזה הודעה, בהתאם לסעיף 89 לחוק התכנון והבניה תשכ"ה — 1965, כי במשרדי הועדה המחוזית לתכנון ולבניה מחוז הדרום ובמשרדי הועדה המקומית לתכנון ולבניה באר־שבע הופקד שינוי לתכנית מפורטת הנקרא „שינוי מס' 3 לתכנית מפורטת מס' 151/03/5 שכונה ד' גוש 38072 באר־שבע, ביחד עם התשריט המצורף אליו.

ואלה הם עיקרי הוראות התוכנית: שינוי יעוד משטח ציבורי פתוח לשטח מוסדות ציבור (בית כנסת) משטח מוסדות ציבור ומשטח מגורים ב' — לשבילים; רח' יוחנן הורקנוס — שכ' ד'.

כל המעונין בשינוי התוכנית רשאי לעיין בה ללא תשלום בימים ובשעות שהמשרדים האמורים פתוחים לקהל.

כל המעונין בקרקע או בכל פרט אחר הרואה את עצמו נפגע על ידי שינוי התוכנית וכן מהנדס ועדה המקומית שמרחב התכנון שלה כלול בתחום התוכנית או גובל איתו, רשאי תוך חדשיים מיום פרסומה של הודעה זו ברשומות, להגיש התנגדות לשינוי התוכנית במשרדי הועדה המקומית האמורה.

(—) י. ורדימון
יו"ר הועדה המחוזית לתכנון ולבניה
מחוז הדרום

ל' באב תשל"ד, 18 באוגוסט 1974

משרד העבודה
אגף להכשרה ולהשתלמות מקצועית

הורים
תלמידים
מסיימי
בתי־ספר
יסודיים

יותר ויותר נעשה ברור לכל מי שדואג לעתידו ושואף להבטיח לעצמו מעמד ופרנסה מכובדת — כי הדרך הטובה לעתיד בטוח הוא לימוד מקצוע.
הפיתוח הטכנולוגי יעלה את מעמדו של בעל המקצוע.
עתידו של בעל המקצוע המעולה יהיה מובטח.

דרכים שונות ללימוד מקצוע
החניכות היא מהטובות שבדרכים
מתחילה ההרשמה לשנת הלימודים תשל"ה.

הלימוד בדרך החניכות מכשיר בעלי מקצוע מעולים, כיון:
שהחניך לומד מקצוע תוך כדי עבודה מועילה במפעלי תעשיה ומלאכה המאושרים לחניכות. החונכים מודרכים על ידי בעל מקצוע מנוסים, בפיקוח של משרד העבודה ועל פי תכנית הדרכה מתואמת על בסיס פדגוגי.
התלמיד מסתגל בראשית צעדיו לתנאי עבודה במפעל, רוכש לעצמו הרגלי עבודה ומתקדם תוך כדי לימודיו ועבודתו.
הלימודים העיוניים ניתנים בבית־ספר לחניכים יום בשבוע.
בתקופת הלימודים מקבלים החניכים שכר, המשמש מקור הכנסה למשפחה ולהוצאות הלימוד של החניך.
בתום לימודיו, לאחר שלוש או ארבע שנים, מקבל החניך תעודת מקצוע ממשלתית.
אין אדם שאינו יכול ללמוד את המקצוע המותאם לו.
רבבות בוגרי החניכות במקצועות שונים הם כבר היום הכח המקצועי המעולה של ישראל.

מקצועות החניכות -

דפוס (7 מקצועות שונים), הארחה (4), הלבשה (7), חשמל (5), מתכת (4), עץ (3), רכב (4), ועוד מקצועות אחרים מעניינים ומועילים.
פרטים בבתי־הספר לחניכים, מחוזות ירושלים, תל־אביב והמרכז, חיפה והצפון, באר־שבע.
בסניפי הסתדרות הנוער העובד ובמשרדים המחוזיים של האגף להכשרה ולהשתלמות מקצועית של משרד העבודה —

בירושלים: רח' יפו 30, מגרש הרוסים
בתל־אביב: רח' יונה הנביא 13
בחיפה: רחוב העצמאות 82
בבאר־שבע: דרך הנשיאים
ובכל לשכות העבודה בארץ

הארץ ממליץ

● קולנוע

תל־אביב

תל־אביב. העוקץ (אלנבי), לפ־ני הסערה (גורדון), אנחנו (גת), ירח של נייר (הן), קברט (ליבהר), שני גברים בעיר (צפון), כוכב פרא (תכלת).

ירושלים

ירושלים. העוקץ (סמדר), המן המת (עדן).

חיפה

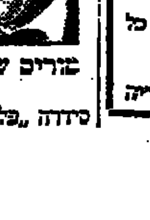
חיפה. בננות (אורלי), העוקץ (חן), בוב, קרול, טד ואליס (מוריה), ספור אהבה (היובל), בסיא על ה־כוונת (הוד).

● טלוויזיה

קדיפים (שעה 21.50) בתוכנית יוקרן קטע מתוך הסרט „לאן בלום דניאל וקס", עם ליווי מוסיקלי כ־פי הוזלילן ידין מנגבים שנפל ב־מלחמת יום הכיפורים.

● רדיו

סאטא מוריס (גלי צה"ל, שעה 21.05) על מוריס שבליה, הזמר ה־צרפתי הנודע, ש־נפטר לפני שנים אחדות. בתוכנית משובצים שירים עודפים של שב־ליה, עורך ובים: יהבאל אוהד.



מוריס שבלייה

הסערה ההת־חוקה (רשת א', שעה 23.05) תוכ־נית על חייו של המלחין רוברט שומאן, מתוך ה־סידרה „פלורסטן ואויזביוס".

REVOX

רשם הקול השוויצרי
בשיא של איכות!
כי „רווקס" מקיים
מה שאחרים מבטיחים.
עולים חדשים — פטורים מתשלום מכס
השוכן הבלעדי לישראל:
מ. אלבינגר,
ת.ד. 895, טל' 223406 ירושלים
לאיזור תל־אביב:
בר־קול, מנחם סלומון בע"מ
רח' מודיעין 22 ת.ד. 2825
טל. 03—796184 רמת־גן

מכרז פומבי 95/74
רכישת מכונות לעיבוד מתכת

עירית תל־אביב־יפו מכריזה בזה על קבלת הצעות לרכישת מכונות לעיבוד מתכת.

טפסי הצעה ותנאי מכרז אפשר לקבל במחלקת האספקה, ככר מלכי ישראל, קומה 9, חדר מס' 948, בין השעות 8 — 12 לפנה"צ.

את ההצעות ב־2 עותקים, במעטפה סגורה, יש לשלוח בדואר רשום, לפי הכתובת: מחלקת מזכיר העיר, ככר מלכי ישראל, קומה 12, עד יום 10.10.74.

על מגיש ההצעה לצרף ערבות, כמפורט בתנאי המכרז.

אין העיריה מתחייבת לקבל את ההצעה הזולה ביותר או כל הצעה שהיא.

כן רשאית העיריה לחלק את המכרז בין מספר מציעים.

שלמה להט ראש העיריה
19.9.74

מכללת בית־ברל

לימודים אקדמיים בשנת תשל"ה

נותרו מקומות
בבית הספר
להכשרת עובדי הוראה וחינוך

* המגמה לחינוך (חינוך חברתי, תרבותי ומשלים)
* הכשרה להוראה בבתי־הספר העל יסודיים במקצועות:
– היסטוריה כללית ותולדות עם ישראל וארץ ישראל
– יהדות (מקרא, לשון ותורה שבע"פ)
– ספרות עברית וכללית
– אנגלית
– גיאוגרפיה
– מדעי הטבע (ביולוגיה, פיסיקה וכימיה)

נמשך הרישום
לבית הספר למינהל
4 שנות לימוד במסלול אקדמי

הכשרה אקדמית ברמה גבוהה למנהלים במוסדות ציבור ובמשק הפרטי ע"י שילוב לימוד עקרונות במינהל עם בדיקת יישומם המעשי. התוויית דרכי חשיבה במונחי המינהל המודרני ע"י הוראה בין־תחומית המגלמת לימודי חברה, לימודי ההתנהגות וחקר הביצועים ליחידה תיפעולית יעילה אחת.

נמשך הרישום
ללימודי ארץ־ישראל ותיירות

הכשרת מורי־דרך ברמה אקדמית. רשיון "מורה־דרך מוסמך" (2 שנים) ו"מורה־דרך בכיר" — מסלול אקדמי — (4 שנים)

נמשך הרישום
לחוג לספרות
החוג מאפשר לך
– לרכוש תורה לשמה
– להכשיר עצמך להוראה בבתי־הספר העל־יסודיים
בחוג תלמד
– ספרות ברמה אקדמית בלי לייחד את הלימודים למחקר האקדמי
– ספרות עברית במשולב עם ספרות העולם ועם יהדות של תורת הספרות
– ספרות בדרכים חדשות

נמשך הרישום
למתורגמנות
לימודי תעודה לתרגום בכתב ובע"פ
ליד הזוגים לאנגלית ולצרפתית
הלימודים כוללים רקע השכלה כללית הדרושים למתורגמנים במוסדות ציבור, בעתונים, במפעלים כלכליים, במשרדי מקצועות ועסקיים וכו'.
משך הלימודים 3 שנים
תיתכן שנה רביעית לתרגום בו־זמני (סימולטני)
תנאי קבלה:
– השכלה תיכונית; ידיעה טובה בעברית ובאנגלית או בצרפתית
– בחינת כניסה.

נמשך הרישום
ללימודי ספרנות
הכשרת ספרנים ברמה אקדמית לספריות ציבוריות, לבתי־ספר ולמרכזים קהילתיים.
משך הלימודים 4 שנים.
התלמידים יוכלו לעמוד בבחינות מטעם ארגון ספרני ישראל (אס"י) במשך שנת לימודיהם הראשונה.

קורס דו־שנתי חדש (לימודי תעודה)
לארכיונאות
– הכשרת ארכיונאים ברמה עיונית וטכנית גבוהה לניהול רשומות וארכיונים היסטוריים כלליים, ארכיונים כלכליים, סיננים ותעשייתיים.
– הקורס נועד לבעלי השכלה תיכונית ולעובדים בתיקונים, ברשומות ובמינהלות המעוניינים לרכוש תעודת ארכיונאי.

* רוב הלימודים מתקיימים בשעות אחר הצהרים והערב.
בדבר פרטים נא לפנות ליחידת הרישום, מכללת בית־ברל. בשעות 08.00–14.30 (בימי ו' עד שעה 13.00). טלפונים 03-925051, 03-923126. אוטובוס מס' 17 לבית־ברל בכל חצי שעה מהתחנה המרכזית בכפר־סבא.

מכללת בית־ברל